

This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + Refrain from automated querying Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at http://books.google.com/



Über dieses Buch

Dies ist ein digitales Exemplar eines Buches, das seit Generationen in den Regalen der Bibliotheken aufbewahrt wurde, bevor es von Google im Rahmen eines Projekts, mit dem die Bücher dieser Welt online verfügbar gemacht werden sollen, sorgfältig gescannt wurde.

Das Buch hat das Urheberrecht überdauert und kann nun öffentlich zugänglich gemacht werden. Ein öffentlich zugängliches Buch ist ein Buch, das niemals Urheberrechten unterlag oder bei dem die Schutzfrist des Urheberrechts abgelaufen ist. Ob ein Buch öffentlich zugänglich ist, kann von Land zu Land unterschiedlich sein. Öffentlich zugängliche Bücher sind unser Tor zur Vergangenheit und stellen ein geschichtliches, kulturelles und wissenschaftliches Vermögen dar, das häufig nur schwierig zu entdecken ist.

Gebrauchsspuren, Anmerkungen und andere Randbemerkungen, die im Originalband enthalten sind, finden sich auch in dieser Datei – eine Erinnerung an die lange Reise, die das Buch vom Verleger zu einer Bibliothek und weiter zu Ihnen hinter sich gebracht hat.

Nutzungsrichtlinien

Google ist stolz, mit Bibliotheken in partnerschaftlicher Zusammenarbeit öffentlich zugängliches Material zu digitalisieren und einer breiten Masse zugänglich zu machen. Öffentlich zugängliche Bücher gehören der Öffentlichkeit, und wir sind nur ihre Hüter. Nichtsdestotrotz ist diese Arbeit kostspielig. Um diese Ressource weiterhin zur Verfügung stellen zu können, haben wir Schritte unternommen, um den Missbrauch durch kommerzielle Parteien zu verhindern. Dazu gehören technische Einschränkungen für automatisierte Abfragen.

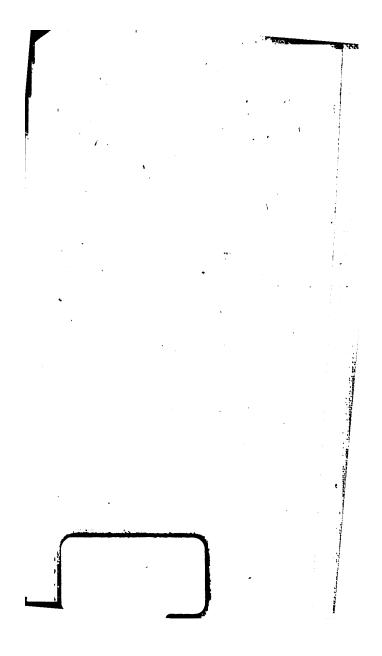
Wir bitten Sie um Einhaltung folgender Richtlinien:

- + *Nutzung der Dateien zu nichtkommerziellen Zwecken* Wir haben Google Buchsuche für Endanwender konzipiert und möchten, dass Sie diese Dateien nur für persönliche, nichtkommerzielle Zwecke verwenden.
- + *Keine automatisierten Abfragen* Senden Sie keine automatisierten Abfragen irgendwelcher Art an das Google-System. Wenn Sie Recherchen über maschinelle Übersetzung, optische Zeichenerkennung oder andere Bereiche durchführen, in denen der Zugang zu Text in großen Mengen nützlich ist, wenden Sie sich bitte an uns. Wir fördern die Nutzung des öffentlich zugänglichen Materials für diese Zwecke und können Ihnen unter Umständen helfen.
- + Beibehaltung von Google-Markenelementen Das "Wasserzeichen" von Google, das Sie in jeder Datei finden, ist wichtig zur Information über dieses Projekt und hilft den Anwendern weiteres Material über Google Buchsuche zu finden. Bitte entfernen Sie das Wasserzeichen nicht.
- + Bewegen Sie sich innerhalb der Legalität Unabhängig von Ihrem Verwendungszweck müssen Sie sich Ihrer Verantwortung bewusst sein, sicherzustellen, dass Ihre Nutzung legal ist. Gehen Sie nicht davon aus, dass ein Buch, das nach unserem Dafürhalten für Nutzer in den USA öffentlich zugänglich ist, auch für Nutzer in anderen Ländern öffentlich zugänglich ist. Ob ein Buch noch dem Urheberrecht unterliegt, ist von Land zu Land verschieden. Wir können keine Beratung leisten, ob eine bestimmte Nutzung eines bestimmten Buches gesetzlich zulässig ist. Gehen Sie nicht davon aus, dass das Erscheinen eines Buchs in Google Buchsuche bedeutet, dass es in jeder Form und überall auf der Welt verwendet werden kann. Eine Urheberrechtsverletzung kann schwerwiegende Folgen haben.

Über Google Buchsuche

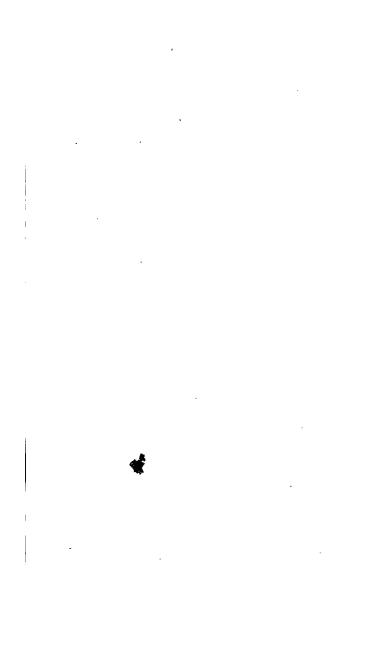
Das Ziel von Google besteht darin, die weltweiten Informationen zu organisieren und allgemein nutzbar und zugänglich zu machen. Google Buchsuche hilft Lesern dabei, die Bücher dieser Welt zu entdecken, und unterstützt Autoren und Verleger dabei, neue Zielgruppen zu erreichen. Den gesamten Buchtext können Sie im Internet unter http://books.google.com/durchsuchen.





Jacobs and the second s

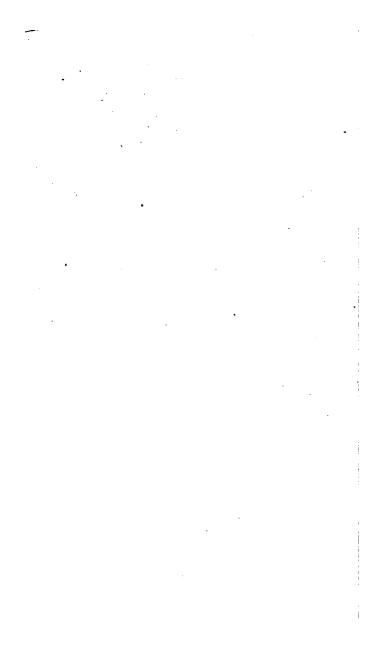
:

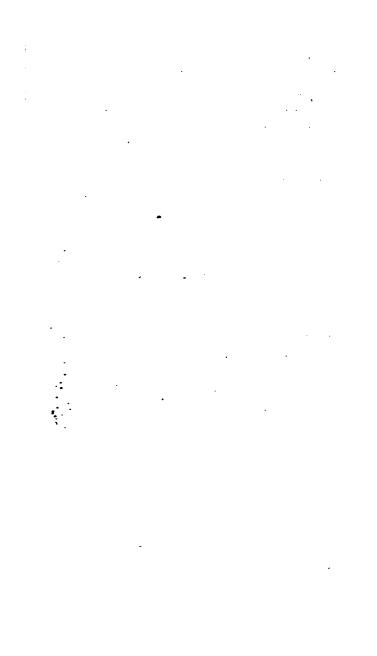


(Jacola) NFG

•

•





Vermischte Schriften

nav

Friedrich Kacobs.

Bierter Theil.

Leben und Runft ber Alten. Dritter Eheil.

Leipzig, in der Dyt'schen Buchhandlung.

1830.

Abhandlungen

űber

Segenstände bes Alterthums

Don

Friedrich Jacobs.

Leipzig, in der Dyt'fden Buchfandlung.

1830.

economic de cons

Seinem

zwan zigiahrigen Collegen,

bem

Derrn Bibliothefar und Professor

Doctor Friedrich August Ukert,

wibmet

biese Sammlung

als Beichen feiner hochachtung und Freundschaft

ber Berfaffer.

Borrede.

Der gegenwartige Band der vermischten Schriften enthält, so wie die beiden frühern, Ausstäte und Abhandlungen, die sich auf das Alterthum, vornemlich auf das heltenische beziehn. Auch die Abhandlung, mit welcherer eröffnet wird*), über die Memnonien, geht von hellenischen Sagen aus. Ihr wessentlicher Theil besteht in dem, was aus der Reihe der Memnonien, die von Meroe aus die nach dem Pontus hin gefunden werden, zur Aushellung der griechischen Fabeln von Memnon's Bügen auf die Fortpstanzung des Eultus einer athiopischen Gottheit gesolgert wird; Folgerungen, von denen Buttsmann**) urtheilt, das man ihrer Evidenz

^{*)} Buerft abgebruckt in ben Depfschriften ber Akademie der Wissenschaften vom Jahr 1809 und 1810; in diesem neuen Abdrucke aber wessentlich verbessert und mit Zugaben versehn.

**) im Rothologus, 1 Theil. S. 198, f.

die Buftimmung nicht verfagen fonne. haben auch andre Gelehrte*) biefer Unterfu= dung ihren Beifall gefchenft; Biberfpruch bat fie, so viel mir befannt ift, nicht erfahren; baber ich hoffen bart, daß ihre Biederbolung auch jest, wo die agpptischen Studien einen lebhaftern Schwung genommen haben, nicht überfluffig gefunden werden wird. Das tonende Memnonsbild in den Ruinen von Theben, von welchem der zweite Abschnitt bandelt, bangt mit ber griechischen Rabel auf das engste kusammen; obgleich das, was Griechen und Romer über jene Erscheinung berichtet haben, mit der agpptischen Theologie in feiner Berbindung gu ftehn fcheint. Dem alten Acgypten war fie entweder, mas mir bei weitem bas mahricheinlichfte bunft, ganglich unbefannt, oder fte erfchien ihm fo unbedeutend, wie sie wirklich ist: daber auch Die altern Geschichtschreiber, Die mit agyptis fchen Prieftern Umgang gepflogen hatten, ibver feine Ermabnung gethan haben. Erft nachdem Muslander den jufalligen Rlang vernommen, und mit der trojanischen Sage von

^{*)} Gottinger gel. Anzeigen 1811, 3. S. 1509. Seibelberger Jahrb. 1813, 2. S. 1813, f.

einem Gobne ber Cos in Berbinbung gebracht batten, erhielt die Sache eine unverdiente Berubmtbeit. Bwar bemerft Denne hierüber, daß aus dem Stillschweigen der Schriftsteller nicht fofort auf das Nichtsenn der Sache geichloffen werden fonne; aber wir meinen, daft diefer an fich unbezweifelt richtige Grundfas ber Rritif durch die von uns G, 25. f. beruhtten Umftande ju Gunften unfzer Bermuthung beschränft werden muffe. Rach einer, mir eben jest ju Geficht tommenden Bebauptung des gelehrten Forschers & D. Diule ler*) ist der sogenannte Memnons-Rolof die Statue des agpptischen Roniges Umenophis II., fo wie fein Nachbar das Bild Ramfes des Großen, wodurch Alles, was über eine ideelle Bedeutung der Memnonefaule gemuthe maaft worden, ju Boden fant **). Der dritte Abschnitt ift den Inschriften gewidmet,

^{*)} handbuch der Archaologie der Runft. S. 251.

**) Seit der Erscheinung unfret Abhandlung ist das Sanze der Memnonssabel nach symbolissischen Rucksichten behandelt worden von Ereuster in der Symbolissund Rythologie, 1 Ah.

S. 450. ff. 2te Ausg. nach Dornedder in den Phantasien des Alterthums. 3 Ch. S. 169. ff.

bie fich an bem Viebestal und ben Schenkeln bes auf ben Sobn ber Cos gedeuteten Rolof= fes befinden. Wir begten die Sofnung, von Diefen Infdriften beffere und guverlaffigere Abschriften durch die Begleiter Des agpptischen Unternehmens ju erhalten. Diefe Bofnung ift getäuscht worden. Es blieb alfo far jest nichts übrig, als auf dem vorhandenen un= fichern Boben die verworrenen Spuren weiter ju verfolgen, und bas, mas auf dem reinen diplomatischen Wege nicht zu gewinnen war, auf dem fclupfeigen Pfade ber Bermuthung ju fuchen. Bielleicht wird uns ichon in ber nachsten Beit bas gleichfam neu geoffnete Land bas, mas wir jest noch vermiffen, gufenden; follte aber auch diefes nicht gefcheben, fo durfen wir doch mit Gewifibeit boffen, daß ber vielgeubte treffliche Berausgeber bes Corpus Inscriptionum Graecarum dem, was wir nicht zu entziffern vermochten, burch feine Gelehrsamteit und seinen Scharffinn ju Bulfe fommen wird.

Bon den Beitragen gur Gefchichte bes weiblichen Gefchlechtes, welche die größere Balfte des Bandes einnehmen, ift

einem Gobne ber Cos in Berbindung gebracht batten, erhielt die Sache eine unverdiente Berubmtbeit. Zwar bemerft Benne hieruber, daß aus dem Stillschweigen der Schriftsteller nicht fofort auf das Nichtfenn der Sache geichloffen merden fonne; aber wir meinen, daß diefer an fich unbezweifelt richtige Grundfas der Kritif durch die von uns G. 25. f. berubeten Umftande ju Gunften unfrer Bermuthung beschränft werden muffe. Rach einer, mir eben jest zu Geficht tommenden Bebauptung des gelehrten Forschers &. D. Dule ler*) ist der sogenannte Memnons-Rolof die Statue des agpptischen Roniges Umenophis II., fo wie fein Nachbar das Bild. Ramfes des Großen, wodurch Alles, was über eine ideelle Bedeutung der Memnonefanle gemuth= maaft worden, ju Boden faut **). dritte Abschnitt ift den Inschriften gewidmet.

^{*)} Danbbuch der Archäologie der Runft. S. 251.

**) Seit der Erscheinung unfret Abhandlung ist das Sanze der Memnonsfabel nach sombolissichen Rucksichten behandeit worden von Ereusten in der Symbolist und Mythologie, 1 Ah.

S. 450. F. 2te Ausg. nach Donnedder in den Phantasien Deutungen von Richter in den Phantasien des Alterthums. 3 Ch. S. 169. F.

welt steht die Afanthologie griechischer hetarenscherze den Sammlungen nach, zu denen
die Mitglieder dieser Schwesterschaft an der
Seine und Themse den Stoff gegeben haben !
Ich muß daber glauben, daß das, was die Bewundrer der heffenischen Phrynen von "der Bielgestaltigkeit ihres Wises, den seinen Wendungen ihres Gespräches, der scherzenden und leichtrisenden Ironie, womit sie es gewürzt,
der Zierlichkeit ihres Ausdruckes, und der Sischerheit, mit der sie immer das rechte Wort ungesucht auf ihren Lippen gesunden »), und

^{*)} S. Wielands Ariffipp 1 Band. 1 Buch. 13 Brief. In bemfelben Werte (14 Brief) laft er feine Lais, indem fie fich bem Stande ber betaren widmet, fagen, "die Eltern freier Burger achteten bei ber Ergiebung ihrer Tochter nicht barauf, bag fie auch eine Geele baben; fo bag ber Mann, menn er angenehmen Umgang ju haben verlange, fich eine liebens= marbige Gefellichafterin auf feinen eignen Leib balten muffe; ba ja die ehrbaren Krauen, aller Gelegenheit fich ju entwickeln. und die Eigenschaften, burch bie man gefallt, au erwerben, folechter bings beraubt, für nichts anders als Ganfe und Elftern paffiren tonnten." - Das, mas bier bie verfahrerifche Kreundin bes Arifippus in fo fein-

was fie weiter in dieser Gattung ruhmen, das freigebige Geschent einer Borliebe ist, deren historischen Grund nachzuweisen schwer fallen durfte.

Ich erlaube mir hier der Schutschrift für die hellenischen Frauen noch einige Nachträge beizusügen, für die sich im Texte der schickliche Plas nicht finden wollte.

Diejenigen, welche ben Bellenen Berach-

gefponnener Rebe fagt, ju welchen Rolgerungen berechtigt es nicht! Welch' ein armes, von der Natur felbft vermahrloftes Gefchlecht muß bas fenn, in welchem der geiftige Runte blos und allein burch ben Bertehr mit fremben Mannern - benn ber eigne Mann wirb ja hierbei für nichts gerechnet - auch nur fo weit gewecht und belebt merben fann, um beim naffen Somaus und in den folupfrigften Berbaltniffen bas anbre Gefchlecht ju ergogen! Und wie beneibenswerth muß nicht bagegen bas Loos ber Manner unferer Beit ericheinen, benen es nicht fehlen fann, übergll eine geiftreiche und gebildete Frau ju finden, ba ja jeder in bem Umgange mit andern Mannern alle Bege ber Bildung geoffnet find; einer grau, bie ibn mit unauflöslichen Rofenbanden umfrict balt, fo daß ihm nicht einmal ber Bebante tommen tung des weiblichen Geschlechtes aufburde führen unter andern eine Stelle des Arist teles an, welche ohngefähr Folgendes errhält: "Das Weib ist mitleidiger als di Mann, und leichter zum Weinen zu bringen auch mißgunstiger, tadelsüchtiger, schmähfüchtiger und schlagfertiger (ndnurmaregov); fer ner ist das weibliche Geschlecht muthloser albas männliche, leichter verzagt, schaamlose

fann, fich eine liebenemurdige Gefellichafterin auf feinen eignen Leib zu balten. Geht nun in die Bobnfite ber Bilbung, bes Beiftes und ber Liebensmurdiafeit! Rraget nach in ben Saurtfidten Europas, ob bas Gefdlecht ber Ganfe und Elftern nur unter den ehr= baren Kranen von Bellas einheimifch mar; ob es feine Bolluftlinge unter ben Mannern gibt, bie bem Reize bes Wechfels und ber Renheit folgen: und ob die Bildung der Krauen dem Sewerbe ber Bublerinnen Eintrag gethan babe ? Fraget nach, und wenn Ihr bas Begentheil vernehmt, fo glaubet nur mit Buverficht, bag bas gefärbte Glas ber eprenaischen (ober of: manftabtifchen) Philosophie, wie fcmeichelnd auch immer die Karben fenn mogen, die es einigen Gegenftanden leibt, Die andern gegen Recht und Wahrheit entfarbt und verunftaltet.

und lügenhafter, auch leichter zu tauschen und weniger vergefilich."

Dem zahlreichen Schlimmen, was hier zusammengereiht ist, folgt zulest noch weniges Gute nach. Das weibliche Geschlecht, heißt es weiter, ist wachsamer als das mannliche, und bedarf weniger Nahrung; hülfreicher aber und muthiger ist, wie gesagt, das mannliche; denn auch bei den Mollussen kömmt das Mannchen dem Weibchen zu hülfe, wenn es mit dem Trident verwundet worden, das Weibchen aben nimmt die Flucht, wenn das Rannchen eine Wunde besommen hat.

Die Anwendung, welche Aristoteles in den letten Worten von seiner allgemeinen Schilderung macht, geben über die ganze Richtung derselben Aufschluß. Sie gehört der Geschichte der Thiere an *), und zwar dem Abschnitte derselben, welcher von den ethischen Eigenschaften der Thiere nach dem Unterschiede der Geschlechter handelt; Eigenschaften, von denen sich, wie er sagt, die Spuren durchgangig bei allen Thieren sinden, die aber am sichtbarsten bei denen hervortreten, die das meiste Sitts

^{*)} Hist. Anim. IX. 1. 4.

liche an sich tragen; atso bei dem Menschei am sichtbarsten, Daher sind denn die Eigen schaften, die er hier als weibliche ausschlt theils solche, die es mit andern lebenden Weisen semein bat; theils überhaupt solche, die is dem Gefühle seiner Schwäche den Ursprung haben*). Daß der Naturlehrer hierbei au die Unterschiede eingehe, die bei den Individuen eine angebohrene oder durch Lugend veredelte Natur hervorbringt, wird Niemand erwarten.

Und nach dieser naturhistorischen Ansicht was fagt Aristoteles anders, als was Jedermann von den Frauen weiß, und was man täglich von ihnen hören kann **)?

^{*)} Da der Borjug der mannlichen Natur im Allgemeinen und nach der Ansicht aller Bolzfer auf Starke und Tapferkeit beruhe, so muß wohl das Weib, als von Natur schwächer, ebenzfalls nach Ariftoteles Ausspruch an einer anz dern bekannten Stelle (Poet a. 15.) (vielleicht) das Schlechtere (lows xeloor) sevu.

^{**)} Der englische Uebersetzer ber Poetit, Ehomas Ewining, fubit, bei Anführung ber obigen Stelle S. 330. einige Beklemmung bei

Einer ber tufflichften Remede bort Prauen fagt: Gebrechtichkeit, bein Rame ife Beib !:

Ein Philosoph unfrer Beit, wedder, wie der Staginite, bas gange Gebiet des Lebens und Biffens burchmeffen fint, fagt in feiner Naturphilosophie *) : "Der Mann fleht um jo viel hoher als das Beib, als die Wefchiechtse pflanz fober ficht, als die Geschlechtlofe, als der Baum über bem Moos. - Der'Mann ficht um gange Thierflaffen bober ale das Beib. Schnede, Sifch, Bafferthier ift das Beib; Bogel, Sangethier Ift ber Deann: --In der: Idee follte jedes Kind ein: Rnabe feber

bem Worte nankrinoregov. in begratingregov says Hesychius. J am afraid the word means what it says. Jul. Pollux gives it as one of the epithers of a boxer. We might translate its with well hered ambiguity imore striking." Wir haben some Bedeuten fclagfertig übersett. Als allgemeine Gigenschaft tann bie Beweglichkeit ber weiblichen Sand, wenn es gilt, eine leibenfcaftilde Rebe bbet bie Buns digfeit. eines Meguments in verfärfen, wot Niemanden bezweifelt merben. Die Erfahrung ieber Rinberftube fpricht für bie Richtigfeit. unfrer Ueberfegung.

^{*)} Ofen Lebtbuch der Matur's Whilosophie.

Wann weibliche Kinder entstehn, so geschi es durch ein Mistingen des weiblichen Plat Die Natur will nur das Sochste, also 1 den Mann erreichen. — Weiber werden 1 geschaffen, damit Manner durch sie hervor bracht werden konnen. Das Weib ist nur Naturmittel zum Naturzweck. Die Natur aber nur einen Zweck, purce in Biel, i Mann" it. s. w.

Sande fich diese Stelle, vielleicht naberdest einzeln und abgeriffen, bei ein Sammier, wie Johannes von Stobi, i weicher Zuversicht wurde sie benutt werd um die herabwürdigende Idee des heidenthu von der schonern halfte des menschlichen schlechtes darzuthun! Und doch ist sie ein Als spruch unsver Zeit: achtzehnhundert Jahre na dem das weibliche Geschlecht durch das Ststenthum eine würdige Stelle in der bürg lichen Gesellschaft gewonnen hat.

Daß Urtheile Einzelner nicht als eine fid Grundlage der Kenntniß von der Denkung art eines ganzen Bolkes dienen können, then wir in unfrer Abhandlung bemerkt, u sehen hier noch hinzu, daß in dem besonde Falle, um den es sich hier handelt, das u

gunftige Urlbeil bes Einzelnen fich oftmals burch die Umftande, unter benen er ch :ausfpricht, in ein Lob der Geffentabten ummanbelt*). Bei weiten in ben meiften Follen gilt hier, was ein franzosischer Dichten bem liebensmuebigen Gefchlechte, jum Teofte fagt, daß wenn auch die gange Welt es jurnend schmähe, both die gange Belt immer ju ibm jurdftebre. - Eine fichrere Grundlage bes Urtheile mochten uns die herrichenden Giebrauche und die Gesetze eines Bolfs darbieten. Und mas vernehmen wir bier? "Warum nut, fragt ein Schriftsteller unfrer Beit **), warum find die Pranen nach ihrer burgerlis den Stellung nicht bloß abbangig, fondern gewiffermaaffen Sclavinnen? Gie find Der

**) Jos. Alex. de Segur: Les Femmes. Tome 3. p. 831.

^{*)} Bayle Dick histor, et crit v. Boodave not. M. Observons que, généralement parlant, il n'y a point d'écrivains qui médisent du beau seus autant que ceux qui l'ont le plus fréquenté, aimé et idolatré; et ainsi les femmes se doivent fort peu soucier de ces médisances: ce sont des preuves de leur empire, ce sont des murmuseres d'un eschave qui sent le poids de ass chaines, ou qui dans sa liberté vit encore aur son corps les marques de sa servitude.

Wenn weibliche Kinder entstehn, so geschieht es durch ein Mislingen des weiblichen Plans. Die Natur will nur das Schifte, also nur den Mann erreichen. — Weiber werden nur geschaffen, damit Manner durch sie hervorges bracht werden können. Das Weib ist nur ein Naturmittel zum Naturzweck. Die Natur hat aber nur einen Zweck, nur ein Ziel, den Mann" th. s. w.

Hande fich diese Stelle, vielleicht noch aberdieß einzeln und abgeriffen, bei einem Sammler, wie Johannes von Stobi, mit welcher Auversicht wurde sie benut werden, um die herabwürdigende Idee des Heidenthums von der schonern Halfte des menschlichen Gesschlechtes darzuthun! Und doch ist sie ein Aussspruch unsver Zeit: achtzehnhundert Jahre nachsbem das weibliche Geschlecht durch das Chrissfenthum eine wurdige Stelle in der bürgers lichen Gesellschaft gewonnen hat.

Daß Urtheile Einzelner nicht als eine sichre Grundlage der Kenntniß von der Denkungsart eines ganzen Volkes dienen konnen, has ben wir in unfrer Abhandlung bemerkt, wir sehen hier noch hinzu, daß in dem besondern Falle, um den es sich hier handelt, das unju schmuden, nicht bloß als Organe der Gotter, sondern als die würdigsten Bermittletinnen zwischen Göttern und Menschen. In
der christlichen Kirche ist den Frauen die priesterliche Würde entzogen; keine kirchliche Handlung, welche priesterliche Weihe voraussetzt,
ist ihnen gestattet; nur bei der Tanse, und
auch hier nur in den allerdringendsten Fällen,
wird eine Ausnahme zugestanden. So steht
also in dieser Kücksicht das weibliche Geschlecht
in der Christenheit tieser als in dem hellenischen Heidenschum.

Auch zu dem, was in unferm Buche (S. 260.) über den Mangel der Freiheit in der Wahl eines Mannes mit wenigen Worsten bemerkt worden ist, mogen hier einige Rachtrage Statt finden.

Es ift feinem Zweifel unterworfen, daß in den meisten Fallen die Eltern waren, die für ihre Rinder mahlten; für die Tochter immer, haufig auch für den mannlichen Theil*).

^{*)} Wer erinnert fich hier nicht an ben Pams philus beim Tereng? Im Borübergehn fagt der Buter gunihm: uxor tibi ducenda eat, Pamphile, hodie: para. Lange schon mar bie Heis

Co war es von frühefter Beit an, Allerdings, meint Len's **), verrathe es Mangel an Cultur, daß bie Gitte ben Jungfrauen verboten habe, ben Greund und Gefahrten ihrer Lage felbft zu mablen; boch bleibe hierbei noch zweifelhaft, ob jene Sitte bespotische Berrschaft über die Krauen bezeuge, ober ob fie bie naturliche Folge ber Einfalt und Befchei= denheit ber Abchter gewesen fep. - Diefe Worte waren in einer Beit geschrieben, wo in Deutschland ein abgottischer, vielleicht noch jest nicht gang erstorbener Glaube an die abfoluten Rechte einer fentimentalen Liebe berrfch= te; fo daß nicht wenige ju glauben ichienen, ein funfzehnjahriges Rind werde durch die pibbliche Berauschung mit einem Gefühle, bas es mit bem Ramen ber Liebe beehrte, wabrend einer Ballnacht gleichfam burch ein 2Bun-

rath mit Ehremes Lochter besprochen; die Sache war hin und her verhandelt worden; aber noch nie hatte der Jüngling die ihm beskimmite Braut gesehn: Ropudiatus repetor. Quamobrem? niei ei dest quod suspicor. Aliquid monstri alunt; sa quoniam nomihi obtrudi potest, Itur ad mo.

^{**)} Leng Gefch ber Weiber im hervifchen Zeite alber G. 157.

der fo weife, daß es die Erfahrung elterlicher Liebe entbehren, ja ihr als einer gewaltthatis gen Tprannei Trop bieten fanne. Jener Babn der Beit war eine natürliche Gegenwirfung bes poetischen Elementes ber weiblichen Ras tur gegen das Uebermaaf bes dionomischen Elementes ber vorhergegangenen Beit, feineswest aber ihr unbedingt vorzuziehn zwie benn aus bem modernen Rechtsaufpruch ber Leis denschaft, die fich anmaafite vernünftiger febn m wollen als die Vernunft, eine Menge von ungludlichen Chen und, was die nachfte golge bavon war, ben Scheibungen hervorging, wie nie juvor gefeben worben mar : Rolgen, welde eben fo naturlich und nothwendig waren, als das Misbehagen nach dem Rausche einer durchschweigten Racht.

Ueberall wo die Berhaltnisse der Gestlaschaft und des Hauswesens durch den Berasqub geordnet sind, vorzüglich aber da, wo, wie in Griechenland, Natur und Klima die She beschleunigt, und die Tochter als ein gesteistes Kind aus den Sanden der Mutster in die Arme des Mannes übergeht, muß die Wahl des Tochtermannes in den meisten källen von den Eltern ausgehn. Rirgend aber

foll diese Bastimmung absolut styn. Gie war es auch in Griechenland nicht; boch mag Die Austimmung der Töchter nur setten ausgeblieben febn. Die weibliche Ratur fügfam, bingebend; an Geborfam gewohnt, ergab fich leicht in die Einsicht berer, die es als feine pathrlichen Boschüber und Bormunder ehrte, und wenn einmal die Che geschloffen war, blieb die Reimma felten aus. Daß bierbei durch herrschsucht, Eigennut; ober Gitelfeit Der Ektern bisweilen gefehlt worden, und an Die Stelle der naturlichen Liebe ein unnaturlicher Eigenwille getreten fen, wird nicht ge= Leugnet; aber zuverlaffig feltner in den ein= fachern Berhaltniffen bes alten bellenischen Lcbens, als in der Berwickelung ber modernen Belt, wo fich fo Bieles vereinigt, um bas Urtheil zu verwirren und die Freiheit des gefunden und naturlichen Gefühls ju ftoren. Wenn es aber bier leichter geschieht, bag bes Eigenwille der Eltern in unleidlichen Zwang ausartet, so fommen bagegen burgerliche und religible Gefete bem ichmachern Theile gu Dulfe, und wehren Gewaltthatigfeit, wenn sie eintreten follte, wohlwollend ab. Ist aber wohl der leidenschaftliche Eigenwille der Rins

der in der eignen Wahl, wenn er fich gegen den Willen der Eltern erhebt, etwas anderes als Gewaltthätigfeit? und ist diese letztere, außerdem, daß sie ruchlos ist, an verderblis chen Folgen minder reich als die erstere?

Benn ich in biefem: Auffage ber Behauptung entgegengetreten bin, daß es das Chris ftenthum gewefen, wodurch die unter beidnis fchen Bolfern verfannte Burbe ber Frauen begrundet und befestigt worden fen, so murde man mich ganglich misverstehn, wenn man mich für fahig bielte, dem : Chriftenthume eis nes der Verdienste zu entziehn, auf das es einen rechtmäßigen Anspruch bat. Deine Mbficht ift durchaus entgegengefester Art. Chriftenthum, fo wie es in Wahrheit ift, und wie wir es aus beglaubigten Rachrich= ten von feinem gottlichen Urheber fennen, enthalt einen fo reichen Schat des Allervortrefflichften, eine folche Fulle des Eroftes und ber Erhebung, daß es jum Ermeis feiner Bobltbatigfeit ber Aneignung unerweislicher Bornuge feineswegs bedarf. Ja, es muß fie verschmahn, da es die Religion der Wahrheit ift. Die Begeifterung, die eine große und

fcone Sache erregt, wedt in vielen gatten auch jugleich bas Bestreben, sie noch reichlicher auszustatten, als fle von Ratur ift, und die Liebe, welche fein Maaß kennt, wirft gern die beengenden biftorifchen Schranten nieder. Aber der Berthum ift überall fchadlich meift wendet er fich gegen die Sache, bie burch ibn gefordert werden foll; und von ben altesten Beiten an ift ber beftigste Bis - berfpruch gegen bas Christenthum durch Uebertreibungen hervorgerufen worden. Diefer Bis berfpruch, gegen bas Buviel gerichtet, balt fich aber felbft nicht in ben Schranfen; und fatt; wie urfprunglich feine Abficht war, Die unnugen Auswuchse ju vernichten, verket er nicht felten ben Stamm, an welchem jene entstanden find. Dann wird Brrthum auf Irrthum gehauft, und mas noch fchlimmer und verderblicher ift, feindfelige Streitluft entgundet fich mitten in dem lobenswerthen Streben nach dem Biele ber Bahrheit.

Das, was von der Herstellung und Befestigung der weiblichen Würde durch das Christenthum behauptet wird, scheint wir auf einer Linie mit dem zu stehn, was man von seiner Wirkung in Rücklicht auf bärgerliche Freiheit behauptet hat. Tros dieser Behauptung hat unter allen Bolfern, bei benen Sciaverei und Leibeigenschaft vor der Einführung des Shristenthums herrschte, diese auch nach seiner Einführung fortgedauert*); und die Milberung, welche die Menschheit hierinne ersahren hat, ist mehr durch die Fortschritte der Civilisation überhaupt, als durch die gotte

⁹⁾ Ja, wir muffen leider bingufegen, bisweilen if Einführung bes Chriftenthums ber Anfang ber Rnechtschaft geworben. Geit fechig Sabren bat fich die fatholische Rirche um die Betehrung ber Californier bemubt. Biele biefes Bolles find burch die ausgesenbeten Diffionarien jur Laufe gebracht worden; aber ber Bund, ber fie mit der Rirche Chrifti vereis nigte, gab fie ber Billfubr ihrer Befehrer Ohne Eigenthum, ohne Freude und Benug bes Lebens, werden fie burch bewaffnete Bechen aufammengehalten, und wenn einen die Bergweiflung jur Flucht treibt, buft er gemeiniglich, nachbem er aufgefangen worben. Die Sehnsucht nach Rreibeit burd Retten unb Beitschenschläge. Dreimal bes Lages werben fe in bie Rirde : ju bem lateinifden Gottes: bienke getrieben, und nach der brudenben Urbeit bes Tages in überfallte Rafernen eingefoloffen. Golde Bobitbaten aufzufuchen, fällt

liche Lehre bestebert worden. Noch jest fühven christliche Kaufleute, von christlichen Regierungen entweder begünstigt, oder doch nicht gehannt, einen Handel mit Menschen, welcher den Sclavenhandel der heidnischen Welt an Grausamkeit und Harte bei weitem übertrifft; und selbst das Loos derjenigen Sclaven, die bei den Alten in den Bergwerken

Eeinem biefer Indianer ein. Bisweilen aber wird einer burch Lift ju ben Prieftern gelocht; bann wird er auf ber Stelle getauft; und bie Caufe macht ibn jum Rnecht. Am baufigften aber ichicen bie Briefter ihre Dragoner in das Gebirge aus. Diefe Monfcheniager find mit Schlingen von farten Riemen geruftet, die fie mit großer Gewandtheit ju werfen verftehn. Saben fie fich an einen Trupp freier Inbianer berangeschichen, fo fuchen fie einem bavon bie Schlinge uber ben Ropf ju merfen, und wenn ihnen diefes gefungen ift, fo reiten fie mit ihrer Beute in folder Gile von bannen, bag fie bismeilent, fatt bes Gefangenen. nur eine Leiche nach Saufe bringen. Bleibt er aber beim Leben, fo wird er getauft, und für fein übriges Leben jum Sclaven gemacht. Dief ift Die Beife ber Befehrung in Califorinien. (S. Ropebues Reife um bie Erde. 2 Theil, , G. 42, f. und G. 58, f.)

arbeiteten . war milbe fu nennen hegen bas Jod .. unter bem bie Arger in ben Affants jungen feufgen. Goewied wohl überhaust dasjenige mas bem Chriftentbume vorzums: weils in Rucklicht auf Milberung ber Gitben jugefdrieben wird, wobei:28 unfreitig; wenn ibm andere begunftigende Umftinde ju Statten famen, eines ber wirffamften Elemente war, burch eine Angafi von Erscheinungen beschränft, Die nur allzu gut beglaubigt find, um fich der Beachtung des unbefangenen Beurtbeilers au entriebn. Bir wollen nicht fic den Gewaltthatigfeiten perweifen, die zur Befestigung des mabren Blaubens begangen mors den find *): nicht bei den Foltern der Inquis fition: bei ber Graufamfeit der Religions

^{*)} Auch ber neuern Zeit sind Sewaltthätigkelsten um bes Glaubens wisten nicht fremt gesblieben, und die Religion der Liebe ist durch fanatischen Misverstand an mehr als einem Orte mit Blut bestedt worden. Man lese, was der eben angesührte Reisende von den Jolgen erzählt, welche die Sinsührung des Spriftenthums durch englische Missionarien in Labeiti gehabt hat. S. Konedues Reise. 1 Cheil. S. 91. und 97.

beiege und Dragonaden; bei der wilden Bei handlung harmloser Indianer durch christlich Eroberer, und was sich noch sonst von diese Urt in der christlichen Zeit darbietet; aber whaden sich die Bolter des Alterthums. so er sinderisch in graufamen Strafen gezeigt, al die Gesehgebung ehristlicher Bolter die au die neue Zeit herab, wo menschlichere Bil dung auch die Gesehgebung von schändender Greueln gereinigt hat. Griechenland's Geschichte bietet nur wenige Beispiese dar, wie Wische dietet nur wenige Beispiese dar, wie Bolter durch Eifersucht und Arieg zu gewaltthätigen Beschlussen fortgerissen wurden durch grausame Strafen haben sich nur Therannen bemerklich gemacht*). Wie oft abei

^{*)} Aellan (Var. Hist. V. 11.) erjählt von einem thracischen Könige, ber in bem Kriege des Terpes seinen sechs Sohnen verdot, gegen die Hellenen zu dienen. Sie übertraten sein Werbot, und er ließ ihnen nach der Rüstschlie Augen ausstechen; nicht nach hellen is sche Augen Ausstechen; nicht nach hellen is sche Augen Beise handelnb — sent der Erzähler hinu. Zu diesen Worten schreibt der wacker Perizonius; Quod vero illam excocationem minime Eldpung pronuntiat auctor quam longe aliter se res habuit inter Graecos, iam Christianos, maxime post tempora In-

hat in christlichen Staaten die Gerechtigkeit selbst mit fabelhaften Appannen gewetteisers, und sie hinter sich zurück gelassen! Die Tankpel der Themis sind zu Folterkammern und geschassen, ihre Altidre sind mit zahliosen Werksteugen der grausamsten Qualen bedeutt moder den. Wo aber die Gerechtigkeit gransam ist, da können die Wölfer nicht menschlich, und die Sitten nicht micht menschlich, und die Sitten nicht micht menschlich, und die Sitten nicht micht sen Inach der Rückehr von einem Kreuzuge gegen die Aurken gegen Abel und Bischofe wutheten, verühten Entseplichen aber als sie Gestegt und entwassnet waren, wetteiserten die Richter mit den Verbrechern,

stiniani Rhinotmeti, quia in ee exemplum fuit imperatoris, cui praecisae erant nares, et quem tamen hace deformitas ab imperio obtinendo, vel potius recuperando, non prohibuit. Ergo quum id non emplius valeret satis ad imperio arcendum, in oculos deinceps saeviebatus, maxime a Graecis, quos inter neque mater Irene pepercit ita saevire in unicum quem habebat filium. Ab illis ad Latinos ista crudelitas est propagata, ut vel ex exemplo Ludovici istius Pii, Bernhardum Italiae regem, sui fratris filium, tali afficientis supplició constat.

und abertrafen fie moch ")." Hunderte Babel Apater:wurbe: Prag ber Schauplas graufamer Buchtigungen ; und bas verwichene Tabrbuns bert, von Einigen bas philosophische genarmt, hat itr: bet schaubervollen Bletheilung Das miens : gefebn, baff awifthen Berfeinerung und wahrhaft chriftlich = menfchlicher Bildung eine weite Dinft befestigt fenn fann. Sollen wir noth grodhnon, wir oftofelle biejenigen, wels the fich Bater ber Chriffenheit und Statthalter Gottes auf Erben nannten, fatt bie Sit= ten burch bie Mittel ber Riebe, Die in ihren Sanden lagen, ju milbern Bandlungen der Aprunnei beganftigt und bet gewaltthatigften Graufamfeit das Wort geredet haben. beidnifche Priefterin, aufgefordert jum Ber= fluchen eines verfolgten Mannes, antwortete: Mein Geschäft ift fegnen. — Segen aber enthalten jene Bannfluche ber romifchen Rirche nicht, in benen man die Erinnpen bes Eres bus ju boren glaubt, ebe ber milbere Ginn Athens fle ju Gumeniben verebelt batte. Auch Die Befdicte ber chriftlichen Rirche erablt sum großen Theil nicht die Segnungen ber

^{*)} S, Isthuanfi de Reb. Ungar. L. V. p. 73.

gottlithen Libre, unter den Menfchen; fondern die ununterbrochne Rette der blutigen und um blutigen Kriege, die daraus besvorgegangen find. - Seit: Sabrbunderten, fendet die Dbeologie aus ihrer Relfenburg Sturme aus; bie in ihrem wilden Kampfe nur allzuoft ben himmel verbergen, und einen Abgrund aufdeden, den in diesem Lande der Soffnungen, wo zwar die unendliche Sehnsucht nach zuverläffiger Bahrheit gebeiht, ihre Befriedis gung aber in das Jenseits verlegt ift, ber Natur ber Sache nach nur bas Ende aller Dinge schließen fann. Daß die Religion in biefem Rampfe ber Meinungen gewinne, mochte schwerlich Jemand behaupten wollen. durfte man fagen, daß in ihm der Glaube an die Wahrheit, die Furcht Gottes und die Liebe der Menfchen langft untergegangen mare, wenn nicht bie unsichtbare Rirche Gottes und Chrifti auf einen Felfen gegrundet mare. Diefer Relfen ift nicht Petrus, nicht der Rachfolger Betri, fondern die Liebe, mit welcher Sott das Menfchengeschlecht, wie verfehrt und thorigt es auch fen, an feinem vaterliden herzen tragt; und bas, mas eben auch

Gottes Wert und Sabe ift, die Gate der wenfthlichen Natur, die auch dann, wann sie gegen sich folbst wüthet, bennoch wie gan ihrer besten und ebeisten Güter beraubt wer den kann.

Gefdrieben im Julius 1880.

Inhalt

bes vierten Banbes.

L

- Ueber die Graber des Memnon; eine Abhandlung, vorgelesen in der Afademie der Wissenschaften zu Munchen am 24sten October 1810.
 - 1. Die hellenischen Fabeln vom Memnon. Die Memnonien. Wanderung bes dyvotischen Memnons von Merce gegen Norden bin. S. 3. Answertungen ju biesem Abschnitte. S. 61.
 - 2. Die angebiiden Bilbfaulen Memmons. Der tonende Kolos. S. 25. befammt eine Stimme erft nach Besiegung Aegoptens durch die Rosmer. S. 26. Die Zweifel über das wahre Memsnonsbild — S. 30. werden in einem Jusape S. 34. beseitigt. Berwuthung über die Beit der Wiederherstellung das zerbrochnen Kolosses. S. 37. Erklärung des an ihm besbachteten Wunders. S. 39. Aumarkungen. S. 93.

3. Inschriften an dem tönenden Kolosse. Angal des Inhaltes einiger der vorzüglichsten. S. 4 Anmerkungen. Bersuche einige verunskalter Inschriften herzustellen. S. 113. [Die S. 124 f. behandelte lateinsche Inschrift hat, nebst et nigen andern, einen Plaszerhalten in Jo. Casp Orelli's Inscriptionum lain: select. Collectione Vol. I. nu. 117-3241 und ist aus dieser tresse den Sammlung in B. E. A. Wieners Abhandlung de Legione Romanorum XXII. (Gymnasii Darmstadini nomine edidit J. F. C., Dilthey. 1830. 4.) p. 141. übertragen werden.]

H.

Beltrage gur Gefchichte bes meibli

1. Allgemeine Anficht ber Che. S. 165. mit Stellen ber Miten belegt. S: 175.

2. Die bellenischen Frauen. S. 223, Schilderung ihrer Lage nach ber Ansicht Einiger S. 227. Ob an ber Verachtung, in der sie gestanden haben sollen, die atte Artigion schult war. S. 229. Die Frauen der homerischen und hestolischen Sedichte erscheinen nicht verächtlich. S. 234. auch im Allgemeinen nicht in der hikorischen Zeit. S. 244. Was von dem Vorwurse des Mangels der Bildung zu urtheilen sev. 245. In Beziehung auf den von une im Lexte behandelten Segenstand sagt der ungenannte Verfasser eines Wuches über die

A France und die Che *), welches bieles Berflubige, und eine Menge feiner, in bem Lande ber größten weiblichen Freiheit gefammelten Bemerfungen enthalt, unter anbern : Il. faut dans la femme une éducation ni brillante, ni négligée, du gout suns étude, des talens sans art, du jugement sans connaissances. Son esprit doit être oultivé pour apprendre ; alle ne doit : point être le précepteur de son mari, mais son disciple; elle vandra mieux pour lui que si elle était savante; il aura le plaisir de lui tout enseigner. - Une femme bel esprit est le fiéau de son mari, de ses amis, de tout le monde. La dignité d'une femme est d'être Ignorés; sa gloire est dans l'estime de son mari; ses plaisirs sont dans le bonheur de sa famille.] Die Erziehung ber athenienfichen Jungfrauen geht von den Muttern aus. G. 248. und wird von den Mannern fortgefest. G. 249. Die Frauen ber griechischen Eragobie. G. 252. Die Wenophontische Panthea. S. 253. Ob die beidnischen Frauen frenger gehalten maren als bie chriftlichen. G. 255. Sitten der Rits terjeit. S. 259. Claufur ber Unverheiratheten in chrifiliden Landern, und ihr unvorbereiteter Uebergang von enger Ginfchranfung gur großten Freiheit. S. 260. [Le mariage chez les Prançais n'est qu'une cérémonie qui affranchit le sexe du joug des bienséances, et donne

^{*)} Pensées sur les femmes et le mariage, par un vieux militaire. à Kehl. 1762. 8.

le privilègé de tout faire à calles qui ent les inclinations assez corrompues pour tout oser. La plupart du tems les femmes ne se marient que pour avoir le droit de tenir une maison ouverte, où comz qu'elles éponsent sont moins bien reçus que les étrangers. Pensées sur les femmes. Vol. 3. no. 122.] Prifung der Stellen, welche den Berschins der verheisatheten Frauen, vornemlich zu Athen, beweisen follen. G. 263-tieber den Eheaterbesuch der uthentensischen Krauen. S. 272. Anmerkungen. S. 272.

- 3. Won den hetdren. Im Allgemeinen. S.311.
 Art ihrer Bildung im Gegenfate der Matronen.
 S. 312. Quellen ihrer Geschichte. S. 315. Soelonische Frauenhauser. S. 316. Sinnesart der hetdren. S. 321. und Elgssen derselben. S. 325. Anmarkungen. S. 535.
- 4. Nachrichten von einigen der berühmtesten Hetern. Aspasia. S. 379. der ihr jugeschriebene Einstuß auf Staatesachen. S. 380. ihre Beredssamkeit. S. 382. ihr Umgang mit Sokrates. S. 384, Die ältere und jungere Lais. S. 389. Phryne. Ihr Rechtshandel und ihre Rektung durch Hyperides. S. 437. Ihr Bersuch auf die Enthaltsamkeit des Aenokrates. S. 464, Pptthionice, die Seliebte des Harpalus. S. 472. Slycera, die Seliebte Menanders. S. 483. Lasmia, die Geliebte des Demetrius Polioreetes. S. 523. Gnathäng und Gnathänion. S. 540. Mania. S. 552.

Drudfehler.

- Seite 21. Beile 15. u. 18. Grabmablet. I. Grabmaler. Eben fo ift auch an anbern Stellen zu foreiben.
 - 78. 6. von unten: nach. I. wird biefes von.
 - 96. II. tonnen, I. tonnen". Dagegen find auf ber vorletten Beile nach fucten die "wegzulaffen.
 - B. 5. Chre. L. Cha.
 - 33. 7. Abficten. I. Anficten.
 - 322. 4. v. unten: burd biftorifden. I. bued einen biftorifden.
 - St. 8. Antippra. I. Anticpra.

្នុះទៅកំឡាននេះ🕮

The second of th

The state of the s

The control of the co

्राच्या । १९४० - १० क्षेत्रकार्यः । व्याप्तः स्थानिकार्यः । व्याप्तः स्थानिकार्यः । व्याप्तः स्थानिकार्यः । व विकास

Ueber

die Gräber des Memnon.

Borgelefen

in der Akademie der Wiffenschaften ju Munchen am 24ften October 1810.

. 1

-

v v

.

I. Ueber die Memnonien.

Memnon, fagt die Fabel, ein Cohn des Lie thonus und der Cos, welche andre Semera nennen, ward, nachdem Sector von Uchils les Sand gefallen, burch feinen Oheim Drigmus, zur Bulfe der bedrangten Stadt, aus bem fernen Methiopien von bem Rande bes Deegnus berbeigerufen 1). Bon einem großen Beere begleitet jog er ben weiten Beg, und befiegte die Bolfer, beren Grengen er betrat; aber por Troja verließ ihn bas Gluck. Im Kampfe mit dem Peliden, über dem Leichnam des Untilochos verlor er, trop der mutterlichen Furbitte (Plutarch. T. II. p. 17. A.), das Leben, und ein bobes Grab, an des Alefepus Ufern 2), erhielt ben Ramen des athiopischen Junglinges auf ber nordlichften Rufte bes vordern Ufiens.

Doch nicht hier allein ward der Ruhm und der Leichnam dieses helben bewahrt. Bielmehr ging die Sage, feine Gebeine seven nach Paphos entführt, und hier, durch Vermittelung ber Phosnicier, seiner Schwester Semera, als fie ben Leichnam des Bruders suchte, überliefert wors den 3). Diese brachte die Urne nach Palliochis und sette sie bei. 2Bo dieses Palliochis gelegen, ift unbekannt.

Bekannter und von größerm Ruhm mar ein brittes Grab Memnons zu Sufa, dem Wohns fige ber perfifchen Ronige. Sierher, ergablten Einige 4), hatte Cos ben Leichnam ihres Gohnes getragen; hier hatte fie ihn gur Erde beftattet. Der Sugel am Mefepos, fagten fie, fuhre nur den eiteln Ramen als Renotaph. Much hieß Susa in alter Reit die memnonische Stadt 5), Die von Tithonus, Memnons Bater, erbaut worden. Die Burg, in welcher die Ronige wohnten, murde bas Memnonium genannt 6). Eine Landftrage ging bier vorüber, welche Dems nons Ramen fuhrte?), und noch im zweiten Jahrhundert der driftlichen Zeitrechnung nebft ben Stationen gezeigt wurde, auf benen Demnon nach Troja gezogen mar 8).

Aber auch Susa, meinten andere, sey nicht Memnons mahres Grab. Bei Paltos in Syrien, hatte Simonides in einem seiner Dithysramben verkündiget, liege er am Flusse Badas begraben. Ihm sagt Strabo es nach 9). Noch andere suchten ihn am Ufer des Belos in demsselben Lande, wo Sosephus ein Memnonium

fab, das auf keinen andern, als ben Sohn ber Cos gedeutet werden darf 10).

So zahlreiche Graber diefes athiopischen Dels ben werden und durch verlohrne und zufällige Gerüchte in Afien kund; Memnonien in mehsteren Gegenden, und unter diefen wenigstens Eisnes von altem und ausgezeichnetem Ruhme.

Immer glangenber aber wird biefer Rame, je mehr wir und ben Grengen feines Baterlang "Ueber Ptolemais binauf, fogt des nabern. Strabo II), liegt Abydos, wo bie memmonifche Konigeburg ift, ein wunderbares Wert, gang von Stein, und von berfelben Bauart, wie bas Lag byrinth." "Wenn aber, fahrt er fort, Demnon, wie man fagt, berfelbe ift, den die legnys ter Ismandes nennen, fo mochte auch bas Labyrinth ein Memnonium fenn, und ein Wert deffelben, bem die Memnonien ju Abydos und Theben angeboren." Das lettere in ber Rabe von Theben mar eines ter ausgezeichneten Gebaube jener durch die herrlichsten Werke der Bau=` funft und noch jest burch feine Ruinen wunderbaren Stadt 12).

Es ift sehr zu beklagen, daß die Rachrichten ber Alten über jene ägyptischen Memnonien so überaus mangelhaft sind. Fruh hatte jenes Land der Wunder die verheerende Wuth seiner Erobes ver gefühlt; aber auch unter bem, was noch in ursprunglicher Pracht, oder in erhabenen Trums

mern vorhanden mar, fand fich bes Gehenswurs bigen fo viel, bag auch bem fleißigen Forfcher fur die Berte vom zweiten und britten Rang faum noch binlangliche Beit ubrig blieb.

Doch geht felbft aus jenen fluchtigen Rachs richten foviet, als eine wohl beglaubigte That= fache hervor: Es gab in Ufien und Megypten mehrere Orte, welche mit Memnons Ramen bezeichnet maren. Seine Pallafte und Grabmafer, oftmals, vielleicht immer, beide vereint, ers boben fich in beiden gandern. In dem fudlichen Methiopien und an der nordlichften Opige von Unatolien war fein Rame gefannt und gefeiert.

Bie fam ein athiopifcher Ronig zu fo vielen Ronigefigen und Grabmalern in fo verschiedenen Landern ?

Er bat fie erbaut, fagen bie einen, und feine Werte führen den Ramen three Urhebere 13). Der Fall burfte leicht einzig in feiner Urt fenn. Bie welt wurde und biefe Unnahme führen? Und murben nicht fo bie memnonischen Graber noch immer gang unerflart bleiben?

Er burchjog, fagen andere, Die Belt als Eroberer; und hinterließ bei ben beflegten Bolfern Die Denkmaler feince Gieges. Aber auch Diefe Erflarung brudt diefelbe Schwierigfeit. auch die Graber ju biefen Denkmalern ju rechnen? und tonnen Graber, wie bes Sefoftris Saulen, den Weg eines fiegroichen Eroberers ber

zeichnen? Ober follen wir, mit noch weiter gotriebener hiftorischen Ausdentung, alle biese Grabmaler, Eines ausgenommen, das wir nicht auszuwählen wissen, für Kenotaphien und leure Prunkzeichen der bewundernden Rachwelt halten?

Jablonsti, welcher die Stellen ber Alten über diesen Gegenstand mit vielem Fleiße gesammelt hat, reißt den Anoten mit rascher Dand durch. "Wer sieht nicht, sagt et [4], daß diese Nachrichten von Memnonien in so verschiedenen Gegenden Irrungen des Gedächtnisses find ?! Und Langled, wescher Jablopstie, daß diese verschiedenen Sagen aus Misverständnissen und Gedächtrisssehlern entstanden seyn mußten 15).

Eine Erklarung biefer Are barf nur als ein Rettungsmittel ber Berzweiftung gelten, wenn jebes andere fehlchlägt. Die alten Fabeln wimmeln von ähnlichen Berschiedenheiten. Diese von mangelnder Kenntnis, oder von Täusschungen bes Gedächtnisse ableiten, heißt bie Aussicht in die Gefilde der alten Weltkunde ohne weiteres versbauen.

Eine andere Art jenes Mithfel: ju lofen, wurde fenn, warn man ben Memuan, wie man mit dem her fule 8 und fandern mythens reichen Ramen gethan hat, spainte. Der affprische hereicher, tonnte man fagen, war ein ans berer if) g ber agprifche wieder ein anderer; und

ich weiß nicht, was uns hindert, noch einen drits ten athiopischen anzunehmen; furz, so viele, daß die ganze. Wasse memnonischer Fabeln unter sie vertheilt werden konnte.

Und biefes Mittel loft ben Knoten nicht, fonbern gerfichneidet ihn auf bas willführlichfte. Unter ben Alten ift mir auch nur Giner befannt, welcher biefes verfucht bat, ber altere Philo-Fratus ??), dutch mancherlei willführliche Umanderungen alter Fabeln beruchtigt. Indem er aber ben trojanifchen Memnon von dem atbio= pifchen frennt, fann er doch nicht umbin, fie für Beitgenoffen ju halten, welches andern fchwierig buntt 18). Aber die Dichter, welche biefen Ulethiopier in die trojanischen Fabeln verwebten, hatten es eben angiebend und munderbar, gefunben, in dem tiefften Guden einen Bertbeidiger von Troja ju entbeden : und bie Geschichtschreis ber felbit ... welche die poetische Willführ zu zus geln, und bus freie Bemachs an bas Gittermert ber: Chronologie zu flechten bemuht waren, fonnten fich gut einem fo fecten Biberfpruch gegen bie alte Sage nicht entschließen. So berichtet Dioborus Di: "Bu ber Beit, mo Troja von ben Achaern befriegt worden, babe in Ufien - Leutamusigeberfcht, ber zwanzigfte Rachfolger bes Rimpas auf bem Throne ber Affprier, bie nun fcon mehr als taufend Sahre bie Degenonie bon Alfien genoffen. Priamus, ebenfalls ber Oberhetrichaft Affpriens unterthan, habe in feiner Bedrangnig Boten um Gulfe gefandt; morauf Seutamus gebntaufend Methiopier und cben fo viele Suffaner, nebft zweihundert Streit. wagen abgefchieft, unter Unfuhrung bes De m= non, Tithonus Gohn; benn Tithonus fen um iene Beit Statthalter in Perfis gewefen, und babe unter allen bei bem Ronige am meiften gegolten; Demnon aber habe fich ausgezeichnet durch Jugendbisthe und Mannhaftigfeit. Diefer habe auf der Sohe ben toniglichen Pallaft von Sufa gebaut, welcher bis gur Berra ichaft ber Perfer gedauert und von ihm Demno nium genannt worden. Auch habe er durch das Land eine Beerftraße geführt, welche noch die memnonische beiffe. Doch zweifeln die Mes thiopier, welche in Meguptens Rabe wohnten, indem fie fagen, ber Mann fen in ihrem Lande gewesen, und fie zeigen alte Pallafte, noch bis jest Demnonien genannt. Indeg fagt man, Memnon fen mit zwanzigtaufend Mann, und zweihunbert Streitmagen ben Trojanern zu Sulfe gezogen, habe fich burch Tapferfeit ausgezeichnet, und viele ber Bellenen in ben Schlachten erlegt, und fev endlich von den Theffaliern in eis nem hinterhalte getobet worden. Die Aethios pier hatten fich aber bes Leichnams bemachtigt, ibn verbrannt, und bie Bebeine bem Zithonus surudacbracht."

Es ift leicht ju erkennen, bag ber Urbeber Diefer Befchichte, welcher fich gum Ueberfluß auf tonigliche Dentwurdigfeiten beruft, nach ber Beife ber Cubemeriden, die alte Fabel in bas Gebiet ber Geschichte verpflangen wollte. Demnons Name war in Sufa einheimisch - benn bier lag fein Pallast -: er war es auch in Nethios vien, mo ebenfalls Memnonien lagen; bem tro= janischen Rriege gehörte er ohnehin an. Alles bas ift hier, wenn man einmal ein foldes Ber= fahren gelten laffen will, nicht eben ungeschickt in Gines jufammengeflochten. Der Glaube an Die Oberherrichaft ber Affprier, beren Grenken fo unbeftimmt maren 20), mußte jum Banbe dic= nen, um bas entfernte Methiopien mit Eroja, und beides mit Gufa, auf eine fcheinbar recht bequeme Beife zu vereinigen, Diejenigen, welche in dem labprinthischen Gemirre alter Gagen immer nach einem hiftorischen gaben greifen, ben fie gemeiniglich fur befto fefter halten, je abnlicher er bem gaben ber neuern Geschichte ift, werben fich vielleicht bei ber Ergahlung Diobors beruhigen, welcher biefer Mustegungsart mit einer befondern Borliebe huldigt. Diefe Austegunges art bat zu allen Beiten viele Liebhaber gefunden : und fie hat vielleicht auch noch jest, nachbem ihre Mangel langft eingeschen worben, ihren Ginfluß nicht gang verlohren; fo bag nech immer Befen der Ginbildungsfraft, in menfchliche Ges

ftalt gehullt, und balb mit Krone und Purpurs mantel, bald mit helm und Panger gefchmudt, eine usurpirte Rolle auf dem Theater der alten Geschichte spielen.

Die dunkeln Stepven der alten Gage, welche über bie Grengen des hiftorischen Gebietes binaus liegen, find von der Einbildungefraft angebaut, und meift um befo berrlicher ausgestattet mors den, je entblofter fie von gefchichtlichen Ereigs niffen maren. 2Bo menfchliche Thatigleit auf= guboren scheint, ba fangt bas Reich ber Gotter und gottlicher Raturen an, bas fich immer mehr erfüllt und andrangt bis an die heroifche Beit, wo fich bas Blut ber Gotter mit ben Gefdleche tern der Menfchen vermiftht, und nachdem fie diefen ihre Ratur mitgetheilt haben, fich allmahlia vor der Fackel der Geschichte in ihren Olymp gurudgieben. Die fpatere Diftorie, meift ber Poefie entfremdet und als einer rathfeldichtenden Sphing abgeneigt, murde, fich felbft ungetreu, indem fie ihre Natur verfannte; und begierig die Raume ju fullen, welche die gefchichtlichen Dentmaler teer ließen , gerlegte fie bie freien Gebilbe ber Poefie, und indem fie alles Gottliche bavon ausschied, jog fie aus ihnen eine todte Masse vermeintlicher Thatfachen ab, die mit einem Scheine der Geschichte taufchten, in der That aber noch weniger Bahrheit hatten, als bie Ges

bilde ber Phantafie in den Erfindungen begeisfterter Sanger at).

Sollte nicht auch biefer Demnon, ben manche einen Gott nennen, und ber gewiß bie Berchrung eines Beros genog 22), daffetbe Schicffal erfahren baben? Sollte er mehr ein Ronig gewesen fenn, als jener Thoth, von metchem Megnpten feche und breifig taufend, finf= hundert und funf und zwanzig Bucher ju befigten vorgab 23); ober ale jener Ofymandyas (ben bie Megypter Ismanbes nannten), mit bem die Geschichte offentlicher Buchersammiun= den angubeben pflegt 24)? Ober mar er mehr ein Eroberer, als jener Dionpfos, ber burch fiegreiche Buge ben Ruhm feines Ramens von Indien bis Griechenland verbreitete? Wer traumt bei diefen Rabeln noch jest von politischer Gefcichte und von wirklichen Rriegen? 2Ber ift nicht langft überzeugt, daß hier nichts hiftorifch fen, als die Fortpflanzung eines Gotterdienftes pon bem fernen Often ber bis an bie Ufer bes agaifden Meeres?

Wenn wir auf dieselbe Weise den athiopisfchen Feldherrn ber aufgebrungenen Kennzeichen seiner irdischen Burbe entledigen, und ihn in die Gemeinschaft der Götter zurücksuben, von welcher er, wie wir glauben, ausgegangen ift, so verschwinden die Bedenklichkeiten, die den historiser audlen, indem auch bier nichts historiser

fches übrig bleibt, als die Berbreitung eines uraalten Cultus von Aethiopien aus nach Aegypten, und durch einige Theile von Afien bis hin zu dem Gestade des Propontis.

Es ift gleich viel, von welcher ber manniche faltigen Sagen wir ausgehen, um unfere Sys pothefe ju prufen. Die einen find mehr, die andern meniger mit Bufalligkeiten gefchmudt: aber alle führen gu einem gemeinsamen Punft. Um reichlichften ausgeftattet ericeint fie bei ben nachhomerischen Spifern, Die eine Undeutung der Dopffee 25) benugend, ben Sohn der Cos, deffen Gegenwart in Ufien alte Dentmaler und verehrte Graber verfundigten, in die trojanifchen Begebenheiten einflochten 26), und indem fie ibn dem homerischen Uchilles, fo wie feine gott= liche Mutter ber Thetis gegenüber fellten 27), den Rubm des erften unter den achaifchen Belben auch ihrer Geits durch die Beffegung eines auslandifchen Gotterfohns ju verherrlichen fuchten. Mus ben trojanischen Belbenfagen ging er über in die Lieber ber lyrifchen Dichter 28) und auf Die tragifche Buhne 3). Gin fo baufiger Ges . brauch konnte nicht ohne Ginfluß auf ben My= thus bleiben; aber bei allen Ausschmudungen, welche bingu traten, blieb doch immer Gines als unveranderlicher Mittelpunft : Memnon mar atbiopifcher Abfunft, und bas ihn begleitende Beer beftand aus Methioviern.

Es ift uns bier nicht gang gleichgultig, in welchem Ginne der Name der Acthiopier in die= fer Rabel genommen worden. Manche mochten ben Memnon nicht über die Grengen der thebis fchen Memnonien hinaubrucken laffen; und fo cr-Flaren fie Methiopien von dem nordlichern thebais fchen Land, mo er eben geherricht habe, und mo feine tonende Bilbfaule gefunden worden. Daher meint Marsham 30) und. Sablonefi mit ihm 31), Methiopien fen in biefer Fabel ein uns bestimmter Rame, mit welchem bas Alterthum auch Oberagopten bezeichnet habe. Diefe Be= hauptung fann nicht geradezu abgewiesen werben; aber boch ift es gewiß, bag bie meiften ber Alten, wo nicht alle, den Ramen bes Methiopiers nicht in biesem Sinne genommen haben. Phi= Toftratus, welcher ben thebaifchen Bohnfis Memnons febr mohl fannte, verfichert ben= noch, bag er ju Merce, in ber hauptstadt Mes thiopiens, eben fowohl als zu Memphis von Methiopiern und Meguptern, welche hier ausbrucklich unterschieben werden 32), verehrt worden, und an einer andern Stelle, daß er fein Saar bem athios pifchen Ril, wo bes Fluffes Quellen maren, ges nahrt habe 33). Rach Agatharchibes 34) mar ber Theil von Theben, welcher bas Memnonium ents hielt, von Acthiopiern erbaut, die also auch hier, als Begleiter bes Memnon, von den Bewohnern des agyptischen Landes unterschieden werden:

Bon Ludephron 35), deffen Mubfagen immer ber Ausfluß einer altern Quelle find, wird Demnon aus bem fublichften Lande, nahe bem Gie lande Rerne, berbeigerufen, alfo, wie vom Quintus Smornaus 36), ber alteffen Ras. bel gemäß, von dem Rande des fudlichen Oceans Denfelben Autoritaten folgt Beliobo= rub37), ber ibn einen Borfahren ber athiopis iden Ronige im eigentlichen Sinne nennt, und Die lateinischen Dichter, Die ihm die Ratbe eines achten Methiopiere leiben. Much ber Musipruch Som'ere, ber ihn ale ben iconften ber Dans ner preift 38), fann hierher gezogen merben. Den Megyptern mar forperliche Schonheit nicht eigen; von Methiopien aber behauptet Berobotus 39). daß es die größten und iconften Manner berporbringe.

Diesen Andeutungen gemäß durfen wir ansnehmen, daß die Kenntniß des Memnon auf dieselbe Weise non auf dieselbe Weise zu den Aegyptern gekommen sey, wie die Kenntniß des Ammon. Dieser Gott zog von dem athiopischen Weroe, wo der eigentliche Mittelpunkt seiner Verehrung war, nach dem westlichen Libpen und dem nördlichen Aegypten, wo ihm berühmte Heiligkhumer gegrändet wurden. Daß Theben in Oberägypten eine Kolonie von Meroe sey, galt für ausgemacht 40), und ihr ägyptischer Nasme Umounsnoh, Stadt des Amoun, welchen

Die Griechen in Dios polis bollmetfiten 417), geigte an, baf ber Dienft jenes Gottes der Bereinigungspunkt biefer Pflanger mar. Much Demnon mar in Meroe einbeimifch; und da fein Name von da in andere Lander ausgegangen mar, fo mußte hier der Ort feiner Geburt fenn 42). In Theben fannte man ibn, Paufanias Beugnif43), unter dem Ramen Phamenophis ober Umenophis, welches ben Bachter ber Ummons= Stabt44) bes seichnet; alfo ein Wefen untergeordneter Art, einen dienenden Gott, bergleichen die alte Reli= aion in den Georg παρέδροις und οπαδοτς 45) fennt. Damit man aber nicht glaube, bag biefe Art von Genoffen ber Gottheit nur ben Belles nen eigen gewesen, so erinnern mir an Thoth, den Genius der Beisbeit und Biffenschaft, den Diener und Begleiter ber Ifis und bes Ofis ris 46), und an ben Anubis, ben bas agpp= tifche Alterthum als Bachter bes Ofiris und als Begleiter ber Ifis verehrte 47). 2Bie alfo Mm mon felbft mit feinen Prieftern aus Methiopien nach Meanpten gemandert mar 48), fo mar auch ber ihm beigefellte Bachter feiner beiligen Wohnung mit ihm nach Theben gezogen, und erhielt bier, nachdem das Undenten an feine Mbfunft erloschen mar, die Berehrung eines einheis mifchen Beros.

Wie aber die Boller felbft aus ben öftlichen

Pflanggarten der Menfcheit mit ber Sonne nach Beffen gegogen find, fo. auch ihre Meligion und die Gotter" ihreteifrommen Bahned ... Bielleicht war nur in wenigen Landen bieffeits Indien bie Refigion von morgenlandifther Ginmifdung frei; wenigftens finden wir faft überall, mo bas Licht ber Geschichte bammert bis an bie bifer bes weftlichen Oceans und zu ben Gauten bes herfules bin, Gotter bes Drients, die bei allem Einfluß, den fremdes Elima und frembe Sitten auf fie gehabt hatten, bei entfellen Ramen und verandertem Coftum, bennoch ihre urfprunglichen Renngeichen nicht verlohren hatton. Rugleich mit den Baaren des Morgenlandes, Die zu allen Beiten von bem burftigern Abendlande begierig gesucht wurden, ging auch die Religion von Sand ju Sand .. von einem Rubeplate, einem Bolte ju bem andern. Geft und eng mar Religion und Bandel vertrupft. Da Die Gemiffenhaftigfeit, welche die erftere in Beobachtung gemiffer Bebraudie forberte, und bie langmierigen Reifen in entfernte Gegenden, welche ber Dantel erheifchte, in Widerfpruch ftanden, fa ift es mahrfceinlich, daß theils aus biefem Brunde, theils aus andern Urfachen, die in ber natürlichen Beichaffenfieit ber Lander lagen 49), Die, Banbel8ftragen burch Unfebelungen ber vaterlandifchen Botter und ihrer religiofen Umgebungen verfnupft wurden. Wie alfo ber Raufmann an ber Sand

und unter dem Schnhe seiner Sotter von einem Meere zu dem andern zog, so zogen auch die Götter selbst dem Handel nachtund vertauschten ihre heimischen Size mit fernen Gegenden 50). Auf diese Weise theilten sich die Völfer Waaren und Götter mit 51). So war Sexapis aus Neguptan nach, Kolchis gekommen, von wannen er nach Sinope und von da in sein ursprünglisches Vaterland zurückkehrte 52); so war der Herenze von Gades 53), und ihre Afrarath als Venus Urania 54) auf alle Inseln und in alle Känder eingesührt worden, die ihre Flotten und Karas wanen berührten.

So wie wir aber den Geburtdort des Di os nip su di, sein Rysa, in Action und Indien, in Arabien und Thrazien, und in mehrern Landern finden in die Geburen seines Dienstes in jenen Gegenden, su können und auch Memnonien mit gleichem Rochte für Spuren der Wanderung jenes athiopischen Gottes gelten. In mehr als einer Stadt sehen wir ihn herrschen, nicht wie die Konige der Perser, die mit der Jahreszeit ihr Hossager anderten, sons dern als eine Gottheit, welche da herrscht, wose verehrt wird. Et ist aber sehr wahrscheinlich, daß sich diese Verehrung des Memn on Menen ophis. Dinicht auf die wenigen Puntte

eingefchränft habe, beren Renntniß faft nur gus fällig auf und gekommen ift.

Diefe Bermuthung, durch welche der Mythus des Memnon in ein ganz anderes Licht-tritt, tonn nach auf eine hohere Stufe der Wahrschilichkeit erhoben werden.

Wir haben oben gesehen, daß die Menge der Graber, die sich den Leichnam des Mem non von Meroe an bis an den Aefepus hinauf anseigneten, der historischen Auslegung die meisten Schwierigkeiten entgegensehten, wenn wir nicht zu einem unwahrscheinlichen Irrthum oder einem bloßen Sedachtniffehler unsere Buslucht nehmen wollten. Durch die angegebene Sppothese aber verschwinden diese Schwierigkeiten, und zwar auf eine Weise, die mit dem Geiste des Morgenslandes, und dem ägyptischen Alterthum insbesondere in der genauesten Lebereinstimmung ist.

Der Gottebdienst der Alegypter war eben so schwermuthig und duster, als der hellenische froh und heiter war. Seine Richtung sing auf den Lod, und das gewähnliche Leben, ja ihre Freus benmahle sogar, waren mit Erinnerungen an den Lod angesüllter). Auch ihre Götter sterben, und ihr Lod erfüllt mit einer langen Traurigseit das. Bolk. Die Gräber dieser Sötter sind überall, wo ihre Verehrung blühte, und oft ward über die Achtheit dieser Gräber gestritten. So bes haupteten mehrere Priesterstämme in Alegypten

bie Griechen in Dios . polis bollmetfiten 41), geigte an, daß der Dienft jenes Gottes der Bereinigungspuntt biefer Pflanger mar. Much Demnon mar in Merce einheimifch; und ba fein Dame von ba in andere Lander ausgegangen mar, fo mußte bier der Ort feiner Geburt fenn 42). In Theben kannte man ibn, Daufanias Beugnifi43), unter bem Ramen Dhamenophis ober Umenophis, welches ben Bachter ber Mmmons Stadt 44) bes geichnet; alfo ein Wefen untergeordneter Urt, cinen bienenden Gott, bergleichen die alte Reli= aion in den Groff napedoois und onadois 45) fennt. Damit man aber nicht glaube, bag biefe Art von Genoffen der Gottheit nur den Belles nen eigen gewesen, fo erinnern mir an Thoth, den Genius ber Beisheit und Biffenschaft, ben Diener und Begleiter ber Ifis und bes Ofis ris 46), und an ben Anubis, ben bas agpps tifche Alterthum als Bachter bes Ofiris und als Begleiter ber Ifis verehrte 47). Bie alfo Mm mon felbft mit feinen Prieftern aus Methiovien nach Aegypten gewandert mar 48), fo mar auch ber ihm beigefellte Bachter feiner beiligen Wohnung mit ihm nach Theben gezogen, und erhielt bier, nachdem das Undenken an feine Abfunft erloschen mar, die Berehrung eines einheis mifchen Beros.

Wie aber die Bolfer felbft aus ben öftlichen

Memnon beweinen, der frah gebohrnen Cos ruhmvollen Sohn. So findet sich auch in der umgebildeten, hellenisiten Fabel 60) dennoch die Spur der klagenden Feier. Der Todentempel hatte sich in einen Grabhugel umgewandelt 67), an welchem die Acthiopier, die Begleiter auf seinem Buge, ihn alljährlich in der Gestalt schwarzier Bogel betrauerten 68). Eben dahin deutet auch die ewige Trauer seiner Mutter um ihn, und die Wehllage seiner Schwester; vielleicht auch der Fasttag, den, wie Aristophanes schwester.

Rach allen diesen Analogien tritt Memnon in die Reihe ber agyptischen und athiopischen Sotter ein. Seine Grabmahler find die Plate feiner Berehrung, und was man seine Pallafte nennt, jene zahlreichen Memnonien, was können sie anders seyn, als eben solche Grabmahler nach agyptischer Weise zu Todtenpallaften ausges schmacht?

Bir muffen bei diesem Umstand noch einen Augenblick verweilen. Ein Pallast, welcher ein Grabmal ist, oder doch dafür gelten will, ist unster Denkungsart fremd, mit der morgenländis ihm kimmt er vollkommen überein. Bei einem Bolle insbesondere, das, wie das ägyptische, in seinen oberften Gottern (dem Ofiris und spaterhin dem Serapis, der an Ofiris Stelle trat), vornemtich Götter der Unterweit und Rich-

ter ber Tobten fah ?), bem bas Leben nur als ein unbedeutenber Uebergang in bas ewige Reich des Sodes erichien, und bas bie Graber fur feine wahren Wohnungen hielt?"), barf es uns nicht auffallen, die Wohnungen der Lebenden vernachs laffigt, die Graber aber auf alle Beife verherre licht ju feben ?2). Diefer Gegenstand ift von bem Berfaffer bes Bertes über Die Obelisten mit einer fo befriedigenden gulle und Grundliche feit behandelt worden, daß ich babei nur auf ihn zu verweisen brauche. Sebermann fennt bas berühmte Grabmal bes Ofymanbyas, das ein Pallaft mar ?3); und das bewunderte Labyrinth, welches Berobotus über bie prachte vollften Werte ber Bellenen erhebt, und bas angeblich von zwelf Ronigen - bie mohl auch swolf ber alten Gotter gewesen fenn burften an ben Ufern bes Moris aufgeführt morben mar 74). Much in anbern Landern bes Drients tritt und biefelbe Erfcheinung entgegen. 2Bas au Babylon die meiften einen Tempel des Bel nennen, heißt andern ein Grab bes Belo 8 75), und benen, die in ber Fabel nach Geschichte gras ben, feine Ronigsburg. Cben bafelbft mar Dis nus, vielleicht auch eber ein Befen ber Ginbildungstraft, als eine hiftorifche Perfon, in bem foniglichen Pallafte beigefest, und mit einem großen Grabmal geehrt 76). So war auch Dets fepolis Grabmal ber Ronige und Refiben:77). Von den Memmonien wird dasselbe gelten. Es wird dies aber nicht bloß durch die Analogie besgründet B), sondern ein ausdrückliches Zeugniß versichert, daß Cos den Leichnam des geliebten Sohnes dem berühmtesten der asiatischen Memsnonien anvertraut habe B). Auch das ist nicht ahne Bedeutung, daß das thebäische Memnonium so ganz in der Nahe der königlichen Gräber lag, nicht anders, als od es ihnen zur Zierde oder zum Schuse bestimmt gewesen ser,

II. Ueber die Bildsaute bes Memnon.

Wir können nicht von den Memnonien hans beln, ohne der tonenden Bilbfaule Ermahnung zu thun, die als ein Bunder des agyptischen Alterthums ganz vorzüglich ein Gegenstand ges lehrter Forschungen gewesen ift.

Ohne das zu wiederholen, mas andere über diefen Gegenstand gefagt und gefammelt haben, will ich ihn nur in Beziehung auf den haupt-

punft unferer Untersuchung betrachten.

Wie mag es gekommen sepn, daß mahrend man das Grab und die Todtenfeier des Amen nophis in so verschiedenen Gegenden findet, das Wunder der tonenden Bildsaule sich nicht ebenfalls wiederholt? Warum ift Theben allein im Besige dieses Bunders gehlieben? Konnte das, was man in Theben, auf welche Weise auch immer, bewirkte, nicht auf gleiche Weise in Susa und anderwärts hervorgebracht werden? Oder aus

welchen Grunden unterließ man gerade das, mas die Verehrung bes athiopischen Deros andern Geo genden und Bolkern am fraftigsten hatte empfeholm mulfen?

hatten fich etwa die Priefter des thebaischen Am en oph is dieses Wunder allein vorbehalten? Sollte dadurch das Anschen des altesten Memononiums gesichert werden?

Ich glaube nicht.

Bieimehr mar die gange Sache ber hachften Bahticheinlichkeit nach viel neuer, als irgend ein afiatifches Memnonium. Die Bereinung bes agyptischen Umenophis war schon in gang Usien erloschen, als ber Granitblock in bem verbbeten Diospolis ju tonen begann.

Der erste unzweideutige Zeuge dieses Wunders ift Dionysius 80), der Verfasser einer poetischen Geographie aus dem Zeitalter Ausgufts. Derodotus, der den Ramen des Memmon sehr gut kannte, und jedes ägyptische Wunder seiner Betrachtung würdigte, schweigt von diesem 81); und nach allen Vermuthungen, in denen sich Jabloustiese, erschöpft, um dies seitlsschweigen zu erklaren, bleibt es doch nur denn erklarbar, wenn es zu seiner Zeit noch nicht bemerkt, oder gar noch nicht vorhanden war. Auch Diodorus, der so vieles von Aegypten weiß, und dem Wunderharen nicht aus dem Wege geht, übersieht bennoch, ob er schon des

Demnon mehr als einmal gebenft, ben rebens ben Rolog, nicht andere, ale ob er biefes Bunber zu gering achte, aber eigentlich mohl, weil es feiner ber Alten ermahnt hatte, aus benen er fein Bert gufammentittete. Go tannte ibn auch wohl Defataus nicht, und fo viele anwelche Theben befucht hatten 83); und Dvibius, ber die Trauer Aurorens um ihren Cobn fo ausführlich beschreibt (Met. XIII. 576 ff.), und feine Todtenfefte ergabit, aber bas 2Bunber bes tonenben Denkmals mit feinem Worte ermahnt. Erft all fich ber Bertebr ber Romer mit Megopten vermehrte, murben die fo tange gurudgehaltenen Zone biefes Demnons laut. Unverwerfliche und nuchterne Beugen, wie Paufanias und Strabo, batten felbft ben Son vernommen, mit welchem er ben fommenden Sag begrufte, und wenn fie ichon nicht immer übergeugt werden fonnten, daß diefer Grug aus ban Innern bes Roloffes erfcholl 84), fo ift boch fo viel gewiß, bag die Sache bamals - nicht ans bere ale ob es ber Entbedung eines neuen Phas nomens galte - viel geglaubt und viel befpreden marb.

Wird es nicht hierdurch mehr als wahrscheins fich, daß der vorgebliche Koloß des Memnon erst in dem Beitalter Augusts oder kurz vorber eine Stimme bekommen habe? Diese Stimme war, wenn wir auf das Beugniß der Rachternen hören, sehr unbedeutend, dem Rlange einer Saite gleich, die an einer gesprungenen Lever tont 85). Aber die Exegeten versicherten, vormals sey diese Stimme viel lauter und herrlicher geswesen, und sie habe nicht nur den kommenden Tag mit freudigen Tonen begrüßt, sondern auch dem scheidenden nachgeklagt 86). Diesen Reichthum wunderbarer Kunft habe ihr die Wuth des perssischen Kamb pfes entrissen Religion, und mit ihm auch dieses Wunderbild zerftort habe. So wie dieses nur noch ein Ueberbleibsel von sich selbst sen, so sen ihm auch von seiner wundersdaren Stimme nur noch ein schwacher Nachhall übrig geblieben.

So haben zu allen Zeiten die Eregeten in Tempeln und Kirthen, oft mit ehrlichem Glausben, immer aber mit dem Wunsche, die Gegensftande der Neugierde dem fremden Beschauer auf das nachdrucklichste zu empfehlen, von ihren Wunsbern gesprochen. Daß sie aus uralter Zeit hersabztommen, bethewern sie alle; und dann versseht es sich meist von selbst, daß das Mertswirdisste davon in dem Fortgange der Zeit verslohren gegangen war. Ein sturmender Angriff auf die Religion, wie der des Kam byses, kam solchen Erzählungen gut zu statten.

Bie es fich aber jugetragen, bag ber lang verftummte Rolog eben um jene Beit wieder

Sprache befommen, ober zuerft mit Sprache bes gabt worden, ift fo leicht nicht auszumitteln. Dobbeim, welcher an der unbeglaubigten Deis nung halt 88), daß es ichon in grauer Beit eine tonende Memnonsfaule gegeben babe, mit nicht mehrerem Grunde, daß bie Priefter dem alten, langft gerftorten Bilde ein anderes untergefchoben hatten, und gwar, um burch biefce Mittel bem Ueberhandnehmen bes Chriftenthums entgegen zu arbeiten. Ich febe nicht, wozu bie Unnahme eines folden Betruges nothig gemefen. Bur bas Wenige, mas bie Abficht ber Pries fter bier leiftete, um etwa ben Glauben, daß fich Die gottliche Ratur mit ihrem Abbild vereinige 89), burch ein fichtbares Bunber ju flugen, mar bas perftummelte Bild volltommen binreichend, in gewiffer Rudficht, einem unbeschabigten vorqueieben; ober, wenn das alte Memnonsbild gang vernichtet war, wie hatten fie ihren Betrug bedeeten, und die Meinung feftftellen fonnen, daß das ploglich an einer vorher leeren Stelle erscheinende Bild, ein Rolog der großten Art, bas alte fep? Die zweite Bermuthung beffelben Gelehrten ift nicht beffer unterftust. Man fonnte vielleicht jugeben, daß bas neuers fcaffene Bunber gegen bas Chriftenthum benutt worden; unmöglich aber fann es in diefer Ubficht erichaffen worben fepn. Denn als Germanicus im neunzehnten Sabre ber driftlichen

Beltrechnung, im sechsten ber Regierung Tibers, Aegypten bereiste, und unter andern Wundern auch das steinerne, bey den Straften der Sonne tonende Bild, seiner Aufmerksamkeit würdigte 90), war diese Erscheinung schon eine bekannte Sache, und als eine solche vom Dionysus erwähnt. Damals aber lag das Christenthum nebst seinent göttlichen Stifter noch in dunkler Verborgenheit.

Bahricheinlicher mochte es wohl fenn, bag man babei junachft auf die Bewunderung det neuen herricher Megnotens gerechnet habe. Das title, ju jebem Betruge geneigte Bolf, das von feinen Borfahren den Stoly auf alte Abfunft, einige Trummern unverftandlicher Beisheit, und eine unerschutterliche Unbangliebleit an feine alten Gotter geerbt hatte 91), mochte vor allen Dingen wunichen, die Berren ber Erbe fur feinen Glaus ben ju gewinnen, und ihnen burch auffallende Ericbeinungen Chrfurcht bagegen einzuflofen. Ses bes Bunder konnte hierzu tauglich icheinen, und die Luge trat, wie es oft gefchieht, als Liebe des Baterlandes auf. Auch fonnte es fcheinen, bag der Erfolg diefe Rechnung befratigt habe. Tros aller Berbote, Die felt bem Enbe des fiebenten Sahrhunderts der romifchen Reitrechnung gegen den agyptischen Aberglanben erlaffen worden, fand er boch von Sahr zu Sahr in bem eben fo fittenlo= fen als aberglaubifchen Rom immer großern Gin= . gang, bis er endlich unter Babrianus öffente

liche Bestätigung errang (22). hier ift also eine Absicht sichtbar, und wir sehen einen wirklich erreichten Zweck, welcher auch die Absicht wahrsscheinlich macht. hierzu konnte vieles tauglich scheinen. Auch die Gaufelei einer tonenden Bildfaule mit allem daran hängenden Fabelwessen, konnte vielleicht hier und da eine gläubige Seele rühren.

Bas nun übrigens die noch jest vorhandes nen Memnonsfaulen betrifft, welche in ber Gegend von Theben das Erffaunen der Reifenben erregen, fo ift; um auch hieraber ein Wort au fagen, Die Berfchiedenheit ber Meinungen über bas achte Memnonsbild jur Genuge befannt 93). Einer jener beiben Roloffen, die fich in ber Ebene wie Felfen erheben (G. Rote 12.), ift mit einer Menge von Inschriften ausgestattei. welche auf die unzweideutigfte Beife barthun, bag ihn eine betrachtliche Ungahl von Reifenden als ben achten Demnon betrachtet, und feine Stimme vernommen baben. Sieruber fann fein Bweifel obwalten. Die Vermuthung einiger, bag fich biefe Inschriften nicht auf den Rolof, an beffen Beinen fie fteben, fondern auf einen ente fernteren beziehen mochten 94), erfcheint, menn man fie felbft lieft, als gang ungegrundet. .

Nun ftimmt aber die Beschaffenheit biefes von Pococt und andern beschriebenen Koloffes Feinesmegs mit der Beschreibung der Alten übereins). Was Strabo und Paufanias fasten, war nur der untere Reft einer Wildfaule, beren oberer Theil abgeworfen war. Was die neuern Reisenden fahen, ist ein ganzet und volls pandiger Leib. Dieser Widerspruch ist durch Beltheim in das hellste Licht gesetzt worden; und was dort noch zweiselhaft bleiben könnte; klart die getreue Abbildung ben Denon und andem auf 96).

Alfo muß eines von beibem feyn: bas ton nende Standbilb ift ein anderes, als dasjenige, bas man bafur gehalten hat: oder es ift nach

Paufanias Beiten ergangt worben 97).

herr von Beltheim ift für die erstere Meisnung. Ein Tronk, welchen Norden 99) unter den Ruinen des sogenannten Memnoniums fand, an welchem der obere Theil mit sichtbarer Gewalt von dem untern getrennt war, schien ihm ges gründetere Unsprüche auf den Namen des Memsnon zu haben. Auch Denon neigt sich zu dies ser Meinung hin 99); und ein späterer englischer Reisende, Thomas Legh, scheint ihr wenigstens nicht zuwider.

Gleichwohl sprechen die Inschriften laut und

beutlich fur ben andern.

Da nun aber doch die Beschaffenheit dies sein andern mit der Beschaffenheit des von Strabo und Pausanias beschriebenen nicht übereinstimmt, so konnte man als eine dritte

Vermuthung auffiellen, das die Reisenden mit mehr als Siner Mommondfaule getäuscht worden. Di bieses möglich gewesen, oder mie? will ich nicht untersuchen. In einer Gegend, die schwalb oder, und mit Trümmern von Statten und Gebäuden bedorft war 100), mochte ein selcher, pielleicht nicht sehr künstlichen Betrug leichter zu bewerkselligen senn, als wir und, durch die rhetorischen llebertreibungen einiger Alten bes stochen, einbilden mögen.

Zusat.

Seitbem biefes, vor zwanzig Sahren, gefchrieben worden, haben die Beobachtungen aufmert's famer Reisenden und Naturforscher ben Gegenftand bieses Abschnittes in ein gunftigeres Licht geset.

Erflich: Man darf überzeugt fenn, daß das Standbild, welches die Alten für den maheren Memnon gehalten haben, und von dem, nach ihrer Ueberzeugung, die geheimnisvollen Tone ausgingen, kein anderes fen als dasjenige, für welches die Inschriften zeugen.

Die französischen Gelehrten, die fich mahrend Bonaparte's Unternehmung gegen Aegypten mit den Ruinen von Theben beschäftigt haben, geben über die beiden Kolossen folgenden Bericht *):

"Die beiben Koloffe, die, ihrer außerors bentlichen Sohe megen, ichon aus ber Ferne in

^{*)} Description d' Égypte. Antiquités. Tom. II. Ch. IX. p. 153,

bie Augen fallen, und parallel mit dem Laufe bes Rils stehn, sind in dem Lande unter dem Namen Chama und Tama bekannt, jener der südliche, dieser der nordliche. Das Gesicht des erstern ist ganzlich entstellt; nur die Ohren und ein Theil des Kopfschmuckes ist erhalten; Brust, Beine und ein Theil des Leibes dieten nichts als rohe Unebenheiten dar, was aber weniger die Folge absichtlicher Berstummlung, als Wirkung der Zeit scheint. Der Stein hat eine schwärzsliche Farbe, als ware er im Feuer gewesen. Dies rührt ohne Zweisel von der Gluth der Sonne her."

"Der nordliche Koloß ift in der Mitte zerbrochen gewesen, und sein oberer Theil, von dem Armgelenk an bis über den Kopf, ift schicht- weis aufgebaut. Der untere Theil, mit Indegriff der Arme, die auf den Schenkeln ausgestreckt liegen, die Beine und der Trunk besteshen aus einem einzigen Block von derselben Steinsert*), wie der ganze sudliche Koloß. Der Sandskein, welcher zur herstellung des obein Theils angewendet worden, ist demjenigen ahnlich, der aus den zahlreichen Steinbrüchen an den Ufern des Rils gewonnen wird, und zum Bau der Pallaste und Tempel gebraucht worden ift. Der

[&]quot;) Breccia, gres - breche; Pocode nennt ben Stein Granit; Plinius (XXXVI. s. 11.) Bafalt.

Soichten find funf. Die erfte fongt über dem Ellenbogen an; die zweite endigt obnaefahr um die Mitte bes Urms; die britte bei ber Achsethbhle; die vierte beim Schtaffelbein: die funfte begreift Ropf und Bals, beide aus Einem Stict *). Die vier erften Schichten befteben aus brei und vier Blocken, deren Rugen von einander fiehn, und jum Theil ausgebrochen find, baber fie leicht unterschieden werben fonnen. In beiden Roloffen find tiefe Riffe. find von ihrer fenfrechten Stellung abgewichen, fo daß fie fich gegen einander und jugleich ructs marte neigen. Das Doffament bes fublichen ift jum Theil eingefunten, und mit einer Reihe treflich gearbeiteter Bieroglophen umgeben. Die Bildfaule felbft befteht aus Ginem Stein **), und fist auf einem , an beiben Geiten mit Blumenwert verzierten Thron, mit hieroglophen barüber. Die Beine find beschädigt; bas leus ferfte ber Bufe ganglich vernichtet. Geine Sobe ift von ben Bufen bis jum Scheitel 48 Bus, das Diedeftal 12 Ruf. Die Breite der Schuls tern mißt 19, ber mittlere Finger 4 und einen halben gus. Das Gewicht ber gangen Maffe ift auf zwei Millionen, fechshundert und eilfe

169ovs) gewesen, fagt Strabo ausbendlich.

^{*)} Mit dieser Beschreibung stimmt die von Voco de gegebene (Vol. I. p. 101.) genau überein. **) Das beibe Kolosse aus Einem Steine (povo-

taufend, neun-hundert und funf und. achtzig

Pfund gu fchagen."

"Auch von bem nordlichen Koloß ift ein Theil bes Piedestals von Rilschlamm bedeckt. Der Thron ist dem sublichen vollkommen gleich; nur die Hieroglysthen weichen ab. Sein oberer Theil ist ganzlich zerkort, und in dem neuen Ausbau begriffen. Die Sohe ist gleich. Ihm eigen ist die große Anzahl der Inschriften auf den Beinen, deren man gegen zwei und siedzig zählt."

Rach diesen Angaben ift nicht zu zweifeln, daß die in fruherer Zeit verftummelte Bilbfaule, von der Strabo und Paufanias nur den untern Theil sahen, so wie auch Juvenal nur einen dimidiatum Momnona kannte, nach jener Zeit erganzt worden ift. Auch tragen weder die franzosischen Gelehrten*), noch der Freiherr von Minutoli**) Bedenken, die aus Sandstein aufgebaute obere halfte eine Restauration zu nennen.

Auch mindert die Art des Aufbaues und seine Busammenfegung aus Blocken einer weischen, in jener Gegend ju Bauten gewöhnlich

^{*)} Explication des Planches. A. Vol. II. Thèbes. Planche. nr. 22. p. 133.

^{**)} Reise nach dem Tempel des Jupiter Ammos. p. 261. f.

Schichten find funf. Die erfte fangt über dem Ellenbogen an; die zweite endigt obnaefahr um die Mitte bes Urms; Die britte bei ber Achselhohle; die vierte beim Schfuffelbein; die funfte begreift Ropf und Sals, beibe aus Einem Stud *). Die viet erften Schichten befteben aus brei und vier Bloden, beren Rugen von einander frehn, und jum Theil ausgebrochen find, baber fie leicht unterfchieden werden fonnen. In beiden Roloffen find tiefe Riffe. find von ihrer fentrechten Stellung abgewichen, fo daß fie fich gegen einander und jugleich ructs warts neigen. Das Poftament des fublichen ift jum Theil eingefunten, und mit einer Reihe treflich gearbeiteter Bieroglophen umgeben. Die Bilbfaule felbft befteht aus Cinem Stein **), und fist auf einem , an beiben Geiten mit Blumenwert verzierten Thron, mit hieroglophen barüber. Die Beine find beschädigt; bas Meu-Berfte ber Bufe ganglich vernichtet. Geine Bobe ift von ben Bugen bis jum Scheitel 48 Rus, bas Diebeftal 12 Rug. Die Breite ber Schultern mißt 19, ber mittlere Finger 4 und einen balben Ruf. Das Gewicht ber gangen Daffe ift auf zwei Millionen, fechshundert und eilfs

^{*)} Mit dieser Beschreibung stimmt die von Pocode gegebene (Vol. I. p. 101.) genau überein. **) Daß beibe Rososse aus Einem Steine (μονο-149ους) gewesen, sagt Strabo ausbrüdtich.

Murelians gemäß, aber mit größerer Milde, biell er fein heer in ftrenger Bucht, und, um et nicht durch Duffiggang verwildern zu laffen, be: fcaftigte er es in nutlichen Bauten. In Ma gypten insbefondre ließ er burch feine Solbaten in vielen Stadten dauernde Berte aufführen: baute mit ihrer Bulfe Brucken und Tempel, Saulengange und Bafilifen*); wobei er jugleid einem, wie es icheint, ihm eigenthumlichen Sangt ju bem Großartigen Genuge that **). Ift es nicht olfo mabricheinlich, daß diefer Weldherr es mar, ber ben verftummelten Memnon ergangte, unt fich auch bierinn, im Begenfage bes roben Per fere, bem die Sage die Berftorung bes Bilbet jur Laft legte, als ben Freund bes Landes und feiner Gotter bemiet.

Ferner ift durch die Beobachtungen bei Reifenden die alte Sage von einem tonenden

^{*)} Vopisc. Vit. Probi c. 9. Extant apud Aegyptun eius opera, quas per milites struxerat in plurimis civitatibus. In Nilo autem tam multa fecit ut vectigal frumentarium solus adiuverit: pontes, templa, porticus, basilicas labora militua struxit. Die Nachweijung biefer Stelle, auf bis struxit. Die Nachweijung vundet, verdante id meinem gelehrten Collegen, herrn Prof. Ulert

^{**)} Bie er bei dem Grabmale bes Aradio zeigte. S Vopiscus am a. D.

Bilbe, die fich auf mehrere, und gunt Theil men nigftens vollkommen unverdachtige Zeugniffe ftutt. von neuem befratigt, und zugleich, mas uns nicht unwichtig icheint, ber Berdacht eines Priefferbetruges aus bem Wege geraumt worden 191). Sir Arthur Smith, welcher Magypten gu gleicher, Beit mit Belgoni bereifte, barte fruh um feche Uhr gang deutlich einen Son bei ber Memy nonefaule, ber ibm aus bem Suggeftell ju fommen fcbien 102). Minutoli fagt über biefen, Gegenftand Folgendes*): "Die meiften der an bem Memnonsbilde befindlichen Inschriften bezeus gen das Rlingen des Memnon um die erfte Lagestinde, bald früher bath fpater; man fieht indes, bas ichon im Alterthum nicht alle fo glude lich maren, biefen magifchen Rlang ju vernehmen. Much mir murde biefe Gunft verfest; indes verficherte mir ein zuverlaffiger, porurtheilsfreier, febr gebildeter Mann, ben ich in Megypten tens nen lernte, bei Sonnenaufgang einen Son gebort ju haben , welcher der Bilbfaule, ju entfteis gen ichien; er habe fich aber, aus Furcht burch Jemand von: feiner Umgebung getaufcht worden ju fenn, gegen diese hieruber nicht ausswechen, und ben vernommenen Rlang ber Statue nicht

^{*)} Reise des Freiherrn von Minusoli zu dem Orakel des Jupiter Ammon p. 262.

unbedingt beintessen wollen. Die herren Costaz, Redoute, Coutelle, Le Père, Delisle und Jollois nahmen mehrmalen zu berselben Stunde eisnen ahnlichen Son wahr, und späterhin die herren Banks und Ricci. Sie sind alle der Meinung, daß dieses Alingen von der schnellen Erhigung des Steines durch die Sonne, und dem sich hersstellenden Gleichgewicht der Temperatur herruhre."

Bie bem auch fen, fo viel ift ausgemacht, daß die eigenthumliche Beschaffenheit des Steins, nicht aber irgend eine funftliche, auf Saufchung abgielende Borrichtung die Urfache einer Erscheis nung war, die in der Birflichfeit nicht febr bedeutend, durch die Befchreibung munderfuchtiger Reifenden, und bie Musichmudungen rhetorifirender Bortfunfiler über die Bahrheit hinausaetries ben worden ift. Borguglich icheint ber Granit, welcher trop feiner Barte fur die Ginwirfung ber Luft und Barme verzüglich empfanglich ift, gur Derporbringung jenes Phanomens geeignet *). "In ben Granit - Gemachern bes Pallaftes von Carnat, fagen die frangofifchen Reifenden **), ernenerte fich fur uns jenes im Alterthume fo berühmte Phanomen der beim Unbruch des Sages klingenden Steine. Es ift uns mehrmals

^{*)} S. Minutoli S. 122, Not. 2.

**) Déscription d' Egypte. Antiqu. Tome II. p. 465. f.

begegnet, bag wir mafrend unfrer Befchaftiguns gen, beim Deffen ober Beichnen, um Diefelbe Stunde, nach Aufgang ber Sonne, ein leichtes flingendes Schwirren (craquement) vernahmen, das fich oftrer wiederholte. Diefer Son ichien und von ben machtigen Relfenftuden auszugehn, welche bie Granitgemacher bedecken, und von benen einige berabzuffurgen broben." Die Ers flarung, die fie von diefer Erfcheinung geben, ift eben bie, Die wir aus den Reifen bes Benerals Minutoli angeführt haben. "Man darf nicht übersehn, feten fie bingu, daß der Rlang, den wir gehort haben, und ber bem Son einer fcmingenden Saite gleicht, aus bem Schoofe cines gerftorten Denkmals kommt, in welchem die gerbrochenen Steine einer gegen ben andern geffurat find; ein Umftand, ber ohne Sweifel feine Entwidelung begunftigt 103)."

Dieselbe Erscheinung ift auch in andern Gesgenden beobachtet worden, und wird, aller Wahrscheinlichkeit nach, nachdem einmal die Aufmerkssamteit barauf gerichtet worden ift, noch oftrer beobachtet werden. Alegander von humbold berichtet im vierten Theil seiner Reise, auf das Wort der glaubwurdigsten Zeugen, das Mensschen, welche auf dem Granitselsen am Ufer des Orinocco schlafen, gegen Sonnenaufgang untersitössche Zaute, wie die einer Orgel vernehmen 104).

Laute ahnlicher Urt murben pon Gray, einem Lehrer an University-College ju Orford, etwa brei Stunden von Tor ober Tar, an dem Dlate. welcher Ratus (die Glocke) heißt, am rothen Meere gebort. Diefe mit Sand bedectte, und mit niebern Felfen amphitheatralifch umgebene Stelle hat ihren Ramen von ben aus ihr berpordringenden Tonen erhalten, die fie nicht, wie das Bild des Memnon, nur bei Sonnenaufgang, fondern ju jeder Stunde, bei Jag und bei Racht boren lagt. All Gran Diefe Stelle jum erftenmale besuchte, vernahm er nach Berlauf einer Biertelftunde einen leifen, anhaltens ben, murmelnden Zon unter feinen Rugen, det fich in Abfagen boren ließ, und nach funf Die nuten fo fart murde, daß er bem gauten einer Glode glich. Den nachften Lag fehrte er an biefelbe Stelle guruck, und vernahm baffelbe Ges tofe, und noch lauter ale vorher. Da der Sime mel heiter und die Luft gang ruhig mar, fo tonnte biefes Betofe nicht von bem Ginftromen ber außern Luft berrubren; auch maren feine Ripe ju febn , burch bie fie batte eindringen tonnen. Die Uraber meinen, biefe ruhrten von ben Gloden eines unterirdifchen Rloftere ber, das fich munderbarer Beife erhalten habe. Uns dre leiten fie von vulcanischen Einwirkungen ab, und unterftußen biefe Erflarung burch bie beis ten Pharaobader, die an berfelben Rufte lite

II. Das Memnonsbilb.

gen*). Solche Erscheinungen sind auch in ans dem Gegenden mahrgenommen worden, wie aus den von Ittig (de montium incendiis p. 288.) und von Bedmann (zu Aristotel. Mirab. Auscult. c. 106. p. 214. f.) angeführten Beugsnissen erhellt.

^{*)} S, Monthly Magazine. 1820. Vol. 48, ar. 334. Morgenblatt. 1827, nr. 269, p. 1075, -

M. Ueber die Inschriften an dem nordlichen Memnonsbilde.

Cinige Reisende, welche fo wie Paufanias und Strabo die Stimme bes tonenden Roloffes ge= bort hatten, haben, wie vorhin gefagt worden, bas Bunder diefer Erfcheinung bald in lateinis fcher, bald in griechischer Sprache, burch Infchriften bezeugt, welche an bem Diebeftal und an ben Sugen der nordlichen Memnonsfaule einges Richard Pocod, welcher im graben find. Sabr 1738 einen halben Zag bei biefen Rolof= fen verweilte, bat diefe Beugniffe abgefchrieben, nicht ohne mannichfaltige Unterbrechungen, Die ihm von mistrauischen Arabern verurfacht murben; fo bag er in biefer Ructficht entschuldigt werden tann, wenn er Bieles unrichtig gelefen hat 105). In ber That find unter diefen jahlreis den Inschriften nur wenige, die, fo wie fie in ber Befdreibung bes Morgenlandes, und aus dies fer jum Theil in ber Sammlung ber Infchrife

tes?) herausgegeben worden, lesbar und verftandlich maren. Die Beschaffenheit des grobkornigen
und löcherigen Steines, welcher oft nothigte, zu=
sammengehörige Züge von einander zu ziehn, und
überhaupt eine scharfe Gestaltung der Buchstaben
nicht verstattete 106), wie sie die Arbeit des Steinmehen erschwerte, mußte auch, bei der beträchtlichen Sohe, die Schwierigkeit des Lesens nicht
wenig vermehren.

Norden hat von diesen Inschriften nur einige wenige abgezeichnet, und, eine einzige grieschische ausgenommten, nur die lateinischen. Für das Ganze bietet daher seine Arbeit nur einen sehr beschränkten Nugen dar. Durch einen beschodern Unstern sind die Papiere von Coquesbert, eines der Begleiter Bonaparte's, welcher jene Inschriften copirt hatte, nach seinem Tode verlohren gegangen; daher sich die Herausgeber der Description d' Egypte (Antiqu. Tom. II. p.213. f.) an Pococke's (veränderte und interspolirte) Abschrift gehalten haben, von der sie irrisger Weise glauben, daß sie mit Sorgfalt gemacht sein. Nur eine einzige griechische ist neu hinzu gestommen, von der sogleich die Rede sen wird.

Das Intereffe bes Gegenfrandes, vielleicht

^{*)} Inscriptiones antiquae gr. et lat. 1752. p. 81 – 94. Sn diefen nach den Conjecturen einiger Kritifer verändert und interpolitt.

que bie Schwierigfeiten felbft, welche biefe In-Schriften barbieten, hat Mehrere gereigt, fich um ihre Bleberherftellung ju bemahn. Leid, Sablondfi, Dorville und Pott*) baben Beis trage hiezu geliefert; bem einen ift biefes, bem anbern jenes gelungen; gang auf bas Reine gebracht ift nur Beniges : einige, und zwar bie ausfahrlidften Infdriften, fint faft noch gang unverfrandlich. Much ift eine fichere Bieberherftellung nicht ju erwarten, bis genauere Abichriften ber Rritit ju Bulfe fommen. Diese konnen nicht ausbleiben, ba gablreiche Reifende bas gleichsam von neuem geoffnete Land burchforschen, und die Aufmerksamkeit mehr ale je auf alle Refte ber Geschichte bes munderbaren Bolfes gerichtet ift, bas es mit feinen Berfen erfullt hat. Dann erft wird es Beit fenn, die fammtlichen Infdriften ju muftern, mit benen bas flingende Bilb noch jest au bem Wandrer fpricht; wir muffen uns begnus gen, aus dem Borhandenen Giniges auszuheben, und hieran einige Bemerkungen angureihen, die mit bem Swecke ber voranftebenben Abbandlung in der nachften Berbindung ftehn.

Borgugliche Mufmertfamfeit verdienen ohne

^{*)} Leich im Anhange zu ben Carmin, sepulcr. Lips. 1745. 4. Sabloneft im Syntagm. do Memnone. Sect. III. Dorville in ben Animadverss: ad Chariton. Pott in Beltheim's Ausschen. 2. Theil.

Ameifel biejenigen Infdriften, welche bie Berframmelung bes Bilbes, und zwar auf eine Beife bezeugen, welche bie Beziehung auf ben Rolofy an deffen Bugen fie fich befinden , nicht verten= nen laffen. Unter biefen ift feine mertwurdis acr als die 21fte des linfen Schenfels, Die auch vor andern den Borgug hat, bag fie mit größerer Gemisheit, als irgend eine ber übrigen bergefiellt werden fann. Gie befagt Folgendes: "Dich, Dielen Stein, zu bem Bilbe bes Coifchen Ronias geftaltet, hat Kambyfes verlett. Vormals mac meine Stimme eine Wehklage, Memnon's Tob bekufzend; diefe hat mir Kambyfes genommen: baber ich jest nur in unartifulirten und undeut= liden Sonen jammere, ein Reft bes vormaligen Gludes 107)."

Benn Memnon hier nach einer unbezweifelt richtigen Verbesserung der Coische Konig heißt, so stimmt dieses nicht nur mit seiner Abkunft, und der ihm in dem hellenischen Mythus beigen legten Burde überein, fondern trifft auch mit einer Stelle des Philostratus zusammen *), in welcher er ebenfalls den Beinamen des Coissichen führt. Daß die Tone des Kolosses un arzticulirt und und eutlich waren, nicht wie menschliche Borte, sondern dem Klange einer zerstissenen Saite ahnlich, sagen alle gultige Beugen;

^{*)} S. Anmert. 3.

und ber ingenhafte Entrates beim Qucian (Philops. &. 33), welcher fich rubmte, mit einem vollftandigen Gruße beehrt worden ju fenn, bes mertt ausbrucklich, bag Unbre nur einen un= deutlichen (aoquor) Klang zu horen pflege Richt unmerth ber Bemerfung ift bier, ten 107). baß bie Stimme, welche Memnon in unfrer Infchrift fruber gehabt ju haben behauptet, eine Rlage uber fein Schickfal, d. b. über feinen fruhen Tob war; benn er war in ber Bluthe feiner Sahre gefallen *). Much feine Mutter betrauert, nach Ginigen, taglich ben Sod bes fruh gefallenen Sohnes, daber ber Morgenthau die Thranen ber Cos find **), und es ift ber Sache gang ange= meffen, daß der Gobn die Ihranen der Mutter mit feiner Rlage begleitet. Diefer Musichmudung ber poetischen Sage miderspricht feiner der Alten, Die fich von Memnons Stimme meift nur allges meiner Musbrude bedienen; boch wird von Ginem wenigstens auch die Trauer ausdrücklich bestätigt. Ralliftratus (Stat. IX. p. 901. [156]) fagt von ihm: "Bald redet er den anbrechenden Sag an, indem er Freude und Erheiterung über bie Gegenwart der Mutter anzeigt; bald, wenn fich ber Lag hinneigt gur Racht, feufst er fcmerglich

^{*)} primisque sub annis occidit a forti — Achille. Ovid. Metam. XIII. 597.

^{**)} Ovid. Met. XIII. 621. Servius ad Virgil. Aen. I. 493.

und mitteiderregend, den Schmerz über ihre Entsfernung anzudeuten." Und nachdem er bei dies sem Bedanken spielend verweilt hat, sett er hinzu:
"Zenem Memnon foll auch die Echo entgegentonen, wenn er spricht, und ihm, wenn er kläglich seufzt, ein klägliches Lied entgegen senden, wenn er aber Freude bezeigt, einen nachahmenden Schall von sich geben *)."

Eine andere Inschrift, die an der vordern Seite des Fuggestells eingegraben ift, mit beis gesetem Namen Ustlepiodotos, durch welschen ohne Zweifel ihr Berfasser bezeichnet wird, spricht nur in allgemeinen Auddrucken von dem Bunder der Stimme, bezeichnet aber die Gesgend, in welcher der Keloß aufgestellt ift, mit größerer Bestimmtheit als eine der übrigen:

"Bernimm, meerbewohnende Thetis, daß Memnon lebt, und von der mutterlichen Fackel erwärmt, mit lauter Stimme tont, unter Aegypstens libyschen Berghohn, von denen der strömende Nil das mit Thoren geschmuckte Theben scheidet: Achilles aber, der unersättliche im Kampf, weder in Troja's Chene eine Stimme horen läßt, noch in Thessalien 108)."

Mit biefer Bezeichnung des Locals fann folgende Beschreibung der neuften Reisenden ver-

^{*)} Bergl, Statua I. p. 891 (148)...

glichen werden: "Die Chne von Theben wird auf ber weftlichen Seite von ben burren Bergen Libnens, in Often aber von ben unfruchtbaren Relfen begrangt, welche Megppten von bem rothen Meere und Arabien trennen. Die libyfche Rette gieht fich gegen Guden in einer betrachtlichen Berne von bem Ril bin; gegen Rorden ju nas bert fie fich ihm allmablig, fo bag endlich ber Rug ber Berge von bem Fluffe befpult wird. Die grabische Bergfette, die fich bei El-Rabarveh unmittelbar an ben Blug brangt, gieht fich allmablig nach Often guruck, und eröffnet eine weite, mit den herrlichften Ruinen bedectte Chene, bis fie fich bem Strome bei Mebamoud wieder nas bert, mo die letten Trummern bes ehemaligen Theben fichtbar find. Zenfeite Diefer Bergketten liegen weite Buften."

In den meisten dieser Inschriften werden die Namen der Zeugen ausdrücklich genannt. Das alteste Zeugeniß dieser Art ist aus dem eilsten Tahre der Regierung Nero's, in welchem drei Beschlöhaber der zwolften und zwei und zwanzigssten Legion den Memnon gehört zu haben bezeugen 109). Der Zeit nach stehen diesenigen zunächst, die unter Domitians Regierung eingegraben worden. In einer derselben (Descr. d' Eg. Antiqu. T. II. p. 217. no. VIII.) bezeugt Petronius Se

cundus, ber Statthalter Megyptens 4), daß er mahrend dem breigenten Confulate Domitians**), am Loge vor dem 15ten Mary, um bie eifte Stunde, ben Mernnon gehort habe; und nicht zufrieden, den wunderbaren Rolof burch biefes Beugnif in lateinischer Sprache geehrt-ju baben? fügt er noch zwei griechifche Beilen bingu, benen wir eine Unmertung widmen wollen Ito). Im erften Sabre ber Regierung beffelben Raifers ehrte die Gemablin des Prafecten Cottus Africanus ben Mennon mit ihrem Beugniffe. Nachdem fie aweis mal vergebens gefammen war, wurde fie beim britten Befuche, eine balbe Stunde nach Sonnens aufgang ihres Buniches gewährt ***). Enblich' borte ibn im vierten Jahre Dornitians (im 3. nach Chr. 84 ober 85.) Sextus Licinius Pudbets, mels der ebenfalls der zwei und zwanzigften Legion angehörte, und nur gang einfath ben Mimmon ges bort zu haben bezeugt +).

^{*)} Praefectus Aegypti ober Augustalis, menor, Engpres. S. Letrenne a. a. D. S. 263. ff.

^{**)} XIII. C. v. i. A. V. 846. im 93ften 3. nach Chr.

^{***)} S. Déscr. & Egypte p. 215. ur. IV. wo bie Snichrift, allem Angen nach, am richtigsten gez geben ist. Nur PRIDIE FEBR. kann nicht recht, fenn, und muß mit PR. IDUS ober PRID. ID. FEBR. vertauscht werden. Bergl. Pocod A. 3. Norden, Tah. CXI.

^{†)} Descr. d' Ég. p. 220. XV. AVDI MEMNONEM.

Und der Zeit der Regierung Trajand sinden sich einige Zeugnisse; zahlreicher aber erscheinen sie unter der Regierung Hadriand, welcher auf sein nen häusigen Reisen auch Aegypten besuchte, und hier das Wunder der tonenden Saule nicht unbesachtet ließ. Auch seine Gemahlin Sabina kam dahin. Wir werden auf diese Besuche weiter unten zuruckkommen.

Das jungste Zeugnis von allen Kammt aus dem Zeitalter des Kaisers Septimius. Severus, wenn wir Letronne's Verbesserung einer bei Posock und in der Doser. d' Ég. sehr verstümmels ten Inschrift. traven durfen. Das auch dieser Kaiser Megypten besuchte, den Memnon, die Pyramiden und das Labyrinth mit Ausmerksamskeit besah, ift aus historischen Zeugnissen bestannt 111),

Bon fpatrer Beit fcbeint fich teine Infchrift zu finden.

Nicht alle Reisende, welche in jene Gegend kamen, wurden der Shre eines Gruffes gewürsdigt. Einigen wurde ihr Wunsch erft bei einem dritten Besuche gewährt; andre horten ihn dafür auch zweis und dreismal; ja mancher glaubte durch eine befondere und eigenthumliche Begrüsfung begünstigt zu seyn. So rühmt ein Unges

^{*)} Pocock. B. 3. Déser. d' Ég. p. 227. XXXII. Lépronne. p. 264.

nannter in einer schlecht versisseiten Inschrift sein Gluck, die, wenn und ihre Berbesserung nicht midlungen ift, folgenden Sinn hat; "Da wir vordem nur eine Stimme vernommen hatten, hat
jeht Memnon, der Eos und des Tithonus Sohn,
und als Bekannte und Freunde begrüßt. So
hat also die Natur dem Steine Empsindung und
Worte verliehn, sie des Alls Wertmeisterin 1422)."

Gang vorzüglich wurde ber Raifer Sabrianus vom Glack begunftigt, als er ben Memnon bes Much er und feine Begleiter glaubten einen vernehmlichen Gruß zu boren, und meldeten biefe Gunft in einer Aufschrift, Die in Pocod's Abidrift bis gur Unverffandlichfeit entftellt, und in den Unmerkungen befchaftigen foll 11a). Rach wiederholten Berfuchen, wie viel fich in biefem ratbfelhaften Dunfel errathen liefe, glaubten wir folgenden Ginn gewonnen ju haben : "Ich horte wohl, daß ber agyptische Memnon bei ber Uma monischen Stadt vor den thebaischen Thoren finge; aber als er ben Wicherricher Habrianus erblickte, ivrach er. der vormals ber Sonne. gefungen hatte, einen vernehmlichen Gruß aus. 216 ferner Titan, welcher mit weißen Roffen durch ben Mether fahrt, ju dem abendlichen Biele ber Boren gelangte, ließ Memnon jur felben Beit, vom Lichte getroffen, wiederum ben bellen Rhang ber gotte lichen Stimme boren. Areudia ober vernahm auch jum brittenmal ber Herricher Sabrianus beuts

5

lich den Wohlklang; und eben so oft [vernahm] auch der Dichter selbst den Memnon; und aufgeichnend dies, was er gesehn und was er gehort hat, meldet er, welche Liebe der Gott dem Ells beherrschenden bewiesen hat."

Benn hier die Schreibung bes achten Berfes richtig ift, bie wir in ben Unwertungen zu rechtfertigen gefucht haben, fo hatte ber Raifer, wahrfeinlith jur gewöhnlichen Beit, am Morgen, einen beutilchen Grug vernommen; bann am Schluffe bes Tages die trauernden Rlagetone, und bann noch ein brittesmal; wovon aber bie nabere Beftimmung ber Reit und andere Ums frande nicht angegeben find. Die Unnahme diefer britten Bieberholung ruht gwar auf einem deutlich geschriebenen Worte (roiror), mas faum eine Beranderung geftattet; doch ift, bei ber Unficherheit ber übrigen umgebenden Borter, auch Dicfes nur fo lange angunehmen, bis beffere Mbs Schriften ober leichtere Bermuthungen gu Bulfe Dann wird vielleicht auch im gehnten Berfe ber Eigenname bes Berfaffere der Steinfcrift hervortreten, welcher jest auf eine unbeils bare Beife verftummelt ift.

Bie hier, so haben sich auch in noch andern diefer Infchriften die Begleiter ber kaiferlichen Beugen neben diesen geltend gemacht. Go heißt es in einer der lebbarften: "Ich Publius Balbbinus borte ben Memnon, oder Phamenoph, als

er seine gottliche Stimme tonen ließ. Ich kam mit der holden Kaiserin Sabina hierher, und die Sonne begann den Lauf der ersten Stunde, im funfzehnten Jahre der Regierung Hadrians, als der Monat Athyr vier und zwanzig Tage volls bracht hatte 114)."

Dieser aus brei Distichen bestehenden Inschrift ift noch eine als Pentameter zu lesende Beile zugegeben, die eine neue Beitbestimmung ents halt, und nach den Zügen der Abschift nichts anders heißen kann als "Am fünf, und zwanzigften Tage des Monats Athyr.;" wodurch piels leicht der Tag bezeichnet werden soll, an welchem die Inschrift eingegraben wurde.

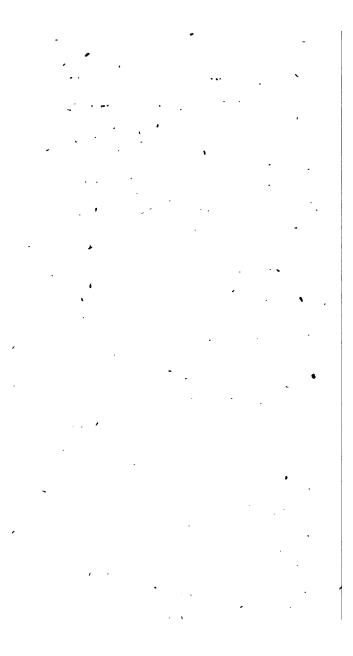
Eine dieser Inschriften, deren größter Theil verunstaltet ift, läßt uns ungewiß, ob wir nicht einen leisen Unstrich von Fronie in ihr vermusthen sollen. Ihr ungenannter Urheber sagt nicht ausbrucklich, daß er die Stimme des Sottes gehört habe; er leugnet es aber auch nicht aus drucklich; aber er beruft sich auf das Zeugniß der Priester, die ja wohl von diesen alten Dinsgen Aunde haben mußten. Wenn wir unsern Bermuthungen trauen durfen, so bietet sie sols genden Sinn: "Selbst will ich auch den Meinsnon feiern, des Lithonus Sohn, welcher der thebaischen Stadt des Zeus gegenüber thront.

· Lieblich tonte fein Gefang, wie die agyptischen Priefter, alter Sagen kundig, erzählen 115).

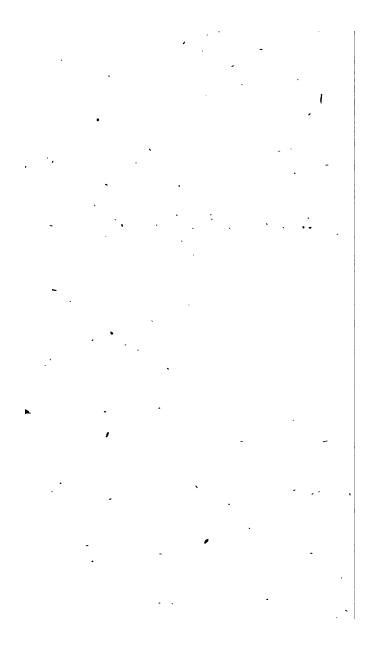
Richt unbemerkt tonnen wir die Ermabnung eines frommen Gebrauches laffen, die fich in eis nigen Memnonifchen Inschriften findet. Die Unbachtigen, welche verehrungsvoll vor dem munberbaren Bilbe fanden, gedachten berer, benen ffe mohlwollten, mit frommen Bunfchen, und fuchten ihnen auf Diefe Beife einen Theil Der Gunft des Gottes jugumenden. Go fagt einer jenet Beugen bes Bunders (bei Pocod A. 10.) *): "Ich Belioborus Benon's Cohn, aus Cafarca Panias, habe ihn viermal gehort und babei an Beno und Meanus, meine Bruder, gedacht."-Muf eine abnliche Art brudt fich Cacilia Ere= bulla aus, die den erfreulichen Son des Roloffes mehr ale einmal vernommen batte: "Indem ich Die heilige Stimme Memnons barte, febnte ich mich nach Dir, Mutter, und er borte die Gebete 116)"; wo der etwas unbestimmte Muedruft fcmerlich anders als von frommen Bunfchen verftanden werden fann, welche die Sochter in ber schnsuchtvollen Erinnerung an ihre Mutter

^{*)} Descript, d' Eg. p. 219. XIII. Bergl, Leich. p. 78. Jablonski p. 88. Ginige andere Beispiele des ets wähnten Gebrauches führt Dorville im Charit. p. 532. ebenfalls aus Steinschriften an.

gedacht oder ausgesprochen hatte. Daß man wirts lich zu dem Memnon gebetet, daß diese Gebete mit den Zeichen der Ehrsurcht und den Kniebeus gungen verbunden waren, die man bei andern Gottheiten und Damonen beobachtete, geht aus mehrern Inschriften hervor, von denen wir in den Anmerkungen sprechen wollen 127). Auch Opfer wurden ihm gebracht, wie Philostratus (Vit Apoll. VI. 4. p. 283.) sagt: "Rachdem sie der Sonne und dem Goischen Memnon geopfert hatten." Und an einer andern Stelle (Heroic. IV. p. 699): "Ihm (dem Memnon) opfern zu Meroe und Memphis Acgypter und Aethiopier." Auch in einem der Memnonischen Epigramme ist von diesem Gebrauche ein bestimmtes Anzeichen 1218).



Anmertungen.



- 1) S. den Auszug aus Arktinus Aethiospis in der Chresiomathie des Proflus (Bibl. der alt. Lit. n. Runst. L. S. 31. N.). Aus jenem schöpfte vielleicht Quintus Smornaus II. 115. N. Bergl. ebend. S. 30. Die Stellen der Alten über Remnons Antheil am trojanischen Kriege s. in Jablonski Synt. I. de Memnone, wo s. 3. p. 3. s. insbesondere von der Sos-Hemera gehanbelt wird; Hepne in Exo. XIX. ad Aeneid. I. Sturz in Fragm. Hellanici. p. 149. sq. unsere Anmerkungen zu Tretzae Posthom. 7. 215. S. 117. auch Naeke ad Choerili Fragm. p. 186. Diesen Explic. ad Pindar. Nem. III. p. 374.
- 2) Hier lag ein Ort in der Nahe, Memnon genannt. Strabo XIII. p. 587. (878. C.) Tom. V. p. 277. ed. Sied.
- 3) Dictys Crotins. VI. 10. Diefe hemera, welche bem Leichnam ihred Brubers fucht, und für

durch die Phonitier wieder erhalt, last uns an die agyptische Isis benken, die nach dem Leichnam ihres Ofiris forscht, und ihn, da er an die Kuffen von Phonitien ausgeworfen worden, durch die Konigin von Byblos wieder erhalt. Plutarah. de laid. et Osir. c. 15. T. N. p. 357.

- 4) Aelian. Hist. Anim. V. 1. Bon Sufa, nicht aus Acthiopien, fagt Pausan. X. 31, 7., mar Memuon nach Eroja getogen.
 - 5) Herodet. V. 53. 54.
- Strebe XV. p. 729. (1059. C.) Tom. VI.
 p. 197.
 - 7) Diodor. Sic. 11, 22, p. 136.
- 8) Pausan. A. 31, 6 und 7. Bergl. Suidas in Meuror. Langles in einer Dissertation sur la statue de Memnon, welche dem zweiten Bande seisner Ausg. von Nordens Reise nach Aegypten und Rublen angehängt ift, beutet die Stelle des Paussanias unrichtig. Als ob vieser die Sagen über die assprische und athiopische Abkunft Mem noms habe vereinigen wolken, sagt der svanzblische Gelehrte: Pausanias assaie die possilier toutes les omitions en

disunt, que Momnon avoit esumb toutes de nations intermédiaires entre Plichiophe et le Meuro Chonspe. Paufanias spricht durchand nut vou den Lindern swischen dem Choaspes und Aroja.

- 9) Serado XV. p. 728. (1068. C.) Der Rame des Flusses ist ungewis. Statt padar lesen die Handschriften auch Badar, pardar und paudar. Die Vernfung auf den Oithpeamdus des Simes nides ist auch einigem Preisel unterwerfen. S. Casand. ad Strad. 1. c. und Fadric. Bidd. Gr. T. II. p. 150. ed. Harl. Doch möchte schwerlich der eleische (oder eigentlich dellische) Gemos an seine Stelle treten dürsen (S. Sodweigh. Inc. Surproc. ad Athunaso laudat. V. 8 am un.), wohlte sin Casando und und Penzel zu rasch gesent baden.
- 10) Joseph. do Boll. Jud. II. 10. 2. p. 169. sett biefes Denkmal nicht weit von Plolemais an ben kleinen fluß Belevs, welchen andere Besles nennen. Beim Trotza (Scholia mis. ad Posthom. V. 345.) und in einigen handschieften bas

Jofephus beißt er Bolauss. Jener Grammatiffer fest ihm folgende Imdrift:

Minway Trampoù re nal Hous devads respun

'Εν Συρίη Βηλαίου περί πομεμού προχοαίσιν. welche ich nur anführe, um in jeigen, bag bie Bermuthung von Jablonefi a. a. D. G. 24., als babe Josephus das Dentmal eines hiftorifchen Memnon, des bekannten Felbheren bes legten Barius, gemeint, ohne Grund ift. Das glugden Belos am Kufe bes Karmel entfprungen, fällt in ben grofen Meerbafen von Splamina, me auch Btolemais lieat; und an bemfelben Gebirg lebnte Etbatana, eine Stadt, beren Dasepp Josephus, Plinius und Stephanus von Bniam bezeugt. Ich weiß nicht, sh esma biefes Etbatana, von welchem bas vermeintliche Grab bes Memnon nicht weit entfernt fenn tonnte, ju ber nachricht Beranlaffung gege ben hat, bag auch in bem mebifchen Etbatana ein Memnonium gewesen fep. Doch burfte es nicht weniger mahrscheinlich fenn, bag, wie Hyginus Fab. CCXXIII. und Vibius Sequester de Fluminibus p. 164. verfichern, das medifche Etbatana wirflich auch ein Mennionium befesten habe. Wenigftens recht net fener bett Pallaft bes Kprus in jener Stadt, welcher ein Werk des Memnon gewesen, ju den Bundern ber Welt. Bergl. Cassiodor. Variar. VII. 15.

- 11) Strado XVII. p. 813. (1167. C.) Tom. VI. p. 580. In der Gegend des alten Abydus (südwestlich von dem Dorse Araba = Madfoun), welche Stadt sich auch ein Grab des Osiris zueigenete (Plutarch. T. II. p. 359. Plin. V. 9. Abydus, Memnonis regia et Osiridis templo inclytum. Betgl. Creuzer's Comment. Herodoteae. p. 100. sf.), sah Granger (Rélations d'un voyage fait en Egypte en 1730. p. 37.) die Ruisnen eines großen Prachtgebäudes, und nah dabei die Erümmer einer kolossalen Saule und einige Obelisken. Das Gebäude, das man für den Palslas des Memnon hält, fand Minutoli (Reise ium Tempel des Jupiter Ammon S. 245.) in Sand und Schutt vergraben.
 - 12) Strabo XVII. p. 815. (1170. C.)
- 13) Aus biefem Grande wird Memnon auch in ben Bergeichniffen ber alten Runfler aufgeführt.

- S. Junius Catal. Artific. p. 120. (269). MEMNO. Architectus, qui Cyro regi Echatanis aedes magnificas fecit. Hygin. Fab. 222.
 - 14) Syntagma L. p. 13.
 - 15) Dissertat. sur la statue de Memnon. p. 167.
- 16) Diefen von bem Sohne ber Cos tu fons bern konnte man einen Grund in bem Umftande finben, bag Aefch plus, wie und Strabo berichs tet (XV. p. 728. [1058. C.] Tom. VI. p. 197.) die Mutter bes Memnon Riffia genannt; Riffier aber ein poetischer Rame ber Sufianer mar (Herodot. VI. 119. Welder über die Aefchylische Erilogie S. 432:). Diese Anführung aber fieht so vereinzelt, daß es in der That vermeffen mare, etwas auf fie bauen zu wollen. Auch dürfen wir nicht vergeffen, , bag auch die Alten icon, um fich aus chronologis fcen Schwierigfeiten ju retten, ju dem Rothbebelf willführlicher Spaltungen ihre Buffucht nahmen; wogegen fich, bei Belegenheit bes borpelten Minos, St. Croix (des anciens gouvern. fédératifs. p. 333. ff.) mit Recht erflart. Beral. Buttmann's Rothe logus I. p. 258-

17) Vita Apollon. VI. 4. p. 232. Ster wird ms den Dentwurdigfeiten bes Damis bebeuptet, Remnon, der Cobn der Cos, fev nie nach Ergie telemmen, fonbern in Aethiopien gefterben, nachbem er bort fanf Menichenelter regiert habe. Rach ben Heroicis aber (c. III. 4. p. 699.); welche eine Erganiung und Berichtigung ber hamerischen Ras bein fenn follen, lebte ber atbiopifche Memmon amar jur Beit bes frojanifchen Rriegeg, aber bar trojanifde mar ein anderer. In biefer letten Stelle will Bisconti (bei Boissonade p. 491.) fett reutepor tou Towixou lefen tou Aldionizou. Sollte bie Stelle einer Berbefferung beburfen, welches nach Boiffo'n a be's Erfidrung beimeifelt werden tonnte, so mochte rewuegor rou Towilor mohl bie Schwierigkeiten am leichteften bebeng fo wie es von den Bhaen der gemeinen Lesart um wenigken gemeicht. Ervilus war bekanntiid ber jungfte von ber Familie bes Brigmus. S. Heyne ad Virg. Aca. L. Exc. XVII. Diefe Berbefferung fcheint um defto mehr Butrauen in verdienen, ba auch Naete (Fragm, Choorilisp. 187.) daranf gefallen ift.

Heber bie Schwierigfeit, Die trojanifden Beiten mit bem Leben bes agyptifchen Memnon, ber nach Plinius VII. 57. noch vor ber Regierung des Phoroneus, bes alteften Roniges von Griechen, land, gelebt und die Buchftaben erfunden haben foll (wenn anders bort wirtlich von einem Dem: non die Rebe ift, wo die beften Andgaben Menona lefen), ju vereinigen, febe man Langles in ber angeführten Diss. p. 186. Diefer Gelehrte nimmt bort die Aussage des Philofiratus, wel: der bem agyntifden Memnon ein Leben von funf Menschenaltern (etwa hundert und fungig Jahren) giebt, gegen Jablonefi in Gong, indem er an bie Magiafeit ber alten Welt und die Folgen ber Civilisation erinnert, von benen er meint, obne Ue bertreibung bekaupten in tonnen, daß fie dem menfolicen Gefchlechte die Salfte feiner Lebens dauer gefoftet Babe. 3ch fann nicht findent, baf Diefe Behauptung, beren Buverlaffigfeit bier unbe-Aritten bleiben mag, etwas gegen Jablonski beweis fen tonne. Bhiloftratus, beffen Beftreben barauf gebt, die Menfchen ber Bervenzeit mit feber felt nen Gabe auszuruften, fagt, Memnon habe funf

Menschenalter regiert, und warde von den Aethiopiern beweint, weil er so jung und unreif gestord en fe v. Dieser Umstand sest die Sache in ein anderes Licht. Wenn wir auch anderthalb Jahrhunderte für das gewöhnliche Lebenstiel eines Matrobioten gelten lassen wollten, so würden sie doch gewiß ein zu reiches Naas für das Leben eines unreisen Jünglings seyn.

- 19) Dioder. Sic. II. 22. p. 136.
- 20) Das Eroja einen Theil des assyrischen Reiches ausgemacht, sagt auch Plato de Legibus III. p. 685. C. (T. VIII. p. 123. ed. Bip.)
- 21) Der vornehmfte Urheber dieser Ansicht ber alten Gotterwelt scheint Euchemerus gewesen in senn, welcher die Erbe durchreifte, um Beweise sit seine Ansicht der Götter zu sammeln, in denen et nur Kinige, Feldherren, Schiffer und Erfinder sah. S. Plutarch T. II. p. 360. A. Vergl, Cicero do Nat. Deor. I. 42. §. 119. ü. Sext. Empir. IX. 17. p. 552. Unter den Geschichtschreibern hatte Ephorus diesem Spsem den meisten Eingang versicht. S. Ereuzer's Lehrb. der Sombolit und

Moth. I. Eh. p. 205. 298. Am ausführlichften if ber Ben ber bifterifchen Mothenauslegung unters fucht und verfolgt von Bottiger in ben Ibeen jur Runfimnthologie p. 181., wo auch Eubemerus und feine Rachfolger gewürdigt werden. p. 186. f. Bergl. Sod's Rreta. 3 Eh. p. 326. ff. Butt: mann im Mythologus Eb. 1. p. 248. wo er bie Schwierigkeit berührt, bas mothische Element von bem biftorifchen au fondern, fagt nach meiner Utberzeugung gang mahr: "Soviel glaube ich mit Buverficht behaupten ju fonnen, bag auch bie gewohnliche in ber Geschicht = und Alterthumfunde geltenbe Unficht immer noch des biftorischen in der Beroen-Geschichte viel ju viel erkennt. Man fceint als Grunbfan angunehmen ; Alles barin , mas nad Abjug bes Wunderbaren und der poetischen Ausführung bes Einzelnen übrig bleibt, fo meit für echt hiftorisch ju halten, als die Rritik feine pofitive anderweitige Zweifel bagegen betbringt a. f. w." Bergl. Chenbal p. 197.

²²⁾ S. Langles Dissert. p. 240. f

²³⁾ Jamblich. de Myst. c. VIII. 1. 2.

- 24) Diodor. Sic. I. 49.
- 25) Od, 2. 521. wo Memnon ale ber fconge unter ben Mannern, die Obyffeus vor Ersja gefes ben, gepriefen wird. Euftathius bemerft bierbei (S. 1697. n. 1490.), es fep mobl naturlich, bag ber Cobn einer glauenden Mutter freblend gemefen von Soonbeit und fonnig von Anfeben (pluddes the sear). Auch in feinem Commentar jum Dionys. Perieg. v. 248. fagt er, Memnon fen wohl eben barum ein Sohn ber hemerg genannt worben, meil er ber iconfte gemefen unter ben Methiopiern (so aber batte es Somer nicht gemeint), und weil er, als Sobn des weißen Lithonus allein febr weiß gewesen; dea to movos úntepledeunardas the χρόαν, πατρός ων Τιθωνού. Sabieneti p. 15. (didat bier onoleunarbas por, meldes teinesmegs annehmlich ift. Go wie Enfathine fricht auch ber Scholiaf bes Dinbarus von ibm und feinem Bruber Emathion, ben Rindern berfelben Eltern: èpvθεύσαντο δὲ αὐτοὺς Ἡμέρας είναι παϊδας, διὰ τὸ Aldonas dyras Leunods nal montous sivas. Andere, feiner Eltern gleichsam vergeffend, benten ihn als then eigentlichen Arthiopier mit Megernfchudete,

und so war er auf einem Gemählbe beim Philofiratus Imagg. I. c. VII. p. 773. (p. 17.) vorgestellt, doch so, daß eine gewisse Jugendfrische in der Schwärze sichtbar war: rò àxpaxws &r adzop ustar viscopatret ri ärdos. und auf einem andern Bilde II. c. VII. p. 820. (63) wo es heißt: "Memnon, aus Aethiopien angekommen, tödet den Antilochos, der ihm als Schuß für seinen Vater entgegentritt, und erfüllt die Achder wie ein Schreckbild mit Bestürzung; denn vor Memnon's Erscheinung waren schwarze Menschen eine Fabel."

26) Wahrscheinlich indem man die in Eroja einheimische Fabel von Lithonus Entfährung (womit man vielleicht den frühen Tod des schönen Jünglings bezeichnet) in Verbindung brachte mit der Runde von einem aus der Fremde eingeführten Heros, der, weil er aus dem Sonnenlande kam, dem Volle auch ein Sahn der Eos hieß. Das Memnonium am Aesepus, in der Niche von Eroja, kam dieser Deutung zu ftatten. Die der us IV. 75. oder der Autor, den er vor sich hatte, und der mit unerbittlicher Hand die Blüthen der alten Sprache und Poefie jerdruck, weiß ben Sithonus auf teine andere Weise mit der Gos in Berbindung ju brins gen, als daß er ihn einen fiegreichen Felbjug in das Land der Nethlopier thun läßt.

27) Um die Aehnlichkeit zu vollenden, mußte er and mit Baffen geruftet fenn, die ibm Denbais fos geschmiebet batte. (Quint. Smyrn. II. 454. Serv. ad Virg. Aen. I. 755. ei fecisse Vulcanum arma, quum auxilium Troianis ferret. So merff wohl Arctinus in seiner Aethiopis. G. Bibl. ber alt. Liter. u. Runft. I. S. 33.) Wie aber Achilles fein Befchlecht vom Beus ableitete, fo nannten and einige ben Memnon einen Gobn bes Beus, venn anders bem Sobligften bes Ariftophanes Nub. 618. Glauben beijumeffen ift. Wurde auch wohl fonft Ariftophanes ibn mit dem Garves bon jufammen genannt, und feinen Sodestag als einen Tag der Trauer im Olymp bezeichnet haben? In Beziehung auf fo nabe Verwandtschaft hatte Polygnotus auf dem Gemalde in der Lesche zu Delphi ben Memnon mit bem Sarvedon in traulichem Bereine gezeigt. Pausan. X. 31, 5.

- 28) Pindar. Nem. III. 107. VI. 83. Isthm. VIII. 116.
- 29) Die Alten erwähnen einen Memnon bes Aeschplus (welchen Welder in der Erilogie für Ein Stud mit der Psychostasie halt p. 435.), bes Sophofles und Theodettes.
 - 30) Canon chronicus p. 430. ed. Lips.
- 31) Syntagma I. p. 10. sq. In diese Meisung stimmt auch Nobben in der Amalthea 2 Sh. S. 132. ein. Die dort angeführte Stelle des Curtius Rufus entscheidet hier nichts.
 - 32) Heroica p. 699.
- 33) Imagg. l. 7. p. 773. (p. 14.) So wie Achilles dem Sperchius (Il. ψ . 142. ff.), Orest dem Inachus (Aeschylus Choeph. v. 6.) Ajar dem Ilissus (Philostr. Her. XI. p. 720.) the Haar geweiht hatten.
 - 34) Agatharchid. in ben Geogr. min. II. p. 22.
 - 35) Lycophr Alexandra v. 19.
 - 36) Quint. Smyrn. II. 117.
- 37) Heliodor. Asthiop. IV. 8. p. 233. X. 6. p. 343. ed. Bip.

I. Die Memnonien.

- 38) Od. 2. 521. u. baselbft Bustath, p. 432, ed. Weigel. Bergl. Herren's Ideen II. 1. p. 350.
 - 39) Herodot. III. 114.
- 40) Diodor. Sic. III. 3. p. 175. sq. Bon Mes roe ging auch die Pflanjung in Libyen, ein Orakel und Priesterstaat, wie der von Meroe, aus. Bergl. Heeren's Ideen II. 1. Abth. S. 439. f. 443. f.
- 41) Herodot. II. 42. Hecataeus in Creuz. Fragm. hist. gr. p. 28.
- 42) Der Ort, von wo der einhelmische Dienst eines Gottes ausgegangen, ift dem Ausdruck der alten Sprache gemäß, gewöhnlich sein Geburtsort. S. Böttiger's Juno S. 87. Anm.
 - 43) Pausan. I. 42, 3.
 - 44) S. Jablonski Synt. II. p. 37.
 - 45) Arnaldus de Diis Assessoribus. c. 27. 11. 28.
 - 46) S. Ereuzer über Symbolik u. Mythol. 1 Pheil. S. 260. f. 364.
- 47) Plutarch. T. II. p. 356. Diod. Sic. I. 86. Eurob. Pracp. Evang. II. 1, p. 49. Zoë ga de Obeliscis p. 320. sqq.

dieses Beispiel nicht frei von Amelsein ist, wie der gelehrte Herausgeber der Perlegese des Dionystus v. 255. mit Beziehung auf unsere Worte bemerkt. S. Geographi Minor. ex recens. Godose. Bernhardy, Tom. I. p. 580.

53) Die Stellen ber Alten find gesammelt in Marsham's Chronic. p. 303. Larder jum Herodot. T. II. p. 259. not. 158. Bergl. Ereus ger's Symbolit 2 Eb. G. 23. ff. 270. Ein folches Berbreiten einer Gottheit wird bann in bem Mvthus in einer Geschichte ihrer eignen Reisen; wie 1. B. von ben Irren ber mabnfinnigen 38 nicht unmabriceinlich ift, welche Gagen boch unfer gelebrter Rreund R. G. Welder (bie Erilogie bes Meidnlus G. 127. ff.) anbers aufgefaft ju baben icheint. Bon den befannten Reifen des Gefoftris (Sothis, Sifuthros) nach Buttmann (Mothos logus I. S. 199. ff.) mit großer Wahrscheinlichfeit nachaewiesen; und von ber fibonischen Europa vermuthet Bottiger (Sbeen ju einer Runfmytho: logie p. 307.), bas burch biefen Mothus bie Bers breitung bes Sonnen : und Mond . Dienftes burch

١

Phonitier bezeichnet worden fev. Bergl. Welder's Abhandlung über eine kretische Kolonie in Theben, die Göttin Europa und Kadmos den König. Bonn 1824. Gloiches kann vom Jasion vermuthet wers den, der (nach Kustathius ad Och E. p. 206, 41. ed. Vreiged) von Demeter und Kora begeistert (xicoxos) nach Sieilien kam, und viele andere Laus der durchierte, und den Repschen ihr Geheimsest (öppen) verkändigte. Mit diesem muß auch Eristelemus und sein Umherieren verglichen werden.

54) S. Manfo's Berfuche über Segenstände ber Mythologie. S. 38. ff. Ereuzer's Symbolik. Eh. 2. p. 30. 65. Heyne da sacerdotio Comanensi p. 107. f. Nach Paufanias I. 14, 7. empfingen bie Phönizier und Coprier den Dienst der Urania von den Affpriern, wogegen Wesselling zu Herodotus I. 105. Zweisel erregt, als sey Paussanias durch Herodot. I. 131. u. 199. in Irrihum geführt worden. Doch meinte Pausanias' wohl wich, daß die Exprier diesen Sottesbienst unmitztelbar don den Affpriern empfangen, sondern daß er von diesen zweist ausgegangen sev. Mit dem

Dienfte der Urania, bie vielleicht Ein Befen mit ber Ariadne ift (G. Paon beim Plutarch. Vit. Thes. c. 20.), bing übrigens bas Andenfen bes Linus au= fammen, ber nach Sefisbus (ap. Eustath. ad IL XVIII. 570. p. 1163, 61.) ein Sohn diefer Gottin war. Derfelbe Gefang, ben man ihm ju Ehren in Phonisien anftimmte, murbe auch in Coprus gefungen, und unter andern Ramen bei bem Mes goptern. Herodot. II. 79. Go ging alfo auch bie= fes mothische Wefen von dem Orient mit bandelnden Bolfern aus; und wenn bon ihm eriahlt wird, baß er die phonizische Buchftabenschrift auf die artedifde Sprache übergetragen habe (Diodor. III. 66.) ; fo beutet auch biefes auf feine morgenlandische Abfunft, jufolge welcher er vielleicht mit bem Detfules in Berbindung gefest und ju beffen Lebrer gemacht worben ift.

- 55) S. Heyne ad Apollodor, p. 563. Moser ad Nonni Dion. p. 202. sq. u. 213. sq.
- 56) Der urfprungliche Name mar nach griechifcher Beise verftummelt und ungebildet worden. Seiner erften Gestalt naber erscheint er bei ber

Eudocia (în Villois. Anecdotis T. I. p. 395.): āllos de gaser öze rovcor ror Tedendor súreuror kazer i Huega, kk oð yerræ 'Auauwra nut 'Huadwra. wenn dieß nicht etwa ein bloßer Schreibsehler katt Meurora ift. Ueber den Namen und die Sottheit des Amenophis, den nach Manetho mehrere athiopische Konige gesührt haben, sind Jabloneki's reichfaltige Collectaneen sowohl im Syntagm. de Memnone als in dem Glossario Vocum Aegypt. wit Lewater's Busagen, nachjusehn.

- 57) Herodot. II. 78. Plutarch. Sympos. T. II. P. 148. B.
- 58) Diodor. I. 21. p. 25. Manche deuteten dieß so, als habe Ists dadurch die Renschen tausschen, den Dienst des Oficis verbreiten wollen (Plat. T. II. p. 358. A. Tzetz. ad Lycophr. 212. Strado KVII. p. 803. [1155.]); wobei wohl die Absschipt ganz recht gesaßt ist, wann auch gleich Ists sie nicht hegte. Indem Plutarch T. II. p. 359. A. die sahlteichen Oocheea erwähnt, wo man seinen Leichum in besigen glaubte, bemerkt er die zu Abydos herrschende Sitte der Reichen und Vor-

nehmen, nab bei bem Leichnam bes Gottes ein Brab tu fuchen. Der driftliche Gebrand, am liebffen in dem geweihten Begirte ber Rirchen (bie ia auch ale beilige Graber gedeutet werden konnen au ruben, batte alfo icon feinen Borgang im Orient Chen fo maren bie Könige bes faitifchen Nomos p Sais in dem Tempel ber Neith begraben (Hero dot. II. 169. Strabo XVII. p. 802. [1153.]), und be Cempel bes Serapis, ben man Bielleicht ebet barum für einen Gott ber Unterwelt bielt, fan mitten unter Grabern. Plutarch. T. II. p. 362. I Mecht morgenlandisch ift baber die Verehrung be beiligen Grabes ju Jerusalem, so wie des Prophe ten ju Mecca, welche nicht blos eine Nachaffun ber erftern mar. Ueber die davotifchen Graber i jest vorzuglich bie lebrretche Abbandlung de pri mariis urbibus sepulcralibus per Aegyptum conse cratis in Ereuler's Commentationibus Herodotei p. 88. ff. ju vergleichen.

59) Eine Beschreibung bes Trauerfeftes bei Ofiris f. bet Firmic. de Err. prof. relig. P. 4 Auf dieses vornemlich spielt Maximus Coriv (Diss. VIII. 5. p. 187.) bei seiner Bergleichung bes ágyptischen Gottesbienstes an: ἀποθνήσκει θεός Αγυπτίοις, και πενθείται θεός, και δείκνυται πας αὐτοῖς ίερον θεοῦ, και τάφος θεοῦ. Και Βλληνες μὲν θύσυσι και ἀνθρώποις ἀγαθοῖς, και τιμώνται μὲν αὐτῶν αι ἀρεται, ἀμνημονοῦνται δὲ αι συμφοραί· παρὰ δὲ Αίγυπτίοις ἐσοτιμίαν ἔχει τὸ θείον τιμῆς και δακρύων. Μαη s. Davis und Mattellands Anmertungen.

- 60) Diodor. I. 22. 27. Lucan. IX. 158. evolvam busto iam numen gentibus Isin, Et tectum lino spargam per vulgus Osirin.
- 61) Auf die Infel Phild. Diodor. 1. c. p. 25. 37. no Besseling nachiusehen ift.
- 62) Vornemlich zu Bustris. Herodot. II. 59. Ein Transpfest der Mendester erwähnt derselbe II. 46. Um diejenigen zu widerlegen, die in dem Eulius der Juden einen Bachusdienst zu sinden dinten, weist Tacitus Hist. V. 5. ganz richtig auf den Unterschied des Hellenismus und Orientalismus hin: "Liberum Patrem coli, domitorem Orientia, quidam arbitenti sunt, nequaquam congruentibus

institutis; quippe Liber festos lactosque ritue posuit Judacorum mos abaurdus sordidusque« (i. c. tristia

63) Herodotus II. 171. welcher bie Thesma phorien auf eine geheimnifvolle Beife neben ba faitifchen Myfierien nennt, legt ben Cochtern be Canque ihre Einführung unter ben pelaegifche Much Plutard T. II. p. 378. D. Beibern bei. jeigt Uebereinstimmung in der Feier Diefer Mpfed rien mit ahnlichen Trauerfeften der Aegopter. Bergla, Athenag. Legat. pro Christ. c. 25. Nach dem Borsgange ber Griechen fingen auch bei ben Romern die ludi Cereales mit Trauer an. Ovid. Fast. IV. 531. lieberhaupt barf man wohl annehmen, bag alle Mofterien in Griechenland auf einen fremden, ans fanglich vielleicht nur wenigen juganglichen Gottes bienft beuten. Go umbullte fich auch ber Chriftia: nismus, ba er feine urfprungliche Biege verlief, um der entheiligten Belt eine neue und bobere Beibe ju geben, mit bem Schleier bes Bebeim niffes, nicht um Junger bereinzuloden, fonbern aus eigenthumlichem Sange bes Morgenlandes jum Mpftifchen, und um auf biefe Beife ben bobern

and bessern Slauben von dem Glauben des Wolkes, em Paganismus, ju scheiden. Ban den Apsterien er Kabiren, die man in Samothrake seierte, ist es iefannt, daß sie, ursprünglich die Beschätzer den Seesahrenden, dann überhanpt heilbringende Sidtstet, ihren Ursprung bei den Phöniziern deben (S. Gutderleth de Cahir. c. IV. p. 27.), ju des nen sie, wie es scheint, aus Aegupten zedommen waren (Herodot. III. 37.), Derselbe mysteridse Diensk batte auch in Lemnos (S. Hesych. v. xesewot. Nonn. Dion. XXIX. 193. Strabo X. p. 473. [715. B.]) auf mehrern Inseln, auf dem Festland von Hellas und in Italien Burzel gesast. Bergl. Jablonski Panth. Aegypt. Prolegg. p. LXII. Münter Spuren Igorischer Religionsbegrifse. Prag 1806. 8.

- 64) Philostr. Vit. Apoll. VI. 4. p. 232. 100quigoreat ron Méurona, de nomité réon, nut ora in adop nhalous. Diese Worts founen nus pon tinem fortgesesten Gebranche verstanden werden.

- 66) "Bei allen Einstüssen, die der griechische Seift, wie überhaupt, so auch im religiösen Denten aus der Fremde erhielt, behanptete er gleichwohl seinen eigenthümlichen Charakter. Go wenig es der Priesterschaft zu Dodona gelang, Hellas zu dyvristren, eben so wenig konnten die andern Elemente ansländischer Eultur das National-Geperäge auslischen, das der griechische Authos und Eultus de hielt." Erenzer über Sombolik u. Mythol. I. G. 270. erste Ausa.
- 67) Wie sich umgesehrt die Grabhügel ander ver Bölker bei den Aegyptern in die ewigen Rassen der Ppramiden umwandelten. Rach dem, mat Boega (de Obeliec. p. 338.) über diesen Gegen stand beigebracht hat, kann wohl von einer aftronomischen Bestimmung der Ppramiden nicht mehr Rede sein. Vergl. Meister de Pyramid. Aeg fabrica et sine in den Nov. Comm. Götting. Vp. 192.
- 68) Pausan. X. 31. Ovid. Met. XIII. 598. Quint Smyrn. II. 662. Aelian. H. A. V. & Eutecnius Ixeut I. 6. p. 175. u. andere. Bergt. Jablonski Synt.

I. Die Memnonien.

p. 27. Dentlicher kann sich wohl ein alter, nur in bunkeln Andeutungen und fernen Exinnerungen lebender Gebrauch nicht aussprechen, als in dieser Jabel geschieht. Fremde Wögel, welche allichrlich das Grabmal des Heros besuchen, es aus dem nashen Fluß mit Trankopfern benehen und sich wehrligend zersteischen; was könnte bestimmter auf das jährliche Trauersest der Fremdlinge deuten, die hier ihren Beschüger seierten, und sich, nach der Gewohnheit bei solchen Festen, hestig schusen. Auch die Farbe dieser Wögel, und daß sie sich, mie Aelianus sagt, des Fleisches enthalten, ist nicht ohne Beziehung.

- 69) Aristoph. Nub. 618.
- 70) G. Zoega de Obeliscis p. 302. sqq. Shiegels Weisheit ber Indier G. 112.
- 71) Diodor. I. 51. p. 61. Nach ber Philosophie der Inder, die wohl größtentheils die Philosophie des Orients überhaupt war, if das Leben nur die Empfängniß des Menschen, der Lod aber seine Geburt jum mahren Leben. Mogasthonosbei Strabo XV. p. 713. (1039. C.)

72) Bie die Gebaube ber Aethiopier Megopter inerft, nach Derber's Borffellung, aus troglodytifden Soblen entftanben und ihnen nade gebildet maren (S. heeren's Ideen U.1. S. 380. H. Eb. 2. p. 283. f.), fo entftanben auch mobl iunachft die Grabgebaude aus folchen Soblen, bie man mit Borballen und Sofen ichmudte. Dieborus I. 46. pon ben bemunbernemurbigen Grabern ber alten agnytischen Ronige fagt, beutet Spegg (de Obeliscis p. 282. not. 14.) mit Bahr: scheinlichkeit auf folde Anlagen: Diodori verba accipienda reor de aedificiis, atriorum loco magnifice structis ante ostia antrorum, in quibus condita erant cadavera, et huc pertinere ingentium aedificiorum ruinas, quae circa Gurnu et Medinet-habu hodie quoque conspiciuntur. Auch in manchem agwi tischen Tempel fand man noch bie Aebnlichkeit einer Doble. Plutarch. T. II. p. 359. A. al re ray yawy διαθέσεις, πη μεν άνειμένων είς πτερά και δρόμους ὑπαιθρίους καὶ καθαρούς, πῆ θὰ κρυπτὰ καὶ σπότια κατά γης εχόντων στολιστήρια ΣΗΗΛΑΙΟΙΣ έωχότα και σηκοίς. So scheint biefe Stelle mil Squire gelefen werben ju muffen, fatt bes anerfannt

verdorbenen OHBAIOIX. Wyttenbach foldgt

73) Diodor. I. 47—49. erläutert von Zoega p. 418. ff. Pocock glaubte die Ruinen dieses P. 418. ff. Pocock glaubte die Ruinen dieses Grab-Pallastes zu sehen (Beschr. des Morgenl. I. S. 138.), wogegen heyne (Commont. Societ. Gött. T. V. p. 121.) Zweisel erregt. Auch Zoega balt das, was Strabo das Meminonium nennt, und nicht weit von den Felsengräbern der Könige auf die Abendseite des Nils setz, mit Jablonskie. 103. sür das Osymandeum. Vergl. dben Anm. 12. Eine Abhandlung von Letronne sur le tombeau d'Osymandyas vermisse ich ungern.

74) Harodot. II. 148. Pergl. Diodor. L 61. 66. 89. Auch die Etruster, den Aegoptern in so vielen Dingen ahnlich, hatten ein Laborinth an dem sogenannten Grabmal des Porsenna, welches Barro beim Plinius XXXVI. 13. beschreibt. Eles mens von Alexandrien (Cohort. ad Gentil. p. 44.) neunt Pyramiden, Laborinthe und Rausbleen, Lempel und Graber der Lodten neben einander. Rach Rausballus p. 59. D.

bante Lachares bas Agoptische Labyrinsh jum Grabe für sich, und doch war es auch ein Tempel jugleich und ein Versammlungsort. So wenigstens wurde seine innere Einrichtung von denen gedeutet, auf die sich Strabo XVII. p. 811. (1165. C.) berust. Bergl. Zoega de Obelisc. p. 417. not. 9. Ereus zer's Symbolik. I. p. 377. Wenn also die spätern Könige Aegoptens Grabmähler und Palläste vereinigten, besolgten sie nur den alten Gebrauch ihres Reichs. In der königlichen Residenz zu Alexandria war ein besonderer Theil, das Grabmahl genannt (ohua) wo der Leichnam Alexanders des Großen und die der Ptolemäer ruhten. Zenob. Adag. III. 94. Strabo XVII. p. 794. (1144. A.) etc. Casabbon. zum Sueton. Aug. c. 18.

- 75) Herodot. J. 181. Arrian. de Exp. Alex. VII. 17. p. 452. ed. Schm. Diodor. II. 9. Plin. VI. 26. nennen es einen Tempel; Strabo XVI. p. 738. (1073. B.) ein Grab (vergl. Aelian. V. H. XIII. 3.), Curtius V. 1. eine Residens.
 - 76) Diodor. II. 7.
- 77) Diodor. XVII. 71. Heeren's Jbeen. I. Eh.l. p. 253. f. 270.

78) Es latt fich muthmaßen; bat bas Mems nonium in Sufa; fo wie ber Cobtenvallaft zu Derfepolis, einen agyptifchen Charafter gehabt batte. Diefen fanden ohne Zweifel biejenigen baran, welche eriablten (Diodor. I. 46.): die Verfer batten, nach der Berftorung ber thebanischen Berrlichteit, die gerqubten Schape nach Afien entführt, und mit Sulfe dapptifder Runftler Die berühmten Vallake zu Susa und Persevolis und in Medien erbant. Uebrigens fagt Diodorus II. 22., die Memnonien batten in Affen bis auf die Regierung ber Perfer bestanden. Satte er diefes im eigentlichen Sinne gemeint, fo mare es, wenigftens von bem Memnonium in Sufa, erweislich falfc. Meinte aber Dioborus, ober ber, melden er ausschrieb, daß fie nur bis babin in ihrer mabren Beschaffenbeit, als verehrte Graber, bestanden, fo ift biefe Behauptung mit der Geschichte übereinstimmend. Mit dem Siege der perfischen Waffen endete der apptifche Gottesbienft in Afien, und die Grabpallafte Memnons mandelten fich in Wohnungen ber Könige um. In Aegypten felbft wich der Dieuft des Ammon dem Dienfte bes jungern Ofiris, ber,

anfolge einer religiösen Sage, seinen Vater Ammon vertrieb, und sich an seine Stelle setzte. Diodox. III. 72.

79) Aelian. Hist. Anim. V. 1. λέγουσιν οἱ τὴν Τρωάδα ἔτι οἰκοῦντες ἡρίον εἶναὶ τι τῷ τῆς Ἡοῦς Μέμνονι εἰς τιμὴν ἄνετον · καὶ αὐτὸν μὲν τὸν νεκρὸν εἰς τὰ Σοῦσα, τὰ οὖτω Μεμνόνεια ὑμνούμενα, ὑπὸ τῆς μητρὸς κομισθέντα μετέωρον ἐκ τῶν φόνων, τυχεῖν κηδεύσεως τῆς προσηκούσης αὐτῷ ἀνομάζεσθαι δὲ οἱ τὴν στήλην τὴν ἔνταῦθα ἄλλως.

II.

80) Dionys. Perieg. 249. Ware bas, mas als Renenif bes Maneths in Syncellus Chron. p. 72. (p. 135. ed. Dindorf.) angeführt wirb, wirks lich von btefem Beitgenoffen bes zweiten Ptolemaus, fo marbe bas Bunber eine etwas altere Autoritat für fic baben. Es ift aber befannt genng, bag ble angebliche Chronologie bes Manetho beim Soncellus auf mannichfaltige Weise interpolirt ift (S. Heyne Comm. Soc. reg. T. V. p. 103. Spittler.ibid. T. VIII. p. 64.), baber auch Jablonsti (Synt. III. p. 58. f.), fo geneigt er fonft ift, jene Ericeinung für alt ju halten, boch von biefem Bengniffe feinen Gebrauch machen will. Auch jest, undbem bie Glaubmarbigfeit jenes Geschichtschreis bers, theils burch die vollkandigern Ausgaben bes Eufebins, theils burd Champollions Entbedungen eine ficherere Grunblage erhalten bat. ift doch ber Berdacht baufiger Interbolationen noch nicht entfernt. Savary Lettres sur l' Egypte.

Tome 3. p. 257. sagt in seiner übertreibenden Rasnier: cent auteurs grecs et latins, et un petit nombre d'Égyptiens l'ont célébrés dans leurs écrits.

- 81) Herodot, IL 106.
- 82) Synt. III. p. 58.
- 83) Diodor. I. 46. Bergl. Hoyne de Diodori Ede in ben Comm. T. V. p. 102. Eurtius IV. 8.3. erzählt, das Alexander begierig gewesen, die berühmte Residenz des Memnon zu sehen; aber von dem tonenben Kolos schweigt er, und also auch gewiß seine Quellen.

Die Verfasser der Description d'Egypte (Antique Tom. II. ch. IX. Sect. II. p. 165.) fagen, nach Anführung jener Stelle des Quintus Eurtius: "Wan könnte glauben, daß dieser Seschichtschreiber, der mit den Wundern, die man zu seiner Zeit in Aegopten anstaunte, wohl bekannt, dem Gedanken Babe zuvorkommen wollen, daß sie seinem helben undekannt gewesen waren: aber da sich sein Zeugenist mit dem Zeugnisse andrer historiker vereinigt"),

^{*)} Uns ift tein Gefcichtfcreiber bekannt, ber etwas Aehnliches von einem Plane Alexanders ergabite.

und eine griechische Infdrift, die fich auf bem Remnond . Roloffe befindet, verfichert, bag er por feiner Berftummelung burd Lambofes viel bellere und harmonischere Tone von fich gegeben babe, fo muß man glauben, bag diefes Standbild fcben in febr alter Beit Aubm genoß, und bag feine tonenbe Eigenschaft por bem Ginfall ber Perfer, wo die davptifde Religion noch in ihrem vollen Glanze war, bekannt gewesen sep. Diese Folgerung geht mit einem Sprunge jum Biel, bem wir nicht folgen konnen. Beil eine Infdrift aus bem Beitalter Sabrians ben Memnons - Rolog fagen laft. bağ er vernehmlichere Tone von fich gegeben, ebe ibn Samboles tericolagen, fo muß man an eine Erfcheinung glauben, bie 600 Jahre fruber Statt gefunden baben foll? Was folgt, ober mas fann aus einem folden Beugniffe andres gefolgert merden, ale das, mas wir im Terte behauptet haben, daß die Kubrer der Reifenden, die im Beitalter Sabriaus jenes Wunder ju vernehmen munichten, das, was ihm mangelte, burch jene Sage ju ergans jen füchten ?" - Der Reisende fahrt fort : "Man warde hieven noch mehr aberzeugt fenn, wenn

man sich burch die Analogie ber Denkindler letten lassen wollte. In der That sieht man in den Rempeln von Aegypten geheime Gänge, vermittelst deren die Priester den Aberglauben des Bolkes untersbielten, vielleicht durch Orakel, vielleicht auch durch einsache Tone, dergleichen diesenigen waren, die man aus dem Memnonsbilde hören ließ."— Bielleicht! vielleicht auch nicht. Solche Vermusthungen, eine auf die andre gehäust, sind so wenig geeignet, die Ueberzeugung hervorzubringen, die der Verfasser beabsichtigt, das sie viellmehr die Unhaltbarkeit seiner Behauptung darthun. In dem Zusate zu diesem Abschritte ist über dieses Wunder gesprochen, und seine natürliche, wahrssschilich einzige Ursache angezeigt.

- 84) Strabo XVII. p. 816. (p. 1170. D.) Tom. VI. p. 598.
- 85) Strabvam ang. Orte erwähnt den Rams bofes als Zerftorer der heiligthamer von Theben, von dem zerbrochnen Memnond Bild aber fagt er, der obere Theil deffelben fev, wie man fage, durch ein Erdbeben abgeworfen worden. Aus dem auf

dem Ehrone noch übrigen Theile, fest er bingn, und aus dem Suggeftelle fame, wie man glaube, taglid ein Con, berver, wie ein nicht farter Schlag. Er felbft batte ibn in Gefellichaft bes Meline Gallus, und einer Menge feiner Umgebungen und andrer Priegeleute vernommen; fest aber binju, er tonne nicht mit Beffimmtheit fagen, ob dieser Con aus dem Tufgestelle, ober aus bem Koloffe hervorgegangen, ober ob er absichtlich von-Jemand verurfacht worden fen. Baufanias L 42, 3. welcher fich bei Gelegenheit des zonenden Steines ju Degara an ben tonenben Damnon erinnert, und dabei bemerkt, bag munche biefes Bild für einen Sefoftris hielben, legt feine Merfinmling unbedeutlich dem Ramboles bei. Er, if es, ber ben Con mit bem Rlang, einer gefpryngenen Saite pergleicht. hiermit finnng auch ber Ausdruck zusammen, dessen sich Plinius XXXVI. s. 11. bedieut: Momnonia statua — quem quotidiano solis ortu contactum radifs crepare dicunt. Bergl. Siebelis ad Pausan. Tom. I. p. 149.

- 86) Philostret. Imagg. I. 7. p. 773. Callistr. Stat. IX. p. 901.
- 87) Pausan. l. c. Schol. Juvenal. kei Jablondki Sont. III. p. 81. Diefe Gefdichte murbe fraterbin als ein ficheres Ractum aus einem Ebronicon in bas andere eingetragen. G. oben 97st. 80. Chronic. Paschale p. 338. Kausvons tor Antropy, δς Μέμνων νομιζόμενος είναι λίδος καλ φθεγγόμεvos. reurei. Wo man wohl lefen muß: &s korir o Μέμνων νομιζόμενος είναι λίδος φθεγγόμενος. Bergl. Euseb. Chronic. p. 72. g. 151. (p. 278. ed. Jo. Zohr.) Ein Gleiches wird in ben Infchriften betheuert, bie wir weiter unten anfahren werben. Solde Antoritaten, beren trube Quelle fo befimmt nachgewiesen werben fann, gelten nicht als bifforifde Beugniffe. Dennoch fagt Jablonsei (Synt. III. p. 59.), nachbem er ben Mangel eines Bengniffes pot August Eingeftanden: testantur vero plures scriptores antiqui, linie Cambysis tempora vocem Memnoniam valde celebrem, inque Aegyptiorum omnium ore fuisse. Neque video, cur id negari a quoquam debeat. Verum quo tempore Herodotus Aegyptum adiit, vox illa defecisse mihi vide-

- tur. Werftummten und die Peteffer und alle Landeseingebornen, daß keiner gegen Dero det tus etwas von dem erwähnte, was in gang Aegopten bekannt gewesen sen foll? Wie wäre das glaublich? Und doch soll eine Aunde, die schon damals vergessen schien, saß fünf Jahrhanderte später als ein bistorisches Zeuguis von dem unwissenden Gestindel, das zur Zeit der römischen Präpotenz Aegopten erfüllte, ausgesprochen worden sepn?
- 88) Borrede in Pocod's Befchr. des Morsgenlandes. G. VIII.
 - 89) Arnob. adv. Gentil. IV. 17.
 - 90) Worte bes Tacitus Annah II. 61.
- 91) S. Fea in Winfelmann's Storia I. p. 7. not. C. Werfe. UI. S. 312.
- 92) Die verfchiedenen Berfuce, die Forteschritte diefer Religion in Rom in hemmen, ichte Fea auf, in Wintelm. Werken II. S. 848. f. Das erfie Zeichen Pfentlicher Amerkennung erfolite unter Angust durch die Erdauung des Zompels der Ists und des Setapis. Dio Cass. ALVII. v. 15. p. 501. Bergl. Zooga de Obeliev. p. 546. Weis

n er & Gesch, der Deufart der erften Jahrhunderte nach Chr. Geburt S. 46. f.

- 93) S. von Beltheim über Memnons Bilbsaule in dessen Sammlung einiger Aufsahe II. Eh. 67. sf. Herren's Ideen II. 2. S. 229. Ereuzer über Symbolik und Mythologie I. S. 450. ff.
- 94) Manche meinten fogar, die Reisenden würden es nicht gewagt haben, die wahre Bildssäule mit Inschriften zu verlegen, worauf Jasblonski p. 76. treffend geantwortet hat.
- 95) Die Schwierigkeiten, bie ichon aus der Bergleichung der Alten hervorgehen, hat van Dale bemerkt (de Oraculis p. 203. ff.); und doch entging ihm die Stelle des Philoftratus (Vit. Apoll. VI.A.), die sich am wenigken mit den Beschreibungen von Strabo und Pausanias, und eben so wenig mit Pocock reimt. Gleichwohl schrieb Philostratus sein Werk aus den Denkwurdigsteiten eines Zaugen zusammen, des Damis, der Aegopten mit dem Apollonius besucht, und die Memnonsschule selbst gesehen hatte; wobei aber

boch auch beachtet werden muß, bag jener Cophift bie Nachrichten feiner Quelle mit vielem Eigenen vermifct hat. Ich will bier gelegentheitlich bemerten, daß bie Worte jenes Schriftfellers p. 233. τὸ δὲ χωρίον, ἐν ις ιδρυται, φασί μὲν προςεοικέναι άγορῷ ἀρχαίᾳ, οἶαι τῶν ἀγορῶν ἐν πόλεσί ποτε οἰκηθείσαις λείπονται, στηλών παρεχόμεναι τρύφη, καλ τειχών έχνη, και θάκους και φλιάς, Ερμών τε άγάλματα. von Beltheim S. 72. benust morben find, um Marbens Meinung ju unterftuben, ber ben. Plat der Saule nicht nach feiner Form, fondern nur in Rudficht auf fein wuftes Anfeben mit bem Forum einer verlaffenen Stadt vergleicht. Eine andere Stelle beffelben Schriftftellers I. Imagg. VII. S. 773. ift von Langles &. 208. gemigbraucht worden, als ob Phil. ben Rolog als einen ungeftalteten und ohne Runft gegrbeiteten Erunf porftelle. Diefer Gelehrte murbe burch Jablonefi G. 70. in Irrthum geffihrt.

⁹⁶⁾ Planche XLIV. Man vergleiche Voyage dans le Levant du Comte de Forbin. Vol. II. p. 28. und daseloss die Abbildung der beiden Kolosse nr. 67.

und die noch genauers in dem Atlas ber Descr. d' Egypte. A. U. Planch. 20. 21. 22.

- 97) Das legtere meinte Pocod, da er fatt des dimidit Memnonis (Juvenal. XV. 5.), dessen oberer Bheil, nach Strabo's und Paufantas ausbrücklicher Bersicherung, abgeworfen war, einen ganzen Koloß fand; und Bruce Travels T. I. p. 120. The northmost is a good deal more mutilated. It was probably broken by Cambyses, and they have since endeavoured to repair it. Die Schwierigseiten dieser Annahme hat Hr. von Beltheim S. 78. s. in das Licht ju segen gesucht.
- 98) Voyage d' Egypte et de Nubie par Norden. p. 172. In ben Trümmern dieses Pallastes ober Tempels fand man die hochst merkwardige und schone Bake, die durch Belloni, im Jahr 1818 in das brittische Museum kam, und unter dem Namen des jungen Memnon bekannt ift. (S. Nöhden über das sogenannte Mem: nond : Bild in Böttiger's Amalthea 27 Theil. S. 127. K.) Sie verdankt diesen Namen ihrem

funderte, und hat mit bem mahren Memmen nichts gemein, wie Dobben gang richtig einfah. Sie lag fühlich gegen bie Aninen bes Memnoniume, in der Richtung von einer ber Seiten ber großen Lempelpforte; baber Belagui muthmafte, biefe Bilbfaule moge vielleicht am Gingange bes Cemvels als Thormachter gekanden, und an ber andern Seite der Pforte ein Begenftud gebabt baben. (S. Narrative of the Operations and recent discoveries within the Pyramids, temples, tombs and excavations in Egypt and Nubia 6, 40.) Die 566e derfelben, welche mabricbeinlich nicht über 24 Suß betrug, ift maßig, im Wergleich mit bem Lolof bes Memnon, ber mit feinem Suggeftell bas breis fache Bage bat, Der Charafter von beiben ente fricht der Berfcbiedenbeit ihres Maages. In bem fleinern Bilde ift, nach Robben's Schilderung, ein bemunbernsmurbiger Ansbruck von Lieblichkeit mit jugendlicher Anmuth gepaart, fo daß eine ruhige Bonne in den Bagen berrichend ift, wie eines Reufden, der von beitern Gefühlen befeelt ift. Die Befalt ift dapptifch, Die Lippen bick, Die Augenbraunen fach, die Mafe gerandet, die Dhren

hod: und boch entriebt ihr biefes auch in ben Augen eines Europders nichts von ihrer Schinbeit. - Dagegen fagt Denon von ben zwei Ro: loffen: "fie find obne Reit, obne Anmuth, obne Bewegung; fie haben nichts, mas bas Aug beftechen tonnte; aber bie fehlerfreien Berbaltniffe, die Einfachbeit ber Stellung, Die gangliche Abmefenbeit bon Ausbruck hat etwas Burdevolles und Grofartiges, mas Chrfurcht gebietet. Baren, um etwas Leibenfchaftliches auszubrucken, die Glieber biefer Beftalten jufammengezogen, fo batte die Reufcheit ber Umriffe barunter gelitten, und fie marben in ber Entfernung, in ber man fie erblickt, und mo fie fcon eine fo große Wirfung berverbringen, weniger von ihren Formen erhalten. - Dit mehr Anmuth begabt, murben fie meniger fcon feen, fle murden aufhören, den Character großer Dentmaler zu haben, ben Character, ben bie Sculptur baben muß, um in Sarmonie mit ber Baufunft tu fenn, und ber von den Aegvotern auf ben Ginfel der Bolltommenheit gebracht worden ift."

99) In der Beschreibung von Pl. XCIII. wo das sogenannte Memnonium abgebildet ift: In statue

la plus colossale de PEgypte : elle avait 75 pieds de proportion; on en voit encore le torse et les cuisses; il est probable que o'était-là la statue de Memnon, puisqu'elle se trouve devant l'édifice qu'Hérodote et Strabon ont indiqué comme étant le Memnonium, puisque l'on a mis une grande volonté à la renverser; ce qui suppose un projet de découvrir un mystère celèbre (Diese Bermuthung bat feinen Salt), ou détruire un objet de culte, et parcequ'elle est seule au lieu de deux, de l'une des quelles on s'est obstiné à faire la statue de Memnon. Wenn er Pl. XLIV. von ber Pecoclifchen Memnonsfaule fagt: l'autre statue qu'on est convenue, je ne sais parquelle prèférence, d'apeller la statue de Memnon, fo founte er fcheinen, nur die Reinung ber Reuern ju tabeln; aber er fett bing: dumoins c'est sur les jambes decelle-ci que sont inscrits en grec et en latin les noms de ceux qui sout venus pour l'entendre. Alss schoit su Ds. mitians Beit gab man biefer einen ben Borjug. Der Umfand, daß bier zwei Roloffen neben einanber fieben, ift Jablonefi's Meinung G. 103. ff., MiDiedorus I. 47. ben Boerdischen Memnon be₹

forisben babe, ungunftig. In biefer Stelle Disbord balt Soega de Obeliec. p. 419. not. 17. bit Borte Meurorog zou Lyxelsou für ein Einschieblel. Dies fonnte von Meurovos angenommen werben; es ift aber taum einem Sweifel unterworfen, bag Salmas, ad Solin. p. 337. richtig verbeffert habe: έξ ένὸς τοὺς πάγτης λίθου τεμνομένους κοῦ Συηvirou. wo man unter Zunylrou ben audhonosculos ju verftebn bat, aus welchem fo viele danetifche Statuen gefertigt worden. S. Tzetza Chil.WI. 610. gea ju Winfelmann's Werfen 3. Eb. C. 359. pot. 446. - Cavary (Buffand von Meanyten. 2. 25. S. 106. f.) fpricht bon bem mit Inschriften verse benen Roloffe, ale ob er nur noch balb auf feinem Doftemente fante, und in feiner ietigen Befalt genau mit ber Befdreibung bei Strabo und Panfantas Abereinftimme. Diefer Reilende bat ebet überhaupt Alles bund einender geworfen. Auch Sicard (Mémoires des Missions du Levant VII. p. 161.) ertenut in ben mei Roloffen, Die, wie er fagt, mit lateinischen und griechischen Infchriften parfeben find [ber fiblic ftebenbe bat beren feine], bie Bilbfanle, melche Strabe ermant;

pricht aber doch van einem dritten Kelah, melcher, des Bild des Königs Remnen ses. Der im Lepte, angescherte E ho mas Legh (Namative of a Journey ney in Egypt and the Country beyond the cataracts. London. 1816.), sagt S. 46. It has been disputed to which of the colossel figures the name of the celebrated statue of Memnen should be affined. But the French writers have given that appellation to the fragment of a statue of med granite, lying among the ruins of the Memnonium, whose dimensions across the shoulders, where it, measures 25 feet, will convey some idea of the magnitude of the building it was intended to ornament.

100) Bei jedem Schritt, sagt Savar p. 11. S. 96., stät man auf Stüde von Säulen, Sphinnen, Startnen, Lalossen und son kantigen Ruinen, daß man von Ersaunen und Bemunderung ergriffen wird. Ran vergl. Donan Voyage Pl. 43-50. Bei der Schilderung des lesten dieser Bidtter, welches den Einzang von Lurer darstellt, bricht der gedankensvolle Reisende in folgande Worte aus: quel mellange de mosquinerie et de magnificance! qualle

échelle des siècles pour l'Égypte! quelle grandeur et quelle simplicité dans ce seul détail! il me parut tout à la fois le tableau le plus pittoresque et la pièce comparative la plus probante de l'histoire des temps; jamais mon imagination, et mes yeux n'ont été plus vivement frappés que par la vice de ce monument. Je suis venu plusieurs fois rêver à cette place, y jouir du passé, du présent, y comparer les fabriques, pour en pouvoir comparer les habitants, et y entasser des volumes de souvenirs et de reflexions: le cheix du village m'abordant une fois dans cette préoccupation, me demanda si c'étaient les Français ou les Anglais qui avaient élévé tout cela; et cette note acheva mes mémoires. Les deux obélisques de granit rose ont encore 70 pieds hors du sol: à en juger par l'enfouissement des figures, il doit y avoir 30 pieds de recouverts, ce qui en donneroit 100 à ces monuments; leur conservation est parfaite; l'arête et le fuselé en est d'une pureté on peut dire inouie; les hieroglyphes, profonds et en relief dans le fond, sont d'une touche franche et d'un fini précieux : quelle tremps pour les outils d'une pareille sculpture sur

une telle matière! que de temps pour le travail!
quelles machines pour tirer de si énormes blocs
de la carrière, pour les transporter, pour les dresser! tout faits, ils couteraient des millions pour
les changer de place. Les deux colosses du même
granit sont dégradés, mais les parties conservées
annoucent qu'elles ont été terminées de la manière
la plus spignée etc.

"Wenn man, sagen die Versasser der Beschreisbung von Aegypten (Anxiquités. Tom. II. ch. IX. p. 15.), aus Medynet-Abon heraustritt, und dan Wes am Rande der Wüsse versolgt, schreitet man über ununterbrochne Reiben verkolgt, schreitet man über ununterbrochne Reiben verkummerter Stastuen, Schäfte von Säulen und Bruchstäcke alles Ant. Zur Rechten liegt eine rechtwinklige Einfassung von Backsteinen, angefüllt mit Trümmern von Kolossen und einzelnen Gliedern von Architectur. Weiterhin ruht der Blick auf einem dichten Gesbölze von Acazien (mimosa vilotica), das gegen den bürren Boden der Umgebungen auf das Angesnehmse absicht. In diesem Sehölze stöst man bei jedem Schritt auf alte Trümmern von Standsbildern von großen Verhältnissen. Aus diese Ros

loffe waren and Einem Stude, und wee Antabl ift fo groß, bag fie' binretchen wurden , alle Sffent Ifchen Bidbe einer unfehnlichen Stobt zu fcmiden. Am auferfien Ranbe bes Geboties nach Offen bin fteben wiet Roloffe, im Lante Lama und Ebama bengiltt *). Oton erblickt lie in einer Entfernung bon vier Stunden, wie eintelne Relfen auf bet Chene. Gie haben faft 61 Auf Bobe, und beim Aufgang ber Conne gieben fith ibre unermellichen Schatten lange ber ilboften Bergfette bin. Dit Stautien liebt ber Reifende biefe munberbaren, aus einem Relfenftack gehauenen Riefen, und frant fich, welches Gigantenvolt Blotte, beren feber mebrere Millionen Bfund wiegt, von bein Gebirge abidfen, fie in eine fo betrachtliche Kerne verpflamen, unb auf ihrem Rufgeftell aufrichten tonnte.

Berlagt man biefe ungehenern Stanbbilber, um auf ben Weg, der un der Bufie hinfreift, zu ruckjukehren, so gelangt man burch Erummern zu den Rufnen, die unter dem Namen bes Demne

⁹⁾ Rohben in ber Amatthea 2. Ah. G. 236. glaubt, baß die Araber biefe Ramen von Englandern, biejeng Bilber icherzweife fo genannt, aufgefaßt hatten.

niums befunnt find. Salbgerfibrte Thore von bebentender Sobe, Sauten von großem Umfang, Die laker mit anlehnenden Roloffen; Sallen von ichwarsem Granit; aturne Dedenftude mit adlbnen Sters nen befåt; verftummelte Biloffulen von rofenfuebenem Granit, jum Chell mit bem Gande ber Baffe bebectt: Eriegsfeenen auf ben Mauern, Befecte und Uebergange von Stuffen barfellenb; Alles fundigt ein Gebaude von Wichtigfeit an. Es ift diefes bas Grab bes Ofemandias; es-ift bas Deutmal, in welchem biefer Eroberer Alles, mas vor ibm Grofes und Bemundernemurbiges aufgeführt worden mar, ju übertreffen fuchte. Man fieht bier Ueberbleibfel von der größten Bracht u. f. m." Ran veraleiche mit biefer Befdreibung Deeren's Ideen II. Eb. 2. G. 216. ff.

Bahrscheinlich ist es ber Ruhm, welchen die Ueberbleihsel jenes sogenannten Remponiums genossen, wodurch Quintus Eurtius (Buch IV. Cap. 8.) bewogen wurde zu schreiben: Cupido haud iniusta quidem, ceterum intempestivo, incesserat, non interiora modo Aegypti, sod etiam Aethiopiam invisere. Memnonis Tithonique celebrata regia cognoscendae vetustatis avidum trahebat pene extra terminos solis, sed imminens bellum, cuius multo maior supererat moles, otiosae peregrinationi tempora exemerat. Es ist gant und gar nicht wahrscheinlich, daß Alexander jemals den Plan zu einem so unnügen Juge gefaßt habe. Rein andrer Schrissseller, so viel uns bekannt, hat eines solchen Sedankens Erwähnung gethan. niums betantut find. Salbjerfibrte Chore von bebeutender Sobe, Saulen von großem Umfang, Dilafter mit anlehnenden Roloffen; Sallen von ichwartem Grantt; agurie Dedenftude mit golbnen Gters nen befåt; verfimmelte Bilbfaulen von rofenfarbenem Stantt, jum Cheil mit bem Sande ber Bufte bebeckt: Priegsfrenen auf den Mauern, Ges fecte und Uebergange son Aluffen barftellend; Mes fundiat ein Gebaube von Wichtigfeit an. Es ift diefes das Grab des Osymandias; es-ift das Deutmal, in welchem biefer Eroberer Alles, mas ber ihm Großes und Bemundernemurbiges aufgeführt worden war, zu übertreffen suchte. Man fieht bier Ueberbleibsel von der größten Bracht u. f. m." Ran veraleiche mit dieser Beschreibung Deeren's Ideen II. Eh. 2. 6. 216. f.

Bahrscheinlich ist es ber Anhu, welchen die Ueberdieibsel jenes sogenannten Memnoniums genossen, wodurch Quintus Eurtius (Buch IV. Cap. 8.) bewogen wurde zu schreiben: Cupido haud iniusta quidem, coterum intempestiva, incessorat, non interiora modo Aegypti, sod etiam Aethiopiam invisere. Memnonis Tithonique celebrata regis co-

hervorbringung bes munderbaren Schalles begunftiaten.

- 102) S. Morgenblatt 1821. nr. 119. Er ver: muthete, diefer Con werde durch den Jug der Luft gegen die Steine der Basis hervorgebracht, die vielleicht einem solchen Zwecke gemäß geordnet gewesen.
- 103) Wir durfen uns mundern, das sich die herren Jollois und Devilliers dieser Wahrnehmungen in Carnal nicht erinnerten, als sie sich bei ber Beschreibung der Remnonssäule bemühten (S. 208. f.) einen babei obwaltenden Betrug zu enthällen, und ohne Bedenken behaupteten, das die Wahl der Lege und Stunden, wo man das Wunder vernahm, von den Priestern abgehangen habe.
- 104) Man vergleiche hiermit die in dem Bulletin des sciences mathém, et phys. Tome XI. p. 52 mitgesheilte Note sur certains blocs granatiques de l'Orenoque, et sur les causes des bruits qu'on y a entendus au lever du soleil.

105) Letronne Recherches pour servir i l'hitoiret d'Égypte. Introduction. p. III. L'Anglais
lichard Pococke est le prémier qui se soit attaché
recueillir des Inscriptions grecques et latines. On
loit sans doute regretter qu'il ait mis tant de négligence et de précipitation à les copier; cependant
malgré l'état d'imperfection dans lequel se trourent celles qu'il a rassemblées, son recueil est encore très-important, parceque c'est jusqu'à présent
le seul qui renferme là collection presque complète
des Inscriptions gravées sur le colosse de Memnon.
Après Pococke les voyageurs en Égypte s'occulpèrent très-peu des Inscriptions antiques.

106) Nach der Description d'Egypie. Antique T. II. ch. IX. p. 154. bestehen beibe Kolosse aus einem Mengstein (gres breche), in welchem agatissiste Riesel durch ein außerorbantlich hartes Cesment verbunden sind. Die Reisenden bemerken, das dieser, aus ben heterogensten Theilen bestes hende Stoff bem Steinmeden größere Schwierigt leiten den als der Granic.

hervorbringung des munderbaren Schalles begi figten.

- 102) S. Morgenblatt 1821. nr. 119. Er muthete, diefer Con werde durch den Bug ber gegen die Steine der Basis hervorgebracht, vielleicht einem solchen Zwecke gemaß georgewesen.
- 103) Wir durfen uns mundern, das fich herren Jollois und Devilliers diefer Wiesen gemungen in Carnak nicht erinnerten, als fic bei der Beschreihung der Remnonssäule bemübe bei der Beschreihung der Remnonssäule bemübe (S. 208. f.) einen babel obwaltenden Betrug enthüllen, und ahne Bedenken behaupteten, der Babl der Tege und Stunden, wo man de Wunder vernahm, von den Priestern abgehangen habe.
- 104) Man vergleiche hiermit die in bem Bulletin des sciences mathém, et phys. Tome XI. p. 52. mitgeshellse Note sur certains blocs granatiques de l'Orénoque, et sur les causes des bruits qu'on y a entendus au lever du soleil.

III. Die Infchriften.

105) Létronne Récherches pour servir & Phi-Hoire d'Égypte. Introduction. p. III. L'Anglais Richard Pococke est le prémier qui se soit attaché ı reutillir des Inscriptions grecques et latines. On bit sans doute regretter qu'il aft mis tant de néfigence et de précipitation à les copier; cependant migré l'état d' imperfection dans lequel se trouent celles qu'il a rassemblées, son recueil est enme très-important, parceque c'est jusqu'à présent seul qui renferme la collection presque complète les inscriptions gravées sur le colosse de Memnon. iprès Pococke les voyageurs en Égypte s'occul prent très - peu des Inscriptions antiques.

106) Rach ber Description d'Egypte. Antique T. II. ch. IX. p. 154. befteben beibe Roloffe aus tinem Mengstrift (gres breche), in welchem agatte firte Riefel burch ein außerorbentlich hartes Cement verbunden find. Die Reffenden bemerten, dif diefer, aus ben beterogenften Ebeiten befies hende Stoff bem Steinmenen größere Somierige feiten betteff als ber Granit.

diefes Belfpiel befolgt hatten. Der Bere, den di lentern vorausgehen laffen,

Kyawa axovoava rovde Meuravos, fieht mit dem Epigramme felbst in keinem genauen Zusammenhange, ob es gleich, bei der Gleichfiel migkeit des Sylbenmaases, nicht unwahrscheinlich, das beides, der einzelne Vers und das Erigramm, seine Entstehung derselben Veranlassund dankt.

Durch Pott, welcher sich jundchft nach Sablonski, mit dieser Inschrift beschäftigt hat, if sie ihrer ursprünglichen Gestalt um Bieles udber gebracht worden. Die Verdesserungen V. 3. port of dougleds fr. und V. 5. äragsga. gestatten keinen Widersbruch; und im 2ten V. ist unter mehrern mangelhasten Versuchen "Abas, was der Ersinder selbst am wenigsten zu achten scheint, das allein richtige: saardews door eine Lesart, die nur der Wiederherstellung eines einzigen verloschnen Striches bedurste, um sich auch der Zustimmung des Philoskratus zu erfreuen, welcher in dem Leben dei Apollonius VI. 4. p. 233. von diesem Wundertstet und seinen Begleitern schreibt: Gewarres ober

105) Letronne Recherches pour servir l'histoiret d'Égypte. Introduction. p. III. L'Anglais Richard Pococke est le prémier qui se suit attaché à recueillir des inscriptions grecques et latines. On doit sans doute regretter qu'il aft mis tant de négligence et de précipitation à les copier; cependant malgré l'état d'imperfection dans lequel se trouvent celles qu'il a rassemblées, son recueil est encore très-important, parceque c'est jusqu'à présent le seul qui renferme là collection presque complète des inscriptions gravées sur le colosse de Memnon. Après Pococke les voyageurs en Égypte s'occul-pèrent très-peu des inscriptions antiques.

106) Rach der Description d'Egypte. Antique T. II. ch. 13. p. 154. bestehen beibe Kolosse aus einem Mengsteilt (gres breche), in welchem agatissiste Riesel durch ein außerordantlich hartes Cement verbunden sind. Die Ressenden bemerken, das dieser, aus ben heterogensten Theilen besteilt hende Stoff dem Steinmogen größere Schwierigt leiten dem als der Granis.

τὰ πάθη γοώσα, ἢν ἀφεῖλε Καμβύσης. ἄναρθρα δὲ νῦν κὰσαφῆ τὰ φθέγματα ὀλοφύρομαι, τῆς πρόσθε λείψανον τύχης.

In den letten Worten, an denen alle unste Borganger, wie an einer Klippe, gescheitert sind, weicht unste Lesart AEIYANON nur durch einen kleinen Strich von AEIYANOII in Pocock's Copie ab. Wie hier rûxys λείψανον, so sagt Lucian Amor. S. 7. οὐδὲν γὰς ἐν αὐταῖς σαιρὲς εὐδαιμονίας ὁςᾶται λείψανον. Heliodor Aeth. I. 22. p. 37. οἰκτοὸν περισωθέντες λείψανον.

1072) ἄναρθρος und ἄσημος wird gant verider lich von der Stimme gebraucht. Beides verbindet heliodor X. 9. p. 402. βοήν μίαν, ἄσημον μέν και ἄναρθρον, δηλωτικήν δε τοῦ θαύματος ἀπίχησαν. Bon dem alten roben Geschlechte der Reusschen sagt Diodorus I. 8. τῆς φωνῆς δ'ἀσήμου και συγκεχυμένης οὔσης, έχ τοῦ κατ' όλίγον διαρθροῦν τὰς λέξεις. Maximus Tor. Diss. VII. 7. p. 117. ἄνθρωποι δε ὄντες οὐδε κατ' ὄρνιθας ξυνάσονται ήμῖν, ἀχούοντες θαμά οὐκ ἀσήμων αὐλημάτων, ἀλλά νοερῶν λόγων και διηρθρωμένων.

108) Diese Steinschrift, die wir in den Ansbang der Palatinischen Anthologie aufgenommen baben (Anth. Pal. Append. nr. 16. p. 759. Bergl. Not. crit. p. 980.), hat durch die Gemühungen Rehrerer folgende Gestalt erhalten:

Ζώειτ', είναλίη Θέτι, Μέμνονα, και μέγα φωνεϊν' μάνθανε, μητοφή λαμπάδι θαλπόμενον,

Αγύπτου Λιβυκήσιν υπ' δφρύσιν, ών ἀποτάμνει καλλιπυλον Θήβην Νείλος ελαυνόμενος

τὸν δὲ μάχης ἀκόρητον 'Αχιλλέα μήτ' ἐνὶ Τρώων Φθέγγεσθαι πεδίφ, μήτ' ἐνὶ Θεσσαλίη.

Wir wollen mit diefer Inschrift sogleich eine andere verbinden, welche auf der entgegengesesten (südlichen) Seite des Jufgestells eingegraben ift, früher aber mit Erde und Schutt bedeckt war, die durch die französischen Gelehrten enthüllt wurde. Die fünf ersten Zeilen, welche eben so viele He-, rameter bilden, sind lesbar, und konnen mit ziems licher Zuverlässzeit bergestellt werden; die übrissen sind in ihren Anfängen verstümmelt, so daß sowohl hierdurch, als durch die Reste von Eigensamen, die sie enthalten, eine sichere Wiederherschung fast unmöglich wird. Wir geben sie bier

in der Gestalt, in welcher sie in der Déscription d'Egypte. Antiqu. Tom. II. Planche 22. nr. 6. au bas Licht gestellt worden ist:

OHKECE PONHENTA OE A POAQAAKTY ACC

HωC

CH MHTCIP KAYTC MCMNON CCA⊿OMC-NO MOI AKOYCA!

CHE DON YKABANTI HEPIKAYTOY AN-TONGINOY

'PKATO KAMENI IIAXOKTPĮC KAIJEK-AEXONTI

TA AIC HAAMON TECEKAYON AYAH-CANTOG

KAMEAP EL GEAAIII WNTOC OAIHC BACIANA EA GHKE KPONE OY ФWNHN AAIIOIPE TEOTE GEAMOI BAAICEN

Die Berfasser des Certes haben diese Inschrift (Antiqu, T. II. p. 214.) wiederholt, wie sie sagen, avec quelques uns des mots separés et réquiues, in der Haffmung que leur travail mettra eur la voie de la retablir en entier. Auf dem von ihnen eingeschlagenen Wege wird dies gewiß nicht geschehn. Denn indem sie die wanig verschriebenen oder irerig gelesenen Wärter herzustellen vermeinten, haben sie sie auf eine so beillose Weise verunstaltet, das das, was dort nur geringe Schwierigkeiten bot, hier durchans unverständlich und unbeilbar geworden ist. Statt dieses missungene Werk hier unnüherweise zu wiederholen, wollen wir die ersten Beilen, so wie sie aller Wahrscheinlichkeit nach gelesen und ergänzt werden mussen, hierbersetzen:

Ση μήτης, κλυτέ Μέμνον, εελδομένο μοι ακούσαι Σης φωνής, λυκάβαντι περικλυτού 'Αντωνείνου ένδεκάτω, καλ μηνλ Παχών*), τρισκαίδεκ' έχοντι ηματα . δες, δαϊμον, δέ σου Εκλυον αὐδήσαντος.

hier ift Alles gewiß, bis auf die Regierungs-14hl im 4ten B., für die auch dodenarw geschries ben sepn konnte. Der Name des Monats Ilazoie, welcher dem Mai entspricht, kann nicht zweischaft fen; so wie auch die Ergänzung des verkammels

^{*)} Die frang. Krititer schreiben: αὐτοχράτορος καμεν ὑπάτων.

ten huaTA die größte Bahrfcheinlichkeit für fich hat. In den übrigen luckenhaften Borten hat es und nicht gelingen wollen, mehr als einzelne Borter zu entziffern. B. 7. hieß es vielleicht:

άντολίης βασιληα 3ηπε **Κρονίων**

indem Memnon der König des Morgenlandes genannt seyn konnte, wie in der vorhin behandelten Inschrift der Soische. B. 8. aber

οὐ φωνην δ' ἀπέτρεψας ὅτε

,,Du hast beine Stimme nicht abgewendet und zwruckgehalten," mit einem von laufendem Wasser entlehnten Bilbe. Plutarch. T. II. p. 91. F. τὰ πάθη-ἀποστρέφων ώσπες δχετούς. X en op h. Mem. L. 4, 6. ἀποστρέψαι τοὺς τούτων δχετούς.

109) Diese Inschrift ift, wenn wir nicht inten, tum erstenmal in der Description d'Egypte p. 218. nr. IX. erschienen, wo sie folgende Gestalt hat:

A. INSSULIVS TENAX PRIMIPILARIS LEG. XII
PVLMINAL ET VALERIVS PRISCVS A. LEG.

XXII.

ET L. QVINTIVS VIATOR DECYRIO AVDIMVS MEMNONEM

ANNO XI NERONIS IMP. XVII KAL.

Bare Alles bier richtig, fo maren ber Bengen nicht weniger als vier, und unter diefen einer mit dem unerhörten Ramen Pulminal. Es leidet aber feinen Smeifel, daß es beifen muffe LEG. XIL FVLMINAT. ba die zwolfte Legion, wie bekannt, ben Beinamen Fulminea ober Fulminatrix führte. G. Reimar. ad Dio. Cass. Tom. U. p. 1184. 48. Diefe fichere Berbefferung hat auch bem gelehrten Betfaffer ber Récherches pour servir à l'Histoire d'Egypte p. 355. nicht entgehen konnen. Anch ber erfte Name ber Inschrift ift verschrieben. Die herausgeber ber D. d'Eg. beuten auf Julius, Lee tronne mahrscheinlicher auf A. INSTYLEIVS, \ mas burch eine spätere Abschrift bestätigt worden if. S. p. 472. f. Am Schlusse ift ber Name des Monats verloschen, oder von bem Abschreiber übersehen worden. Die XXIIte Legion hatte ihren rea gelmäßigen Standplaß in Aegypten; daher sie auch in mehrern dieser Inschriften erwähnt wird; die Alite in Sprien.

¹¹⁰⁾ Wir geben biese Inschrift hier, wie fie in ber D. Eg. S. 217. gegeben ift:

Unmerfungen.

IMP. DOMITIANO

GAESARE ÁVG. GERMANIC. XIII. C, T. PETRONIVS SECUNDUS PRAE. ABG. AVDIT MEMNON EMHORA I. PR. IDVS MART. ET HONORAT EVM VERSIEVS GRAECIS INERA SCRIPTIS.

ΦΘΕΓΣΛΟΜΟΙ ΔΑCON ΓΑΡ ΜΕΡΟC **ωλ**ΕΚΑ ΗΟΛΙ

MEMNONA KIGICIN BAMOMCNOC IIYPIA-AIG.

In biefen griechischen Worten, so verunstaltet fie auch find, ift doch bas Sylbenmaag eines elegischen Distidons nicht zu verkennen, deffen herftellung wir und, mit Ausnahme der letten Worte des herameters, zu verbürgen getrauen. Mit unbedeutenden Abweichungen von den Jügen der Absichrift lesen wir:

ΦΘΕΓΞΛΟ M' OI' ΟΙΔΑC CON ΓΑΡ MEPOC ωλετο hoyc

MEMNON, AKTICIN BAAAOMENOC IIY-PINAIC. Φθέγξαο με οί οίδας αδν γάφ μέφος ώλετο. Ήοῦς,

Μέμνων, ἀπτίσιν βαλλόμενος πυρίναις..

"Du haft ju mir gesprochen, wie Du vermochteft (benn ein Theil von Dir ift m Grunde gegangen), Memnon, von ben feurigen Strablen ber Gos getroffen." Die erften Worte, in benen wir eine Golbe eingeschoben baben, die wegen ber nachken abnlichen, ben Augen bes Steinmegen ober auch des Abfcreibers leicht entgeben konnte. find, gleichfam entschulbigend, bem Glauben angemeffen, bag die Stimme Memnons, vor ber Bers fummelung feines Bilbes vernehmlicher gewesen sep. Jest sprach er nur wie er permochte, ola oldas. Wir haben uns erlaubt, um bes Gylbenmaages willen, die Korm des Nominatives dem Vocative vorzuziehn, was dem poetischen Sprache gebrauche angemessen ift; wenn man nicht vielleicht in dem Werke eines Dilettanten, wie Petronius Secundus obne Zweifel war, einen Trochaus lieber bulten will. In ben Worten odr yde ukoos, Hinte man leicht vos sver don verbeffern; wit haben bie Buchftaben der Abschrift ungednbert geiaffen, da der Gebrauch bes possessivi ftatt bes primitivi feineswegs sone Beifpiele ift. S. Matthia gr. Gr. 5. 466. 2.

pter religionem dei Serspidis, et propter novitatem unimalium vel locorum fuisse, Severus ipse postes semper estendit. Nam et Memphin et Memanonem et pyramides et labyrinthum diligenter inspexit. A elius Spart. Vit. Sever. c. 17. Deffelbe bejeugt Dis Eassis LXXV. 13. p. 1266. Die Inschriff, von melcher im Lepte die Rede ift, sehen mir nach Letronne's Bermuthungen hierber:

M. VLPIVS PRIMIANVS

VI KAL. MARTIAS DN. IMP. SEV
ERO AVG. COS. ITERVM HORA
DIEI SECVNDA AVDI EGI GRATIAS.
VI MEMNONEM.

Das Datum fallt auf den 24sten Februar des Jahres 194, in welchem Septimius das Consulat jum zweitenmale bekleidete.

Bare Alles bier richtig, fo maren ber Beugen nicht weniger als vier, und unter biefen einer mit dem unerhörten Ramen Pulminal. Es leidet aber feinen Zweifel, daß es beißen muffe LEG. XIL FVLMINAT. ba bie imblite Legion, wie bekannt, ben Beingmen Fulminea ober Fulminatrix führte. C. Reimar. ad Dio. Cass. Tom. U. p. 1184. 48. Diefe fichere Berbefferung hat auch bem gelehrten Berfasser der Récherches pour servir à l'Histoire d'Egypte p. 355. nicht entgehen konnen. Auch ber erfte Name ber Inschrift ift verschrieben. Die herausgeber der D. d'Eg. beuten auf Julius, Les tronne wahrscheinlicher auf A. INSTVLEIVS, was burch eine fpatere Abschrift bestätigt worben ift. S. p. 472. f. Um Schluffe if ber Rame bes Monats verlofden, oder von bem Abichreiber übersehen worden. Die XXIIte Legion hatte ihren rea gelmägigen Standplat in Aegypten; baber fie auch in mehrern diefer Inschriften ermahnt wird; die Allte in Sprien.

110) Wir geben biefe Jufchrift hier, wie fie in ber D. d'Eg. S. 217. gegeben ift:

IMP. DOMITIANO

CAESARE AVG. GERMANIC. XIII. C,
T. PETRONIVS SECVIDVS PRAE. AEG.
AVDIT MEMNON EMHORA I. PR. IDVS MART.
ET HONORAT EVM VERSIEVS GRAECIS
INERA SCRIPTIS.

ΦΘΕΓΣΛΟΜΟΙ ΔΑCON ΓΑΡ ΜΕΡΟC WΑEKA ΗΟΛΙ

MEMNONA KIEICIN BAMOMCNOC HYPIA-AIG.

In biefen griechischen Worten, so verunstaltet fie auch find, ift doch das Sylbenmaag eines elegischen Distichons nicht ju verkennen, dessen Hellung wir uns, mit Ausnahme der letten Worte des herameters, ju verbürgen getrauen. Mit unsbedeutenden Abweichungen von den Jügen der Absschrift lesen wir:

ΦΘΕΓΞΛΟ M' OI' ΟΙΔΑC: CON ΓΑΡ ΜΕΡΟC ωλετο hoyc

MEMNON, AKTICIN BAAAOMENOC IIY-PINAIC. σιν ἄφθοργγον παρήγαγε και κωφήν — ἐκείνω δὲ τῷ Μέμνονος λίθο καὶ ἡδονὴν παρέδωκεν ἡ φύσος, καὶ πέτραν ἀνέμιξεν ἀλγεινῷ καὶ μόνην ταύσος την ἐπιστάμεθα τὴν τέχνην νοήματα λίθω καὶ φωνούν ἐνθεῖσαν.

An den Freiheiten, die fich der Berfasser der Inschrift mit dem Splbenmage und den Formen der Sprache genommen hat, wird Niemand Ausschof nehmen, der die lapidarische Poesse jener Zeiten kennt. hier glaubten sich Manche Alles erlaubt, und wenn sie nur einen Schein von Splbenmags hervorgebracht hatten, waren sie, wie auch unsere hentigen Kirchhof- und Fest-Poeten, um die Richtigkeit des Einzelnen vollkommen uns betümmert.

113) Pocock. B. nr. III. gibt diefe Steinfdrift in folgender Beftalt:

MEMNONA IIYNOANOMAN AICYIIION A-

AIW AYGAI

AHOMEMNOON HN OHBAIXO HYAIOO AAPIANON AECIAON TON HAMBACIAHA HPIN AYCAC

ACKO XAIPHN GIIIGPOI OGAYNOTON

TIPANAOTTE AAQ NAOYKOICIAIA 296F00

TPON

WCXAM BOAOTYIIGH T' OIHMG MGMNWN

OAYTONON MIPW.. YTPITON AAONIH KOIPANOC AAPIANOC ... AICAAIC TOGA-

KOIPANOC AAPIANOC ... AICAAIC TOCA POKAYTOC

MEMNONA KANC ... AIKAA .. MOY
IIOYOIC

IPOUIIATACAMAIN . . TATOC & YIACKA-OCC&CAKOYC&

AHAON ITAICIAETE TWCIEDIAICI 0601.

Außer Leich (S. 79 f.) hat sich Riemand, so viel ich weiß, an dieser Steinschrift versucht, und auch dieser Kritiker hat nur einzelne unzusammenthängende Worte zu entzissern gewußt, wie V. 1. Alyönteov. V. 2. Memvorinv Schav. V. 4. ägru xalonv. V. 5. nobr d' dere klaw Leunotar di aldeos dunois. und einiges Andere, was von kir nem Werthe ift. Einige der Vermuthungen, die wir in der erken Ausgabe dieser Abhandung auf

gestellt, und zu begründen gesucht haben, scheinen uns auch noch jetzt nicht verwersich; einige haben wir in dem Anhange der Palatinischen Anthologie (nr. 394. p. 880. Not, crit. p. 965.) mit andern bertauscht. Auch von dieser zweiten Recension beiden wir hier wiederum in einigen Stücken ab, vas Riemanden Wunder nehmen kann, welcherirvägt, wie unmöglich es ist, auf einer so unsichern. Brundlage, wie die Pocockische Abschrift ist, sest in sehen. Jeht also scheint uns Folgendes, so wie die Sache steht, nicht durchaus unmahrscheinslich:

Μέμνονα πυνθανόμαν Αλγύπτιον άλέφ έσαι ἄμπολιν ' Αμμωνίην Θηβαϊκών πεδέων ·

'Αδριανόν & Εσιδών τόν παμβασιλή' ὁ πρίν,
ἄσας

ἀελίφ, χαίρειν εἶπε τορῶς συνετόν.

5 Τίταν δ' δττ' Ελάων λευκοῖσι δι' αἰθέρος ἔπποις.

'... καὶ ὡράων ἔσπερον ἡλθε μέτρον,

ἔσχασε φωτοτυπὴς θείην Μέμνων πάλιν αὐδὴν

ὸξύτονον · χαίρων δ' αὐ τρίτον ἀρμονίην

Κοίρανος 'Αδριανός σάφ' ἔσάϊε · τοσσάκι

καὐτός

10 Μέμνονα ······ μουσοπόλος.
πρός τ² ἀποσαμαίνων τάδ' ὅσ' εἴσωῦς χῶσο'
ἐσάχουσε.

δηλοί πασιμέδον δ' ώς έφίλησε θεός.

36 will biefen Berfuch nur mit einigen we nigen Anmertungen begleiten. B. 2. wird bie Bet: Burung bes a burd bie Roth in bem Eigennamen entidulbigt, und ift bei fvatern Dichtern nicht obne Beisviel. S. Welcker Praef. ad Syllog. Bpigr. p. XXVI. Die Ammonifche Stadt ift bie Stadt des ägnptischen Beus, Diespolis, fruber Ebeben genannt. S. Creuger's Symbolif. I.Th. ©. 507. Not. 288. B. 4. ovretor ist mit xalper ju perbinden: ein verftandliches xaloes, laut und vernehmlich ausgesprochen. B. 7. Foxuoe, mas ben Bugen ber Steinschrift wexau am nachften liegt, entspricht, mit avdn'r verbunden, bem gewöhnlichern Ausbruck aqısvas qoviv. Lycophi. v. 28. ή δ' ξνθεον σχάσασα Βαχχεΐον στόμα τοιωνδ' απ' αρχής ήρχ' Αλεξάνδρα λόγων. Schol avolfaca. Das Beimort owrerings, bas mir bem Sinn und Sylbenmaage gemaß gebildet baben, entspricht der Analogie andrer von rontem gebil beten Abjectiven, wie dougeroring, derering und einigen andern. B. 8. apportyr ift ungewiß. In ben vier letten Beilen fieht nur Giniges feft. Im 10. B. muß ber Name eines Begleitere Dabrians entbalten gemesen senn, ber, wenn ich richtig getathen babe. auch ber Berfaffer bes Epigrammes ift, in welchem er fein eigenes Beugnis mit bem bes Raifers verschmoljen bat. In bem letten Die ficon ift wiederum Einiges gewiß und zuverläffig, Einiges ganglich ungewiß. Die Meinung bes Dichters fann inbeg taum zweifelhaft fenn. Er will durch die eingegrabene Schrift bie große und ausgezeichnete Liebe und Gunft verfundigen (onlov), bie ber Gott (Beos), Memnon, bem Raifer burch wiederholte Begruffung ju erfennen gegeben bat. Das Wort naoineson ift nach ber Analogie von naslaraf, ober nasiuslovsa gebildet. Einen Als cufativ, burd ben ber Raifer beseichnet wurde, forberte ber Sinn; boch fomeicheln wir und feinesvegs, gerade das richtige Wort getroffen tu bas ben. Ueberhaupt wollen wir uns bei biefer Infchrift sant insbesondere die bescheidnen Borte eines uns leter Borganger aneignen: Hos praecipue versus

ut viris eruditis, quibus Aegyptum aliquando peragrare continget, maiori cum otio describere licalvehementer opto. Vix enim pauca haec verba excorrupta et male habita inscriptione eruere potui,
caque ipsa dubius animi, tantum ut corum, qui
forte in posterum haec monumenta vindicabunt, industriam excitarem.

114) Pocock B. nr. XXV. Diese Inschrift, in welcher Leich (S. 84 f.) nur Einiges richtig entzissert hatte, ift von Dorville (ad Charite. p. 531.) fast durchgangig mit Glud verbessert; in welcher Gestalt sie von Jablonski S. 90., von Langles p. 227. und ben Herausgebern der Descr. d'Eg. p. 226. XXX. wiederholt worden ist. Sie scheint folgendermaaßen gelesen werden zu mussen:

"Βχλυρν αφόήσαντος έγο Πόρλιος BALBINVS φοντάς τὰς θείας Μέμνονος ἢ Φαμενώφ .
δρας δὲ πρώτας ἄλιος ἦοχε δρόμου .
δρας δὲ πρώτας ἄλιος ἦοχε δρόμου .
φράς ἔχεσκε δ' "Αθυς εἴκοσι καὶ πίσυρα.

In ber 3ten Zeile las Pocock vude, mas vielleicht beizubehalten ift, ba ber Berfaffer ber Jus schrift bie Kormen ber Sprache willfabelich gemifcht zu baben icheint. rolde gebraucht Chenfrit Rid. V. 30. als meifplbig rulde ober rufde Sappho Od. in Vener. 5., mo Neue p. 21. nache tufeben ift. B. 4. schien uns hoze Seomon ben Bugen ber Abschrift naber ju liegen als koze dooμον, wie unfere Borganger lefen. B. 5. gibt die 9- Abidrift in ber Beschreibung bes Morgentanbes zoigarw Adgiarw, mas Dorville als borische form beibehalten bat; in ber Sammlung ber Inschriften aber beift es zorpavou 'Adgravou. B. 6. ift die Abschrift verfimmelt: ENIAYTO AAE-X6 CKEA, worgus Dorville augra d' foyer bildete. Exeaxe aber ist alludeutlich, als das es verschrieben seyn fonnte; por ben Buchkaben AA aber muß einer oder ber andere ausgefallen fenn. Uns fchien PAC' EXECKE A' am wenigften ges waltsam. paos gebraucht, auf diese Beise Rallis madus H. in Dian. 181. Helios - Jeffent Alφρον Επιστήσας, τὰ δὲ φάεα μηπύνονται» Η. in Cerer. 83. ὁ δ' ἐννέα φάεα κεῖται.

Der angehangte B. hat in P. Abschrift biek! Gestalt: EIKOCTW IIGMIITW AAAAII AAH-NOC AOYP. worans Dorville skoore nipart purds Noembolov liest. Dieses stimmt weber mit den Bügen der Abschrift, noch mit den Beitrechung überein, wie ste der römische Kalender sorbert. Es leidet keinen Sweifel, das Leide in dem letzten Worte richtig AGYP gelesen haber wodurch benn auch, was der hollandische Krithen nicht bemerkte, den Worten eine metrische Form gegeben wird:

είχοστῷ πέμπτο δ' ἄματι μηνός "Αθυς.

Wir wollen mit diefer Juschrift unch einigt verbinden, welche die Anwesenheit des kaiserlichen Paares bezeichnen. Unter den Begleitern Dadrians war ein L. Florianus Philippus, welcher solgendes Zeuguiß (Pocock B. 24.) ausstellt, das in der Beschreibung des Morgenlandes so lautet:

A. PAAOYIANOC

ФІЛІППОС

GKAYON MO

MNON TOY SEIOTATOY

III. Die Infchriften.

AYTOKPATOPOC AAPIANO AKOOYOH TOC GUTOC

OPA B ... AIC.

In der Sammlung der Inschriften aber ift B. 3.

MEMNONOC. B. 6. AKOYONTOC gegeben. Das erstere hat auch Jablonski S. 111. wo die zwei letten Zeilen weggelaffen find; eben so wie in der Descr. d'Eg. p. 225. wo diese Inschrift in zwei zerrissen, und der zweite Theil seltsamer Weise so staltet ist:

AYTOKPATOPOC AAPIANOC HKOYCA TON CENTON OPA...B...A..I..C.

Bermuthlich hieß es:

AYTOKPATOPOC AAPIANOY AKOYONTOC & IIAWA.

WPA. B AIC.

"Id L Flavianus Philippus horte ben gottlichen Remnon, als ihn auch der Selbstherrscher Habrias nus hörte, am fünften Tage bes Monats Pavob (Phaophi) um die zweite Stunde, zweimak." Das Beiwort Icoxáxov wird in dieser Berbindung schicks licher zu dem Namen des Memnon als dem des

Kaifers gejogen; und wird ihm auch in einer aubern Inschrift beiyelegt (Pocook, B. 10. Inscr. p. 85. nr. 10. Die Descr. d'Ég. p. 228. **XIII. sührt nur einige Worte an), die wir hierhersetzen, wie sie unserer Neinung nach gelesen werden kann:

O CAPAIHNOC IIAPAAAAAC AIC HKOYCA MEMNONOC KAI H EMH CYMBIOC EI KAI AWBHTHPEC EAYMHNANTO

OCIOTATOY NYXTOP

OMPHN EIII MEMNONOC HAOQN.

Die letten feche Worte bilben einen Sepameter, bie vier vorhergehenden find der Anfang eines folchen Verses, welcher leicht so ausgefüllt werden möchte:

εί και λωβητήρες ελυμήναντό νιν άνδρες.

Daffelbe Beiwort scheint ihm auch in einer andern Inschrift beigelegt ju sepn (Pocock B. 7. Désor. d' Ég. p. 222. XXII.), wo jest minder schicklich MENNONOC TOY OCIOTATOY gelesen wird, was von dem sprachrichtigern OCIOTATOY nur durch iwei kleine Striche abweicht.

Wir fehren ju den Jufdriften bes Raifermars jurud.

Ein Begleiter ber Kaiserin Sabina (Pocock. B. 4.) hat sich begnügt, ohne Nennung seines Namens, nur einige Zessen beiguschreiben:

> *Οτε σύν τη σεβαστη Σαβίνη*). Εγενόμην παρά τῷ Μέμνονι.

Diefelbe Kaiferin glaubte man in Berbindung mit ihrem Gemahl auf einer andern Inschrift (Pocock B. 2.) ju finden, welche folgende Gekalt hat:

IOYAIAC BAAAIAAHC

OTE HKOYCE IOYAIE WNOC

O CEBACTOC A∆PIANOC.

Leich S. 79. liest hier IOYAIA BACIAICCA, mit beigefügter Ueberseung: Julia Augusta quando audivit Juliae nepos, Adrianus imperator. während Jablonski S. 93. IOYAIAC KAMIAAHC. sciner dieser beiben Gelehrten hat sich über seine Berbesserung erklärt. Leich's Lesart ist in die Inscriptiones p. 82., die Jablonskische in Langlas Anhang p. 228. und in die Descr. d'Eg. p. 221. KK. **) übergegangen. Die erstern

^{*)} Diefer Rame ift bei Pocod in ber Befchr. bes M. in CAICINHi. verunstaltet; in ber Sammlung ber Infaciften feht richtig CABINHi.

^{**)} Mit bem Beden Bufage: cette inscription constate

glaubten obne Bweifel, bag bie Raiferin Sabina') auch den Namen Julia geführt babe; eine Deinung, die von mehr als einem ber neuern Gefcichtidreiber ohne Bedenten angenommen und fortgepflantt worden ift, bis Echel (Doctrin. Num. Tom. VI. p. 620.) Zweifel dagegen erhob. Indem er unfte Inscriptt, so wie er fie in den Inscriptt. gefunden batte, anführt, fest er bingu: non audimus testimonium usque adeo corruptum, ut sanum ex illo sensum nequeas elicere; und dieses Bet: bammungsurtheil befommt burch ben von Edbel nicht beachteten Umftand, das jene Julia, wer fie auch gemefen fenn mag, ihre tonigliche Barbe nur einer Auchtigen Bermuthung banft, eine noch fiarfere Stuse. Bern geben wir frubere Borichlage auf, und überlassen es Andern, den rechten Namen, welcher die erfte Beile fullen mug, und ber vielleicht nicht einmal ein weiblicher war, aufiufinben. Sewiß aber ift es, bag es in ber zweiten Beile beigen muß:

que Julie Camille l' a fait graver ; lorsqu' Adrien Auguste a entendu la voix de Memnon.

^{*)} ZABINA BAGIAICCA findet fich in einer Stein: fchrift bei Spon (Voyage, T. II. p. 283.).

őre ñxouse roü Μέμνονος was auch Jablonski richtig gefehn hat.

115) Pocock. B. 5. Inscript. p. 83. nr. 5. Die Herausgeber ber Descr. d'Eg. haben fie, wie mehrere andre, ihrer Berunftaltung wegen übers gangen :

AYTOIC KAI TEPAPO*) MEMNONHA IIIOW-NOIO

OIIBAAC OACC MNMITANOC IIOÁIOC HAMENO OEAGIAE AIFYIITIG TOC ENG-IIOICIN

IPHEC MYOWN ITAMON APIEC

Ich glaube diese Inschrift, an beren Wiederbers fellung, so viel mir bekannt ift, niemand als Leich sich versucht bat, so lesen zu können:

Αὐτὸς καὶ γεραρῶ [τὸν] Μέμνονα Τιθωνοῖο Θηβαίας θάσσοντ ἄντα Διὸς πόλιος ἡδυμελῶς δς ἄειδεν, Αἰγύπτιοι ὡς ἐνέπουσιν ἔρῆες, μύθων [τῶν] παλαιῶν **) ἔδριες.

^{*)} In ben Inscript, AYTOC und FEPAIPW. und B. 3.
IAMENW. TOCCENEIIOIOYN. B. 4. IAPYEC.
was von Leich p. 80. erborgt ift.

^{**)} Bielleicht auch μύθων παμπαλαίων.

Im 2ten V. läßt die Sammlung der Inschrifsten Alles, dis auf die Sylben TANOC MOAIOC aus; wir glauben die richtige Lesart getroffen zu haben, von der sich in den Sylben OHBAAC OACC.. deutliche Spuren erhalten haben. V. 4. ist in nalauw die mittlere Sylbe verkürzt, wie in ähnlichen Worten, wovon wir in den Additam. ad Athen. p. 113. 169. jahlreiche Beispiele augeführt haben. Bergl. Monk ad Eurip. Hippol. v. 170.

116) Pocock B. 1. wo die Verunstaltung des Namens MEMNONOC in WOLNONOC wegen ähnlicher Misdeutungen desselben Namens demerkt zu werden verdient. Wir lesen diese Inschrift, größe tentheils nach Leich's p. 79. Verbesserungen:

ТР€ВОЛЛНС.

The legas απούουσα φωνής Μέμνονος επόθουν σε, μήτες, παι έσάπουσεν*) εὐχών. In dem letten Worte, wo Pocod 6 YXO lieft (denn 6 XXO in den Inscript. p. 82. ift ein Orudfehler, welcher mit Le i d' & Anmerkungen und Werbesterungen herübergenommen ist), verbestert der eben genannte Gelehrte 6 YXAC; ich weiß

^{*)} statt ξσήπουσεν.

nicht warum, da EYXON näher lag. Doch dieß ift eine Kleinigkeit gegen Jablonski's Misgriff p. 110. welcher

ξπόθουν σε, μήτερ Καίσαρος, ένευωγείν lieft, mit beigefügter Ueberfegung : postquam voti huius compos factus (?) sum, ut sanctam vocem Memnonis audirem, nunc illud, quod unice cupio, restat, ut te Mater Caesaris convivio excipiam. mo fast jedes Wort einen Irrthum und eine Ungereimtheit enthalt. Mochte es fenn! Was aber fanm glaublich ift, die Berausgeber der Descr. d'Eg. p. 221. XIX. wieberholen ohne Bedenken auch bier Jablonsti's ungludlichen Ginfall als unbezweifelte Babrbeit, und fugen ibm biefe Erflatung bei: Après m'être acquitté [acquittée] du voeux que j'avais fait d'entendre la sainte voix de Memnon, ce que je désire le plus maintenant, c'est de vous donner un festin, o mère de César. wo bie Ungereimtheit, wo moglich, noch überboten ift.

Diefelbe Romerin, wie wir nicht zweifeln, batte die Stimme foder noch einmal gebort, und bejeuat es mit ben Worten:

Καικιλία Τρέβουλλα δεύτερον ἀκούσασα Μέμνονος.

(Pocock B. 17.) Ein brittes Zengnif non fie (Pocock B. 20.), bas bielleicht einer britten Begunft gung feine Entftehung verbankt, erfchetzt in folgen ber, jum Ebeil unlesbaren Gefalt:

KAIKIAIA TPEBOYMAC MHAAMAP TOCII

NEXOMOCON POSITH

EIRAPA AKOYCACA TOYAE MEMNONOC. In den Bugen, welche den Namen der Zengin folgen, midte imeriich etwat anders als der ver türzte Name des Mannes enthalten fenn, besten Gattin sie war. Indem wirdiesen übergehan, wurgen wir folgenden Borschlag:

KAIKIALA TREBOYAAA AAMAR TO

der aber gern jedem andern bequemern weichen wia *).

117) In mehrern ber Memnonischen Inschrift ten ift von feiner Verehrung bas Wort προσχύνημα

^{*)} τοσήμερον witd durch die Züge der Abschrift, und den Gebrauch in ähnlichen Steinschriften wahrschein: lich. So dei Leironne Recherches p. 485. ur. 3. το προσχύνημα σύμερον. ur. 4. το προσχύνημα αὐτοῦ σήμερον μετά τῆς συμβίου.

őre özovae voü Méaroros was auch Jablonski richtig gesehu hat.

115) Pocock. B. 5. Inscript. p. 83. nr. 5. Die Herausgeber ber Descr. d'Eg. haben fie, wie mehrere andre, ihrer Berunftaltung wegen übersgangen :

AYTOIC KAI TEPAPO*) MEMNONHA IIIOW-NOIO

ONBAAC OACC MNMITANOC NOÁIOC HAMENO GEARIAG AITYNTIG TOC GNE-NOICIN

IPHEC MYOWN ITAMON APIEC

Ich glaube biese Inschrift, an deren Wiederbers fellung, so viel mir bekannt ift, niemand als Leich fich versucht bat, so lesen zu können:

Αὐτὸς καὶ γεραρῶ [τὸν] Μέμνονα Τιθωνοῖο Θηβαίας θάσσοντ ἄντα Διὸς πόλιος ἡδυμελῶς δς ἄειδεν, Αἰγύπτιοι ὡς ἐνέπουσιν ἔρῆες, μύθων [τῶν] παλαιῶν **) ἔδριες.

^{*)} In den Inscript, AYTOC und TEPAIPO. und B. 3.
IAMENO. TOCCENEIIOIOYN. B. 4. IAPYEC.
was von Leich p. 80. erborgt ift.

^{**)} Bielleicht auch muswer nammalaier.

wiederum dieseibe in einer Inschrift, der wir eine sorgsältigere Betrachtung widmen wollen. Bei Poca & A. 7. lesen wir solgendes:

KEAEI CTPATHIOC ENGADEI ULAPHN

MEMNONOC OYX OUIOC AKOYCE TAI

EN KONEI ILAPAYTHI ATWN XWMATWN

IIPHN GEWPOC KAI ILPOCKYNHCHN

MEMNWN EUITNOYC OYDEN EKEPOEI-

TATO

ICE AEI AE AIIHEI CHABA IN IIIION

MECAC AIACTHCAC HMEPAC AYO

HKOYCEN EAGWN TOY GEOY TON HXON

L Z. AAPIANOY KAICAPOC TOY KYPIOY

EIIWWNO.

Leich, welcher sich S. 77. an dieser Inschrift versucht hat, liest einige Worte richtig; in der 2ten und 3ten Beile aber hat ihn das Glück auf eine auffallende Weise verlassen. Doch sind seine Lesarten und seine lateinische Uebersesung in die Inscriptt. p. 81. übergegangen. Die Herausgeber der Desar. d'Eg. p. 218. haben sich begnügt, die 4te Beile (nagfir Gewods nat nooveninger) nebk dem 3 lesten aussunehmen, doch mit Hindeglassung

nicht warnm, da EYXON näher lag. Doch dieß ift eine Kleinigkeit gegen Jablonskies Misgriff p. 110. welcher

ξπόθουν σε, μήτες Καίσαρος, ξνευωγείν lieft, mit beigefügter Uebersebung: postquam voti huius compos factus (?) sum, ut sanctam vocem Memnonis audirem, nunc illud, quod unice cupio, restat, ut te Mater Caesaris convivio excipiam. 199 faft jebes Wort einen Irrthum und eine Ungereimtheit enthalt. Mochte es fenn! Bas aber fanm glanblich ift, die Beransgeber ber Descr. d'Eg. p. 221. XIX. wiederholen ohne Bedenken auch bier Jablonsti's ungludlichen Einfall als unbezweifelte Babrbeit, und fugen ibm biefe Erflatung bei: Après m'être acquitté [acquittée] du voeux que j'avais fait d'entendre la sainte voix de Memnon, ce que je désire le plus maintenant, c'est de vous donner un festin, o mère de César. mo bie Ungereimtheit, wo moglich, noch überboten ift.

Diefelbe Romerin, wie wir nicht zweifeln, batte die Stimme fpater noch einmal gebort, und bejeugt es mit ben Worten:

Καικιλία Τρέβουλλα δεύτερον ακούσασα Μέμνονος.

bem Grunbfape Augufts gemaß, Die Bermaltung ber Diffrictebegirfe (Nomen) Aeghbtens nur Gingebobrnen des Landes anvertrant baben, won die fer Rteibeit Bier feinen Gebrauch machen. Keli mus also mobl ein agnotischer Name febn : was fich um fo leichter annehmen lagt, ba fich in biefer Sprache ein foldes Bort in ber Bedeutung von Ente Anbet. B. 1. barf and ENGASET nicht verbathtig Tenn. Es ift bie verftartte Rorm von evsade, Evsadt, in welcher Endung Die Schreibung swifthen & und et gang gewohnlich faftvatitt. 2. 2. filbrt OYX OIIIOC faft' nothwendig auf O'X O-MOC, nedum; was fich aber ber Derbitibing ber abrigen Worte nicht fugt, wenn man nicht anneb men will, bag biefe Bartiteln für fic allein eine ablolute farfe Merneinung bilben ; ein Gebraud, fur ben ich fein Beisviel weiß. Das Schliffwort des Berses verwandelt L. in AKOYCATO. Da fich aber ber Berfaffer in feinem aubern Worte eine borifche Abrm erlaubt batte, fo murbe menia ftens HKOYCATO 'gu fcreiben fenn. Babefchein: licher aber buntt es uffs, bag in' T'Al wore ETAL etwas anderes als die Enbung bes Zeitwortes ent

halten fen, und alfo HKOYC' ober HKOYCE gelefen werben muffe. B. 3. vermuthen wie

ON GIKONI HAP AYTH

wo an der legten Stelle dem ungesteten: Perfiscas tor eine lange Sylbe flatt einer kurzen entschläpfte, Den Rest des Berses möchten wir so tesen:

KAI AYTWN XWMATWN

HAPHN GEWPOC.

wo wir Jewood nicht in der emphatischen Bedeut tung von einem öffentlich Beauftragten, sondern von einem Beschauer überhaupt versichn. Reli batte seine Black mehrmals versucht; aber weder an dem Bilde des Gottes hatte er einen Zon vernommen, noch als er wiederum zum Ber schauen der Gräber sam, in beren Rähe der Neme non kand. In den folgenden Worten kann nicht viel verschrieben seyn. Wir lesen:

KAI IIPOCKYNHCIN

MEMNON CHITNOYC OYACN CZEGOCI-

ZATO

wo die Geschaffenheit der Schriftzüge Benchtung des Splbenmaßes nicht gestattet. Rell beobachtete auch bei der zweiten Rücklehr die Ehrsurcht, die dem Gotte gedührte. Sie konnte der Wahrnehmung Memnons nicht entgehn; aber dennoch gab er keine Tone von sich. Hierauf entsernte er sich wiedernm: KEAEIA'AIHEI. Was in den Buchstaden CHA verborgen liege, errathen wir nicht. In dem Ausgange des Berses aber führen die Büge AIN MION auf MAAIN TPITON, was mit 2280's jusammenhängt: erst bei der dritten Rückkehr, nach Berlauf von zwei Lagen, hörte er den Lon des Gottes. Die letzte Zeile enthält die Bezeichnung der Zeit:

L Z AAPIANOY KAICAPOG TOY KYPIOY. E IIAW. MO.

Im flebenten Jahre der Regierung Hadrians, am fünften Tage des Monats Paophi.

118) Bei Pocod B. 15. findet fich folgendes, febr verunfialtete Zeugniß:

..' OYN CICOYAANOC ENGAAG EICIOC
CTPATHWC ZPMWNGICTH AATWN HATPH
ATWN AAMAPTA POYABIAN AIGEN
COYCHAANON HYHCANTOC HA MHTHP
H. CHXYGEICA CON AEMACAHC GEI
OYCAC AG KAI CHEICAC TE KAPT

TOYTAYTOCHYTHC ENGEL CE

ALAONTE THEONTHAL ALO

CEAYTON OCCOIC MOYNON EAL

WC AYTE HXELC KALBOHN TIN

TOYTONACCOL XAPAE CTON CTEXO

OCCILIE TAYTOD PLATATOT.

Auch in dieser Juschrift, bei welcher fich der Steinmes, jusolge der Abbildung in der Beschr. des Morgenl. Tad. XXXIX., auf einen so engen Kaum beschränkt sah, daß er mehrere Worte abzustüren genöthigt war, begnügen wir uns einzelne lesbare Worte und Zeilen zu bemerken. B. 1. sind im Ansange einige Buchsaben des Namens verlossichen, und nur CICOYAANOC übrig geblieben*). Dieser Mann war Strateg der Nomen Der monthis und Latopolis: ETPATHIOC EPMON-GITHC AATOIIOAITHC. Beide Nomen sind auf gleiche Weise in einer andern dieser memnonischen Juschriften B. 7. verbunden: 'APTEMIAOPOC EPMONOEITOY KAI AATOIIOAEITOY (S.

^{&#}x27;) Im Schluffe ber Beile war vielleicht ENGAJE HKON geforieben.

Letronne Recherches p. 260.) 9, 8, 4, 5, 6, möchte Folgendes unvertennbar feyn:

ATON AAMAPTA OOYABIAN...AIOON
TOY MEMNON. AYAHCANTOC H. MHTHP
HEPIXYOEICA CON AEMAC AHEOPPE
OYCAC AB KAI CHEICAC TE KAI T....

Im Iten B. ift vor A100N die Praposition moss ausgefallen, oder vielleicht eben so hingundenken, wie bisweilen bei kozesvai, kxervai und ähnlichen Beitwortern. B. 4. ift die Endsplbe des Namens wegen des beschränkten Raumes ausgelassen. Die nächken Worte haben einen poetischen Anstrich, und gehen mit einiger Feierlichkeit in eine Anrede über:

ή μήτης περιχυθείσα σον δέμας απέφεςε.

B. 7. 8. glauben wir Folgenbes ju ertennen:

.... AYTOC HYÀHCEN GEOC CE: MNON ... ФӨОГГОN ..

vielleicht auch, wenn man ein poetisches Wort im laffen barf, mit größerer Annaherung an die 3uge ber Abschrift:

AYTOC HŸTHCEN OGION CE; MNON TE ФӨОГГО́N ... B. 10. vielleicht; ANTHXCIC KAI BOHN TINA.

B. 11. 12. hieß es ohne Zweifel:

TOYTON ΔΘ COI XAPACCWN*) CTIXON HOCI HAP ATTOIC Ω ΦΙΛΤΑΤΟC.

vo man an der Form des Nominativus in der Antede keinen Anstos nehmen wird, wenn man sich an das Aristophanische & pclos, & pclos (Nub. 1170.) und vieles diesem ähnliche erinnert.

[&]quot;) ober mit weggelaffenem Augment: XAPACCON.

And the second of the second o

The title of the second of the

Beiträge

aur

Geschichte bes weiblichen Geschlechtes.

. . . 3-

. . . .

1

In bem Beitalter ber Robbeit, in welchem Starte für Tugend gift, werben bem Beibe als dem fcwachern Theile, feine Rechte jugeftanden. Seine Beffimmung ift die Erhaltung bes Bes folechtes; feine Geschafte ein Sclavenbienff: feine Umarmungen merben als Pflicht geforbert, und feine Dienfte ohne Danf empfangen. Es ift ein Bertzeug ber Luft, gur Befriedigung ber Begierde geeignet, aber ohne Unfpruch auf Achtung; ober bes eigennußigen Beburfniffes, wie das Laftthier, beffen Musdauer feine Tugend, und deffen Berdienft ftumme Untermurfigfeit ift. In dem Beitalter ber Ueberverfeis nerung wird diefes Berhaltnig umgefehrt. Der Mann begibt fich fcheinbar feines Rechtes, und legt es in die Sand des Weibes, glucklich, ihm als einem Befen hoberer Urt, auch ohne Bergeltung und Dont, Dienfte meihen ju burfen. Diefe Urt der Abgotterei ift, auch wenn feine Begier im hinterhalte lauert, nicht meniger eine Berfundigung gegen die Gefene ber Ratur, ald jene herabmurbigende Geringschagung weiblichen Gefchlechtes; diefe, als Misbrauch der Phofischen Uebermacht; jene, als Gelbfttauschung

160 Bur Gefdichte bes weibl. Gefchlechtes.

oder absichtlicher Betrug. In beiden Fallen wird bas Berhaltnis verfannt, in denen beide Geschlechter gegen einander stehen sollen. Doch kann sich die rohe Kraft unter gunftigen- Umständen zu ebler Mannlichkeit lautern, wodurch denn das Weib die ihm gebührende Stellung von selbst gewinnt; wahrend die angedichtete und erheuchelte Unterwurfigkeit, wenn der fantastische Wahn zerfibrt, und die trügerische Binde zerrissen ift, nichts als eine verächtliche Schwäche und eine verachtende Gleichgultigkeit übrig läst *).

⁾ Diese Art einer unvermeiblichen Rudwirkung er zeugt oft, in der großen und vornehmen Welt vorgugtich , neben bem Mastenfpiele von Beuchelei, einen Weiberhaß, der fich durch die bitterften Sn= vectiven der aufrichtigften Berachtung fund gibt. Dann erfahrt man, daß " die Matur ben Dans nern nur barum eine unvertilgbare Reigung gu bem weiblichen Geschlechte eingefioft hat, weil fie errieth, daß, ohne diese Borficht, die Berachtung, welche bie Lafter biefes Gefchlechtes erzeugen , ber der Menschenart ein unbeflegliches Erhaltung Dinderniß entgegenfesen murbe." Ferner: ,, daf Die Franen nur jum Bertehr mit unfrer Schwach: heit und unfern Thorheiten, nicht aber mit unf rer Bernun geeignet find; und daß fich zwischen ihnen und den Mannern fehr wenig Sympathie bes Beiftes, ber Seele und bes Characters finde, mohl aber eine ftarte Sympathie ber Saut;" und ungahliges andere von gleicher Starfe, mas bie Ausspruche übelgelaunter Chemanner und Liebha: ber ber griechischen Romobie, aus benen Stobaus feine Dornenlese von bem Zabel ber Bei ber weit hinter fich läßt.

Beiträge

a u t

Geschichte bes weiblichen Geschlechtes.

162 Bur Gefchichte des weibl. Gefchlechtet.

palinis beider Geschlechter unter den Sellenen in ein helleres Licht zu seben, wollen wir zuvörders eine allgemeina auf die Nothwendigkeit der Ratur des Menschen und der Gesellschäft gegründet Ansicht des Ehestundes, als des eigentlichen Mittelpunktes der ganzen Betrachtung, in einfacht Saben vorausschieden, und mit ihr die Unsichte der Alten vergleichen; hieran aber dassenige was sich über Achtung und Richtachtung de Frauen aus den Zeugniffen der verschiednen Zeitalter ergibt, anreihen, und zulest den Setarn, als einer eigenthämtlichen Classe, welcher in neue ver Zeit eine besondre Bedeutung gegeben werden ift, einen eignen Abschnitt widmen.

I,

llgemeine Ansicht der Che.

Das Streben ber physischen Natur ist auf Ersaltung der Gattung gerichtet. Diesem allgestinen Gesetze folgt der Mensch überall, wo nicht ie Ordnung der Natur durch zufällige Hemmunsm, oder durch willkührliche Beschränkungen gesiott und verwirrt wird, nicht bloß durch selbstischen Instinct und den wilden Trieb nach Beriedigung, getrieben, sondern zugleich mit dem ympathetischen Gefühle der Gegenseitigkeit, welsde die erste und allgemeinste Grundlage derzeschlichen Bereinigung des menschlichen Geschlichtes ist.

Das Streben der sittlichen Ratur geht auf bie vollständigste Entwickelung und Ausbildung ber sittlichen Anlagen in bem Menschen.

Das gesellschaftliche Inftitut der Che soll eine Bereinigung und Durchdringung des physischen und sittlichen Strebens der menschlichen Ratur vermitteln 1), indem sie zugleich ein gegenstitiges Erganzen dessen bewirkt, was in jedem bet beiden Geschlechter unpollständig oder einseitig

166 I. Allgemeine Ansicht ber Che.

erscheint*). Denn es kann nicht bezweiselt wei den, daß, abgesehen von dem dunkeln Bedürsussellschaftlicher Gemeinschaft, ein Geschlecht des andern zur Entwickelung und Erweiterung der kiedem liegenden, und bei jedem eigenthumisse modificirten Eigenschaften bedarf 2). Diese Entwickelung in ihrer ganzen Bollständigkeit ist del Wert der Gesellschaft im weitesten Umfangez die Elemente der Gesellschaft aber liegen unsprünglich in der Che, als dem ersten Keim und Anfang derselben; daher sie, wie der gesellschaft liche Verein überhaupt, als ein gott liches Institut betrachtet werden muß 3).

Indem zwei Menschen in ein gesellschaftliche Berhaltnis treten, machen sie sich stillschweigen der ausdrücklich zur Erfüllung derzenigen Bodingungen anheischig, ohne die haß eingegangen Berhaltnis nicht bestehen kann. Se enger die ses Berhaltnis ist, desto unverbrücklicher (heiliget) werden zene Bedingungen (gegenseitige Pflichten); die engste aller gesellschaftlichen Verbindungen aber ist die Sehe. Indem bei dieser zu den außern, durch die Sache selbst nothwendig bedingten Ber-

^{*)} Cicero Oeconom. orim Columella Praef. Libr.

XII. Quod simplex natura non comnes res
commodas amplecti volebat, iccirco alterum
alterius indigere voluit: quonlam quod alteri
deest, praesto plerumque est alteri.

pflichtungen die Liebe hingutritt, die auf eine seheimnisvolle Weise die Mitte zwischen den physischen und sittlichen Bestrebungen des Mensichen behauptet, und, wenn die She nicht unsesuchtbar ist, durch eine zweite, mit jener nah verwandte, und doch von ihr unterschiedene Liebe verstärkt, erhöht-und veredelt mird; so gewinnt das göttliche Institut der She hierdurch einen Character von heiligkeit, durch den sie siche andern Art von Verbindung unterscheidet, und die übernommenen gegenseitigen Verpslichtunz gen auch für Gesühl und Gemath besestigt 4).

So gleich auch innner bei dieser Bereinigung beiber Geschlechter die Ansprüche bed einen und bes andern Theiles auf Tugend fenn mogen *), daher es unnut und thörigt ift, über den Borajug bes einen ober des andern zu streiten; so ift doch, im Durchschnitte, ohne alle Widerrede, in dem Manne das Element der Kraft, sowohl in törperlicher als geistiger Rucksicht vorherrsschend; woraus benn von selbst folgt, daß, da

^{*)} Phintys beim Stobaus (Tit. 74. nr. 61.): Semeinsam dem Manne und der Frau ift Muth, Sexechtigkeit und besonnene Alugheit. Einiges davon ift dem Manne, anderes der Frau mehr tigen. Muth und besonnene Alugheit mehr dem Manne, sowohl wegen der Beschaffenheit seines keibes als seiner Seele; Ehrbarkeit und Jucht dem Welbe.

168 I. Allgemeine Anficht ber Che.

das allgemeins Gefet der Natur der Renft die Herrschaft zuspricht, dem Manne das Recht zu fteht, die Borschrift zu geben, nach welcher de Haus Staat geordnet werden foll; die Franaber, da in dem weiblichen Geschlechte der Sin sur Schönheit und Ordnung, so wie leichte und behende Auffassung und Beachtung des Sinzelnen überwiegend ift, die Befugnis und Verpflicht tung hat, die von dem Manne vorgeschriedener Gesche in Ausübung zu bringen 5).

Indem auf diese Weise in dem Handweien jedem Theile dasjenige zugewiesen wird, was ihm zufolge seiner Natur zukömmt, so ift keineswegs zu fürchten, das hier ein Verhältnis eintrete, wie das von Herr und Magd *), da ja die eheliche Liebe zwischen beiden als Vermittlerin steht, die der mannlichen Herrschaft die harte Form unbedingten Wollens benimmt; den weiblichen Gehorsam aber zu einer freien und freudigen Hingebung veredelt 6); wodurch denn in der Ehe dasjenige bewirkt wird, was Pythas goras von der Freundschaft erwartet, das durch

^{*)} Axistotel. Polit. I. 1. 5: "Bei ben Barbaren fieht das Weib und der Sclave auf gleicher Linie." Richt also bei den Gellenen. Daß aber der Ausspruch des Stagiriten von christlichen Barbaren nicht weniger als von heidnischen gilt, wird unten gezeigt werden.

harmenifdjes Bufammenftimmen bes Willens beis der Theile aus zwei Perfonen gleichsam Eine werbe 7.

Bei einem Berhaltniffe biefer Art entwickelt fic neben der Liebe noch ein andres Gefühl, welches mit biefer gufammtenfließt, und ihr eine unwandelbare Stube gibt, bas Gefühl gegenfeitiger Mchtung 8). Diefe fann bem Manne nicht fehlen, wenn er überhaupt mannliche Eugend bat, und als Sausvater insbesondre Berfand und Rlugheit zeigt; eben fo wenig aber auch ber Frau, wenn fie weibliche Tugend (Bucht, σωφροσύνη) befist, und als Sausfrau in ber Erfullung ihrer Pflicht Ginficht und Beharrlichkeit beweift. Indem sich nun auf diese Beise Achtung und Liebe von beiben Seiten burchbringt, und ber Mann feine Tugend mit Milbe, ble Frau bie ihre mit Unmuth paart, fo gewinnt bas eheliche Berhaltniß eine Seiterfeit, Die in sittlicher Rudficht nichts zu munichen übrig laft.

Wenn die Se in der Reinheit und heilige feit ihres eigenthamlichen Wesens aufgefaßt wird, als eine gesellschaftliche Verbindung zu gegenseiziger Ergänzung, durch welche die Forderungen der physischen und sittlichen Natur zugleich erzsüllt, gegenseitige Liebe und Achtung erzeugt und befesigt, und durch Vermittelung dieser Gefühle

170 I. Allgemeine Anficht der Che-

die Laften, welche eine folche Berbinbaue. unvermeiblich mit fich bringt ?), erleichtert werben ; fo muß in ihr gegenfeitige Treue, als Bebineung und Folge bes gegenfeitigen Berbaltniffes obmals ten, indem biefes burch thebertragung, ber Liebe auf einen andern Begenftond in einem feiner melentlichen Clemente, wenigstens momentan, perlont und aufgehoben mird 10). Tritt aber bies fer gall, in Solge menfolider Schwachheit, dennoch ein, fo wird dem Manne bas Clusweis den aus der Bahn des Rechten leichter werziehn, ale bem Beibe, nicht, wie manche mabnen, weil bie Gefete von den Mannern gemacht merden, auch nicht wegen untergeordneter burgerlie der Mudfichten ; fondern weil die Beftigfeit bes finnlichen Triebes und die wilbe Begier ben Monn in unbewachten Augenbliefen zu einer Sandlung hinreißen fann, die, nach ber augenblieflichen Befriedigung, meder Liebe noch Ichtung gegen das Werfzeug feiner Luft in ibm puructlagt; bei ber Frau bingegen, in Ermagung Der eigenthumlichen Buchtigfeit ihrer Ratur, vorausgesett werden muß, daß fie, um fich einem fremden Bubler bingugeben, durch eine, jede Rudficht der Pflicht und bes Rufes überwiegende Leidenschaft von ihrem rechtmäßigen Manne losgeriffen morden fen. Db fich nun gleich eine rechtschaffne Fran durch eine Sandlung der Un-

L. Allgemeine Anfthriege Shet 171

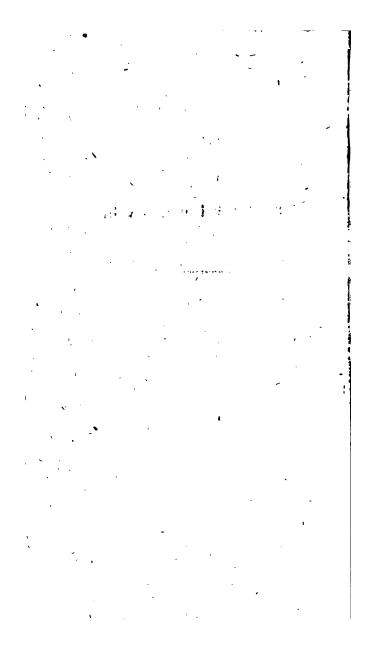
treue ibred Manned in mehr all ciner Bezias hung getränkt fühlen muß, varmemilch auch barum, weil fie, bei bem innigem Gefühle ber Einhelt mit ihrem Manne, badjenige, woodurth biefer feine einene Matbasteit werminbert; ale einen Raub an ihren eignen Befühlen, und gwar ben liebften und theuerften von allen, empfindet *); fo ift fie doch, wenn bas Vergeben fich nicht ju dauernder Untreue ausdehnt, gum Bergeiben ges neigt II); mahrend ber Mann feiner Seits eine handlung ber Untreue feiner Frau als bas lette Glied einer Rette von Bergebungen bes Gemuths und Billens betrachten muß, burch die fie, ihren Reigungen und Pflichten nach, von ihm getrennt, und, nicht burch einen furgen Brethum, fondern allmablig und mit Bedacht in eine fremde Berbindung gezogen worden fev. Go wie alfo eine unbeflegliche Abneigung, wenn fie burch genus gende Beweise bargethan worden, von ben Gefesen fur einen binlanglichen Grund ber Trennung erkannt wird, weil in einem folden Ralle

^{*)} Der Mann, fagt Plutarch (Tom. II. p. 145. A.), muß niemanden mehr icheuen als feine Frau. Der Mann, welcher verbotene Luft felbst genießt, der Frau aber zu genießen verbietet, ist demjenigen abnlich, der feiner Frau befiehlt, gegen den Feind die Massen zu führen, sich felbst aber ihm ansliefert.

172 I. Allgemeine: Anficht ber Che.

dad vornehmite Clement debe ichelichen Vereined fehlt, so wird der Chebruch von Seiten der Frau ohne weitetes für einen solchen Beweis der Uns verträglichkeit angendmmen, und durch ihn überaul, so wiel wir wiffen, eine volle Berachtigung zur Tremung der Che gegeben.

An merkungen.



- 1) Quum sit hoe natura commune animantium, ut habeant libidinem procreandi, prima societas in ipso coniugio est e proxima in liberio; deinde una domus, communia cumia. Id autem est principium urbis et quasi seminarium reipublicae. Ciceron. Offic. I. 17, 54. Wir eriunera hier an die Stelle des Evlumella ans det Einleitung ium XII. Buche, die wir im sten Bande der versuifsten Schriften S. 205. angeführt haben, und die ein Bild der Ehe, wie es bei den Griechen genesen, ausstellt.
- 2) Aristotel. de Moribus: VIII. c. 14. "Swisschen dem Manne und der Frau scheint ju Folge der Ratur eine Freundschaft objumaiten. Die Gemeinschaft der andern Shiere beschränkt sich auf die Fortpflausung; die Menschen aben leben mit einander nicht bloß wegen der Erzeugung der Kinsder, sondern anch um anderer Lebensverhältnisse willen. Ihre Geschäfte find getrennt; und die des

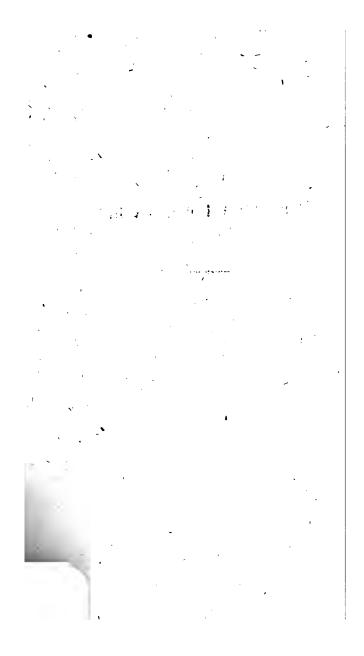
Mannes find andere als die der Frau. Sie, helsen also eines dem andern, indem Jedes das ihm Eigenthümliche gemeinsam macht; daher denn in einer folchen Verbindung das Nügliche mit dem Angenehmen vereinigt ift. Sie kann aber auch durch die Lugend bewirkt werden, wenn sie gut geartet sind. Denn jeder Khell hat seine Lugend, und sie können sich an einem Solchen ersteuen. Kinder bilden ein Band wisschen ihnen; daher sich kinder bilden ein Band wisschen ihnen; daher sich kinder sie Kheile ein gemeinsames Sut; das Gemeinsame aber verbindet."

Benn die Alten von einer wunfdenswerthen Eintracht ber Che frechen, bedienen fie fich gern folder Bilber, welche von der Mufit hergenommen find *). Die Sammonie ift eine Bereinigung bes

^{*)} Wie bei dem Zusammenklange von zwei Abnen die Melodie was dem tieferen abhängt, so wird in einem ivohlgeordneten Sause jede Sandlung mit einklimmigem Willen verrichtet, gibt aber die Seitung und den Willen des Mannes zu erkennen. Plutarch. Tom. II. p. 139. d. Zur Erläuterung diese Bildes fagt der selbe Schriftsteller p. 138. C. Die Alten gesellten der Ahprodite den hermes, die Suada und die Charittumen zu, um anzuheuten, das durch die Kraft annutätiger Rede, nicht durch Strett und haber in der Ede der Wille jeses Cheites erhalten werden soll.

Un merkungen.





1) Quum sit hoe natura commune animantium, ut habeant libidinem procreandi, prima societas in ipso comiugio est ; proxima in liberis; deinde una domus, communia omnia. Id autem est principium urbis et quasi seminarium reipublicae. Ciceron. Offic. I. 17, 54. Wie erinnern hier an die Stelle des Eslumella aus der Einleitung imm XIL Buche, die wir im Iten Bande der versmissten Schriften G. 205. augalührt haben, und die ein Bild der Ehe, wie es bei den Griechen semesen, ausstellt.

2) Aristotel. de Moribus: VIII. c. t4. "Imisiden dem Manne und der Frau scheint ju Folge der Ratur eine Freundschaft obzuwalten. — Die Gemeinschaft der andern Thiere beschränkt sich auf die Fortpflauzung; die Menschen aben leben mit einander nicht bloß wegen der Erzeugung der Kinsder, sondern and um anderer Lebensverhältniffe willen. Ihre Geschäfte find getrenut, und die des

Daß bie Che bei iben Softenen als cit unter gottliche Obhut gestelltes Juftitut, fein Oa beiben von ben Gottern erwartete, erbett nick blog, nach Stanblin *), aus ben religibfen Ge brauchen, bie beim Eintritt in ben Cheftand best achtet murben, fonbern überhaupt aus ber Anfick die von dem Leben und dem Staate bei ibna herrichend maren. Bei einem Bolfe, meldes jeht bebentendere Sandlung mit Gott begann, welche gewohnt mar, das gange Leben auf die Religion # beziehn, bei bem die Che fun eine Pflicht geger den Staat, ber Staat felbft aber fur bas beiligfe Inflitut galt, tonnte biefer Bund bes bansliches Lebens fo wenig ohne Gotter fenn, ale irgend ein politisches Bundnif ober ein Kriebensschluß +4). Die fer Anficht gemäß rechnet Plato (de Legg. VI. p. 773. E.) ju ben Grunden bes Cheffenbes and dieg, bag Jeder an feiner Statt in feinen Rindern

^{*)} Seschichte ber Borstellungen von der Che. S. 144-Matrimonia magna quadam religione praedita et saepe intiiurando apud aras et delubra deorum confirmata esse, neno nescit. Lobeck im Aglaopham, Vol. I. p. 650. not.

^{**) ,,} Die Che ficht unter ber Dbhut großer und ethe bener Gotter." Musoning b. Stobaus Il, 48 nr. 24. p. 416.

I. Allgemeine Anficht ber Che. 177 Berichiedengetigen; fie ift um befto reicher und vollkommner, ie großer die Sabl ihret Elemente und je inniger ihr Bufammenwirfen ift. Das Res beneinanderfenn ber zwei verschiebengrtigen Raturen im Menfchen, beren Bereinigung gu einem barmonifden Bufammenflingen bie fcwere Auf gabe bet Erziehung ift, bildet eine Art von inneter Che, deren Eigenthamlichkeiten, fo wie ihre Sowieriateit bes Bereinens burch bie außere Che verdappelt wird. Indem bier jeder Theil querft die Anfgabe bat, in seinem Innern barmonisch und mit fich felbft in Uebereinstimmung zu fenn, nimmt er als Gatte jugleich die Berbflichtung auf fich. ben eignen Ginn und Willen, obne Bernichtung feiner Gigenthumlichleit, mit bem Ginn und Billen des Andern barmonisch zu machen. Dieses fann nicht baburch bemirtt merben; baf fic ber fartere Bille allein geltend macht, und ben fowddern unterjocht; wodurch ein Berhaltnig entfieht, wie gwifchen Sclaven und herrn, und in der Ete alle die Uebel erzeugt, die mit der Scloverei verbunden find, Ungerechtigfeit and Berachtung bei dem unteriodenden, Dag, Beudelei, Side und

Lie bet bem unteriochten Theile; und ba in einem folden Rafte burch alle Gewaltthatigkeit bes herr ichenben bennoch bei bem Beherrschten bie Rrift bes Wiberftanbes nie gang vernichtet werden fann, to ift eine folde Berbindung ibrem innern Befen nach für eine Trennung zu hatten, wobei julest, wenn auch bas Band bes phofischen Bedurinifet gelogt ift, nichts als eine folaffe Gewohnheit ubrig bleibt. Da ju allen Zeiten und überull, bei Alica und Neuen, Deiden und Chriften, Chen von bie fer Art baufig gewesen find, so ift es fein Bunbet, bağ in allen Zeiten bas, mas bie Sould ber Um fände, oder bes eignen Unverkandes, ber Ashbeit ober Schwachbeit mar, bem Chefanbe aufgeburbt worden, und daß es, nicht in dem Alterthume al lein, Egoiften, Fangtifer, Philosophen und Gelehrte gegeben hat, die ben Cheftand als unverträglich mit den Beftrebungen ber Weiskelt und Engend bat geftellt baben, gerade mit eben bem Rechte, mit bem buffere Anachoreten alle und jede Theilnahme an bet menfchlichen Gefellichaft als ein Sindernif ber Seiligung vernrtbeilen. Wie aber eine ihrei Mamens murbige Lugend nicht in bem Schatten

- I. Allgemeine Ansicht der Spe. 183
 lindungen. Nachbom Plato. ben der Kraft
 les ungeschriebenen, in dem Gemuthe des Meusten liegendenn Gesetzes gesprochen; erwähnt er,
 ils Beweis derselben, die freinistige Enthaltung
 un dem Genusse. der Schönheit bei Stern, Kinsten oder Geschristern. Wit solchen der Liebe zu
 illegen säut Wieden gar nicht ein, und wenn ja einr
 keinen steller Art entsteht, so velcht ein Krines
 Wort zu seiner Unterdrüftung bin. Oleske Wort
 ber if tein anderes, als daß eine folche Gerbins
 lung den Sisten verbaßt und schablichiss
- 4) Ocellus Lucanus fucht in seiner belannten Schrift über die Natur des Weltalls die Ewigkeit und Unvergänglichkeit des Weltalls dara lathun. Indem er hiet von der Fortdauer der einielnen Theile desselben spricht, gedenkt er (Cap. 4) auch der Fortpflanzung des menschlichen Geschlechts als eines solchen Rheils, und der She, als des Mittels dazu; woraus von selbst erhellt, daß seine Betrachtung des letztern Gegenstandes nicht eine vollsändige Umfassung desselben beabsichtigt, son-

^{*)} Plato de Legg, VIII. p. 838. A. B.

bern fich bornemlich auf ben Staat, ale bie Bu fammenfaffung bes fich immer von neuem erjens genben: Befchlachtes, befchranten mug. Doch bet er aud bas Ethilde von biefer Betrachtung nicht ausgeschloffen. : Denn ba bie Erzengung bie Danbe lung eines vernanftigen Befent ift, fo fest Ocellat paraus, best Gefet, Bucht unb Arammigfeit bebei abwalte .. und folalich ber Menich bem Beibe nicht ber Beling wegen, fonbern um ber Kortpflaujung willen, b. t. um, nach ben Abfichten Gottet bom gangen Geschlichte bie Unsterblichkeit ju verleiben, bie bem einzelnen Menfchen verfagt if, bei wohne. "Da ber Menfc Theil eines Saufes, eines Staates und ber Belt ift, fo ift er verpflichtet ju Erhaltung bes Saufes, bes Staates und ber gott: lichen Beltorbnung beigutragen; bater biejenigen, die in ber Beiwohnung nicht Erzengung bon Din: bern beabsichtigen, die wichtigften Ginrichtungen ber menfclichen Gefellichaft verleten. Wenn aber folde Meniden in ihrem Rrevel und ihrer Un: enthaltsamfeit bennoch Rinber erzeugen, fo werben Diefe als unfelige Befen von Gottern und Damo: uen, im Saufe und Staate verabicheut fenn. Dicht

I. Allgemeine Anficht ber Che. 185

alle wie bas vernunftlofe Ebier foll ber Denfch bem Befdlechtstriebe folgen; auch nicht blot barauf febn, das die Erde fich mit Menichen, fonbern bag fe fich mit guten und tubtigen Menfchen erfille. Denn auf biefe Belfe werben fie in bent. Staaten gefestiche Opbnung, in threm Saufe beilfame Einrichtungen: genießen; und bie Gotter au Kreunden baben. Divienigen fehlen alfo, Me, menn ne in ben Chefand treten, nicht bas gemeinfame Bobl beachten, fonbern auf Reichthum und vornehme Abennft fellen: fatt einer jungen und blåbenbem Gattin eine aberichrige, fatt einer gleiche fühlenden und aleichaefinnten Krau eine veiche und vornehme maklen; baber fie benn flatt Sarmonie Misbelliafelt; flatt' Eintracht Swietracht finbent, und miteinander wegen des Borangs und der Herre idaft habern. Dennebie Frau, bie burch Reichthmit, Met und vornehme Rreunde dem Manne überlegen ift, wird, gegen bas Gefet ber Ratur, über ben Mann ju herrichen begehren; und inbem er mit Recht biergegen ftreitet, und nicht ber weite, fondern der erfte fenn mill, ift er voch nicht im Stande jur herricaft: ju. gelangen. Gin folches Bebel gerrüttet Dans und Staat. Denn fo mie die Cheile, fo wird auch: das Bange beschaffen fem."

Dr. Eholut, welchu: in Reanders Benfinktdigfeiten (1 Ah. S. 2014. f.) Einiges aus diesen
Capitel des Ocellus anfährt; ruft bei den lesten
Worten aus: "So politisch waren die Räcklichtenwelche die Bestern dei der Che genommen missen
wollten!" Wenn Ocellus gegen Berbindungen
warnt, welche Zwietracht zur Folge haben; se is
id dadurch doch wohl die verschilche Räcklicht nicht
ausgeschlossen. Diese aber, lag; wie wir im Eingauge bewerkt haben, nicht zunächst auf dem Wege
des Schriftsellers. Und harvon abgesehn, sollte
ze wohl Label verdienen, wenn der Bugger das
Weste des Staates, dem er angebort, und der ihm
ein: Inbegriff alles Guten und: Helligen ist, den Befriedigung seiner persönlichen Neigungen oprzieht?

⁵⁾ Arifioteles de Mannes und ber Fran mit der arifiofratischen Berfaffung, indem der Wann tu Jaipe seiner Würdigkeit in bemjenigen herrschi-

Allgemeine Anficht ber Che. 187 worin tom ju berrichen jufomme, und ber Atau datienige Abergebe, was für fie paffe. Wenn aber der Mann in Allem ju berrichen verlange, fo verwandle fich bas Sauswesen in eine Oligarchie, inbem ber Mann dann gegen feine Burbigfeit unb nicht infofern er beffer feb banble. "Bisweilen, fest er bingu, berrichen auch bie Krauen, weil fie reich find; eine Berrichaft, die fich nicht auf Eachtigfeit grundet, fondern auf dufere Dinge (auf Dractt und Reichthum) wie in ber Oligarchie." Gegen bie in den letten Borten biefes Sapes berührte Umfebrung bes naturlichen Berhaltniffes, find bie Berke der Alten will von Warnungen, indem fie dem Manne; ber nach boberem Stand und großerm Reichthum beirathet, Die Gefabr zeigen, in feinem · hause jum Anechte ju werden: Dag es ber Fran . gelieme dem Manne zu geborchen, galt allgemein *).

[&]quot;Die hriftliche Lehre ift hierinne mit ber heibnischen in ber volltommensten Uebereinstimmung. "Die Weisber, fagt Paulus (Epistel an die Epheser 5. Cap. 22.), seven unterthan ihren Männern, als ben herrn. Denn ber Mann ist des Weibes haupt. - Und sollen die Ranner ihre Reiber lieben, als ihren eigenen Letb. - Das Weib aber fürchte ben Mann." Und an einer anbern Stelle (Brief an die Colosser, 3. Cap. 18.): "Ihr Weiber sein Materthan euert Rannern

indas mannliche Geschlecht ist mehr geeignet zu herrschen als das weibliche (Aristotel. Pol. I. 5.). — Es ist ein Unterschied zwischen den Angenden des Maunes und der Frau; zwischen der mannlichen und weiblichen Tapserkeit, Mäßigkeit und Gerechtigkeit. Die mannliche Tapserkeit ist zum Fähren, die weibliche zum Folgen geeignet; und so ist es auch mit den andern." Win vielen Stellen, weiche diese Lehre einschaften, will ich mur eine ans den Bomödien Men an ders (Raliquiae Menandri p. 169. ed. Meineoko) ansähren, weil sie auf alle Beiten past:

Den zweiten Part zu spielen ziemet stets bet Frau; Des Ganzen Leitung aber kömmt dem Manne zu. Ein Saus, in dem die Frau die erste Stimme hat, Ruß unvermeiblich untergehn fruh ader sput*).

in bem herrn, wie fich's gebahrt." In ber Gpiftel an Titus 2. Cap. 4. merden bie jungen Weiber er mahnt fittig ju fepn, teufch, hauslich, gutig, ihren Mannern unterthan. Bergl. 1. Cpiftel Petri. 3. Cap. 6.7.

^{*)} Bemerkungen eines Ungars über fein Baterland 6. 50. "Der Mann ist Oberhaupt der Familie, und behauptet seinen Rang mit Strenge. — Die Fran ist zwar kein Rebsweib, aber auch nicht herrscherinüber ihren Mann. Ihr Wille ift bem des Mannes unter-

I. Allgemeine Unficht ber Che. 189

Die erftirbt in bem herten des Menfchen bas Berlangen, in feinem Bereiche eine. Serefcheft ausmiben, und biefe fo weit er vermag ausundebe nen. Diefes Verlangen ubt feine Gewalt bei Mannern und Krauen, und nur burch Weisheit auf ber einen, burd Blobigfett auf ber andern Seite fann te niebergebalten werden. Daber wird: bie Kran da, wo ber Mann feine Ueberlegenheit als Recht des Starfern obne Milberung geltend macht, in ben Mitteln ibre Buflucht nehmen, die fie in ihrer Natur findet, um ben Antheil an ber Berricaft. der ihr mit Unrecht versagt ift, durch Lift an fich in bringen. Die Blide ber Frauen find fcarf für die Fehler ber Männer, in so fern sie für thre Buniche Nugen davon gieben können; und wenn fie zum Borne gereist werben, wird es ihnen felten an Mitteln jur Demuthigung fehlen. In einem

geordnet, und, bestimmt fur ihn, nicht fur bie Welt, mifcht fie sich nicht in frembe Angelegenheiten. Sie wird von bem Manne gebust, bust aber ben Manne nicht wieder. Keineswegs aber werben barum die Frauen bespotisch behandelt. Ich bemerkte vielmehr fast burchgängig innige Liebe und Achtung bes Gatzten von Seiten der Frau, Grosmuth und Bartlicheit gegen biefe von Seiten bes Mannes."

folden Berhaltniffe aber wird, bei aller Aingheit auf ber einen, und bei aller Beharrlichkeit auf ber anbern Seite, ber Friede bennoch immer zweiselbaft sepn, und die Sha einem Waffenstillstande feindlicher Adchte gleichen, zwischen denen der Arieg nur schlummert um Athem zu schöfen. Ihn zu bannen gibt es kein Mittel als Kheilung der Gewalten, die aber selbst wiederum, bei der natürlichen Unbestimmtheit, ihrer Grenzen, der vermittelnden Liebe, oder, wenn man lieder will, eines verständigen Wohlwollens bedarf.

Die Che bes oberften der Götter, so mie sie in der homerischen Dichtung erscheint, soll teinest wegs das Bild einer feligen, wohl aber einer solchen She senn, wie sie sich in dem Leben der Menschen am gewöhnlichsten zeigt, wobei vor allen Dingen zu erwägen ift, daß das Ansehen des homerischen Zeus auf physischer Macht mit Weisheit gepaart, nicht aber auf Heiligkeit beruht, und seine Gemahlin die Ansprüche gleich hoher Abkunft mit dem Stolze matronalischer Unbescholtenheit vereis

Ī. Allgemeine Anficht ber Che. 191 nigt 1 burch teine 20munts milbert. Auch in biefur Che waltet die Achtung vor dem Rechte der Frau sb. Alls Dera voll Mistrauens nach bem Inhalte ber Berathungen bes Gemahls mit ber Mutter des Adilles forfct, verweift ihr Zeus ihr anmaafenbes Einbringen in feine Geheimniffe mit ben Worten, "es fomme ibr nicht zu, jeben feiner Befchluffe ju miffen, ob fie gleich feine Bemablin fep; basjenige aber, mas ihr zu boren gezieme, folie meber ein Gott, noch ein Menfch fruber erfahren als fle (Mias E 545. ff.)"; und ba fle ber empfangenen Lebre uicht folgt, gebietet er ibr Stillichweigen. Go ift es bei allen Streitigfeiten mit ihr immer die Aufrechterhaltung feis nes Billens und feiner Burbe, bie er in Mugen bat; und auch, wenn er furnt, gibt er boch, fobald fie feine Rechte anerkennt, milben Gefinnungen Raum (Il. XV. 47. f.). Go gefteht er ihr (Ilias IV. 37. ff.) ben Untergang bes verhaßten Iliums ju, und gebt fogar in biefer Ruckficht einen Bergleich mit ihr eins und ba fie ju einer andern

Beit mit gestemender Rebe gegen den Ares auf-

^{*) 6.} Mian XVIII. 364, ff.

tritt, und ibn and ber Schlacht ju entfernen municht, gestattet er unbedingt Die Erfallung ibres Billens (Il. V. 762. ff.)., Ughertretung feines Gebotes firaft er bart; und die Erinnerung an die erfahrene Buchtigung in einem folden Ralle (IL XV. 18. ff.), muß öftere bienen, fie gegen abulichen ... Rrenel ju marnen. Offnen Wiberfand magt fie daber nicht. Wenn es also, wie wir kaum bemeifeln können, die Absicht homers gewesen ift, in feinem Beus Rronion ben unbefdrantten Lenter bes Schickfals barguftellen, fo haben ibm auch biefe Scenen ber Wiberfeplichkeit einer Gottin, Die bes Recht der Geburt dem Gemable fo nab ftellt, und ibm boch jedesmal weichen muß, mehr als fraend etwas jur poetischen Korderung biefer Absicht Die .nen können +).

^{*),,} Zeus Ehe mit hera ift das Symbol ber Che iberhaupt; sie wird in verschiebenen Mythen auf verschiedene Beise erzählt, und hera bald als Brant,
bald als Frau, in ben mannichsachen Lagen und Berhältnissen bes ehelichen Lebens bargeftellt. Aber iberall brückt sich ber ftrenge Begriff der Ehe aus: hera
ist haubfrau, nicht Geliebte; ihr Unspruch beruht auf
bem Rechte, nicht auf ber Gunk; matronale Wärde
bezeichnet sie. Merkwärbig ist die Zanksucht, die aubentlich zu ihrem Character gehört; das sie aus bem

I. Allgemeine Unficht ber Che. 189

Die erftirbt in bom Serten des Menfchen bas Berlangen, in feinem Bereiche eine hereschaft ausmiben, und biefe fo weit er vermag ausmbebnen. Diefes Verlangen ubt feine Gewalt bei Dannern und Frauen, und nur burch Weisheit auf der einen, burd Blobiglett auf ber andern Geite fann es niebergebalten werben. Daber wird: Die Kran ba, wo ber Mann feine Ueberlegenheit als Recht des Starfern ohne Milberung geltend macht, in den Mitteln ibre Buffucht nehmen, die fie in ihrer Natur findet, um den Autheil an der Herricaft. der ihr mit Unrecht verfagt ift, durch Lift an fich in bringen. Die Blide ber Frauen find fcarf für die Fehler ber Manner, in fo fern fie fur ihre Buniche Nugen bavon gieben konnen; und wenn fie jum Borne gereist werben, wird es ihnen felten an Mitteln jur Demuthigung fehlen. In einem

geordnet, und, bestimmt für ihn, nicht für die Welt, mischt sie sich nicht in fremde Angelegenheiten. Sie wird von dem Manne gebugt, dugt aber den Manne nicht wieder. Keineswegs aber werden darum die Franen despotisch behandelt. Ich bemerkte vielmehr saft durchgängig innige Liebe und Achtung des Satzten von Seiten der Fran, Grosmuth und Bartlichkeit gegen diese von Seiten bes Mannes."

des Saufes trefflich ordnen. Im Senate fam ibre Stimme nicht geben, wohl aber im Sa und oft weiß fie bas, was ber Mann von band den Geschaften weiß, beffer als er. Das Gemet wesen kann fie nicht verwalten ; aber bas vornet fe Befisthum, bie Rinder, tann fie gut ergiefe fie fann die unrechten Sandlungen ber Magde achten, auf Bucht bei ben Dienern febn, und Gatten von jeber Sorge biefer Art befreien, inb fie für Alles forgt, mas bem Manne weber anfi bia, noch leicht ift, wenn er fich auch barum muben wollte. Denn auch dies ift eine Einrid tung der gottlichen Beisheit, daß ber, welcher ardfern Dingen nublich ift, bei ben geringern mit nelbaft und unbrauchbar ericbeint, um ben 64 brauch bes Beibes nothwendig ju madien. Den wenn er ben Mann ju Beidem tauglich gebild batte, fo murbe bas Gefchlecht ber Weiber Berachtung gerathen; und wenn er auf ber ab dern Seite dem Beibe das Großere übergebia hatte, fo murbe er fie mit thorigtem Dodmit erfallt haben. Deshalb bat er nicht Einem Bei bes übergeben, bamit nicht bas anbre Sefdlecht Beiterfeit ber toniglichen Bofe, wo bie Burften in der erzaefchmuckten Salle fcmauften und funfelnden Bein tranfen, und wenn bas Berlans gen nach Speis und Trank befriedigt mar, ben Ruhm und die Thaten tapfrer Manner aus bem Munde ber Ganger vernahmen, ift bem unrus bigen Streben nach Erwerb gewichen, und bas Leben erscheint bem Dichter nicht im Sonnens glang froben Genuffes, fondern von mannich faltiger Beforgniß, wie von einem Bewolf umgeben, welches hoffnung und gurcht, Bera berben und Gedeihen in fich fcblieft. 36m lieat die Geschichte jener heroischen Raturen, die von Sottern fammten, ichon fern; ja ber Glante ber die Erinnerung baran umfließt, wirft in bas bedrangte Leben der Gegenwart einen Schatten. ber es noch bedrangter und buffrer ericheinen lagt. Das gange Geschlecht ber Menfchen icheint berabgefunken; und ba die Frauen bievon feine Ausnahme machen tonnen, fo durfen fie auch feinen Borgug vor ben Mannern erwarten. Doch erfennt Befiodus unter ihnen gute mie bofe. Nichte Befferes, fagt er (Werte u. Tage v. 702.). fann einem Manne ju Theil werben, als ein gutes Beib; nichte Ochlimmeres als ein bofes. Berachtung ober Berabmurbigung bes gangen Gefchlechtes ift auch bier nicht gu finden. Barnung, fich nicht taufchen ju laffen burch ein eitles, gefallfuchtiges Weib, bas mit glatter Rebe

aber bat die Borfebung in ihren Bufen autige und mobimollende Empfindungen, ein feines Gefühl für Antidudigfeit und eine gefällige Geele gegeben." Rant über bes Gofübl bes Goonen und Erbabe nen S. 55. f. Plutard (Tom. II. p. 139. D.) wendet bie Kabel vom Boreas, ber Sonne und ben Banberer auf ben Ebeffand au, um den Dannern barte und gebieterifde Mittel abjurathen, und ibnen bagegen vernanftige Borftellungen und milbe Ueberredung 'anguempfehlen. Gine rechtschaffent Fran, fagt derfelbe Schriftfeller (p. 141. C.), if unwiderfteblich, wenn fie burch ihren Character Bohlmollen erjeugt, benn fie trägt allen Liebels sauber und felbit ben Gartel Aphroditens in fic. Chrbare Aranen, fagt er ferner (p. 142. A.), mus · fen vor Allem ben Gratien opfern, bamit ibr Um gang nicht durch ibre Ebrbarteit berbe und bitte: werde. Ift fie indeg von Natur berbe, ohne Bet mifdung bon Gugigfeit, fo muß ber Dann bod woblgefinnt gegen fie fenn, und es ibr gum Der bienft anvechnen, bag fie bublerifche Runke ver fcmabt. .

il. Allgemeine Unficht ber Che. 197

7) "In bem ebelichen Leben foll bas vereis iigte Baar gleichsam eine einzige moralische Berson judmachen, welche burch ben Berftanb bes Mantes und ben Geschmack ber Rrauen befebt und tegiert wirb. Denn nicht allein; baf men fenem nehr auf Erfahrung gegrundete Ginficht, diefem aber mehr Rreiheit und Richtigfeit in ber Empfinbung jutrauen tann, fo ift eine Gemuthsart, je erhabner fle ift, auch um befto geneinter, bie größte Abficht ber Bemühungen in der Bufriebenheit eines geliebten Gegenffandes ju fegen, und anderer Geite, ie iconer fle ift, befto mehr fuct fie burch Gefdligfeit biefe Bemubung zu erwies bern. Es ift alfo in einem folden Berbaltniffe ein Borngagfreit lappifch. — Wenn es babin fommt, daß die Rede vom Rechte des Befehlsbabers ift, fo ift bie Sache fcon dugerft verberbt; benn wo die gange Berbindung eigentlich nur auf Reigung etrichtet ift, ba ift fie icon balb gerriffen, fobald sich das Sollen aufängt bören zu lassen. Die Aus maahing des Frauenzimmers in diesem harten Lone ift angerft hablich, und bes Mannes im bochfen Brobe unebel und verächtlich. Indeffen bringt

es die weise Ordnung der Oinge so mit sich, das alle diese Feinheiten und Järtlichkeiten der Emplindung nur im Ansange ihre gange Stärke haben, in der Folge aber durch Semeinschaft und häulisiche Angelegenheit allmählig stumpfer werden." Rant Beobachtungen über das Sefühl des Schlinen und Erhadnen. S. 79. f.

Eintracht in der Se durch gegenseitige Liebe und Achtung gewonnen") if woll zu allen Zeiten die ftillschweigende Boraussehung dei Auen gewesen, die in sie getreten sind, wenn gleich die tätzliche Ersahrung lehrt, wie oft diese Boraussehung irtt. Was wänscht Odpffeus der Nausstaa, als er deim ersten Insammentressen (Od. VI. 180, ff.), durch kinge Nede ihre Gunst zu gewinnen sucht: "Abgen die Sitter dir so viel geben, als du in deinem Herzen sinness, undgen sie dir einen Mann und ein Dans und schäese Eintracht verleihen; deup nicht ist besser und erfreulicher, als wenn Mann und Krau einträchtigen Sinnes ihr Dans verwalten.

^{*)} Tacitus Vit. Agr. c. 6. Domitiam - sibi iumnit - vizeunique mira concordia per mufuam caritatem et invicem se anteponendo.

I. Allgemeine Unficht ber Che.

199

um Berbruffe ber Reinde, jur Freude ber Boblefinuten *)." Sang in bemfelben Sinne ift ber inface und eble Wunfc jener bithonischen Krau ebacht, die ber Aphrodite ein Standbild meibt. mb nachdem fle fich für die geringe Gabe Großes theten bat, diefes Große auf bausliche Zufriedenmit und bes Mannes Eintracht beschranft **). Wie u biefem Glude ju gelangen fen, lehrt Plutarch T. II. p. 142. E. "Rrquen, bie fich von felbft ben Rannern nachfeten, werben gelobt, und bie, welche über fie herrschen wollen, spielen eine schlechtere Rolle als die beherrichten. Der Mann aber muß über bie Krau berrichen, nicht wie der herr über ein Eigenthum, fondern wie die Geele über ben Leib, durch Wohlwollen und mit ihr im Gefühl insammenftimmend und gleichsam verwachsen. Wie

^{*) —} Und was bes Lebens größte Wohlfahrt ift, Wenn zwischen Mann und Weibe nicht ein Zwiefpalt berricht.

Entipibes Debea 23. 14.

⁴⁴) Andpater Sidon. Kp. 24. Bermischte Schriften. ater Band. S. 25. nr. 36. Die, welche ber Dera, ber Besschäfterin ber Ehe, opferten, nahmen die Galle bes Opferthieres heraus, und vergruben sie, um anguzeisgen, bas bas Busammenleben bes Mannes und der Frau frei von Born und aller Bitterteit sen muffer. Plunch, Mor. Tom. V. 2. p. 756, ed. Wyttenb.

nun die Seele für den Leib forgt, ohne felavifd feinen Luften ju dienen, fo muß auch die Derrichaf des Mannes heiter und gefällig fepn."

Als eine folche mabrhaft barmonifche Gemein Schaft bachte Dufonius bie Che, ale er (bein Stobaus Tit. 69. nr. 23. S. 424.) fchrieb, Eb leute maren bestimmt, Alles mit einander gemein fam ju baben. Bichtig zwar fen bie Erzeugun ber Kinder, die aus einer folden Verbindung ber vorgebn; aber diefes fen nicht hinreichenb, ba bie fer Swed auch burch Beimobnung außer ber El erreicht merden konne, wie bei ben vernunftlofe Thieren *); die Che aber muffe durchaus ein Bus fammenleben fenn, und Mann und Rrau muften für einander Gorge tragen, in gefunden Tagen wie in Rrantbeiten und unter allen Umffanben. Gine Che, in welcher biefe Sorge vollftandig fen, und beide Theile mit einander wetteiferten, fich gegens feitig barinne in übertreffen, enthalte Alles, mas ihr jufomme, und fen beneidenswerth und ichin. Wo aber jeder Theil nur fich felbft in den Augen

^{*)} Bergl. Zenophon Memorab, IL 2, 4.

1. Allgemeine Anficht ber Che. 201

habe und den andern vermachläsige; oder wenn der eine Theil dem Leibe nach zwar dasselbe Saus bewohne, mit der Seele und den Gebanken aber außer dem Sause sen, und nicht mit dem Gatten zusammenstimmen wolle, da mußten die Zusammenswohnenden nothwendig in ein so übles Verhaltnis gerathen, daß sie sich entweder ganz von einander trennen mußten, oder daß ihr Zusammenleben schlimmer sen als die Einsamkeit.

Das, was eine gute She forbert, und burch die Natur der Sache selbst, ohne Beimischung mykischer Ibeen, erlangt werden kann, die, wie sie auch immer Einzelnen zusagen mögen, nicht allgemeine Grundlage eines ethischen Gegenstandes senn können, ist in folgenden Stellen aus Naumaschius Shestandbregeln — vielleicht dem Werke eines christlichen Dichters zusammengesast.

Minm jum Gatten ben Mann, ber Dir von ben Gle tern erwählt warb.

Ift er verfidnbig und Mug, o Du Gludliche! Fiel Dir hingegen

^{*)} Guomici Poetae Graeci. ed. Brunckii, p. 176. ff. ed. Schaefer.

- Anders das Loos, so glemet es Dir auch blefes pu tragen.
- Wenn er verftåndigen Sinns, fo folge Du bem mas er ansspricht
- Millig; und frebe nicht gegen ihn an. Sep freunds lich und liebreich
- Gegen ihns boch fürnemlich alebann, wann Rummer ihn heimswicht:
- Denn jum Srofte gereicht bem befummerten Manne bie Gattin.
- Ihm laß Zegliches über was außer bem Sause 318 thun ist;
- Dir ziemt Wirthschaftpflege babeim, und bas haub gu bewachen.
- Frag' ihn nicht aus, noch forsche nach bem, was Weibern zu wiffen
- Micht recht ift; doch will er Dich felbft gur Berathe rin nehmen,
- Dann aufmerte fogleich; boch erft nach reifer Befinnung Gib ihm Befcheib; und verheif' ihm nichts; auch forbre nicht, Deinen
- Rath und Willen zu thun; benn buntel ift immer ber Ausgang.

- I. Allgemeine Anficht ber Che. 203 Frevelt in thorigtem Ginne ber Mann, fo trag es
- Und wenn öftrer er fehlet; auch bann, wie tief Du betrübt fepfi.
- Birg Dein Lett in der innersten Bruft, und verrathe ben Andern
- Richt bas Beginnen bes Manns, noch fag' anch Mies ben Eftern.
- Barne den Frevelnden, aber allein, und ermahne mit Waas ihn.
- And des verständigen Mannes Gemuth reist schmas bender Vorwurf;
- Und burch freundliche Werte gewinnst Du den Abds rigten oftmals.
- Liebe Du stets ben Semahl aufrichtigen Herzens, und ehr als
- Freund ibn. Auch tas beutlich ihn febn, wie febr Du bie Kinber
- eicheft mit gangem Gemath; benn trefflichen Sitten und trener
- Eiche verfagt fich teiner, wie fouft auch immer fein Derg fep.

: Wie es nie einen Menfchen gegeben bat, nie fittlich er auch immer erjogen und gebildet fenn mochte, der nicht oft mit fich felbit in Swiesvalt gerieth, fo glebt es auch feine Che, in welcher ber Rrieden nicht ju Beiten burch jufditige Berfims mung, Misverfignb ober Mistrauen geffort murbe. Begen biefe Storungen fuchten bie Alten, wenn die verschnenden Mittel der Natur nicht binreich ten *), ben Beiftand ber Gotter burch Opfer und Ballfahrten (Plutard Tom. II. p. 749. B.). Die Romer hatten fur folche Ralle eine Gottin, eine Dea Viriplaca, beren Seiligthum die Cheleute bes fuchten, wenn fie fich entzweit Batten. Unter ihren Augen besprachen fie fich mit einander, er: flarten fich gegenseitig, und kehrten versobnt nach Saufe. "Eine ehrmurbige Gottin ift bief, fagt bet Schriftsteller, bem wir biefe Nachricht verdanten, (Valer. Max. II. 1, 6.), eine Gottin, bie mobl perbie nen mochte, mit ben vorzüglichften und ausgesud:

v) Diejenigen Shegatten fehlen, sagt Plutarch (I. 11. 143. D.), die, um der Luft willen, bei einander lie gen, wenn aber Zwist unter ihnen edwaltet, Ach von einander absondern, und nicht eben dann die Approbite zu Bulse rufen, die in solchen Fällen der best Arzt ift, wie Sower durch die Worte der Dera (IIIa XIV. 206. ff.) lehrt.

- I. Allgemeine Anficht ber Che. 205
 teften Opfern geehrt ju werben, da sie die Wache
 terin des täglichen Hausfriedens ift, und, bei gletcher Verpflichtung jur Liebe, durch ihren Namen
 schon der Rajestät des Mannes die Stre deweist,
 welche die Kran ibm schuldig ist."
- 8) Eine Rrau murbe gefragt, warum fie feis nen goldnen Schmad trage? Gie antwortete : Die genugt die Tugend meines Mannes jum Schmuch (Stobacus Florileg. Tit.LXXIV. nr. 54.), Dlinius (Panegyr. c. 83.) rubmt an ber Gemablin feines gefeierten Raifers nichts fo febr, als bag fie nicht die Burde ihres Gemabls, fondern ibn felbft und feine Perfon ehre; und bat, nach feiner Erhebung. ihr Glud burd nichts babe erhobt werben konnen, als burch die Uebergengung, baß fie es zu eitragen mußten. In ber Che bes Agricola berrichte, nach Lacitus, neben ber Liebe und Eintracht, gegenfeis tige Sochachtung; und biefe Gigenschaften maren, Ma Columella, in ben beffern Beiten Griechenlands and Roms ben meiften Chen gemein ! erat enim summa reverentia cum concordia et diligentia mista.

Das die Athenienser den Werth einer Frau in erfennen vermochten, und ihr, wenn fie ihre

Whichten erfüllte, ohne die Anforderung beffen, mas aufer Beitalter bobere Bildung neunt, Liebe und Achtung nicht verfagten, erbellt, wenn uni Die Natur ber Sache baran tweifeln liebe, aus bem Unterrichte, ben Ifchomadus beim Zenophon (int Oeconomicus) feiner Fran ertheilt, und mit Diefen Worten beschieft: "Das Sufeste von Allen aber wird fenn, wenn Du beffer ericheinft, als ich felbft, und Du mich ju Deinem Diener mach, und nicht ju fürchten branchft, bas bu bei fleigen bem Alter weniger im Dause geachtet werdeft, fow dern vielmehr überzeugt fenn kannft. bas Du in Deinem Alter nur um befte geehrter im Sanft fenn wirk, je mehr Du, als meine und unfrer Rich ber Genoffin, eine forgfaltigere Bachterin bei Daufes bift. Denn bas Schone und Sute mit nicht durch blubenbe Reite bes Rarvers, fonben durch Eugenden vermehrt."

2) Meiners behauptet (Vermischte Schriften 1 Eh. S. 73.), die She habe ben Griechen ein nothwendiges liebel ober eine unangenehme, aber unvermeibliche Pflicht, nicht aber eine wanschenswerthe Verbindung geschienen, die als eine uner

I. Allgemeine Anficht ber Che. 207 icopfliche Quelle perfonlichet Gludkligfeit um ihrer felbft willen in begebren fen; und Benge biefer Anficht foll Lucian in bein Gefotat von ber Liebe (a 35.) fenn, wo ber Libredner ber Enabens liebe feiner rhetorifden Abficht gemaß bie Liebe tu ben Beibern fomabt *)! Golder Beugniffe bebarf es nicht, um baruthun, baf ber Cheftand voll von Laften und Leiben, ober, wie unfre Alten ju fagen pflegten, ein Bebeffanb fev; und wenn es barauf antame, alle Rlagen ju fammeln, welche bie Selbffuct alter und neuer Beit aber bas Hoch ber Che ausgestoßen bat, wo wollte man ein Enbe finden? Ein franzbiffder Schriftfteller fagt, bas vernänftigfte Wort, das über Chelofigfeit und Chehand gefagt worden, fen dies: welches von beidem bu wahlft, es wird dich gereuen. Und wiederum: da beibes feine Uebel hat, fo muß man basjenige vorsiebit, wo das Uebel nicht unbeilbar ift. Bon

bem Standpunkt and, auf welchem biefer Bbiloforb

^{*)} In bemfelben Gefprache wirb von bem Gegner bie Biebe ber Weiber gepriefen, und ein britter, welcher ben Richter macht, tragt (c. 51.) tein Bebenten, bie Che eine far bas Leben natilde, und, wenn fie gestingt, felige Sache ju nennen.

fand, in ber Mitte einer großen Welt, die von bauslichem Glude menig mußte, und bei melcher die Che unt altueft :eine indécence convenue mar, mochte fein Urtheil burch die Umftande gerechtfers tigt fenn; wie mobl gbarbanet bie Berberbuig ber Sitten in graßen Stadten mehr Reinde ber Beiber und bes Cheftanbes gemacht bat, als bas Alterthum bei aller Vertehrtheit bas Gofdmads, bie man ihm jur Laft legt, gehabt haben mag. *). Bei den Grie den war biefe Anficht feineswegs fo allgemein, als Meiners, und bie, melde ibm nachfprechen, glauben machen wollen. Wer die Gemeinschaft mit einer Krau und Kindern nicht aus Erfahrung kennt fagt Antipater beim Stobaus (Tit. 67. nr. 25. p. 417.), der hat das mabrite und achtefte Wohlmollen nicht gefoftet. Richte, fagt ein anbrer (Antiphon. Ebend. Tit. 68. nr. 37. p. 422.) ift füßer als ein gleichgefinntes Weib; aber bem Gugen liegt bas Bittre nah **). Und Sierofles (Ebendaf. Tit. 67.

^{*)} S. Bottiger im beutschen Mercut 1796. 1. S. 42. in bet Albobranbinischen hochzeit S. 134. f. und an andern Stellen.

^{**)} Wenn Abmetus nach Alceftens Tobe (Euripides Alcefte B. 885.) bie Chelofen gludlich preißt, weil fe

hungen gegen bas Geschlecht, bem feine Morberin angehört. Auf ber anbern Seite geichnen fich die Frauen, die ip ben Trauerspielen biefes Dichters handeln, burch hohe Befinnung und Rraft nicht weniger als burch mabrhaft weibliche Bartheit aus; und die Wahrheit der Darftellung in den mannichfaltigen Berhaltniffen, unter benen fie bandeln, gefrattet uns nicht, an ber 2Babre beit ihres Dafenns zu zweifeln. Nun ift uns zwar feineswegs unbefannt, daß Cophofles, nach Uriftoteles Musfpruche, Die Menichen barftellt, wie fie fenn follten, also nach ber Ibee; aber boch barf barum niemand glauben, bag bie Iber ebler QBeiblichkeit in fo lebendiger Geftaltung ohne Grundlage, gleichsam aus bem Nichts, babe auffteigen tonnen; und wenn und in biefen bos ben und ichbnen Geftalten nicht leere Phantome taufchen, fo wird man uns auch geftatten gu glauben. daß von bem Lichte, in welchem fie erfceinen, ein Strabl auf die athenienfischen Frauen falle, binreichend, bas Duntel verächtlicher Richtigfeit ju gerftreuen, mit dem ihre Unflager fie umgeben haben. Soll biefes aber burchaus uns julaffig fenn, und foll die Kluft, welche die Bobe ber tragifchen Bubne von der Bahrheit des wirklichen Lebens trennt, burch nichts ausgefüllt werben tonnen, fo mag bie Gattin bes Abrabatas, jene herrtiche Panthea, die fconfte ihres Gefchlechtes, wie bie fittfamfte und ebelfte,

wärtige befragt, von dem Hauswesen aber ihm diefest und jenes mittheilt, und mit ihm berathet.
Wie schon ift's, wenn sie dei Zesten die Opfer mit
ihm besorgt; wenn sie während seiner Abwesenheit
das Haus in Ordnung halt, und es der Herrschaft
nicht entbehren lästt — Nichts theilnehmendens
ist zu sinden, als die Frau, so wie es keine engere
Vermandschaft gibt als mit den Kindern. — And
schon ist der Spauses als die Gemeinschaft des Maunes und des Hauses als die Gemeinschaft des Maunes und der Frau?

10) Wir haben oben (Anm. 3.) einige Stellen ber Alten angeführt, in benen Berlehung ber eher lichen Kreue bei bem einen Theile wie bei bem andern, und zwar aus religissen Gründen, als ein Berbrechen getadelt wird; daher wir benen nicht beistimmen können, die mit Bernfung auf den Brief an die Hebrder (o. XIII. 4.) das Gebot der Unverlehlichkeit der ehelichen Kreue aus dem Chriskenthume ableiten wollen. In Beziehung auf unsern Kert ist es genug, hier die Worte des Verfasses der Oeconomica (Lib. I. c. 4.), die sich unter den Schriften des Aristoteles erhalten haben, anzu-

Whe ich aber biefem Gegenftande naber trete, vill.-ich: bemerken, bag jene Gitte, die vielleicht, och in einer gemilbetten Form, aus bem Mous enlande genommen: worden:, mit ber:iReligion n keintens. Bufanumenhange fleht, und, fich din Briechentand auch nach Einführung bes chriftlis ben Glaubens erhalten bate : Das int Saufe leiten (Erdor mener) ift auch in dem Cadet 28 dirifflichen Cheftandes eines der vonnehmiten Befche, welches aft eingescharft, und micht nur ale eine Pflicht ber Bucht und Sitte, fondern auch als ein Mittel ju geifiger Bildung eme pfoblen wird. Den Mann, fagt Sohannes Chrufaftamus*), treiben feine Pflichten in bie Unruhe bes offentlichen Lebens hingus, Die Frou aber, melde zu Saufe fist, wie in einer Schule ber Beisheit, fann ihre Gebanten in fich fammeln; und da fie immer im Saule, weilt, tonn fie einer beständigen Rube genießen. Dug fie aber auch bismeilen ausgehn, in die Kirche ober in das Bad, so kann sie auch berbei frei von Unrube senn; meift aber fist he ju Saufe, und tann, hier philosophiren, nd den Mann, wenn er aufgeregt von Geschäfs m zurückkömmt, beruhigen u. f. w. Bon ge-

⁽zalliorov) für ein Weib!"— Diese Beimarter. schließen ben Gedanken bes Imange und bes Deufs ins and

Homilia in Joh. LXI. Tom. VIII. pt 365. f.

frieden, bei ber Frau durch die Jurcht vor den rechtlichen Folgen des Shebruche; endlich auch, und wie wir gern glauben, am häusigken, durch die gegenstitige Liebe und Achtung der Shelente gestätt und erhalten *).

Die chriftiche Belt, bie ju ben eben ermafis

^{*)} Bir glauben mit Recht annehmen gu burfen, bas unter ben bellenen ber Chebruch bon Seiten bet Frauen eine ber feltnern Musnahmen gewefen, unt bas biefe, wie Ruffel (History of Aleppo) von ben Frauen ber Mufelmanner fagt, nicht fo mohl burd die außern binberniffe, als burch frub eingeprägte Sittsamteit gegen Ausschweifungen bewahrt murben. Es ift höcht wahrfcheinlich, bas bie Frauen in Grie denland ibre Danner ehrten, weil fie gange Dau ner waren, ernfte Dausvater, eifrige Burger und tapfere Bertheibiger ihres Baterlanbes. fangen die Intriguen ber Frauen und ber Chebrud meif bei ber Borachtung bes Mannes an, umb fo weit wir bie alten Gellenen tennen, muß es uns uns mbalich bunten , bağ es unter ihnen fo viele veracht lice Beden, fo viele Palbmanner, folaffe Bollift linge, characterlofe Speichelleder, gelehrte Pinfel und pinfelhafte Gelehrte habe geben tonnen, ale bit neuere Bett in allen ganbern aufzuweisen bat. In biele Ansicht mag sich auch wohl bas Lob gründen, bas Montesquien (Esprit des Loix VII. 9.) ben griedifchen Brauen ertheilt :. Dans les villes grecques de un vice aveugle regnoît d'une manière effrénée, où l'amour n'avait qu'une forme quel'on n'ose dire, tandis que la seuls amitié s'étoit rétirée dans le mariage; la vertu. la chasteté des femmes y étoit telle, qu'on n'a guère vu de pesple qui air eu à cet égard une meilleure police.

er Bufammenfunfte find, fo gibt es wente baufer, die nicht Enpellen haben, um ben granen iefe Gelegenheit jum Musgehen abzufchneiben 17).# - "Die Umgange an bem Grobnleidunnibfeffe md in der Charwoche find das wahre Carnenal er Portugiefinnen. Babrent ber lebtern Reit egunftigt ber Gebrauch, die Rirchen zu befuchen, erliebte Abentheuer um befto mebr, da biefe rommen Besuche bei Ratht gemacht werden 183.00 - Saft biefelben Sitten berrichten in Spanien. Man entzog die Frauen den Blicken der Manner uf alle Beife; ihre Thuren und Fenfer maren erichloffen : ihr Geficht , wenn fie ausgingen, ebedt, und ieber ihrer Schritte bemacht. Robe bat bier, wie in Italien, andere Sitten ingeführt. Un die Stelle ber Duenna ift bort in cortejo, in Italien ein Cavaliere servente etreten, ber nicht von ihrer Seite weicht, und, icht obne Gefahr bes Rufes, verabschiedet ober erandert werben barf #). Die Sitten baben letdurch nicht gewonnen **); auch daß fich geis

^{*)} E.B our going Tableau de l'Espagne moderne. Tome 2. p. 307. Town 4 en d Journey through Spain. 2. p. 143. ff.

bem in Italien lange die Sitte geherricht hatte, die Frau vor der ganzen Welt einzusperren, kam die Wode auf, daß sie nie mit ihrem Munne ges sehen werden durfte, aber immer einen Liebhabet dur Seite hatte. Die Sitten sind daher in den

Diefes ift bas Schicfal ber Sitten in allen großen und reichen Städten.

Hellas hat nie eine Stadt gehabt, bie in Richtschaft auf Reichthum und Bevölkerung mit einn der Hauptsädte Europas verglichen werden könnt. Auch find in Athen und Korinth, oder in irzem einer andern Stadt, selbst in den verdorbenfen Beiten, die Sitten nie so tief gesunken, wie in dam alten und neuen Kom, oder in Paris ober London. Die Beschränktheit der Mittel kam ber Sitten zu Statten.

Nußerbem kannte die hellenische Weit einste liebel nicht, die in den christlichen Staaten gan werüglich die eheliche Treue beseinden und et schüttern. In den Seefidden iwar konnten die nachtheiligen Falgen nicht ausbleiben, die mit den Justu von Fremden und Seeleuten unvermeiblich verknüpft sind; doch scheinen sich diese auf den Umgang mit öffentlichen Mädchen beschränkt zu her ben, ohne in das Haus des Bürgers einzweingen Angerdem aber lasten auf den Sitten der nenen Wolt die Hofe mit ihrem verführerischen Glanse, die müssigen Sarnisonen der stehenden Herre mit

- I. Allgemeine Ansicht der She. 215 ihren mannichfaltigen, Augen und Sinne bethörenden Lockungen; und in vielen Ländern eine ebes lose, an Mitteln der Versührung reiche Alertsep. Dieses Uebel war dem hellentschen Alterthume stem Die prahlhaften Soldner mit ihren Parassten spielten ihre Rolle mehr in der Lomödie ald in dem Leben, und, wie die Seeleute und Reissende, waren sie ebenfalls nur ein vorübergehendes liebel, das den Hetären zu Statten kam. Was endlich die Höse der Apraunen Siciliens, oder der Könige von Antiochia und Alexandrien verschuldet haben mögen, gehört einer andern Zeit und ans dern Verbältnissen an.
 - 11) Neben der rechtmäßigen Gattin (der (xoveidla äloxos) Sclavinnen und Mägde als Beischläfektinnen (naklaxás) zu haben, war durch Gesetze in Griechenland so wenig als unter den hebtdern verboten. Sara legt ihrem Manne die Ragd Hagar an die Seite; und Jacob, obgleich mit zwei Franen in rechtmäßiger She verbunden, nimmt von jeder derselben und aus ihren Händen inte Ragd als Beischläserin an. Priamus hatte

viele Linder bon folden Sausgenoffinnen, obi daß badurch ber bausliche Friede litt (Nias XX 88, XXIV. 496.); und es finden fich Beispiele, bat die Rinder einer folden Berbindung mit ben recht mäßigen Rindern bes Saufes die Liebe ber Mut ter theilten. Antenor's unachter Gobn wird wir feiner Gattin ben eignen Rinbern gleich eriogen (Il. V. 70. ff.); und biefem Beifpiel gemäß, rubmt Anbromache von fich (Euripid, Androm. v. 222, f.), ben undchten Rindern Sektor's, ihrem Gatten # Liebe, und um ihm bittres Gefühl ju erfparen, bie Bruft gereicht ju baben. Auf gleiche Weise figt auch Deignirg von fich (Sophock Trackin. v. 459. f.), daß feine ber Rrauen, die Serfules geliebt, ein bartes Wort aus ihrem Runbe vernommen babe; aber jugleich mit ber blubenberen Rebenbublein unter einem Dache ju mohnen (v. 539-551.) duft the unverträglich; und biefe Art ber Rranfung muß der Mintamueftra jur Rechtfertigung ber Unthit bienen (Aeschyl. Agam. v. 1430-1439.), die fie an bem Gemahl und feiner Geliebten verabt bat. Bei aller Rachficht gegen bie vorübergebenden Berit: rungen bes Manues follte bas Recht ber Sausfrau

I. Allgemeine Anficht ber Che. 217 und ibr Unfebn ungefchmalert bleiben; und es mochte feineswegs immer in ber Gewalt bes Manie nes febn, bie Beifoldferin vor ben Ausbrachen ber Eiferfucht ibrer Gebieterin ficher in fellen. Bon einer Umkehrung bes natürlichen Werbaltniffes, wie in bem Hanswesen neuerer Konige und ihrer Nachahmer fo baufig gefeben worden, find aus dem Alterthume feine Belfpiele bekannt, ph. icon nicht zu bezweifeln ift, bag auch bort bie Une fittlichfeit, ihrer folimmen Ratur gemäß, greuels bafte Thaten erzeugt hat. Phonix befchlaft, auf Antrieb feiner Mutter, bie Geliebte feines Baterd, der die rechtmäßige Gattin hintanfeste, und entpfangt den Fluch des Vaters jum Lohn (Il. IX. 438. ff.). Auf aleiche Weise wohnt Ruben bem Rebeweibe feines Baters bei, und wird besbaib durch den fierbenden Bater der Borgüge beraubt. die ihm als dem Erfigebornen jufommen follten (Genesis. 35, 22. 49, 3.). Noch Schlimmeres bauft fich in Davids Gefchichte +).

^{*)} David hatte zwei rechtmäßige Gemahlinnen; bei bem Tobe feines Schwiegervaters erbte er beffen Beifcläferinnen; und ba Zwiefpalt in feinem Paufe entfieht, be-

Quel ober mebrere rechtmäßige Frauen ju be-Len. und ben von ihnen erzeugten Rinbern gleiche Recte gutugekehn, war griechischen Sitten fremd, und biefer nun Barbaren giemenbe Gebrand ') murbe in griedifden Pfianifidten nur von einigen Eurannen nachgegbmt. Der Bolfsbeschluß, bei, nach einer Angabe bes rhobischen Dieronnmul mabrend bes pelsponnefifchen Rrieges Gefestraft erlangt, und, um bie burd Rrieg und Deft ber minderte Burgeriabl zu erganzen, ben atheniens: fden Bargern erlaubt baben foll, amei Krauen in ift in tiefem Sinne nie porhanden nebmen **), gewefen. Gelbft' bie baraus ju diefem 3mede an geführten Worte: "Es foll geftattet feyn, eint Burgerin zu ebelichen, und von einer andern Kinder m seugen" enthalten von Doppelehe nichts, so wie fie überhaupt nichts Befonderes enthalten, wenn man nicht ben letten Sas willführlich fo erganit : "welche Rinder die Recte gefebmakia erzeugter baben foli

fclaft fein Sohn, bem Bater zum Schimpf, die Kebs: weiber Davids vor den Augen des ganzen Ifraels (2 Buch Samuels 16, 21.).

[&]quot; Euripid. Androm. v. 177. f. Bergl. Medea. 675.

^{**)} Diogen, Laert, II. 26.

I. Allgemeine Ansicht ber Spe. 219 len."— Das Gokrates diesem Gefene gufolge zwei Francu genommen und mit ihnen gelebt habe, ift eine der zahlreichen Verunglimpfungen, durch welche Uebelwollende die Geschichte dieses Weisen verställicht haben. Dieser ganze Gegenstand ift in dem Werke eines hollandischen Gelehrten") vorzüglich in Beziehung auf jene Sage, die schon Pandtins sur eine Fabel erklatt hatte, mit großer Ausführ-lichkeit auf eine genägende Weise erkriert.

^{*)} Jo Luzac Lectiones Atticae, Lugdun, Bat, 1809. 4. Wergl. Wyttenbach ad Platon, Phaedon. p. 342.

. 4 .1 - 3 / . . · . ·

* :

II.

Die hellenischen Frauen.

II

ie helbenischen Frauen.

Der Ruftand ber griechlichen, inebefondre bet athenienfischen Frauen ift von gelehrten Mannern, die fich die Beschaffenheit ber Sitten in dem alten Bellas zum Gegenftande bet Botthung genommen haben, in einem Lichte gezeigt worben, bas gum Mitleiden mit biefem armen und vernachläßigten Gefchlechte aufforbert. Ein Ge lehrter, welcher bas Leben ber Aften in feinen fleinften Bergweigungen tennt, foreibt in einet Abhandlung, welche die Verwelfung der Frauen vom Theater behauptet 1): "daß die Abfonderuna bes greiten Gefchlechts ju jener bie Griechen fo eigenthumlich characterifirenden Berachtung ber Beiber im Cheffunde, ju fener beruchtigten Anabenliebe, und zu jenem auffallenben Mingel mahrer Delicateffe im Umgange mit Frauengirit mern, weit mehr beigetragen babe, als man wes wöhnlich glaube." Meiners, welcher diefen Gegenstand an mehrern Stellen feiner Schrife ten 2) nach feiner befannten Beife behandelt hat, behauptet *) unter andern, es erhelle aus

^{*)} Gefc, bes weiblichen Gefclechte 1 Th: 6.315.

224 II. Die hellenischen Franen.

dem Homer unwidersprechlich, daß die Weiber in altern Zeiten eben so wenig als spater geachtet, und nicht weniger als nachher eingeschlossen waren; was ihm aus der von ihm entdeckten Verwandschaft der Griechen mit den Slawen leicht erklarbar dunkt. Er erstaunt*), daß die Jungfrauen ungefragt an Männer vers beirathet wurden, die sie nicht einmal gesehen hatten; daß man sie bis zum Tage der Hochzeit mit großer Sorgsalt eingeschlossen hielt; daß Mutter und Ammen ihre einzigen Lehrerinnen waren; daß alle ihre Kenntnisse sich auf den Pug und einige weibliche Arbeiten bezogen; daß sie endlich die Pstichten des Hauswesens von ihren Männern lernten.

Dingefahr bieselben Unklager nur unter einen andern Gesichtapunkt zusammengefaßt, sie den wir bei einem Schrifteller**), welcher sich bemuht hat, das Leben und die Sitten der Alten aus der Mangelhaftigkeit ihrer Religion abzureiten. Ihm zu Folge wurde dem weiblichen Wefchlechte, das von den heiden auf einen niedrigen Standpunkt gestellt war, erft durch das Ehristenthum eine gleiche Menschenwurde wie

^{*)} Cbenbaf, &. 320. ff.

^{**)} A. Tholud uber das Wefen und ben Attlichen Einfluß bes heibenthums befonders unter Brieden und Romern mit hinficht auf bas Chriften: thum, in Reanders Benkwardigkeiten 1 Th.

reside von melden France freide Plus ?... pop athenienficen? non theonifchen? n ichmischen? Wir wissen es nicht. Nuch bei ben Momern gab es Manner, ble ihre Raues eine idie (* lapendus in Brip. Livendus) the von altem Schrot und Korn einem eisersiche Manne fury und gut ben Rath, feine Freu insufpercent Pone seram, Cohiber una mas horag **) pon den Gefahren jagt, die den Liebe haben pornehmer Frauen bebrohn, nothigt und om ein mobluermahrtes Dans, einen Spürfteber und machanie Dunde gu benten. - Bweitens: Dule len Die eingeschloffenen Frouen von benen Blus fard fpricht, nothwendig, folde feun, Die unter Schlof und Riegel vermahrt merben? mid nhe thigt, und nicht vielmehr ber Gegenfog ber offente fichen Weiher an Brauen von Stand gu benten, die ihr Baus nur benen offnen, bie fle bet fich anfnehmen wollen, und ju bepen der Butritt, wenn er gu erholten ift, nur mit großem Mufwande erhalten werben fann 24)? Swenge alfo, ber auf Werecheung und Perghuntes digung bes gangen weiblichen Geschlechtes bine wiese, tft auch hier kicht bie Rebe; with co icheint mir ungerecht, eine Tugend, bie auch bas für geachtet murbe, bie Baublichteit und Ginge-

^{*)} Sat. VI. 346.

^{**)} I. Sermon. II. 37—48. 65—67. 96—100.

26 II, Die bellenischen Frauen-

Alte Dienerimen por bem Bagen bergebn. med Berichnittene bewachten fie, ließen fich aber nicht felten bestechen, ihnen Ausschweifungen # erlauben 4). Durch biefe unfreie, eingeschrantte Bebandlung, burch biefe Burudgezogenheit von allem gefelligen Leben, mußte ben Beibern alle Belegenheit ju geiftiger Musbildung, jur Erlangung von Bartheit und Sitte genommen werden-Rein Bunber Daber, daß es viele Beiberfeinde gab, welche gar nicht heirethen mollten, beren Pluspruche zum Theil Stobaus *) gesammelt bat. — ABie wenig bie Berbinbung ber Che in ibrer Burbe und Bedeutsamfeit bei ben Grie den gufgefaßt worden, zeigt Plato's Beifpiel, der in feinem ibealischen Staate die Gemeinschaft ber Weiber vorschlagen tonnte. Das 3meds midrigg biefes Borfchlags hat fcon Ariftotele gezeigt. Die Schüler bes Sofrates und Plate erkannten noch am meiften die Burbe bes Beis bes an. Sofrates fest die weibliche Ratur der mannlichen gleich, nur mangle ihr Ginficht und

Tie. LAVI. (LAVIII.) quod non expedit uxoram ducere. Derfelbe Sammler aber hat and ein Capitel de laude nuptiarum (öre nilkoper ymuos) und ein anderes quod pro diversis coniugum moribus nunc prosint, nunc object nupties. Sind etwa die Weiberfeinde mit dem heibenthume ausgestorben? und findet man dies nicht auch da, wo die Frauen, beim vollenken nicht auch da, wo die Frauen, beim vollenken Senusse der Freiheit, hohe Bildung und Bartheit im Ueberfluß haben?

Rraft. - Das schönfte Ibeal, mas bae Alterthum von einem edeln Beibe und von der Abficht der Cheverbindung fennt, giebt wohl Plus tarch in feiner Schrift: Rathichlage an Chegatten, welche er an zwei Reuvermabite fchrieb 5). Aber to icon Diefes Bild ift, fo fteht es boch weit von bem ab, mas eine driftliche Che fenn foll. - Bon bem, mas meiter hin von ber Ergiehung der Rinder gefagt wird, gehort nur Folgendes (G. 218.) hierher: "Die erfte Liebe, auf Die fich der Menfch, hingemiefen ficht, ift die findliche Liebe. Je garter biefe entwickelt wird, besto reiner und gottlicher wird jene andre Liebe werben, beren uns bas Leben fabig macht. Da nun bei ben Alten die Genuffe bes Familienles bend vollig (!) unbefannt waren, ba ber Denfc von Rindheit an fich nur auf eine größere Ges meinschaft hingewiesen fah, ber er fic bach nicht mit aller Barme des Bergens anschließen konnte(?), so blieb auch sein innerer Mensch gerade von der jarteffen Geite bes geiftigen Lebens unaufges bildet."

In diefen Schilberungen des Buftandes der griechischen Brauen, die mit angen, Gleiches enthaltenden, ju vermehren, unnug fenn murde, find, so niel wir feben konnen, folgende Alagee Puntte enthalten:

250 Ili uDie bellenifchen Frauen.

ibre Erbebung ein großeres Berbituff beigelegt reire, ale es wirfild gehabt bat. Beb ben De britern maren die Prauen, um bas mitbeffe gu fagen, nicht boch geachtet *); bennoch fagt ber Ronia Bemuel **)" von einer guten Frau (bie aw'finben fibwer fer), fie bringe weife Reben vot and beinichne gur Tugend, und werde von ihrem Manne gefeiett, und von ihren Goffnen genic fen. Bie both Tavitus bie Prauent der heidnifoen Deutschen erhebt, ift befannt ***); und wenn berfelbe Schriftfteller von ber Che bet Julius Agricela fagt: vixerant mira concordia, per mutuam caritatem et invicem se auteponendo: nisi quod in bona uxore tanto major laus, quanto in mala plus culpae est.was rubint er anders an diefen Deiden, als bie Befolgung eines chriftlichen Bebotes : "Go er fullet meine Freude, daß ihr Gines Sirmes fend, gleiche Liebe habt, einmuthig und einheflig fent. Richts thut durch Bant ober eitle Chre, fondern burch Demuth achtet euch unter einander, einer ben andern, hober benn fich felbft +)." Dago gen find die Morlaffen fehr eifrige Chriften, und

^{*)} S. Staublin Gefch, ber Borffellungen und Lehren von ber She S. 25,

^{**)} Ebenbaf. S. 60.

^{6.} Unton's Geschichte ber Deutschen Ib. 1.
6. 108. Jahn's beutsches Bolfsthum. 6. 433.

⁺⁾ Pauli Epift. an die Philipper 2, 3.

derrinoch erwähnt ein Morfaffe feine Renn gegen rinen Bornehmern nie, ohne mit Refpett bins jugufeben, fo wie er ihr auch nicht geftattet, mit ihm in einem Bette ju liegen *). Unter allen Mariern, Bollern, die ben Bormurf, teine guten Chriften ju fenn, mit Blut rachen murben, wers bert die Braute verlauft und an bie Meifibietenden verhandelt. Im Saufe werden fie wie Stlavinnien gehalten, und dulten andere Beifcblaferins nen neben fich. Gelbft bie Chelleute taffen ibre Frauen vor ihrem Bette auf bloger Erbe fcblas fen; und Die Frauen gemeiner Leute fiehen bei der Mablzeit, um ihren Mannern aufzumarten. Richt viel beffer maren die Frauen bei ben Ruffen angesehn. Die vaterliche Gewalt mar unumschranft; die Gohne wurden oft mit Schiagen gu einer Beirath gezwungen, und bie Tochter bei ben Saaren jum Altar gefchleppt. Bertauft wurden fie volltommen wie eine andre Baare. Bu Bebers Beiten (in ber erffen Balfte bes achtzehnten Sahrhunderts) wurden bie Frauen und Tochter felbft ber vornehmen Ruffen fo eng eingeschloffen, daß fie nur die Rirche und ihre nachften Verwandten besuchen durften. Dicht anders fand es Bollnis (1734) in Samburg und Rurnberg; und mas in biefer Beziehung bei füblichen chriftlichen Bolfern, Die

^{*)} Fortis Reife in Dalmatien 1 Ih. 6 116. f.

234 U. Die hellenischen Frauen.

Folge bes Beidenthums, und die hohere Achtung, die fie unter manchen chriftlichen Bolleten genießen, nicht die unmittelbare Folge der chriftlichen Lehre gewesen sep.

Wir wenden uns nun ju den griechifden Frauen.

Die griechischen Frauen fennen wir querf - aus homer, und es ift fein binlanglicher Grund porhanden zu glauben, daß diefer fie ander dargeftellt habe, als er fie fand, und die Ram feines Epos geftattete. Sausmatter ehrt er mit bem Beimortern der herrlichen und ehr murbigen (πόττιαι, αίδοΐαι) ?), und daß fie Diefe ehrenden Sitcl perdienen, bezeugt ihr Thun. Die gange Oduffee ift ein Lobgefang ber Penes love 8). In der Fulle alles irdischen Genufici trauert Oduffeus an ben Ufern von Ortogia um die ferne Gattin, die auch feiner mit daus ernder Sehnfucht bentt 9), unverführt durch bas Budringen ber jugendlichen Greier, in beren Mitte Die mit unperletter Burde fieht. Go wie Penelope bisweilen ihr Gemach und ihre weibliche Arbeit verlagt, um, wic es Bucht und Gitte fordert, von ihren Dienerinnen begleitet, in den Berfammlungsfaal der Manner gu treten, fo bat die Gemahlin des Alcinous ihren Gig neben dem Gemahl, und wohnt der Gefelfchaft fcmaufender Phaafer bei. Soch geehrt von

dem Semafil und ben Rindern, ericheint biefe dem Bolfe wie eine Gottin; und mit ebelm Sinne und Einsicht begabt, schlichtet fie felbft der Manner Smiffe (Od. VII. 66. ff.). Solche Frauen alfo kannte homer, denen felbft unfre bochgebildeten Frauen mit Ehrfurcht naben wurden ! Und was follen wir von ber Andromache fagen ? Klingt es nicht wie eine Lafterung, Diefes Bild garter und inniger Liebe; einem Gemabl gegena über, der lieber von der Erde bedeelt fenn mochte, ebe er ben Sammor ihres Unglud's vernahme (Il. VI. 464.), als eine herabgewürdigte ju benten, nicht hoher geftellt, ale eine treue Sclauin fteht? In beiden Gedichten Bomers also treten tabellose und edle Franen als Benginnen fur ben gesunden Ginn ber Manner auf. die in ihnen die kluge Sausfrau achteten, Die Mutter ihrer Rinder liebten, fur fie fampften, und feine Gefahr icheuten', wenn es ihre Bers theidigung galt. Gelbit der Urheberin bes verderblichen Krieges wird fo viel Uchtung juges theilt, als die Umffande geftatteten. In ber Perfon ber Belena bulbigten bie Griechen ber weiblichen Schonbeit. Raum hat fich die Knoope ihrer Reize enthullt, als fie die Bunfche der erften Belben erregt. Bis über bas Meer ift ber Ruhm ihrer Schonheit gebeungen, und in der neuen Beimath wird fie nach Jahren noch burch die Bemunderung ber verftanbigen Greife

Frauen auszusprechen. Das erfte ift aus ben Sereng (Heautontim. V. 4, 19.) entlebal Wenn hier Chremes, indem er das Betragen fei nes Sobnes mit allen bem Unwillen fchift, be es verbient, bie Geliebte beffelben, in Gegenma feiner Frau, nicht mit bem ihr gebührenben Ri men bezeichnen will *), fo ift biefer Musbruck fill licher Scheu eben fo mohl in der Achtung gege die anwefende Matrone, als in der Elchtung gege fich felbft begrundet, und, was leicht das 280 fentlichfte feyn burfte, ale energifches Beichen tie fer Berachtung jur Befchamung bes Gefchottene geeignet, ber, mas ehrbare Danner gu nenne permeiben, fich nicht icheut ju thun. In ben ameiten , von B. angeführten Beifpiel aber (De mosthen. Or. c. Mid. c. 23.) wird Midias4 di frecher Mann, nicht eigentlich beshalb von ber Redneugefcolten, bag er in Begenwart ber Fraue überhaupt, fondern daß er vor einem Rinde, eine Jungfrau, icanbliche und ungeziemenbe Bott ausgeftoffen habe **). Bie dem aber auch fer

Dicere hac praesente verbum turpe: at te id

Facere puduit.

^{*)} Ten mi per fallacias adducere ante oculos -

^{**)} καὶ πρώτοκ μὲν κατέσχυσαν τὰς θύρας τῶν οἰκημάτων — εἰτα τῆς ἀθεἰφῷς ἔτ' ἔνθον οὕσκ τότε, καὶ παιδὸς οὕσης κόρης, ἔναντίον ἔφθέγγοντο αἰσχρὰ καὶ τὸιαῦνα, οἰα ὧν ἄνθρωπα

Beiterteit der toniglichen Sofe, wo bie Rurften in der erzaefchmuckten Salle fchmauften und funfelnden Wein tranfen, und wenn bas Berlans gen nach Speis und Trank befriedigt mar, ben Ruhm und bie Thaten tapfrer Manner aus bem Munde der Ganger vernahmen, ift bem unrus bigen Streben nach Erwerb gewichen, und bas Leben ericheint bem Dichter nicht im Sonnens glang froben Benuffes, fonbern von mannich= faltiger Beforgnif, wie von einem Gemolt umgeben, welches hoffnung und gurcht, Bera berben und Gedeihen in fich fchlieft. 36m lieat die Geschichte jener heroischen Naturen, bie von Sottern fammten, ichon fern; ja ber Glante ber die Erinnerung baran umfließt, wirft in bas bedrangte Leben der Gegenwart einen Schatten. ber es noch bedrangter und buffrer erfcheinen laft. Das gange Geschlecht ber Menschen scheint herabgefunken; und da die Frauen hievon feine Ausnahme machen konnen, fo durfen fie auch feinen Borgug vor ben Mannern erwarten. Doch erfennt Defiodus unter ihnen gute wie bofe. Nichte Befferes, fagt er (Berfe u. Sage v. 702.), fang einem Manne ju Theil werden, als ein gutes Beib; nichts Schlimmeres als ein bofes. Berachtung ober Berabmurbigung bes gangen Befchlechtes ift auch bier nicht gu finden. Barnung, fich nicht taufchen zu laffen burch ein eitles, gefallfuchtiges Beib, bas mit glatter Rebe

II. Die bellenischen Rrauen.

nigen Sahrhunderten war auch ber driftlichen Belt fo garte Blodigfeit fremb. Un Chafe fpeare's Scherzen nahm felbft die jungfrauliche Ronigin teinen Unftog; feine Beitgenoffen gingen noch viel weiter ale er *), und bennoch wohnten Frauen ber Aufführung ihrer Stucke bei. viel man fich auf bem frangofischen Theater et laubte, ift noch aus Moliere zu erfeben, beffet Scherg vielen jest allgu rob erfcheint z benn erf als die Sitten unbeilbar verborben maren , lernie man bie Blofe ber Natur verschleiern.

Dennoch ift es uns nicht mahrscheinlich, Mf die atheniensischen Frauen aristophanische Romie bien angesehen baben : warum fie aber von ba Tragodie verwiesen senn follten, ift nicht mohl ab aufehn. Wie groß aber ihr Untheil daran gemes fen, und wie ihre Unwesenheit mit bet Schids lichfeit vereinigt worden, wiffen wir nicht, fo wie Bieles, worüber bie Alten Radricht zu geben

nicht für nothig gehalten baben.

Diefer Gegenftanb ift im 3ten Theile ber 800 mischten Schriften G. 331. von uns berift morben.

Anmerkungen.

1) G. Bittiger im bentfchen Derfin. 1796. 1. S. 42. und in ber Gabine C. 120. Mad fibrlicher in ber archeolouffen Authentung ber Albeiranblufchen Docheit S. 130. A. und im PersenNatte Jahrg. 1808, no. 320. f. ivo es mater andern beift : "Das mit feter Dinfict auf biefe herabmarbigung ber Frauen, wie fie banrale maten, laffen fich bie Ibeen Dlaco's mer Berebeinug bet Franen in feiner Republit gang verffebn , med 14st Ach begreifen, daß ber in's Häfliche übertreis bende Daum boch mehr Recht Bat, als ber in's Soine mabiende Barthelemt." - Doch fagt Plato (Republ. V. p. 455. D.) "Biele Frauen find in vielen Stugen beffer als viele Mannet, und es gist kein Geschäft in der Bermaltung des Staates, bas ausschlieftich bem Weibe als Weld, bem Ranne ale Mann juldme; fonbern bie Gaben bet Ratur find beiben Arten von Wefen auf dhu-Not Met gegethetit; sind ber Natur nach nimmt

282 II. Die bellenischen Frauen.

Weib und Mathn an allen Seschsten Theil, nur daß das Weib in Allem der schwächere Theil ift." Dieses könnte man auch jest schreiben, ohne dadurch der Würde der Frauen zu nahe zu treten. Mehr als ein Freund paradorer Weinungen hat verlangt, die Erziehung des weiblichen Goschlechts ganz nach der Weise des mannlichen einzurichten, und jenem im Staate gleiche Ansprüche und gleiche Besugnit zu iedem Geschäfte zuzutheilen. Sollen wir wun, um diese Vorschläge ganz zu begreifen, eine Peradowürdigung der Frauen, so wie ste sind, zugestahr? oder wenn dies gegen die Wahrheit wäre, warum soll eine Platonische Paradorie zu Folgerungen sür die alte Zeit berechtigen, die wir für die neuere nicht gelten lassen würden?

2) Buerft in feinen vermischten Schriften 1 Kh. S. 66. ff. dann in der Seschichte der Wiffenschaften 2 Kh. S. 73. ff. und in der Sesch. des weiblichen Seschliechts 1 Kh. S. 315. ff. Mit ihm fimmi Morgen fern (Commentationes de Platonis Republica p. 219.) insammen, dessen Darkellung dei häuslichen Lebens der Athenienserinnen in Schnet lateinischer Sprache niemand hier ungern lefen

wird: semper fere in interiore parte aedium sedebant, quo nemo accedebat, nisi propinqua cognatione coniunctus; neque in magna convivia adhibebantur, nec aliam facile habebant occasionem, consustudine cum viris doctis et probis, cui nostra aetate sexus femineus virtutum suarum non minimas:debet, suos mores fingendi. Nam quae res ingenium expoliunt, mentemque erudiunt ac formant, quum eas aut nonnisi a viris docerentur, quibus omnis ad feminas aditus praeolusus erat, aut locis publicis traderentur, quae frequentare feminis indecorum habehatur: earum cognitione plane carebant. Sic omnis earum doctrina continebatur tum addiscendis quibusdam opificiis, quibus tempus fallerent, ut laneficio, textrina; tum addiscenda opera illa arte cultus ornatusque muliebris. Itaque quo tempore viri foris aut in concione versabantur, aut sermonibus philosophorum assistebant, aut artificum officinas visebant, aut in gymnasiis exercebantur: feminae domi latebant, omni fere aut animi aut corporis excolendi opportunitate destitutae.

3) Der Berf. verweift auf Stobdus Tit. LXX. (LXXIII.) de vituperatione mulierum, wo freilich

284 IL Die hellenischen Frauen.

aus trapifchen unb fomifchen Dichtern viele ater Edmabungen gegen bas arme Befdlecht aufammengetragen find. Warum aber follen biefe, aus bem Sufammenbange geriffene Stellen, Die für bes algemeine Urtheil nicht bie geringfte Beweiefraft Baban, mehr geiten, als die eben fo tablreichen Lobbruche, bie ihm anderems und in andern Berbin-Dungen ertheilt werben? Much Maamemnen fagt im Bebes (Od. XI. 456.), bağ ben Beibern nigt an tranen fen; und ber umebenern Ebet, bie ibn bes Lebens beraubt hat, eingebent, fagt et (Od. XL 427.), nichts fen schamlofer als ein Weih das folde Dinge in ihrem Sinne bege. Als aber Die erlegten Freier in bem Sades antommen, und Banmemnon erfdbrt, wie Venelove ihran Semahl empfangen, fagt er, fich in Gebanten an Dopffeni wendend: On haft ein Weib von großer Lugend erworben; ein guter Ginn wohnte' in ibr; and wird nie ber Rubm ibrer Engend untergebu. -On medfelt bas Urtheil, jest lebend, jest tadelab, nach ben Beiten, ben Umftanben und ben Berbaltsiffen : wordber fic auch niemenb wundern wird.

- 4) Diefes Alles foll in Botter's Archaelogte beil 6. 564. erwiefen fenn. In Diefer bocht untrififchen Compilation lefen wir allerbings Eint ges von Berfdnittenen (G. 572.); bie Stellen bet Alten aber, welche Botter anführt, beweifen nichts får ben Gebraud biefer Salbmanner mr Bemuhung ber Franen; benn bag Thate, bie Betare, einen folden als Schaven munichte, mar Citelfeit: quia solae utuntur his reginae (Terent. Eanuch, I. Sc. II. 87. Bergi. Jo. Chrysostom. Tom. III. p. 176. C.); und bag ibm, mabrent Thais abwefent tft. ber Auftrag ju Theil wird, feinen Mann jur Bams bila tu taffen, ift jufallig. - Bewetfe für bie Be-Rechlichteit ber begleitenben Dienerinnen gibt Botter nicht. Aber auch ohne Beugniffe wollen wir sern Mauben, bas Berfchlagenbeit und Sabfuct in Briedenland bie verfchloffenen Gondceen eben fo geoffnet babe, wie in bem chriftlichen Bortugall. Spanien und Italien.
 - 5) Rachdem der Selehrte, beffen Aussprüche wir im Bente anfähren, einige Stellen aus ber Schrift Plutarche; von der auch wir in dem vort-

gen Abidnitte Gebrand gemacht baben, ausgezeich net bat, ruft er, um bem Beibenthume nicht alljuviel einzuraumen, aus: "Ein foones Bilb einer beibnifden Che eblerer Art! wie menige meg us aber beren gegeben baben." (Bai tonnte mobil einen Gegner hindern bas Segentheil su meinen? und murbe ber Gine mehr fichern biftrifden Grund fur fein Meinen haben als ber Andre?) "Und wie weit, fabrt er fort, febt die fes Bild von dem ab, mas eine chriftliche Che fenn folb (!). Denn nicht auf bie Mitglieber ber chrife licen Rirche, wie fie find, muffen wir blicken, for dern wie fie nach der apostolischen Beisbeit fem follen, und ba, wo fie burch Befehrung und Bie bergeburt jugleich Mitglieder ber unfichtboren Ge meinde geworden, auch wirklich find. Wie jeden Befreben ber Beiben, fo fehlt auch einer folder beidnischen Sbe die bobere Einbeit Des geifigen Lebens. Diese bobere Einbeit verleibt ben chrif. lichen Chegatten Chriffus als ber Gegenftand ibret beiberseitigen Liebe u. f. w." Da bie unfictbare Gemeinde der Wiedergebornen, allgemeiner Bebauptung sufolge, febr flein ift, fo wird auch die

Zahl ber Shen nach diesem Begriffe nicht größer sen, als die Shen nach Plutarchischem Ibaal in Griechenland gemesen senn sollen, und die Heiden haben kaine Ursache gegen die christichen Bölker über die größere Jahl ihrer glücklichen Shen Neid im fühlen, noch auch die lettern, sich ihres Porsinges hierinnen zu überheben.

6) Freilich thut berfelbe berebte Kirchenvater in seiner Schrift über bie Jungfrauschaft (Tom. I., p. 288. C.) mit dialectischer Aunst dar, daß einem Ausspruche des Apostels Paulus (1 Eprinth. 7, 4.) jusplge, der Mann das Eigenthum der Frau, und nicht besser, ja schlimmer daran sep als ein schuster Anecht. Denn wenn der Apostel sage: "Der Mann ist seines Leibes nicht mächtig, sondern das Weib," so werde der Frau alles Recht über ibn ingesprachen, und er ihr, mehr unterthänig gesmacht, als ein gekausten Knecht. Ein Knecht könne sich dach disweilen frei kausen; der Mann aber mäste, wenn ihm auch die schlimmste Frau zugessallen sen, das Joch den Knechtschaft tragen, da Ebrists verboten habe, eine Frau zu verstoßen.

288 Il. Die Gelleniften Frauen.

De nun auf biefe Weife ber Ausbrud bes Mostell In einem faft merträglichen Joche verbment, fi entbedt ber finnreiche Rirdenlebret, bag bas, mil Manint får bie Che ju fagen fdeine, ein in ben Abber verbalter Angel feb, um bie Lefer von ber Che abjugiebn. Denn ber, welcher bort, bai er nach eingegangenet Che bem Gutbunten feiner Rrau unterworfen fenn wird, wird fich baten, bas Tod einer fo berben Anschtichaft auf fich mi neb men, bas er fo lange tragen mus, als es feine Rran gefallt. - Uebrigene foll es nach Dieberuf (L. 27. p. 31.) bei ben Megnytern berrichender 66 brauch gewesen fenn, daß fich ber Dann jum Be Borfam 'gegen feine foan veroffichtete's woran Suphoffes im Rolendifchen Debipus B. 332 angufpielen fceint. Bergl. Der obst II. 36. De Deibenthum hatte alls auch in Benebung auf bie Che zwei entgegengefeste Pole, wie fie fic in bet Bracie bes eprifiliden Sauslebens: finden.

7) Auch das Beiwert zovolsen, wodurch die rechtmisse Gemahlin der Gesthalaferen entgegenst fint wird (G. Puttmann im Lexilogus 1 Ah. C. 33.1.) nuß blerber gezogen werben, wenn es und Doerlein's wahrscheinlicher Berniutsung von ropers ammend, mit bie Barbe der im Sause gehickens en Frau bezogen worden ift:

- 8) Manche glaubten in diesem Epos die Liebe es Dichters zu ber Lochter des Flaros zu erkennen; aber herme fianar in seiner Elegie (B. 27-34.) ichtet, homer sey um ihrentwillen mit seinen beschaften nach dem unfruchtbaren Ithala gewansert weit bon des Batergebiets rausligen Grenzen getrennt. (G. vermischte Schriften. 2 Sheil. S. 238.)
- 9) Sie hatte ihre Ingend mit bem Semahl n schaute ihre Ingend mit bem Semahl n schaute Eintracht, vollbrucht, so glücklich, das sie bidnt, der Janemer, der sie beitressen, sen eine bidden, der Gatter wegen ihres akingbogen bidde. Od. KKIR. 210. f. Döchstahansteristisch für die Auscht, ehalleter Wiellehr des Gemahls. Boll der hoftigken Junder, als sie die Nachricht emissingt, der Langerschute sen inflagt, der Langerschute sen inflagt, der Langerschute sen inflagt, der Langerschute sen inchaut der Freier getöbet (Od. XXIII. 32. sf.),

290 II. Die hellenischen Frauen.

furingt fe von bem Lager auf, umarmt bie bejahr Amme und benest fie mit Thranen der Freud Aber fomell meicht biefe bem Sweifel, und entim mit fich felbft, fitt fie bem, noch in Lumpen hullten Gemahl, gegenaber, betaubt und fim Standhaft erträgt fie bas Schelten bes Sohl und des Mannes Ladel, und weicht felbft dem Be murf ber Lieblosigfeit nicht, bis Obnsseus die Pr fung bestanden, und fie nicht mehr zweifeln fat daß Er der langersehnte Gemahl ift. Da erbeb ibr Berg und Rnie; fie eilt mit Ehranen in i bin, wirft fich an feine Bruft, tust ibm bas Dauf und fagt fo liebe und fluge Worte der Rechtferti gum, daßiet in tantes Weinen ausbricht bas trest und Luge Weib in bie Arme nimmt; und fic lauf! nicht von der trennen fann. - Go: war bie Liebe ber Geiechen. Dief und innig, nicht fic erfchifen in reichent Wortefluß der Empfindlaftelt, nicht ble Schranten überwogend, bie ibri belbanene Ringbell fente, weshalb fie benen falt fcbeint, bie nut is moberner, lieberschwenglichfait ber Rede Leiben fooft erfennen wollen.

iner bifferifchen Darftellung bestenigen Reitaltere, welches von Momantifern ole ber eis ventliche Gis einer chriftlich religiblen Berehrung ber Frauen genibmt wind, finden wir in Beziehung auf die Jungfrauen Folgendebe "Wend die Dadden bem Spiel mit Duppen entwachfem waren, murben fie mobil unter Une leitung ber Mutter im Spinnen, Beben, Birfen, Gewänderschneiben und in jeder meiblichen Urbeit und Runft untermiefen : menigen marb es mobl fo gut, in der Schule eines meilen Pfaffen im Lefen und Schreiben, oder mobl gar in der Runft bes Gefanges und Saitenfpiels unterrichtet ju werben. Bei reiferm Miter nofmen fie an jedem haublichen Geschafte ber Mute ter Theil. Benn diefe im Speifegimmer frembe Bafte bewirthete, blieb die Tochter gueud. Dan fab fie nur, boch felten, am genfter aber in ber Rinde, mo bie Frauen abgefanderte Plage hatten. !! - Den von Turnisen Burudfehrenden nahmen die Sunge frauen Die Baffen ab, überreichten ihnen frifche Rleiber und Bafthe, und marteten ihnen bei Sifch auf (G. 64.). - Gin Ritter pflegte eine Dame ber Gedanken zu baben, die nicht ein Phantom ber Einbilbungefraft, fondern eine wirt-

^{*)} Bu'iching & Mitterzeit und Ritterwefen. 2 Zh. S. 70,

292 II. Die bellenischen Fragen.

, mishiner - Lehren fendet (Praecepta coningalia - welche auf die Förderung häuslichen Glücks au len, fabut auch bas Streben nach Biffemfchaft w geilliger Bilbung pornemlich hierauf jurutt, inde er fie jum Erwett fconer Renntniffe ermabnt, m beburch ibren Menn ju erfrenen. "Die Berle fohrt er fort, leuer reichen, und bie feibnen S mander diefer framden Krau taunft bu nicht erba ten, obne fie thever m faufen; aber ben Some einer Theavo, einer Alephaline, einer Gorgo m Limothen, einer Claubia und Cornelia, und andre bewunderten und berühmten Atanen insaesemm mit biefem fenns bu bich fcmuden, sine etwe bafür ausinneben, und bir baburd ein rabmiide und gludliches Leben verschaffen. Denn wen Sannbo fo ftoly auf die Schönheit ihrer Lieber me baf fie an eine begüterte Krau fdrieb! Benn b geftorben bift, wirft bu im Grabe liegen, und Die mand wird beiner gebenten; benn bu Baft feine Theil an ben Rolen von Pierin: - wie follte bu nicht mit weit großerem Rechte auf bich felbft foll fenn, wenn bu amar nicht an den Mofen, aber an den Früchten Theil bag, welche die Museu enen gemähren, welche Bildung und Philosophie 1 Ehren halten?"— Die Worte der lesbischen Lichterin, auf welche öftrer angespielt wird, kann 14m am vollskändigken in Neue's gelehrter Samm-11m ihrer Fragmente S. 45. finden.

- 12) Ware es wohl eine Paradorie anjunehten, daß in Zeiten, wo es keine große und vorehme Welt, keine Balle, Theegesellschaften und
 ioncerte gab, durch welche anerkanntermaaßen die
 didung wenig gefördert, die Eitelkeit aber machis gereist und genährt wird, die Mütter eine aufichtigere und reinere Liebe zu ihren Löchtern geühlt haben, 'als da, wo ein Theil dieser Liebe
 in nichtigken Eitelkeit anheim fällt? Von dem
 intgegengesetzen Uebel, das doch in der modernen
 Belt keine unerhörte Erscheinung ift, von der uniatürlichen Eifersucht der alternden Mutter gegen
 die ausblühende Lochter konnte in Griechenland
 unter ehrbaren Frauen bei ihrem häuslichen Leben
 nicht einmal die Rede seyn.
- 13) Riemand wird bie rombicen Sandväter bei Beitalters, in welchem bie Frauen eine faß

294 II. Die bellenischen Frauen.

unbefchrantte Freibeit genoffen und benutten, m Die Rrauen beneiben, beren Bilbung und Strebe In venal in bem berabmten Gemalbe bes weil lithen Roms dargestellt hat: Haec-novit, quid tot fiet in orbe; Quid Seres, quid Thraces agant. -Gravior, quae quum discumbere coepit, Laudat Vir gilium, periturae ignoscit Elissae, Committit vate et comparat; inde Maronem, Atque alia parte i trutina suspendit Homerum. Cedunt grammatici, vin cuntur rhetores, omnis Turba tacet: nec causidicus nec praeco loquatur, Altera nec mulier; verborum tauta cadit vis! Wie ungunftig man in Athen über viel wiffende Rrauen geurtheilt babe, tonnte aus des En ripides Hippolytus B. 636. und ber Medea B 287. ff. abgenommen merben, wenn nicht bas geug nig bes als Mifogyn verschrieenen Dichters ver dactig mare.

14) Beim Wenophon (Oecon. c. 7, 14.) fast bes Ischmachus junge Gattin: "Meine Muttu hat mich Zucht und Sittsamkeit gelehrt;" und nach bem sie angefangen hat, das Hauswesen nach seiner Ausbumg einzurichten, spricht sie gegen ihn (c. 9, 19.)

rifchen Krittl faum dufte vertheidigen laffen. We wird, deshalb nicht unnug feun. die nurnehmften Stellen ber Aften, auf die man fec bei dieser Sache gu berufen pflegt, etwas gengum in die Augen gu falfen.

Solore, fugtakan, bat über bat War grb n ber Brattere Gefebe gegeben, ble , wie fich Wine tarth by ausbrude, bierbei, wie bei ben Beffen und der Trauer, bas Ungehörige und Bugelfofe bemmen foffen. Und wotinne bestanden diefe Befebe? Benn eine Frau ausgeht, fou fie nicht. mehr ale Dret Rieider haben, nicht mehr ats fut einen Obolus Spelfe und Trant mit fich tragen, und teinen Rorb größer als eine Elle; auch foll fie Raches nicht reifen, außer im Bigen, und bann eine Leuthte por fich ber tragen laffen. -Sinn und Meinung bes erften biefer Gefete ift ganglich buntet, und bis jest, fo viel ich weiß, burch feine Etflarung jur Benfige aufgehellt : das zweite ift ein Polizeigefes, bas ffit die Claus fur der Frauen nicht bas geringfte beweift. Man fonnte eben fo gut fagen, bag bas in manchen Stadten beffehende Berbot, Rachts ohne Laterne auszugehn, ben Befehl enthielte, im Saufe gu bleiben.

Beftimmter und deutlicher icheint ein Bruch-

^{*)} Vita Solon. c. 21.

Mid Menanders in her Christian miffer-Grage in Du überfchreitelle fint ein Manneim fie ner Stan bie Gneuzen einer Chefraugibin abf-Butte - Dein für eine freigebobrer Bringigatt Die Softhur fur bes Daufes Grangente Cinentuber perfolgen, und auf die Strofe laufen and inoch obendrein ichimpfend und lafternd il. bat Malint ober einem Dunde juit Die Beriebung Diefer obgeriffenen Rebe lennen wir nicht; mienerich ober feicht, bag ber Rebenbenfeiten Eran bie Rie gebuhr vorhalt, einem , ben fie beleibigt Thatie, obergaus, mas fonft fur einem Brunde gionf bie Strafe mit Schmahnugen gefolgt-ju fepp. Ben bem fo ift, und faum möchte es anders fene, to buntt mich . bag man nicht blog gu fichen eine abnliche Ungebuhr einer rechtlichen Bran mit gleichen Worten vormerfen fanne, abne habri an ein Befes gu benten, bas ihr bie Comelle bei Dofraums gu überichreiten perbote. In Berin und Bien , in Paris, und London wurde ein Mann in einem folden, Falle ju feiner Gran fogen : Innerhalb der Grengen Deines benfe magft Du Deiner Bunge freien Lauf laffen giene feit der Dausthur aber ift Dein Reich ju End.

In dem Timon Lucians erhalt Plufts Befehl jum Timon zurudzufehren. Diefer, weigert fich, um fich nicht von neuem den Misband-

^{*)} Menandri Religq. p. 87. ed. Meineke.

"Die Sitten biefes Landes, fagt Walter Grett (Bride of Lammermoor. Part. HI. ch. 30.), fineme ten in diefer Rudfficht, wie in vielen andere, mit den frangofischen Sitten vor der Revolution zufammen. Junge Rrauemimmer ber bobern Stante. famen felten in Gefollfchaft, bis fie wenhelruthet waren. Sie fanden unter ftrenger Aufficht ihrer Eltern, die nur allju geneigt maren, die Berforgung ber Cochter nach eignen Ansichten zu betreis ben, ohne auf bie Reigung ber am meiften babei betheiligten Barteien Racffict ju nehmen. folden Gelegenheiten erwartete ber Freier wenig mehr von feiner Braut, als eine fillichweigende Ergebung in ben Willen ihrer Eltern; und ba es venige Gelegenheiten ju Befanntichaft, und noch veniger in einiger Vertraulichkeit gab, fo machte er feine Babl nach ber Auffenfeite, und überlief dem Zufall den Erfolg der Lotterle, in der er fein Glud versuchte. "

20) Unter den katholisch christlichen Walladen find die edeln Jungfraum eben so unsichtbar als im Orient. Bei der Hocheit speist die verbulle Braut in einem abgesonderten Gemache, 298' II. Die hellenischen Frauen.

und ber Brautigam fieht fle nicht eher als nach volliogener She. Suller Befcht. Des tronsalp. Daciens 2. Th. S. 305. 352. 388. Auch die vornehmen Ruffen hielten vormals ihre Socher so eingeschlossen, das fle nur die Atrche und die nicht fien Berwandten besuchen durften.

- 21) En Portugal un tête à tête conduit pres qu' infailliblement au succès. Duc du Chatelet Voyage en Portugal. Tome I. p. 73. Nach ben Statuten von Padua war ein Madchen, das das zwanzigste Jahr überschritten hatte, nicht mehr für eint Jungfrau zu halten. Pagenstecher de Jure Virginum S. 6, p. 15.
- 22) Daß die Ausbrücke, deren sich Zens in der angeführten Rede bedient, um das Berfahren des eisersüchtigen Reichen zu schildern, von dem Gebrauche hergenommen sind, unverheirathete Jungstrauen durch strengen Berschluß gegen Verführung zu schüßen, ist von den Auslegern Lucians zur Genüge dargethan worden. Jungfrauen waten verschlossen, zaräxleisten, im eigentlichen Sim. Bergl. Callimach. Fragm. CXVIII. und da sie den

Thalamus felten verliegen, murben fie and Jalauevouevez gengunt. S. Aristagnet. II. Ep. 5. p. 80. παιδισχάριον ἄωρον 'Αφροδίτη, ἔτι θαλαμευομένην, ξει φ**ρουρουμένη**κ, **κα**λ μόλις ὑπὸ φύλαξιν ἔσθ^ο öng ngonúnkovan the olelas. Was aber bei Jungs frauen nothwendig foien, galt barum nicht auch bei Berbeitatbeten. Bon biefen murbe nur Sauslichkeit verlangt. Plutarch erzählt T. II. p. 381. B. Whibias babe ber jungfräulichen Athene bas Symbol bes machfamen Drachen, ber Aphrodite bie Schildfrote jugefellt, um anjudeuten, daß die Jungfrau ber Bache bedarfe, den Berbeiratheten aber Hauslichkeit und Schweigen anftebe (rats γαμεταίς ολχουρίαν και σιωπάν πρέπουσαν). Das Chrifteuthum bat in biefer Sitte feine wefentliche Beranderung bemirkt. Dem Weibe, fagt ber b. Chrosomus (Homil. in Epist. ad Tit. c. 3. Tom. V. p. 763. C.), hat Gott verliehn, bas haus in buten (olxovocir); bem Mann bas Deffentliche. Und der Berfasser des Lebrgedichtes, das dem alten Photolibes beigelegt wird, aber ohne Zweisel das Wert eines Chriften ift, gebietet den Eltern (D. 203.), Die Jungfrau im moblverschloffenen Ge300 II. Die hellenischen Frauen.

mache (notoxiciarois Jalaquowi) in bemehren, und fie bis zu ber Che nicht vor dem Haufe feben zu laffen.

- 23) Propertius III. 2, 49. bichtet, def ihm Calliope die seinem Seiste angemessenen Seigenstände angewiesen, und unter diesen; ut per te clausas sciat excantere puellas Qui volet austeros arte ferire viros. Derselbe, von der Wirksamseit der Geschenke dei Liebesbewerdungen sprechend (III. El. XI. 9.): dasc etiam clausas expugnant arma pudicas. Non eisersüchtigen Männern spricht auch Plutarch Vit. Lycurg. c. 15. wenn er sagt: räs yvvaïxas kynkeisäuperot spootpovar, köndröf proportiuses, när voswöeles.
 - 24) Wenn noduredie, was bem Sprachgebrauche vollkommen angemessen fit, in der Stelle Plutarchebselenige ift, welche großen Auswand macht, also auch von ihren Liebhabern Auswand fordert. so sällt noch mehr in die Augen, daß der Ausbrud waranderors nicht im Krengken Sinne zu nehmen ift, da ja auch selbst Hetären zaranderors genannt wurden, wenn sie zu einer höhern Elasse gehörig,

ihre Ennst mur Wenigen verfauften, und ihr. Hans für Andere verschloffen hielten. S. Salmas. ad Tertullian, do Pallio p. 177. Auch die andere, von uns voen schon erwähnte Stelle Plutarch T.U. p. 242. E. nadareo to adua, nat rovoque rög dyadög yunaunds dan natünlistere elvat nat. änche dor. deutet nur auf einen Gebranch, den Incht und Sitte ehrbaren Frauen empfahl.

25) Kann man wohl folgende Worte Plustarch's (T. II. p. 139. C.) anders als auf freiwilslige Befolgung einer ehrbaren Sitte deuten: "Eine sittsame Frau muß sich am meisten in Geseuschaft ihres Mannes zeigen, wenn er aber abwesend ist, sich verbergen, und zu Hause bleiben." Oder wie möchte sich folgende (p. 142. C.) mit dem Gebrauche einer unfreiwilligen Clausur vereinigen lassen: "In Aegopten war es Sitte, den Frauen keine Schube iu geben, damit sie zu Hause blieben; bei uns bleiben die meisten Frauen zu Hause, weun man ihnen die vergoldeten Schube, die Spangen, den Purpur und die Verlen nimmt."

Solonifche Sitte in ber Eingezogenheit ber

302 II. Die hellenischen Frauen.

Kranen bemerkt man auch noch foat in bem deit: lichen Sellas, wo fich bie alten Gebrauche reiner als man glauben follte erhalten baben. Da mo Rrangiscus Philelphus von ber Sprace ber Bewohner Conftantinopele fpricht (Epist. ad ann. 1451.), fagt et: viri aulici veterem sermonis dignitatem atque elegantiam retinebant, imprimisque ipsae nobiles mulieres, quibus quum nullum esset omnino cum viris peregrinis commercium, meres ille et purus Graecorum sermo servabatur intactus. Verum quid dixi cum peregrinis? quum ne cum ipsis quidem concivibus ullus dabatur eiusmodi mulieribus locus; quum domo nunquam nisi noctu egrederentur, atque id quidem et raro, et equites et velata facie, ductaeque a domesticis et suis, dum aut templum per religionis celebritatem aliquam interdum, aut sanguine conjunctissimos visendi gratia peterent. Wenn bies Saremssclaverei mar, fo erhellt boch auch bieraus, bag bie Religion it ber Behandlung ber Krauen feinen Unterfchied gemacht bet.

26) Wenn auch in ber Shat hiftorifc beglaubigt mare, bag eiferfüchtige Manner ihre Frants einschlossen, was würde es anders deweisen, als daß am Iissus die Wirkungen der Eifersucht nicht verschieden gewesen von dem, was diese Leidenschaft am Arno. und Laja, ja selbst bisweisen an der Seine, dewirkt hat? Daß es hier Männer sach die stre Frauen in so strengem Versching dieltam als kaum ein Werkermeister seine Gefangenen, daß seum ein Werkermeister seine Gefangenen, daß sie Hnen keinen Ausgang, keinen Blick auf die Straße gestatteten, wisspengt, aus unverdschitzen Beugnissen. Wenn von diesen Zeugnissen nur eines oder wei auf die Nachweit kinnen, würde diese derank mit Recht auf einen ulgeweinen Sehranch schließen, und hießen der Religion jener Länder im Last legen dürsen?

27) Die seit Casaubunus (Commentar. ad Theophr. Char. V. p. 71. ed. Fischer.) angenommene Meinung, daß die Franen zu Athen den Borstellungen der Schanspiele beigensohnt, und von den Maunern abstonderte Sipe einspisionmen hatten, bestellt Böttiger zuerstim M. K. Merkur 1796. I. S. 37. fl. und, mit Berufung auf Diesen Aussau, in der Suerienmaske S. 3. Da S. S. S. fl. ag el in den Grier den und Römern S. 312. eine Stelle des Plats

304 II. Die bellenischen Frauen.

gegen biefe Behauptung geltenb machte, fucte &. Die Beweistraft biefer Stelle an fowatien, und Beine Meinung mit neuen Branben qu ftugen in N. E. Meitur 1797. A. ip., 224. ff. und :: ale ffe Strasf & of the (Grascas Tragosdise principes p. 37.) Anderes ontgenenfente, nachmer bie Reage im Mot grüblitt : 1868. December: nr. 809. 18. 1234. fi von weuent auf. Buf fettbent bie Sache weiter geflibert; und int Enfichtbung gebracht werber mare, fit uns micht beftinnty außer bag Beldet tu Arftinbanies Frofthen W: 1049. 1050. Die Web ber, Die aus Chann über. Gutbpid es Bellernin Schierling getrunten, får eine farte Betraftigm ber altern Meinung erflart (G. 167.). Much Bol tu Atifio phanes 3 Band. S. 174. und S. 210. bezweifelt fie nicht.

28) Segen folde lingebihr hatten bie Synktivosmen einschreiten unbffen, von benen uns Polling VIII. 112. sagt, daß sie ber Weiber längebik bestraft hatten. Siese Obtsyteit, beren Wirfusph Freis in Dunkel liegt, sollen nüch bie Feinen ab gehalten haben auszugehn. Bon ben Gonaline

ij

1) G. Bettiger im bentfchen Derfne. 1796. 1. S. 42, und in ber Sabine C. 120. 21nd fährlichet in ber auchholonfiben Authentung ber Albebrandinficen Docheit S. 130. ff. mib im MergenMatte Jahrg. 1808, no. 320. f. 180 es muter andern beift : "Ras mit feter hinficht auf biefe Sergbudrbigung ber Rranen, wie fie bemale waten, laffen fic bie Ibeen Dlate's mr Berebeinne Der Franen in feiner Mepublit gang verffebn , und idst fich begreifen, das ber in's Safliche übertreis benbe Daum boch mehr Recht hat, als ber in's Saine matiente Barthelemi." - Doch fagt Plats (Republ. V. p. 455. D.) "Biele Frauen find m vielen Dingen beffer als viele Manner, und es gist lein Geschelt in ber Bermattung bes States, bas ausfaliettich bem Wethe als Welb. bem Meinne ale Dante jubime ; fonbern bie Gaben ber Ratur find beiben Arten von Wefen anf dime Not Wet moetheist; und ber Retur noch nimmt

284 IL Die hellenischen Frauen.

aus tracifden und famifden Dichtern viele erge Schmabungen gegen bas arme Gefchlecht gufemmengetragen find. Warum aber follen biefe, aus bem Aufammenbange geriffene Stellen, bie für bet allgemeine Urtheil nicht bie geringfte Beweichtaft baban, mehr gelten, als die eben fo jablireichen lob-Grade, bie ibm anderswo und in andern Berbin-Dungen ertheilt werben?. Auch Mannemnen fagt im Bebes (Od. XI. 456.), bağ ben Beibern niát en tranen fev; und ber ungehenern Shat, die ibn bes Lebens beraubt hat, eingebent, fagt # (Od. XL 427.), nichts fen ichaamlofer als ein Beih das folde Winge in ihrem Ginne bege. Mis aler die erlegten Areier in bem Sades entommen, und Manmemnon erfabrt, wie Denelove ibren Gemabl empfangen, fagt er, fic in Gebauten au Dopfen wendend: Du baft ein Weib von großer Lugend erworben; ein guter Ginn mobute' in ihr; mo wird nie der Aubm ihrer Engend untergebn. -So medfelt bas Urtheil, jest lobend, jest tabelnt, nach ben Beiten, ben Umftanben und ben Berbatt niffen : worder fic and niemend wundern wirt.

Exagibie, die Alten aber wohl einer homertjew Mhapsobie ober einem bestodischen Gebichte
en Preis zuerkennen würden; und B. bei dieser
itelie bemerkt, das die gebildeten Frauen, da
e in Athen eine so große Geltenheit gewesen, nur
oposhetisch augenommen werden müßten; so köne
en wir diesem Erklärungsmittel, welches auf einer
weinio pximaipii betuht, nicht beipsichten; wethald
wir auch diese Stelle, da sie bei den Frauen offens
har Renntniß der Eragsbie voraussett, in der ohschwebenden Frage sur eine der wichtigken halten.

• .

All and the first of the second

La Bridge Bridge Bridge Commence Control and take the control of the second to the con-. . .

and the second s And the second of the second

٠,

,

Ш.

Bon ben Hetaren.

•

and the state of

muß hierher gezogen werben, wenn es unch Debe ei ein is wahrschelinlicher Berniuthung ben wover frammend, auf die Barbe der im Sause gehietens ben Gen. bezogen worden ift.

- 8) Manche glaubten in diesem Epos die Liebe bes Dichters zu der Bochter des Faros zu erkennen; daher hermestän ar in seiner Elegie (B. 27-34.) dichtet, homer sep um ihrentwillen mit seinen Besangen nach dem unfruchtbaren Ithaka gewandert weit bon des Batergebiets taumigen Grenzen getrennt. (G. vermischte Schiften. 2 Bheil. G. 238.)
- 9) Sie hatte the Ingend mit bem Gemahl in schiere Eintracht, vollbracht, so glütlich, bas fie wint, ber Jakimer, ber fie betwiffen, sep: eine Schieng, der Gätter wegen ihres ellingvolen Binka Od. RRIB. 210. f. Döchkehaftelbaristischich für die Ansicht ehalichet: Liebe jener Zeit ift Aenelope's Besonneicheit. bei der Andlehr bes Gemahls. Boll der boftigken Junde, als sie die Drachricht empfagt, der Langersehnte sein unglegeteher, und die Schaar der Freier getödet (Od. RRIII. 32. ff.),

die eine Sichtung alter Uebertieferungen forbert hat von den hetaren Athens behauptet, daß si unendlich besser erzogen, unendlich besser unter richtet gewesen, als die Frauen von Stand und daß nichts dem Sitten größern Schade gethan, als das Uebergewicht, das die hetare über die ehrderen Frauen gehabt, deren Erziehun so vernachtaffigt gewesen sep, daß dies Brazin vor ibsein Unblief entwicken.

Diese Aussprüche, in denen, mach wer eine hifforischen Untersuchung voraus, Uebertreibung zu ersennen leicht ift, würden der Beachtung vielleicht unwerth seyn, wenn fle nicht auch in Schriften wiederhalten, deren Urheber eines bestern Glaubens genießen, all der unkritische wenn schon nicht geiftlofe, Canonicus von Lanten.

In dem vorigen Abschnitte unfere Betrachtungen ift von dem, was in jenen Aussprüchen die Matronen berührt, gesprochen worden; wir brauchen hierauf nicht zurückzukönmen. Das diese mit fremden Mannern keinen Umgang gespstogen, ist wohl als gewiß anzunehmen. Rur hetaren lebten zu Folge ihred Gewerbes mit Mannern jeder Art. Sie begleiteten ihre Freunde zum Male, oder bewirtheten diese auch mit Andern in ihrem eignen hause; und übten in dies sen gemischten Gesellschaften; durch Eitelkeit und Bortheil belehrt, die Ausst, welche die Frauen ohne Unterricht letnen, die Kunst zu gefallen,

gewiß in einem verzüglichen Grabe aus. Die meiften betraten ihren ichlupfrigen Weg icon frub. Roch eh' ihre findifchen Reize einen Licha baber gewinnen konnten, wohnten fie als Sang gerinnen, ober bie Blote fpielend ben Bereinen einer ausgelaffenen Jugend bei I), an beren Geis ten fie bie Dufter faben, benen fie, fobald es ihr Alter erlaubte, abniich ju merben munichten. Much en eigentlichem linterricht in ber Runft Bergen gu beftricten, und burch Rante aller Art bie Sabsucht ihrer Matter und Aufseherinnen ju befriedigen p fehlte es ihnen nicht a); boch haben mir nach bem , was und bie Betarengefprache Lucians bieruber tehren, und nach ben wenig befriedigenden Antworten, welche Gofrates aus dem Munde ber iconen Theodota über ibre Runft erhalt 3), feinen Grund ju glauben, daß diefer Unterricht weit über die alltatichffen Lebren einer materiellen Klugbeit binausgegengen fen. Das Urbrige lehrte bie Ratur. Bie viele Frauen, die aus ber Liebe bas Befchafte ihres Rebens gemacht baben, befanden fich mit jener Theodota in gleichem Fall! Sie trieben ihr Beichaft, und trieben es oft mit Beift; aber Res denicaft davon ju geben, und ch fich felbftals eine Runft zu lieben flar vor die Augen ju Bellen, bielten fie nicht fur nothig.

Wenn man nun die Berhaltniffe unter eins ander vergleicht, in benen die Matrone und bie

Bethre lebte, fo wird man bei jener bie Bante baublicher Tugenden, Die Anmuth ergenenber Eigenfchaften aber vorzüglich bei biefer fuchen muffen. Mehr als eine Setare bat burch Schon beit, einige haben burch Geift und Bis, mur febr wenige burch mabrhafte Bilbung Auffebn gemacht; Unfebn haben fis nicht genoffen, wenn man vielleicht ein einziges Beifpiel ausnimmt 4): und nie find rechtichaffene Sausfrauen ben Detaren gegenüber wegen bes Mangeis an ernotfichen Gaben, die in ben meiften Batten nichts weiter als die genteinen Ranfte gewinnfachtiger Bublerei maren , verachtet morben. Wie batte fich der gefunde Ginn ber Briechen auf eine folche Beife verirren, ober wie hatte eine folde Berfehrtheit bes Urtheils überhaupt Statt finben tonnen, wenn nicht etwa die Frauen felbft. burch Berleugnung ber Bucht, und burch eine Mrt von Wetteifer mit ben Buhlerinnen, wovon bie Sittengefchichte ber mobernen Belt'nur aller viele Beispiele fennt, das Gignal ber Beradtung gegeben haben? Dieg in ber alten Belt nachzuweisen wird feinem gelingen. Dag bie Griechen in Athen und überall ben fittlichen Berth der Frauen und ber Che erfannten und Die Beiligfeit biefer Berbindung ehrten, ift in bem porigen Abichnitt mit guten Grunden erwiefen worden; und wenn bie foctere Berbine bung mit einer Setare ergonticher, und vor allen

die Frendigkeit aus, mit der sie diesen Geschäften obliege, indem sie hinzusent: "Wie es einer ehrebaren Fran schwerer fallen würde, sich der Sorge für ihre Kinder zu entschlagen, als sich shrer ensumehmen, so sen es ihr auch weit angenehmer, für ihr Hans und ihre Hade zu sorgen, als under kümmert darum zu senn."

- 15) "Meiner Weinung nach sollte in der schönen Einfalt, die durch ein verseinertes Sesuhl an Allem, was reizend und edel ift, erhoben worden, die ganze Vollfommenheit des schönen Gesschiechtes in der Bluthe der Jahre bestehn. Allemahlig, so wie die Ansprüche auf Reizungen nachslassen, könnte das Lesen der Bucher und die Ersweiterung der Einsicht unverwerft die erledigte Stelle der Grazien durch die Muse erseben, und der Shemann sollte der erste Lehrmeister sewn." Rant Betr. über das Gesühl des Schönen und Erhabnen S. 74.
- 16) Siebe hierüber in ben Cheracteren ber vernehmften Dichter Ster Band ben Artifel: Eutipi be s. Bon bem berufenen Bonnurfe ber

tiphanes und der Athenienset Gorgias ?). Mich die Schrift des Herodikus über die in Komb dien Berspotteten enthielt Nachrichten über sie Der erste der hier genannten Sammler hatte nicht weniger als hundert und funf und dreisig Hetaren aufgezählt 8); die übrigen scheinen nur Nachlosen gehalten zu haben. Aus diesem Schriste ftellern, und einigen audern Quellen von schr verschiedener Glaubwürdigkeit hat Athenaus eis nen Theil des dreizehnten Buches seines gelehr ten Sophistenmales zusammengekittet.

Much die Dichter ber neuern Romodie mis fen ju diefen Quellen gerechnet werben. dem die griechische Komodie ihren Charafter ver andert, und fich von bem öffentlichen Leben jus ruckgezogen batte, um bas innere Ereiben ber Ramilien an bas Licht zu giehn, wurden Beide ren ber Mittelpunkt bes Luftfpiels, wie fie bit Mittelpunkt ber gefellichaftlichen Bergnugungen der Jugend waren 9). Alle einstmals der Dich ter Antiphanes bem jungen Alexander eines feb ner Luftfpiele vorlas, und biefer nicht viel Bo fcmack baran ju finden fcbien, fagte Sener: Wer an biefer Urt von Gedichten Bergnigen baben will, muß an manchem Pickenit Theil genommen, und manchen Schlag um einer fe tare willen empfangen und ausgetheilt baben 10).

Einige Schriftfteller haben bie Meinung auf

Thalamus felten verließen, murben fie anch Jalaperóperus gengunt. S. Aristaguet. II. Ep. 5. p. 80. παιδισχάριον ἄωρον 'Αφροδίτη, ἔτι θαλαμευομένην, ξα φρουρουμένηκ, και μόλις υπό φύλαξιν ξοθ οπη προκύπτουσαν της oleing. Was aber bei Jungs frauen nothwendig foien, galt barum nicht auch bei Berbeitatbeten. Bon biefen murbe nur Sauslichkeit verlangt. Plutarch erichlt T. II. p. 381. B. Phibias babe ber junafraulichen Athene bas Symbol bes machiamen Drachen, ber Apbrobite die Schildfrote jugefellt, um angubeuten, daß die Jungfran ber Bache bedarfe, ben Berbeiratbeten aber Sauslichkeit und Schweigen anftebe (rals γαμεταίς ολχουρίαν καλ σιωπήν πρέπουσαν). Das Chriftenthum bat in biefer Sitte feine wesentliche Beranderung bemirkt. Dem Weibe, fagt ber b. Ehrufofinns (Homil. in Epist. ad Tit. c. 3. Tom. V. p. 763. C.), hat Gott verliehn, bas Saus in buten (olxoveer); dem Mann das Deffentliche. Und ber Berfasser des Lehraedichtes, das dem alten Photolides beigelegt wird, aber obne Zweifel bas Bart eines Chriften ift, gebietet ben Eltern (B. 203.), bie Jungfrau im mohlverfcloffenen Ge10 Sie fiebn entfleibet; foine Zaufdung: git'i babei :

Befchau fie nach Luft; und bift Du. wie fic'i

mabl begibt, ... Einmal bedrängt ... nun gut, die Ebur if aufaetban.

Ein Obolus, und Du fpringft binein; und brinnen ift

Bon Strauben, Bieren, Beigern feine Rebe nict.

Die Seite, bon welcher Philemon die Einrichtung Golon's zeigt - fie' mag nun biefem Gefengeber mit Recht ober mit Unrecht beigelegt werben - ift mahrscheintich diejenige, von ber fie ber Jugend, vielleicht auch manchen Sausvaten erichien, die bei ihren Gohnen nichts fo febr furch teten, als eine heftige Leidenschaft, die bem Alter wie Wahnfinn erfcheint, die Befriedigung bes naturlichen Triebes aber faft unbedenflich fan Bar aber auch mit der Bergunftigung ben 13). der Golonischen Polizei einige Gefahr verbunden, fo murde diefe doch durch den feftftebenden Glaus ben an die burgerliche Wichtigkeit des Cheftandes und feine Beiligfeit aufgewogen und faft unichab lich gemacht. Go lange fich ber athenienfischt Burger noch als regierendes Mitglied eines freien Staates betrachten durfte, mußte ihm, baran lie gen, fein Recht in einer Familie fortzupflangen, und den Ginfluß, ben er genoß ober au geniefen

munichte, burch Berbindungen ju befestigen, Die das Opfer der freien Reigung, die er etwa gegen eine Freundin fühlte, nothwendig machte. Durch eine Che aber mit einer andern als einer ebenburtigen Bargerin faben fich die Rinder, die baraus bervorgingen, ihrer ebelften Rechte beraubt. Das ber begann in bem Leben eines Uthenienfers eine neue Epoche mit bem Cheftande. Sat er bies ber eine Rreundin gehabt, er muß ihrem Ums gange entfagen, ober auf ben rubigen Genug bes Lebens in feinem Saufe Bergicht thun 14), menn er nicht vielleicht gar die Frau und ihre Mitgabe verlieren, und fatt der Freunde, die er unter ben neuen Bermandten ju finden erwartete, Feinde und Sconer befommen will. Das Beitalter que ter Sitten mar ichon vorüber, als fich Danner von Bedeutung erlaubten, offentlich mit Betaren ju leben, und es gereicht bem Periffes nicht gum Ruhme, burch feine Berbindung mit ber Dilefiichen Aspafia, wie anftanbig fie auch immer fenn mochte, ein Beispiel gegeben zu haben, bas nur alljuviele Nachahmer fand. Gleichwohl find in diefer Rudficht auch in den verderbteffen Beiten Die Sitten nie fo tief herabgefunten, wie in dem. driftlichen Europa mabrend ber Regierung Carls bes Zweiten von England, ober Lubewig bes Bunfgehnten - um andere Beiten nicht ju erwahnen - mo die Ausgelaffenheit der Berbeira= theten mit ben Sitten ber Bertouflichen nicht nur

zusammensloß, sondern sie oft überhot 15). Gegen solches Verderhniß war durch eine firenge Sefekgebung gesorgt. Der Chebruch wurde durch Scheidung und Epriosigseit bestrafts. und eine Burgerin, die ihre Reize verlaufte, ging aller Ansprüche auf bürgerliche Würde verlustig, und sank zu der Classe der Fremden und Freigelassenen herab. So war zwischen Matronen und hetaren eine undurchdringliche Scheidewand aufgessührt. Von der Lusgelassenheit der Neuern if diese nur allzu oft, nicht ahne die verderblichften Volgen durchprochen worden.

In dem Britalter einer upplien und rudsichtlosen Genufgier, das am schicklichften mit
dem Namen des Alcidiades bezeitinet wird 16),
mußte nothwendigerweise das Gefühl ber unvermeidlichen Beschwerden des Cheffandes flaten
und drückender werben. Die Bahl der Seiden
vermehrte sich, und der Schein der Freihelt, der
bei einer Verdindung mit ihnen Statt fand,
mußte in einer solchen Zeit um desto mehr zur Empfehlung dienen, je einschmeichelnder die Ans
muth ihrer Bildung war 17). Aus diesem Gesichtspunkte betrachtet der Komiser Ampsis die Detärenliebe, und spricht ihr den Vorzug var dem
Ehestande zu (Athen. XIII. p. 559. B.):

If etwa nicht die Hetäre bessrer Ginneturi

Ш.

Bon ben Hetaren,

Betare lebte, fo with man bei jener bie Burbe baublicher Engenden, Die Anmuth ergonenber Eigenschaften aber vorzüglich bei biefer fuchen miffen. Debr ale eine Setare bat burch Schonbeit, einige haben burch Geiff und Big, nur febr wenige burch wahrhafte Bilbung Muffehn gemacht; Unfehn haben fin nicht genoffen, wenn man vielleicht ein einziges Beifpiel ausnimmt 4): und nie find rechtschaffene Dausfrauen ben Setaren gegenüber wegen bes Mangels an erabtlichen Gaben, die in ben meiften Wallen nichts weiter als die gemeinen Runfte gewinnichtiaer Bublerei maren , verachtet worden. Wie batte fich ber gefunde Gint ber Grieben auf eine folde Beise verirren, ober wie hatte eine folde Berfehrtheit bes Urtheils überhaupt Statt fin den tonnen, wenn nicht etwa die Frauen felbff, durch Berleugnung ber Bucht, und burch eine Mrt von Wetteifer mit ben Bublerinnen, woven die Sittengeschichte ber mobernen 2Belt nur allen viele Beispiele fennt, das Signal ber Brad. tung gegeben haben? Dief in der atten Belt nachzuweisen wird feinem gelingen. Daf bie Griechen in Athen und überall ben fittlichen Werth ber Frauen und ber Che erfannten und Die Beiligfeit biefer Berbindung ehrten, ift in bem porigen Abichnitt mit guten Granben erwiefen worden; und wenn die lodere Berbine bung mit einer Setare ergophicher, und vor allen

Nautus jur Glenion und Philimation, dem lleiphron endlich zur Bacchis geboten habe 3).

Bon mehrern Stellen der Alten, welche bie befahren bes Umganges mit Getaren fcilbern, wien, wir hier nur, eine aus ber Acottis des lnagilas 24) mittheilen, in welcher er vielleicht us dent Munde eines warnenden Baters oder freundes die hotaren seinen Beit mit den bes ühmteften Ungeheuern der alten Beleivargleicht:

Mether Menfc in feinem, Laben sine Bables rin geliebt,

Aboth, das unternalism Melenifainm faiparderb

ABelden (Dnahmin melder fenerschungthenbe

Beiche Cherybbis, ober welchen Grulla breis

5 Belde Cohist, Harvie, John, Mar welche Schlangenbrut,

Die ber Setaren frevie Rotte nicht, bei weitent übertrifft ?

Sider tame. : Bor quen Urepaln, fichen fie ben Rang voraus.

Laf mbe febn! Da tommt jum Beifpigl bleich mir Plangon in ben Burf.

Bia bie Chinare fengt und braunt fie mer berbet vom Ausland kommt;

10 Doch bat ihr ein einziger Ritter jungft bes Les bene Gut entfahrt. tiphanes und ber Athenienset Gorgias?). Auch ble Schrift des Herodikus über die in Kombodien Berspotteten enthielt Rachrichten über sie. Der exfte der hier genannten Sammter hatte nicht weniger als hundert und fünf und dreißig Hetaren aufgezählt?); die übrigen scheinen nur Nachlesen gehalten zu haben. Aus diesen Schrifts stellern, und einigen audern Quellen von setren verschiedener Glaubwürdigkeit hat Athenaus einen Theil des dreizehnten Buches seines gelehrten Sophistenmales zusammengestittet.

Auch die Dichter ber neuern Komodie mis fen ju diefen Quellen gerechnet werben. Rad bem die griechische Romodie ibren Charafter ver-- andert, und fich von bem offentlichen Leben jus rudgezogen hatte, um bas innere Treiben ber Familien an bas Licht zu giebn, murden beia ren ber Mittelpunkt bes Luftfpiels, wie fie bit Mittelpunkt ber gefellschaftlichen Bergnügungen der Jugend waren 9). Als einstmals ber Didter Antiphanes bem jungen Alexander eines feis ner Luftspiele vorlas, und biefer nicht viel Bo schmack baran ju finden schien, fagte Jener: Wer an biefer Urt von Gedichten Bergnuges haben will, muß an manchem Pickenit Theil genommen, und manchen Schlag um einer he tare willen empfangen und ausgetheilt baben 10).

Einige Schriftfteller haben bie Meinung auf

geskelt, Solon habe offentliche Madchen für ein nothwendiges lebel in seinem Staate gehalten, um die Brennbarkeit der Jugend auf eine für die Sitten unschädliche Weise abzuleiten. Nis kander erzählt im dritten Buche seiner Kosophosnischen Denkwürdigkeiten, wir wissen nicht ob aus einer sichern Quelle, daß Solon der Aphrosdite Pandemos zuerst einen Tempel erhaut habe 12); und der Dichter Philemon rühmt in einer Stelle seiner Brüdet, vielleicht in der Rolle eines Leno, oder Parasiten, die weise Nachsicht, welche der Geseggeber in seiner Einrichtung gegen die menschliche Schwachheit gezeigt habe 12):

Du haft Dir, Solon, aller Menfchen Dant verbient.

Denn Deiner Cinfict, wie man fagt, bers banten fie,

D Zens, ein heilsam und volkthamlich Inflitut. (Ich, Solon, sage, denk' ich, dieß mit vollem Recht.)

5 Du fabft die Stadt mit jungen Leuten ans gefüllt,

In denen allen ber Erieb der Natur allmach: tig fprach,

So das fie fic vergingen wo's nicht ziemend war.

Da haft Du, fagt man, Weiber gefauft und aufgefiellt,

Gemeinfam Allen und ju ihrem Dienft bereit.

zusammensloß, sondern fle oft überhot 15). Gegen solches Berderbniß war durch eine firenge Sesetzgebung gesorgt. Der Chebruch wurde durch Scheidung und Ehrlosigkeit bestrafts. und eine Burgerin, die ihre Reize verlaufte, ging aller Unsprüche auf burgerliche Würde verlusig, und sank zu der Classe der Fremden und Freigelassenen herab. So war zwischen Matronen und hetaren eine undurchdringliche Scheidewand aufgestührt. Von der Ausgelassenheit der Neuerz ift diese nur allzu oft, nicht ahne die verderblichfen Volgen durchbrochen worden.

In dem Britalter einer uppigen und ruch sichtlosen Genußgier, das am schicklichfren mit dem Namen des Alcibiades bezeithnet wird oh, mußte nothwendigerweise das Gefühl der unvermeidlichen Beschwerden des Cheftandes fiden und druckender werben. Die Bahl der Betarn vermehrte sich, und der Schein der Freihelt, der bei einer Verbindung mit ihnen Statt fand, mußte in einer solchen Zeit um deno mehr zur Empfehlung dienen, je einschmeichelnder die Anmuth ihrer Bildung war 17). Aus diesem Gessichtspunkte betrachtet der Komiker Amphis die Detarenliebe, und spricht ihr den Vorzug var dem Cheftande zu (Athen. XIII. p. 559. B.):

If etwa nicht die Setäre beffrer Ginnetati

i diefer Ridficht verzuglich einen Plag bier irdern : Expendit fie in in Erflich gebe ihr ganges Brachten auf Gewinn und Plunberuna und Plunderung Allet Menfchen; jebes Anbr uft Nebenwert; brum fellen fie Sinterliffig Reg und Sallen; Gat bles etwas eingebracht, Werben fie fich neus Dienen, die den Kanfien fremb noch finb. Diefe' formen fie bann in Rurjem, fo bas meber an Geffalt, Doch in ihrer Mrt und Weife fle fich ferner abulich sebn-It bie eine flein bon Buchfe, gleich wird Rort ihr in die Schuh Eligefattert'; groß ift Jene ; bunne Goblen gibt man ihr, Und bas Ropfchen wird beim Geben auf bie at this is that the Schultern bingefenet: 10 Diek netwindertibre Lange. Wenn es ibr an Suften fehlt, Bird bas Fehlende burch Bulfte jugefest, und Jebermaim, Der fie fieht, preift ihres S.... Fülle. Leib zu Bart, Selfen, wie Schaufpieler tragen, felfche Bru. fe dem Hebel ab. Denn indem fich biefer Anfan bebet, wird bes Unterleibs 15 Ueberfulle, wie mit Stangen, in fein Maak jurudigebrangt.

Sigt die eine feuerrothe Bonuben & mablt fi Rienrus ichmari. ift fcmart von Larbe; bermäßig blaß ist Jene: ihr reibt nober ein The city singelner Cheff portugliche dieser wit and mit Rleif entbriff. 20 Sot fie eine fcone Babue, muß fie lachen fri gert igitiger unde foak. onu Arthingurghung Beng his Beng Band . Annuth febn. Sat fie keine Luft zu lachen, bleibe fie zu Sau ber Bleifcher Buben get lich jum Berfauf Biegentopfe, hebme fie pon ten fich Elft gerades bunnes Höllichen zwischen bir lie pen in den Mund, Dag fie immer lächelnb geinze wung fie ober nicht.

Eine zweite Classe von Hetaren, die aus bei jest beschriebenen hervorging, war die den Freige laffenen, die, unabhängig von fremder Gewalt ihre Gunft auf eigne Rechnung vertauften. I gleicher Lage mit ihnen befanden sich die Freige bornen, die, bald durch den Eigennut ihrer Elten oder Verwandten, oder durch eigne Durftigkeit ju einem Stande herabgesunken waren, der sie durch

den Schein det Freiheke, bidweilen durch Luserne Glang, im schlindiffen Halle durch Datbierung der nötistigen Bedürfnisse, auf einige Beit wenige kenst, Jun den Bertaspilitrer hargunlichen Spre zu entschlichen schlieben Beite Dies But best find publigen finien 393. Diese zweite Etasse best finied publigen finien 393. Diese zweite Etasse bie het Baterland werlassen banen, um in einer größern und ungeichern Stade aufweinen glidigenderen Schauplage ihre Mille zu frielen.

Diese Freinden schinen vie Bildung der Detaren Athend vorzüglich gefordert zu haben. Aspafia
von Milter brachte die Stiten Ioniens inach Alben.
Das Stuck, dessen is Gerof, kannte, nicht ohne
Wirkung bleiben; über ob sie gleich Beispiel unt Untersicht verhand **), hat doch keine andre ihren
Ruhm verdunkelt, ober erreicht. Lais kannnte aus Siesliens Phryne aus Shespid; Myrkina aus Samos. Diese fremden Pflanzen gedieben mit dem Boden von Artika, und zogen bier den eigenthamlichen attischen Duft an, wie der Honlo des Hymettus den Seschmall des attischen Lithe

Mußer ben Claffen, welche der burgerliche Stand bilbete, gingen andere aus andern Bershaltniffen, ber Schonheit, des Reichthums ober der Bichtigkeit der Liebhaber herver. Benn Lais ihre Gunft fur Salente verlaufte, bot eine

^{*)} C. Athen. XIII. p. 569. F. 570. A.

andre lich für mewing Dradmen Dreis 31.)-(Sorgelie gus Milet murbe, einem theffalifchen: Chnige nemablit; Pothienice und Glocera wurden: an dem Dofe bes Bervalus wie Gurftinnen geebet; und Morchina theilte, mit dem Demetrius Mici, das Diabom ausgenomment. Thais, die Geliebte Alexanders, geb bem Lonige von Megupten amei Cobine, und ben Cupriern eine Ronigin 33). Die Langerin Ariffogice, bie Golagerin bes Domburing Dengathe and Agothofica . traten nach :cinem Lusbrucke Meutarche 34), Sonigliche Diabeme mit Rufen ... DRebe, ale einer wurde Sn fotben die Chre der Bildfaule au Theil 35). Beispielen fab man bie Geschenke bes Gladt mit ben Gaben ber Schonbeis vereinigt, um bie ut leningliche Schmach bes ergriffnen Gemerbet it deifen, wie man bei dem Farbenglang ber Libelle den Coblamm vergistz:jaus dem fie, entfprungen ifte Doch mifchten fich bier, wo Alles ber Ratur ber Sadie nach, bem Bechfel untermorfen war, Die Sudividuen ber verlebiebenen Glaffen unauf borlich, und eine Betare vom erften Rang it lich oft durch : bas treulofe Glad ober bas Ber blithn ihrer Reize in die lente Claffe gurudge worfen.

Ich will versuchen hier eine hiftorische Galeite ber berühmteften Detaren Althens aufzwfiellen.

Mit den gelehrten Werken der alten Samms ler, deren Ramen oben genannt worden find, ift ohne Zweisel eine Menge anziehender Geschichten und Anekdeten verloren gegangen. Aus jenen Quellen hat Athenaus geschöpft, und sein nuhe sam zusammengesügtes Werk ist fast das einzige, das uns diesen Berlust ersehen muß. Billige Leser werden diesen Umstand in Anschlag bringen, wennt sie dei der Betrachtung der mangelhaften, durch den Anhauch der Zeit entfärden Gemälde ihte Siwartung getäuscht, und nur zerrissene Skizzen statt ausgesührter Bildnisse sinden.

٠: J. 1977. * 1.1 1 1.7 14. 9 G errord . , 200,00 • . t. . 3 D 300 F

Anmertungen.

поспиза вине

o and anche than at manters, of the section of the section and the section of the sect

1) Der Gebrauch, bas Mabl burch Rlotenfpielerinnen, Zangerinnen und Bfaltrien, Die eine eigne Claffe bon Betaren bilbeten +), ju erheitern. ift aus Zenophon's Gaftmabl befannt ; oft genugte eine Cinicae biergu; bieweilen aber, wie bei bem Mable bes fibonifchen Strato **), murden viele folder Runftlerinnen ju einem Concerte vereinlat. Plato ** findet bielen Gebrauch nur Yolden Bereinen angemeffen, die den Mangel an Unterhaltung burd duffere Dittel ate beden neutthiat finb. nabrend gebildete Base obne Mittel Mestr Aut fich felifit Genige thun Miefent, gemis britbnit bem: Bletonifdien: Comnofilm : (p. 176i)u. Ethrinas due fie die : Motenfeielenin gut entfernen , indie fich flibft atmost immunisialers, ober ben Kraucht im Cite, 1870 bes Gentles : mallerer: Rack ibefanntlich Ber anfaffong, jurgebent idt i i kimen; feinbletigen Gegene

^{*)} S. Bottiger's Archaologie ber Mahleret G. 233.

^{***)} Protagor, p. 347. C. D.

sat des Platonischen und Zenophontischen Sympestums auszuklügeln. S. hierüber Boch's Abhandenng de Simultate, quae Platoni cum Kenophonte intercessisse dicitur. p. 8. s.

2) Bon der Art dieses Unterrichtes gibt des Gespräch der Mutter, die ihre Tochter gur heime erzogen hat, beim Luciau*) eine sehr klare Bustellung, indem es uns zugleich erkennen läßt, wie eng beschränkt bei dem größern Theile dieser Geschäfterinnen die Grenzen der Bildung gewein sehn mögen, von denen Manche so Großes ruhmu wollen.

3): Diefe Sheedsto i vaistes; bie inch Eink yen in dien Alcibiabed mach Affon begleitete; und Hondarch im Lobe nicht verfießer was Afibe we der Aimanbra; der Andeter der Lais, erfahle Wie Luis, diente auch für den Matern als Mobil Neuberlich lester fie unf einem unflandigen ful ihr Daus war relichtist ausgeschmüste, und fie fill non jehlreichen und wohlgelitzbetem Akaben is

^{*)} Dial. Meretric, VI.

^{**)} Athen. XIII. p. 574. F.

Anmertungen.

alielle, uab ich zweifle, bas man bei ben Seian eine Ausnahmie gemacht babe. Bie bitter 31 denal über bie gelehrte und affretifche Bildu ber Rranen feiner Beit urtheilt, baben wir bu gelebu; und in fruberer Beit fprach fich ber & fdicht fereiber bes catilinarifchen Erieges nicht i milber über hiefen Gegenfand aus *). Rur but unbescholtene. Gitten und burch bie feltne Besch denbeit, die ben innern Reichtbum in verbergs meil. tounte biefe ilmaunft geboben werben, m bies bei ber Gemablin bes Dompeius geldab, 14 welcher Plutard (Vita Pomp. c. 55...) fast: " Ber ben Reigen, bie ihr Jugend und Schulet verlieb. befat fie noch vieles Aubre. Ste mi il Litteratur , Grometrie und Mufit woh geill; and philosophischen Unterricht batte fie mi Ru ben genoffens und mit biefen Gaben berbant # einen Charafter, welcher rein: von der Anmaaftel und Eitelfeit war, die bei folden Renntniffen fo leicht jungen Frauen anbäugt."

[&]quot;) Sallust Bell Caffl c. 25, in bent er von der Sempte nia spricht: lineris graecis atque latinis docta: pallus saltare elegantius, quam necetie est probae; multa quae instrumenta luxuriae. Sed ei cariora semper contiquam decus atque pudicità fait.

put des etter (1 f. en eine Linkrepung fran Englische von Englische von der Anglische Schallen und der Anglische Schallen und der Anglische Anglische Schallen und Anglische Anglische Schallen und Anglische Anglische Schallen und Anglische Und Anglische Schallen und Anglische Schallen und Anglische Und Anglische Schallen und Anglische Und

1) Der Gebrauch, Das Mabl burch Ridtenplelerinnen, Sanierinnen und Bfaltrien, die eine eigne Claffe bon Betaren bilbeten *), ju erheitern, ift aus Zenophon's Gaftmabl befannt; oft genuate eine Einzige biergu! biemeilen aber, wie bei bem Rable Des fidonifchen Strato **), murden viele Tolder Runftlerinnen ju einem Concerte bereinlat. Plato + findet biefen Gebrauch nur folden Bereinen angemeffen, die den Mangel an Unterhalfing burd dufere Dittel an heden neufthiet finb. nabrend gebildete Babe obne Mittel Mefer Aut fich leibft Gendael thung i Diefent gemis britbrit den: Bletonischen: Commolister : (p. 476) is Etheime hue gobie: Fintenfpicierin gut entfernen ibinit : Wid. flibft atmint imegrifpialen, aber beit Frauentim Jub. bern bes Seufes :: indlufer: Rach bekanntlich Ber aniafinaa, traebent fat in rinen; frinbleiteen Gegene

^{*)} S. Bottiger's Archaologie ber Mahlerei S. 233.

^{**)} Aelian. Var. Hist. VII. 2.

^{***)} Protagor, p. 347. C. D.

fat des Platonischen und Zenophontischen Somme frums auszuflügeln. S. hierüber Boch's Abhande lung de Simultate, quae Platoni cum Xenophonte intercossisse dicitur. p. 8. f.

- 2) Bon der Art dieses Unterrichtes gift des Gespräch der Mutter, die ihre Tochter gur heider erzogen hat, beim Luciau*) eine sehr klare Burkellung, indem es uns zugleich erkennen läßt, nie eng beschränkt bei dem größern Theile dieser Geschlichafterinnen die Grenzen der Bildung gemein sehn mögen, von denen Manche so Großes rahmen wollen.
- 3): Diefe Thadoth indistes; bie duch Entret : 3): Diefe Thad Entret : 1000 der Einstein indister indister indistrict indi

^{•)} Dial. Meretric, VI.

^{**)} Athen, XIII, p. 574. F.

sch jeigt vorhauden ift, und zeichneten die Seiden m ab, weeche bamale die Gebese verrichtet, und i dem Boftv gegenwättig gewesen waren, und imonides versartigte folgendes Epignammie

Die hier hoben die betende hand zu ber gottlichen Ropris

Sur bes hellenischen Bolte tampfeibe Mannet empor;

Und es exhous ihr Biehn die erhabene; benn fig verrieth dem

Bogenbewaffneten Bolt Dellas Afropolis nicht.

ind Privatleute geloben dieser Göttin, wenn: fia as, warum fie ditten, gewährt, eine bostimmte injahl von: Hothren zu weihen. Airsten Sitter gesalf ihat ver Korinthier Wenophone als er sich zum Bettennpse nach Olympia begab, der Göttin das Belübbe, ihr, wonn er siegte, Hetdren in weiher die biesen Step schrieb Pindarus ein Sistion, in weihen er die Hetdren antebete, die zugenich mit dem Wenvphon, als er zurücklehrte, der Göttin wieren." Dieses merkwärdige Stolion, wovon Athen an einen Theil erhalten hat, kann man derbessert und erläutert bei Bach (Fragm. Pindelsten und erläutert bei

aftelle, nab ich zweifle, bas man bei ben Seidren eine Ausnahme gemacht babe. Die bitter 30 demal über bie gelehrte und affetische Bildung ber Aranen feiner Beit urtheilt, baben wir sha gefebn ; und in fruberer Beit fprach fich ber Ge fdictfdreiber bes catilinarifden Erieges nicht nit milber über hiefen Begenkand aus *). Rur burd unbescholtene. Gitten und butch bie feltne Besche benbeit, bie ben innern Reichthum ju verbeigen meil. konnte hiefe ilmanuft rehohen merben, nie dich bet der Gemablin bes Pompeius geldab. w welcher Plutard (Vita Pomp. c. 55.) fagt: "All Ber ben Weizen, die ihr Junend und Schieft verlieb, befat fie noch vieles Anbre. Gienar it Litteratur . Grometrie und Mufil mob geint: and philosophischem Unterricht batte fie mit Re ben genoffens und mit biefen Gaben verbent ft einen Charafter, welcher rein, von der Anmains und Citelfeit mar, die bei folden Reuntuifen fi leicht jungen Kruben anbändt."

Sallust, Bell. Calli, c. 25. in bem er von der Sempte nia spricht: litteris graecis atque latinis docta: puller, saltare elegathius, quam necesse est probae; multa dis quae instrumenta luxuriae. Sed ei cariora semper onza quam decus atque pudicita fait.

5) "Daben die ausgezeichneten unter ben Des taren bem gangen Stande eine Achtung gubemgen. bie über berienigen fant; welche bie aute Sitte ber Matrone goute? If ber Umgang mit ber Setire won bem Durmutfe ber Unanfidnbiafeit frei. ein gang erlaubtes, ja dagu befanders auserfebenes Mittel newefen, neben ben Bflichten ber Che, benen man bei ber Krau Genine that, and bas Bergnunen in ben gefelligen Berbaltniffen mit bem jartern Befditedte ju finben? Aft mirtlich biefes Vergwigen allgemein sehr verfeinert gewesen? Mile biefe Fragen ums ich verneinen. - Wenn babet bie einzelne Betare ben Barner in Athen mit Bartlichfeit und Leibenfchaft nefrfielt: Bat, wielleicht ofter als die Matrone, fo hat boch gewiß die gute Sitte eine folde Berbindung meber für fchen, 1150 får ebel gehalten. Liebe jur Detare bief ber Atgel nach Begierbe' nach 'Ehrperlichem Genug, Erieb nach kofenber Unterhaltung; und da wo diese and not to verfeinert gewesen fenn mag, hat fie gewif nicht lewohl: allgemeinen Beifall , als Nachfict ver ber guten Gitte gefunden." Rambobr's Urania 3. Lb. S. 129. f.

344 III. Die Betaren.

9) Meinere, Kombbien fihrten den Namen vo Hetären; i mie Kth endus (XIII. p. 567. C.) be merkt, dessen Bedelchuiß noch Bermehrungen er Linde: Ein Idober Scholl der Hetärenbriefe de Alciphrin, und wahrscheinlich und der Hetärenge spräche Lucius ischeint; and dieser Quelle abgeleitet, deren Reichhaltigkeit aus den Kombbien der Planten und Korenz beurthrift werden kann.

.10) Athen, XIIL p. 555 .. A.

ich auf dem Athendus (XIII p. 569. D.), da sich auf dem Rikander beruft stimus Dar po Eratin (creschiere) überein, der aber nicht des dritte, sowern das seiche Buch des Nisander auführt. (Die Zahleichen sund gennten leicht wertauscht werden.) Diesem Gelehrten jusalga Laufte Gelen schen schen feine Ander auf. und werwehrte sie in einem öffentlichen Knuse. Ben dem Erwerbe wurde der Rempel der Aphrobite Pand ein os erbant. Diesen Beingmen erhielt sie von ihrur Bestimmung. Doch irrt man, wenn man glaubt, das die Pande mos ber liranis unbedingt entgegengesest und das der Hetdrens und hierodulen. Dienst der ber Lettern ausgeschieften gewesen sep.

12) Athen. XIII. p. 569. D. R. Sopel. Maineke in Philamonis Fregm. p. 357. f. we diefe Stelle berichtigt und eridutert ift. Sim 10ten Bers faat das Deiginal growns, mak won ihnner, nicht volle ftunbiger Befleibung songefder eben fo gehraucht wirb, wie von bem Rricher, bem bad Schib, ale ein-wodhwendiger, Chail; der wollfanbigen Raffinge fehlt. Auf Diefelbe Beife fagt Sorat (A Sate III 83 und 101.), ba, mo er ben verwegenen Aubler der Matronen an die Setären verweiß: Adde huc quod mercem sine fucis gestat: apeste ' Quod venale habet, ostendit ---Matronae praeter faciem nil cernere possib, Cetera, ni Catia est, demissa veste tegentis -----Altera, nil obstat; Cois tibi paene videre est Ut nudam, ne crure malo, ne sit pede tuspi ; · · · Methri mossis oculo latus

Es th febr mabricheinlich, bat dep comifce Dichter in diefer Stelle, wo er auch die Befahren erwähnt, die den Liebhaber der Matrone bedrohn, eine Stelle des Komiker Benarchus, beim Athenhus (XIII. p. 769. A. B.) vor Angen gehabt hat, in welder die Sberheit diefer gefahrvollen Liebe der Be-

quemlichteit eines Hetkren-Institutes entgegenge sept wird, in welchem fich die Bewohnerinnen imit enthäuster Beust, und et letdet (pourus)." der Beschanung und Wahl, ohne Brug und Geführ, bloestellen. — Der idte Bers des Philemonischen Fragmentes, wo ich der Berbesserung Bentters gesolgt bin, trifft wieder mit Horaz zusammen L'Sac, II. 28.

Sunt qui nolint totigisse nisi illas,
Quarum subsuta talos tegat instita veste:
Contra alius nullam, nisi olente in fornice stantem.
Quidam notus homo quum exiret fornice, Macte
Virtute esto, inquit sententia dia Catonis;
Mam simul ac venas inflavit tetra libido,
Huc iuvenes acquum est descendere, non alienas
Permalam uxores.

13) Das wir hier den Alten nicht etwis ans bichten, was ihrer Denkungsart fremd ift, erhellt, unger dem Ausspruche des alten Cato in der eben ungefährten Stelle des Benusinischen Sichters, aus dem, was der nachsichtige Micio beim Eeren (Adelphi I. 2. 21. ff.) gegen den fürmischen Demca über die Günden der Ingend äußert:

Von est flagitium, mihi creds, silulescentulum

cortari, meque potare: non est.

hae si neque ego, neque tu fecimus,

ion slit egestas facere nos. Tu nunc tihi

d laudi duces qued tum fecisti htopia?

inimium est: nam si esset unde id fieret,

inimium est: nam si esset unde id fieret,

lineres nama facere, dum per netatem licet;

Rotins quam, whi to exapertatum eleciset forus;

Alienlore actate post faceret tambal

Diese übermäßige Nachsicht gegen Verirrungen der Begierde, die in vollreichen Städten burch
so viele Umfände begunftigt werden, war indeß
selbft im Alterthume nicht so allgemein, daß ernfte Ranner nicht die Gesahr erkannt hatten, die aus
dem Solonischen Institute den Sitten brohte; baber, um nur ein Beispiel anzusühren, Dio Ehr psoft omn 8, der die Sitten des entarteten Roms
vor Augen hatte*), den Gesetzgebern, die durch
solche Einrichtungen der Befriedigung des sinnliden Bedürsnisses Borschub thun, vorwirft, durch

^{*)} Orat. VIII p. 269. ff.

bie öffentlichen und unverfchloffenen Saufer bet ungezügelten Begierbe ben Cingang in bas Bemad freigeborner und ehrbarer Francu geoffnet in beben. Diefe und abnliche Betrachtungen aber baben Die chriftlichen Staaten, in benen boch Gefriebis gung bes natarlithen. Bebarfuiffes für Cobfunde galt, nicht abgebalten, bas Beisviel ber Alten nach aughmen; und felbft ig bem Mittelalter maren Rrauenbaufer, wie man biefe Unftatten nannt, febr jablreich und:baufig befucht. Die sffentlichen Betheperfonen bilbeten einen befondern Stanb der des Schunes der Obrigfeit genoß, feine Ab gaben bezahlte, und die nicht junftmäßigen Schwe ftern gerichtlich belangen burfte. Gelbft bie erften Magiftratepersonen in London und andern Stabte bielten offentliche Saufer, und ihr Befuch fand fo gar teinen Anftog, bag Manner, Die wegen Schulden gefangen gehalten murben, ihre Glaubigs von Rechtswegen nothigen fonnten, ihnen zweimi in ber Boche Frauengeld ju geben (S. Deine# Gefc. bes weiblichen Gefchlechtes. 1 Eb. G. 246. f Deben biefen Inflituten bilbeten fich auch bit Ronnentlofter an mehreren Orten ju öffentliche

Salpen um. Es ist gant begreiflich, fagt ber Dus du Charelet"), welcher Portugall im Jahr 1777 bereifte, das die Monche ausgelassen leben, abet man erstaunt nicht wenig, wenn man hort, daß auch die Nonnenklöster eine Art von verschlossenen Serail sind, in welchem die frechten Luste ihre Befriedigung sinden. Das Rloster von Obivelat besand under Johann dem Fünften ans brestündert jungen und schönen Nonnen, von denen jede einen anerkannton Liedhaber Batte. Selten trugen sie Ordenskloider; der schlausten Galanterie hingegeben, galten sie für die versührerischen Buhlerinnen in ganz Portugall. Aus diesem Kloster machte der Lönig seinen Harem, und seine zahlreichen Bastarben sind aus dieser Anstalt hervorgegangen.

14) Ueber die hier erwähnten Berhaltniffe eines griechischen, vornemlich athenieusischen Sausswesens geben die Komödien der römischen Dichter die beste Belehrung. In mehrern derselben heruht die Berwickelung auf dem Widerstreben der Jungelinge gegen eine Heirath, die sie nothigt, ihre bis-

^{*)} Voyage en Portugal, Tome I. p. 65.

ļ

berige Berbindung mit einer Detare aufwiblen, und die eben in Diefer Abficht von ben Batern mit befto größerm Eifer batrieben mirb. , hierin wie in vielen andern Dingen, weicht die bellenische Sitte von dem altern Gebrauche bes Morgenlau des ab. Rach mofaischem Gefene founte bet Wie ter, wenn er es nicht für rathfam bielt, ben Gobn au einer gefehmäßigen Che angubalten, ibm eine Sclavin beilegen; fo bag affo bei ben Sebratt bie Mater veranlagten, mad fie bei ben Grieden allenfalls gefatteten, und meift nur ungern unb obne Genehmigung geschehen ließen. Diebei fun es nicht eben auffallend fceinen, bag, nach ben Befet, eine folde Beifchlaferin manderlei Redit in Anspruch nehmen burfte, wohl aber, baf fic and nadbem eine rechtmäßige Rrau an ihre Stelle getreten mar, noch eben fo viele Anfprace die vorber auf die ebeliche Beimphnung batte, und menn ibr biefe verfaat wurde, ibre Rreilaffung for bern fonnte.

15) Wir denken hierbei an Die Freiheit, die während des Mittelalters, die Frauen in der Nabe

ber Sofe genoffen, die, obne Bufammenbang mit bem driftlichen Gefege ber Gleichbeit, ober ber Achtung bes weiblichen Gefchiechtes, ober bem Streben nach einer Bilbung, bie, wie man uns verfichert, in bem Umgange mit ben Brauen allein gewonnen werben foll, mur ber Begierbe nach bant bequemen und ausgelaffenen Genuffe, ben im Deibenthum die entehrte Claffe ber Betaren bot, ibre Entftehung verbantte. "Bebe ben Stabten, fant Agripma+), bie ber Sof ju feinem Aufenthalte wählt! Nach feinem Abmae erfahren bie Ginen. das thre Krauen, die Andern, das ihre Cociter verführt, ober ihre Gahne, ihre Dienet und Maabe berborben worden. Ich kenne, fabrt er fort, eine berühmte Stadt in Kranfreich bie burch ben Sof is ju Grunde gerichtet morben ift, bag man fanm eine ehrbare Brau ober unverborbene Jungfrau darinne findet. Bielmehr ift es eine Chre, eine hofmese gewesen zu fenn, und die altern Krauen werben bie Auplerinnen ber inngern. Diefe linkite ift fo allgemein, das man fich ibrer nicht schämt. Selbft: die Manner : befimmern fich nicht barum.

[&]quot;) De Vanitate Scient, c. 78.

wend thre Frauen Chebruch treiben, wenn fie unt burch thre Keilbeit ein gemächliches, Leben gewin-In jeuer Beit maren selbst die Hofe ber Uralaten morgenländischen Harems gleich. Bischof: von Lützich: im dreisehnten Jahrhundert ute eine: Tebtissin zur gewöhnlichen Beifchlaferin; ילו אוום "נוויכענו Nonnen in feinem eignen unterhielt neben ihr Saufes und fenta mabrent feiner Amtofabrung finf und fechig Rinder in die Beit, um bie et fich nicht befummerte. Belde Ausgelaffenheit ber 136 !!!!!! Bitten in dem Berkehr beiber Geschlechter die Eriablumen aus dem fünfteboten Jahrbundert der-Aullen, ift befannt. Gern mochte man bas Miles får übertreibende Dichting halten; aber bie Be fchichte falbft geftattet biefes nicht. "Die Erzeblungen der Königin von Ravatte, fagt Dreux de Ra-Mier (Récréations historiques), find gant ober fait many historisch; vornemisch ist bas, was sie vom ben Musichweifungen bes Rierus fest, nur tilkumehr. Doch für diefen möchte bie ermungene Chelofic Leit jur Entschuldigung bienen. Aber bas Leben reiches und pornehmer Laien war nicht unschuldiger."

Danforn um. Es ist gang begretflich, fagt ber Duo die Chamler", welcher Portugall im Jahr 1777 beveiste, das die Ardniche ausgelassen, leben, abet man erstaunt nicht wänig, wenn man hört, das unch die Nonnenklöster eine Art von verschlossenen Serail sind, in welchem die frechten Luste ihre Befriedigung sinden. Das Aloster von Odivelat bestand unter Johann dem Fänften aus brestündert jungen und schönen Nonnen, von denen jede einen andrkannten Liebhaber Patte. Selten trugen sie Opdanskleider; der schlaussen Galanterie hingegeben, galten sie für die versührerischsen Buhlerinnen in gang Portugall. Aus diesem Kloster machte der Löwig seinen Harem, und seine zahlreichen Gastarden sind aus dieser Anstalt hervorgegangen.

14) Ueber die hier erwähnten Berhältnisse eines griechischen, vornemlich atheniensischen Sausswesenst geben die Komödien der römischen Dichter die beste Belehrung. In mehrern derselben heruht die Berwickelung auf dem Widerstreben der Jungslinge gegen eine Heirath, die sie nöthigt, ihre bis-

^{*)} Voyage en Portugal. Tome I. p. 65.

ber Aran, die Burde der Mutter vereinigte, ne der jur Che nur bie burgerliche oder priefterlid Beibung + ein Borrecht ber Freien - fehlt So leben faft bie meiften fpatern attifchen Phili fopben mit Detaren. Wenn gleich nicht Alle mabr ift, mas nachlaffige, flumpffinnige ober laen hafte Sammler nad unbestimmten Gerüchten be Tages eridblen, ober Romobienbichtern, weld fagten, mas bae Boll, bas ben Philosophen fi abgeneigt mar, gern borte, nachgefdrieben babm wenn gleich die Sitten nicht aller Philosophen gleich fireng warens fo bleibt es boch immer befrembend Der Grund biefer Conderbarteit aber ift biefer die Philosophen batten die größte und gerechten Abueigung gegen burgerliche Beirathen. Gine To willemverbindung war von einer politifchen unier treunfich; mer bausliche Gefcafte führte, fonnte ben öffentlichen nicht entfagen. Und fo murben fe benn burch eine Beirath in ben truben Strubel des öffentlichen geschäftigen Lebens fortgeriffen, no damals menigftens, Eigennus und Sinnlichfeit, De trugerei und Swietracht fich in emigem, Bleinlichen Rreife drehte." Rr. Schlegel Griechen und Rie er G. 261. In Beifebung auf bie richtige Beerfung, bag bie von ben alten Gammlern aufama lengerafften Geschichten mit Mistranen aufgefatt erden muffen, fenen mir binge, bag, außer ber lisgung des großen Bublifums, and ber Dat tt Oriten acgen einenber in ber Bofchichte bet bilofophen: vicles Ralkbe und Antibiae erzeugt abe. Go ging unter Arifippus Ramen ein Werf in elter Schweigerei (negt nalmag zoupis) as den falfchan Ernft und bie benchterifche Burbe er Afabemie und bes Lveeums bios in Rellen belimmt war. Eben fo ericklite man, das ber Stole t Distimus bem Epifurus Beiefe in ber Abfict ingebichtet habe, die Soule Enfur's und ihret Stifters ber Berachtung Breis au geben (Athen. XIII. p. 611. B.); eine Beschuldigung, gegen welche Lucae Legit, Attic. p. 153. f. sint sunicitiet Ineifel erbeht. Wie vieles, and unlentern Quellen aufgegriffenes mag nicht bes Avert bes Ibomenens aus Lampfalus, eines Enlenteers, enthalten baben, in welchem er barthun wollte, bas fic bie beeubenteften Manner bes Alterthums berächtigten Detaren tigeben gehabt! S. Athen. XIII. p. 590. D. 592. E.

18) Rad Athenaus (XIII. p. 583. F.) bunk fic mebr als eine hetare etwas Großes mit ihig Renntniffen , indem fie einen Cheil ihrer Beit a Biffenfchaften wendete, in ber Abficht, bierbur ibren Bis ju fodefen. Leontium, Enifurd , wibmete fich ber Ballofenbie: ibres greun bes, und fente in feinen Garten ihre Lebenbart fort, Indem fie Die Antrage feines Edifureers jurudwich (Athen. XIII. p. 588. B.). Sie war führ genug fic accen. Theophink bie Gariftkellevint machen, und, mas bem Stil ibres Lehrers abgo fprochen wird, reiner Atticismus und gebilbete Ge wandbeit, wird bem ibrigen jugefanden (Cicoro de Wat. Deor. I. 33.). And Thais (bei Alciphron J. 34.) rabunt ibre philosophischen Stubien. Bu ber Aspafia wird meiter unten gefprochen werden 19) Das gange Setarengeschaft ift in ber Bhet vie auf ben Grunbfas bes bartberflaften Gigennute

vie auf ben Grundsatz bes harthersigften Eigennuttigebunt, ber in der Lehre der Ovidischen Lana. (Amor. L. 8, 71) enthalten ift: Non nocuit similatus amor; vine credat amari :. Sed cave no gratis hic tihi constat amor. und in den Worten der Unerbittlicht beim Plautus (Asinaria I. 8c. :8, 25.); Non in

is quae amanti parcet, eadem sibi parcet parumn diesem Sinne ermahnt in der Decora des Sec ini (Act. I. Sc. 1.) Spra die ju milber Schonung neigte Philotis, jeden ihrer Liebhaber ohne que udsicht zu plündern:

Ergo propteres te sedulo

Et moneo et hortor, ne te culusquam misereat; Quin spolies, mutiles, laceres quemcunque na

23 4 ,35 5 hil. Utin' eximium neminem habeam? Syr. Neminem.

Nam nemo quisquam scito ad te venit, Quin ita paret sese, abs te ut blanditiis suis Quam minimo pretio suam voluptatem expleat. deselbe Lehre hatte schon Menanden in dem Proist der Chais aufgestellt (Plutarch. Tom. II. p. 19. Meineke Religg. Menandri p. 75.): Mir also finge, Gottin, eine folder Art; Boll Frechheit, reizend, überrebend, ungerecht, Bon der Thur abweisend, immer fordernd, keinen

Se liebend, aber taufchend ftets mit Liebesschein. Diefer Lehre kann die lebendige Beschreibung des Berfahrens einer Buhlerin in der Berentilla be Rävins zur Ergänjung dienen:

quasi in choro pila

Ludens datatim dat se, et communem facit. Tenet alium, alii adnictat, at alibi manus Est gocupata, et alii percellit pedem.

Alli dat osculum exspectandum de labris.

Allum lavocat, cumque alio cantat, attamen
Alii dat digito litteras.

Eine Usbersegung dieser Stelle gibt Wieland in du Anmerkungen zum Horaz (Briefe. 2x Theil, S. 95.) wo er sie aber mit Unrecht dem Ennius bestegt.

20) Diffar dus in bem Leben non held (Blas Mildoc. S. Cronner's Meletam. III. S. 183.) warms in Athen vor nichts so seter, als vor bet Detdren, die, wie er sagt, die Aunst verstehn, duen Menschen dahin zu bringen, daß et unverment in Luft und Breude zu Grunde gehe. Alciphrol' Briefe find, voll von Belspielun dieser Are. Auch an Proben der Nartherzigkeit, mit benen die raufschigen Priesterianen der Pandemos ihr Gewerktrieben, sehlt es in ihnen nicht. Dier wird ein

brief ber lettern Sattung nicht an der unrechten stelle fiebts (Aleiphron. l. 36.):

Betale an Simalion.

36 munichte, bag fich bas Baus einer Detare nit Ehranen erhalten liefe. Denn bann wurde d recht glaniend leben, ba bu mich fo reichlich muit begabft; aber wir haben Gold, Rleider, Schmuck und Maabe notbig. Diefes fotbert bie janje Ginrichtung unfere Lebens. 3ch befige fein baterliches Sutchen in Mprebinus, noch babe ich Theil an der Ausbeute ber Gilberminen; ich lebe von meinem fleinen Berbienfte, und ben flaglichen, bielbefeufiten Gaben thorigter Liebhaber. Ein ganies Jahr lebe ich nun mit bir, und bin bes Bartens überbrugia; mein Saar ftedubt fich; benn in diefer gangen Beit bab' ich feine Galbe gefebn, und ich fcame mich vor meinen. Kreundinnen, fo mabr ich lebe, wenn ich mich in bem alten abgetragnen Carentinerfleib feben laffen muß. Glaubft du denn, daß wenn ich neben bie fise, ich etwas babon babe? Aber bu weinft? bas wird fich in Ruriem geben. 3ch aber mußte, wenn fich niemand fanbe, ber mir gibt, vor Sunger fierben.

Babebaftig, ich munbre mich aber beine unglaub lichen Ehranen! Du liebft, fagft du, bu liebft und willft ben Umgang beiner Geliebten, weil bu nicht obne fie leben konneft. Mun, babt ibr benn in enerem Saufe fein Tafel - Befdirr? bat beine Mutter feinen Schmuck? kaunft bu nicht auf bei nen Bater borgen? Gludliche Philotes! die baben bie Charitinnen mit freundlicheren Augen ange febn! Ibr Menefleibes, mas fur ein Freund if ber! Edalich gibt er ihr etwas. Das ift beffer als weinen! Aber ich Arme babe eine Webflage jum Liebhaber, ber mir, wie einem frubjeitigen Grabe Rranichen und Rofen Schickt, und mir melbet, bas er die gange Nacht hindurch weine. etwas haft, fo tomm und weine nicht; we nicht, fo bift du felbft an beinem Jammer foulb.

Wie hier Petale Gold, Schmud und Rleiber unter ben Bedürfniffen einer hetdre nennt, so ers scheint beim Teren; (Heautontim. Act. II. 3, 7), bet dem Gastmahl des Elitophon, Bacchis mit ein ner Schaar non Magden, welche die Rleiber und ben Schmud tragen, den sie beim Mable guleges will. Denn öffentlich in folchem Put gu erfcheis nen, mar hetaren nicht erlaubt. In Begiehung auf biefen verfcwenderifden Schmud fagt Lucian (de Domo. c. 7. Tom. VIII. p. 96.): "Einer sitte famen Frau genugt um ihre Schonheit bemerklis der in machen, ein jartes Salsband, ein leichter Reif um ben Finger, eine Perle im Dbr, ober ein Band, bas freie haar jufammenguhalten, mas ibs ter Schönheit fo viel jufest, als ber Puppurftreif bem Rleide; bie hetdren hingegen, vorzüglich die misgestaltetern, tragen Kleiber gang von Purpur, und bebeden ihren Sals mit Gold. Gie glauben, baß ihr Arm beller frable, wenn goldene Grangen daran glanzen, daß goldene Sandalen die Form ihres Fuges verbeffern, und bag felbft ihr Geficht anmutbiger icheinen werbe, wenn es mit bem Somude bes ftrahlendften Metalls erfcheint," -Nach altern atheniensischen Gefegen mar ben Detaren das Eragen buuter Rleiber (ardiror) gehos ten, beren fich ehrbare Frauen, fo wie bes Goldes enthielten. Donatus de Com. et Trag. Institut. X. 6. aurum et pictas vestes matronae non gestent, sed moretrices. G. Die reichhaltigen Sammlungen bei Welder Prolegg. ad Theoguid. p. LXXXVIII. not. 125. Daß dem Glanze, in welchem sie sich ihren Liebhabern und seinen Freunden zeigten, ihr häusliches Leben im Innern selten entsprach, ikt aum der Bemerkung werth. Wenigstens wird eine Stelle des Eunuchus (V. Act. 4, 10. ff.) hierüber genung sepu:

Quae dum foris sunt, nihil videtur mundius, nec magis compositum quicquam, nec magis elegans:

harum videre inluviem, sordes, inopiam; quam inhonestae solae sint domi, atque avidae cibi; quo pacto ex iure hesterno pauem atrum vorent; nosse omnia haec saluti est adolescentulis.

21) Man kennt den Ansbrud des Sysantinischen Aristophanes bei dem Scholiasten des hermogenes: & Mérardos nat sie, norespos do vur norespor kulusisaaro. Das aber beim Menander und andern Komikern die Charaktere wohlgesinnter her tären nicht selten waren, wissen wir nicht nur all den Nachahmungen des Cerenz, sondern and and inehrern ausbrücklichen Zeugnissen. So heißt ei

beim Plutarch (Problem. Symp. VII. 8. T. II. p. 7712):
"Wenn die Hetdren unberschamt und kihn find,
so werden die Berbindungen mit ihnen in den Luftspielen des Menander durch weise Besehrung oder durch die Rene der Jünglinge getrennt: für rechtschäffene Freundinnen aber, welche Liebe mit Liebe vergelten, weiß er entweder einen Bater zu sinden, der sie anerkennt, oder er macht die Bers bindung mit ihnen so dauerhaft, daß sie dadurch gewissermaaßen ehrbar und zuchtig werden."

22) Athen. XIII. p. 572. A. "Er erblickte,' fagt Antiphanes, eine Hetare, die in seiner Rache barfchaft wohnte,

ein goldnes Berg, der Augend zugewandt, und eine mabre Freundin; benn die übrigen beschimpfen biesen sichonen Namen durch die That.

Athendus bemerkt an derfelben Stelle, daß der Name Det dre urfprünglich ehrbar, fpäterhin als eine Art von Euphemismus gebraucht wurde. Auch noch jest, fest er hinzu, nennen freigeborne Frauen und Jungkrauen ihre Frausdinnen draceas.

23) Die Antiphila feunt jeder Lefer aus

bem Seautontimornmenos, wo ibre Lebensmeife, mabrend ber Abmefenbeit ibres Geliebten, nad dem Borbilde ber Lucretia bargeftellt wird (Heautont. II. Sc. 3, 38. ff.); und ihre fcone und jarte Liebe fich im Gegenfage ber Theorie einer andern hetdre (II, So. 4, 16.) mit den einfachen Worten quisipricht: Nescio alias; me quidem semper scio fecisse sedulo, Vt ex illius commodo meum compararem commedum. - Dhilematium in bet Mostellaria des Plautus verschmäht die Liebe eines ieben anbern gegen bie bes Rreundes, ber fie frei gefauft, und ju emiger Danfbarfeit verpflichtet bat, und fest unter andern (Mostell. I. Sc., 3, 71.) ben Rathfcblagen bes Gigennunes bas fcone Wort entgegen: Ego si bonam famam mihi servasso, sat ero dives .- Die fittfame, nur einem Danne er gebene Stlenium wird in ber Cistellaria beffel ben Dicters (I. Sc. 1.) eigennütigen Detaren enb gegengefest. - Unter ber Baccis endlich einem in biefer Claffe beliebten Ramen - ft bier diejenige verftanden, welche Alciphron, obne 3mei: fel nach einem altern Borbilbe, gefchilbert bet.

Rach ihrem Tode laft er ihren Liebhaber, Meneleides, folgenden Brief fcreiben (Alciphr. 1. Ep. 38.):

"Sie ift babin, bie icone Bacchis, geliebteffer Entholles, fie ift babin und last mir viele Thraten, und bas Undenfon ber füßeften, jest aben fomemlichften Liebe jurud. Denn nie merbe ich meine Bacchis veraeffen; noin, diefe Beit wird nie tommen. Wie viele Bartlichfeit bat fie mir bewiesen! Mit vollem Rechte barf man fie eine Avslogie bes Lebens ber Setaren nennen; und wenn fich alle von allen Gegenden ber vereinigten, ihr Bild in bem Tempel ber Aphrobite ober ber Charitiunen: aufjuftellen, fo: marben fte mobl thun. Denn jene Rlagen , bie in aller Runde find, bas fie bidartig, daßi fie treulis, daß fie nur auf ihren Bortheil bedacht, daß fie immer den Bezahlenden. angehörten, daß fie ihren Liebhabern alles bentbare Uebei tufkaten, biefes Alles hat sie ihrer Geits als ungerechte Berleumdung erwiesen; fo febr fand fie burch ihren Charafter ber gemeinen Schmadung entgegen. On erinnerft bich bes Mebers, der aus Sprien hierber tam, mit was für einer Dienenchaft und welchem Bomp er einherzog, und

wie er ihr Chunchen verfprach und Dache unb allerlei auslandifden Gomud, und bod gekattete fie ibm ben Butritt nicht, fondern begungte fic unter meiner barftigen und bargerlichen Dode m Schlafen, und aufrieden mit den durftigen Saben, . Die ich ihr schicken tonnte, verschmäbte fle jene foß baren Gefchente bes reichen Satrapen. Und ben - Angeptischen Kaufmann, wie wieß fie ihn ab, trot des Gilbers, bas er bot! Ich bin überzenat, baf es wicht moglich ift, besser zu senn als fie. Ach was für ein treffliches Gemuth bat doch das Schick fal in eine fo unfelige Lebensweife geworfen! lind nun ift fie babin, und lagt mich binter fic suruck; und Bacchis wird funftig allein liegen. Bie angerecht von Euch, ihr Barten ! 36 Aut neben ibr liegen, jest wie demals! Aber ich lebe um sederal, den gim se prestall emden den chan Arennben ; fie aber, wird mich nicht mehr lachelnd mit beitern Augen anblicken, und mit nicht meht freundlich und mobimollend mit den füßeften Lieb kofungen bie Rachte verfarien. Wie lauge ift ei ber, bag ich noch ben Con ibrer Stimme borte, und ihre Blide fab! Welcher Bauber lag in threm

Umgange! Beld' ein füßer und suvermifchter Reftar thaute von ihren Ruffen! Die Beitho (Suada) fag auf ibren Lippen ; von Aphrobitens Burtel umfdlungen, batte fie bie Gottin mit allen Granien bei fich aufgenommen. Nun find bie Lies ber babin, die fie bei unfern Saftmablern fang; dabin ift die Leier, die fle mit Churfingern foling! Sie felbft, die Geliebte der Charitinnen, liegt verfummt Stand und Afche. Aber die Erib Megera lebt, bie ben Theagenes fo unbarmbergig geplumbert hat, daß ber Ungluefliche von feinem ganien slantenden Bermogen nur eine armfelige Chlamps und ein Schild genommen, und bamit in ben Rrieg selbgen ift und Becchis, bie ihren Breund liebte, if toda! -- Es bat mich erleichtert, geliebter Euthufles, das ich meinen Ringen-gegen Dich Luft gemacht habe : benn es ift mir ein Broft von ihr ju fprechen und zu ichteiben, ba mir nichts als ibre Erinnerung übrig geblieben ift. Lebe mobil."

24). Athen. XIII. p. 558. ber Litel der Romes bie, aus melder diefes Bruchftick, fo mie nach ein anderes p. 572. B. angeführt wird, ift vielleicht

•

der Name einer Betare, wie Diefes bei Romobien dftver der gall ift. S. XIII. p. 567. C. Die Ut berfenung folgt auch bier ben Lesarten ber Din borffcon Ansgabe. Die fabelhaften Umgebener, bie von bem Dichter aufgegablt merben, find all: inbefannt, als bag bie Unmendung, welche Mugilas von ihnen macht, einer Erfldrung beburfte. Die Berfe. in benen Sinope und Gnathana mit ber Sobra verglichen werben, fceinen noch einer Fritifchen Rachbulfe ju bedürfen. Wenn ich ben Dichter recht verfiebe. fo ericeint ibm Guatbana als eine jungere Sydra, welche die alternde Sinope erfent; ober als ein frifchanfgefchoffenes Sanpt jenes Ungerbums, doppelt fo folimm als iene. Den Pluralis stat (B.14.) weiß ich nicht ju beuten. -Die Bergleichung ber Borone mit ber Charpbil bat Aleinbron dem Komiter abgeliehn, indem er von einer hetare im Beirdens (I. Ep. 6.) fagt! "Die jungen Seeleute geben bei ihr aus und ein; ber eine bringt ihr biefes, ber andre ienes Gefdent. Sie aber nimmt fie auf, und verschlingt fie, wie eine Charobbis." Aebniiches fant Cicero 108 Merres (Actio II. Or. V. 56.); non enim Charybdis

tarn inichtani, likijuo Scyllam nautis, Quam istum in solibin fieto fuine schitzer, hub pout Autonins (Philipp. Il. 271) : horum paticis diebus nihil erati Quan-Chasybilis tim:worax? Charybilin dico? quas ei fuit, fuit animal ithum ! Ochemus medius fidius vie ridetur tot res 🛶 tem cito: absorbure potuisse. 💥 die Obestener diskliche Ummendringen zu vergloichen nicht unterhaffen beben (E. Omtiones Philipps edidit Gregori Gottle Wernsdorf Tom. I. p. 431. ff.). -Um: B. 20. bes Beffenbe ber Bereitichung mit ben Strenen ju erfentten, muß man fic erinnern, bas diefen Magethamen bes Meeres, jur Strafe ibres Uebermuthes, nach einem verlornen Wettfreite bie Gowingen unt ben Mufen ausgerunft wurden ; welche: Strafe ein altes Runfwert bei Binbelmann (Monim. ineditis Tav. XLVL) seigt, wo fie, wie gewähllich, mit Bogelfigen abgebilbet finb. Bergi. Millin Magail encycl. and 1818. Jahr. p. 113. Cre w. zer Commentatt/Herodot, p. 349. - Die Gendete barteit ber Bereichnung B. 25 - 27. wird. baburd gemilbert, bag ber Dichter bie bunfle Grrache ber Sphine, und mar mit Beijebung auf bat befatinte, dem Dedivus vomelegte Rathfel: nachabmt : "Es"

manbelt zweifüßig: auf ber Erbe und :n.lerfüßig, und benifüßig; wann es aber anf den mei fen Tüfen edubergehe, dann ift die Kraft seine Blieber am fowächften." In- den: lentan Beilen wird die Allegorie von der Gobine foregesett, "die einst," wie Eurspides (Abdanian 849.) fagt, "nit vierfachen Klauen den Besten Stebeies nation) bei Kubmus Goschiecht zum Arther entsihrte."

25). Daß ble Achtheit der Rebe demeistlimutde, erhellt schan aus Athensins All. p. 573. B. und p. 586. R. Da Pauw (Rochardies sur les Grecs. I. p. 412.) glaubt, daß sie einem welt dien Reduer angehöre. A einke hält sie für ächt denbestum stank demeischen mas ander wiederum stank bezweische. S. Sichafar Appurat. ach Damoschan. Tam. V. p. 527.

26) Dieser: Gophik Lysins ist von mehren, auch den beim Batsasser der Leden griech. Achten (unter den Scheissen Mutuche T. II., pl. 686. B) mit dem gleichnemiden Reduer Verwechselt weden nas um desse leicher geschen Konnte, da beiter Ledensleit nicht such sehre Verwechselt weden. Sebensteit nicht sub verschehen gewesen sem sen. Der Jurthum ist von Taylox in Vin Lysins. Ontare, Ger al. Kullek. Vol. VI. p. 182. f. ausgeself.

27) Dandelle Orier. Tom. Heip, 1864. 4. Die Gele ift: mertudebig in Geriehung: auf idie Geschriebte ber Atopiteien. Schafte. (Appunt: na Demosth. Vol. V. p. 642.) bemerkt, bag der Ste der der den Beiden bei der Generale in der felenfalls ein Briffint: eines in die: Mofterien eins geweihten Sclaven darbiete, indem er einen folgen, ber mit dem Gedanken der Flucht umgeht, fogen läßt:

Iedoch, was fag' ich? was beginn ich denn zu thun? Wie follt' ich ihm verlassen, biefen theugen Hours, Den Rährer, den Better, ihn, durch den hellentsche empele ich weiß, und Wissenschaft und die Weiße empele.

28) Das sich auch ehrbare Frauen weiß und wie sindischen, und nuch andere kochacische Atlier einenkabelist, if fischt aus des Aenenhan Woona-wiene ei 10.2. und 7. Gelannt. Wurgt. Ar ista diesenun neben 229. 1072. Anth chistikhe Francu Neinen fich dieser Sitte nicht anthakenzu ünderen Vernen die Clemanu Aben andrinus im Mischalden die Clemanu Aben andrinus im Mischalden 118. 2. 217. als gegen einen hereschinden

Gebrund alfers. Die habliche Allebenung biefer An von Mahlunel, die nur bei Licht niufiber, wird mi lobendigen Farders in dinem! Bruchfide ant da Bannuhfidele und de En bu l'v & (Achon. XIII p. 5578. F.) darzieheites was doch vielleicht mit eine nuf Hettrenfalls auf Mathonen zu Bajdetei if:

Sie find bei Gott nicht fo mit Aleiweiß Abertundt, Noch haben fie die Wangen wie ihr mit Maulbeer-Caft Gemahlt! Daher euch, wenn ihr etwa zur Sommerzeit Ausgeht, ein Boppelftrom von Schwärze fich ergieft. Bon beiden Augen, und von den Wangen zieht der

In purputrothen Furchen sich zum Nacken hin; So daß die Loden, von dem Bleiweiß angefürbt, Das Angesicht umstattern greisem Saare gleich-

End inoch größerer Lebenbiglieit fchibert bein Luc i an (Amoren o. 189., 110 pl.). Mallikratibel, de begeisterte Worcheibiger der Anabenilaker, die file metischen Rünften, deiten die Franen, seiner Bar ficherung in Johe, den geößten Thell, des Lasel wildnert Line Geelle, wast melchen ein gelehter Franch inlikeran. 1796: G. (25-) zenflärt), das fi

* . \$

ihm teine Liedentreibung in embalten scheine. Obaber dieser Kallikuntidas atheniensische Nationen vor Amerikans ob er nicht eben so mehl von Römerikann stechen könnes ob senner sine Ghilder ung, die dem Zeitalber Ancians zukam, unch für die Attern Zeiten Wahrheite enthaltes ob überhaupt die Destamation eines Teindas dur Knaves, dur sie Destamation wiede, um seinen eignen Gerschwardigen mußte, um seinen eignen Gerschwardigen mußte, um seinen eignen Gerschwardigen, so viel Glanken verhiene, daß, wie janer Gelichte ehensalls behauptet, das Werhaltnis den griechischen Krauen aus der angerschierten Schrift am besten ausgesaft werden könne; mächte wehl mit einigem Erunde beweiselt werden.

28) Der Litel dieser Louidie, I fost a fin v., ift der Rama einen Denften dan aufehnliche Tress, wont seine aber steht beim Aahen. Eule p. 588, und an einhen Stehen wit, bestern Ledarten im Classen an einhen Stehen wit, bestern Ledarten im Classen Alex. Produg, III. 22 p. 258, ed. Onon. "Hernuk sind die meisten Fehler der Altern Ausgaben in Omboofe Mecconsonwoggerdung, der wir in unster verhessten lieberstehung geholgt find. Rur Weniges

and had to the winder with more

fideint noch einer Rachbatte pu bedärfen, wie B. 13. mo wir noch jest, nach ber Ledart beim Clements ru-Shar rabrander, nicht zweifeln, bas ber Dicter rurt far' aventer gefthrieben babe. B. 15. derregel zur rolat roprose etc to mosas, andrayant faelnen bit Borte, mit bem, was ber Ginn forbert, nicht is Uebereinfinimung ihr foun? Der Gebante bes Didters' ift': Wenn ber Unterleit au fart berbortritt, fo wird ber Bufen erhöbt, wobard benn nathtich ber Unterleib juradentreten fdeint. Diefem Gint if ils to neodo nicht angemeffen; weshall is überfest habe, ale ob els öxider int Certe flabe. Bielleicht werben bie fünftigen Unmerkungen bei neuffen Berausgebers etwas Zuverlaffigeres geben, ober über ben richtigen Ginn ber Stelle beffer belebien uid ich es vermag. Bei ber Wergklaun "wie Schenfptelet trangen bart man uicht bergefel. ben EBestern ber Alten bie weiblide Ablien wow Wedicierit geftielt wurder. G. Toppfe du fi Anachus, T. VII. b. 28%

³⁰⁾ Die Gespolatieringermerten Arobyte in Lucians Hatdrengespelation must promit mit pie 201/

mehalt Some Junifel bis gang gemöhnliche Gefchichet ierarmter Banillen, fo wie ihre Lehren ben Weg ihilbern, den arme Mabchen verfolgten, wenn fie burch die Roch ihn einzuschlagen vermlagt wurden.

- 31) Diefen Preis führt Athendus VIII. p. 596. F. aus dem Hetdren-Ratalog des Gorgias ausbrücklich an. Lais nahm in threr spätern Zeit mit noch weniger vorlieb, wenn man dem Komiker Epikrates (Athen. XIII. p. 570. C.) glauben barf.
- 32) Athen. XIII. p. 593. A. der fich deshalb auf ben Mikolans von Damaskus beruft. Der hier genannte Demetrius ift der Gohn bes Antigonus, der jungfie unter ben Nachfolgern Alexanders.
- 33) Chais, eine attische Hetdre, nach Einigen eine der Beischläferinnen des macadonischen Könistel, war dem Heore nach Aften gesolgt. Auf ihren Borschlag wurde die alte Burg der Könige von Bersten in Bonnd gestellt. Plutarah. Vit. Afen. c. 38. Diodon, Sic. AVII. 72. Nach Kilauchus deim Athes nach Allen p. 576. E. verdebathete sie fich nach Alexanders Robs mit dem Ptolemäus Lagi, und sebahr ihm wei Göhne, Leontissus und Lagus,

und eine Bocher, Jrene, die dem Eunofied, dem Ränige von Geli in Lypuns, vermählt wurde. An derfelben Stolle werden noch mehrere andere he tären nahmhaft gemocht, die von dem folgenden Ptalemäern geliebt wurden, und unter diesen Agar hoffe a, die den Philopator beherrschte, und in dem sie die Schwäche und Nichtswürdigkeit der Röniges zu ihren Känken benunte, sein Reich werunde richtete.

- 34) Plutarch. Tom, II. p. 753, D. Die hin erwähnte Den anthe war die Rutter des Agatholles, des Lieblings des Ptolemaus Philopatol die jugleich mit ihrem Sohne, und der norhin awähnten Agathollea, bei einem, durch Gedrückusen und Unbilden aller Art erregten Aufftande, erwordet wurde, S. Polyb. XV. 33, 34.
- 25) Die orfie, welche hierber gerechnet wer den kann, ift Lodus, die Gellebte bes Anisogina, oder nach Andern, das Harmodius, die, nach da Erwordung, das Hisparchus, als Mitmissein da That pom Hippias jur Rechenschaft gezogen much und ohns etwas ausmisgen, auf der Kalter fack

Athen XIII. p. 596, F. Clem, Alex. Strom. IV. p. 529. B. Nach ber Pertreibung ber Pififtratiben, baldioffen die Athenienser ihr Andenten in ehren: Batt: fig aber in Perfon aufzuftellen, mas in jenem Beitalter ehrbarer Gitten ihres Gemerbes megen anftobig foien, begnügten fie fich mit ber fymbolis fchen Dafftellung einen Lowin, welche auf ber Afravolis neben einer Aphrobite bes Kalamis fand. Pausan I. 23, 2. Bergl. Plinint. XXXIV. 19, 12. Um die Werschmiegenheit der hetere ju bezeiche nen, mar bas Bilb ber Lowin ohne gunge. Plutarch. T. II. p. 505. F. Durch ein abnliches Syms bol feierte Chares bas Andenten feiner Sattin Boibion. S. Animadverss. ad Anth. Gr. Tom. III. 1. p. 395. Die Setaren, benen Stanbbilber errichs tet wurden, jablt Robler in feiner reichhaltigen Schrift Geschichte der Ehre der Bildeaule bei den Griechen G. 100. ff. auf. Er nennt bier die laces damonische Hetare Kotting (Athen. XIII. p. 574. C.), Bbrone, Glocera, Dutbionice, Medra, Lais (Tatian. adv. Graec. c. 55.), Rline (Polyb. XIV. 11, 2.), Blis fice (Aphrobite-Bliffice, Athen. XIII. p. 576. F.). Auch unfre Gemählbefammlungen find voll von

1

Bilbniffen berühmter hetdren, vornemitich folden, bie das Tager ber Könige und Kürken getheilt bei ben. Bor nicht langer Zeit senbete eine Behörte in Paris, um ihre Spfnrcht gegen das legitimt Königthum zu bewähren, die Buke ber Sabriele d' Kurden, einer Spedrecherin, ich weiß nicht m welche Municipalität, um fie zum Andenken heinrichs des Bierten aufzustellen. Es ift uns nicht betanut, ob ein zweiter Krates an biesem Sembil ber christichen Hetdren-Berehrung Austoß zenommen hat.

Aspasia.

Der Ruhm, ben Uspafta genoß, nimmt fur fie n biefem Berzeichniffe bie erfte Stelle in Une bruch, fo wie er ihr anch in Rudficht auf bie Beit gebuhrt, in welcher fie lebte.

Bas ein geiftreicher Gefchichtichreiber bes veiblichen Geschiechtes :) nicht ohne liebertreis bung von den Setaren ber bellenischen ABelt überhaupt fagt, icheint faft audschließend nur von ber Frandin des Veriffes gelten gu fonnen. "Die hetaren, fagt er, welche öffentlich ju Elthen beb ten, mo sie immer von Philosophie, Politik und Poefie fprochen barten, gewannen allmabilg an biefen Segenftanden Gefchmack. Die: Bitbung ihres Seiftes gab ber Unterhaltung Bebeit und Sedes und ihre Mobnungen murben Schulen , des Beranigens. Bier gewannen die Dichter jene felichte Renntuil bes Scheberlichen und ber Mas muth, und die Philosophen schopften and ihren Bewichen Ibeen , bie ibean eignen Scharffinne vielleicht entgangen maren. Gofratet und Deris flet fanben fich zufammentbei elast. Mapafle, mie

sich Saint - Evremond und Conde bei einer Ris non zusammen fanden. Sie gaben Feinheit und Geschmack, und zum Dank gab man ihnen Aus sehn und Ruhm."

Die frühern Schicksale Aspasiens find in Duntel gebullt. Indeffen weiß man, bag fie ju Miletus geboren mar, in ber fchonften und reichften aller Stabte von Rlein-Ufien, bamali ber Pflangichule ber Betarentunfte ?), und bei spatern Erzählern noch ber beliebtefte Schauplas romanhafter Begebenheiten 3). Ihren Bater nennt Plutarch Uriochus, und von ihr erzählt er, fit habe fich die Thargelia, ebenfalls eine Jonifot Detare, gum Borbild genommen, und nach bet Liebe ber angefebenften Minner geftrebt 4): Bie fie nach Athen gefommen, ift unbefannt. was, wir hier von ihr horen, geigt fle und foglich auf ihrer glaugenden Laufbahn, ats bie Sreundin des erften Mannes der Republit, von Mannem und: Fromen umgeben; bie ihren::langang und Unterricht fuchten.

Die Liebe ben Periffet zur Aspasia sit Gelehrten und Ungelehrten bekannt. Die Alten er zühlen, daß siech dieser beradte Demagog von sein ner rechtmäßigen Gattin schied, und die Mapasa in sein Haus aufnahm. Einer derfalben seht him zu, daß er den größten Theil seines Vernögent an sie verschwendet habe. Die Einsichten, die man ihr zutrante, und die sie wielleicht best zmegten i bie: Meiming pibagifte auf bie' wichtige fien Begebenheiten bes Staates einwilfe; unb ben i Dang: ben Uthender: jur! Sathre nahrte eineit Glaubent, iber: feinentillesprung wohl in bor iffe gunfte ber Bebuet den Pherillich habte. Der Briegs in Welcherm Athen (Cal. 184, 41) auf Elispadien den: Milefter bie Gufel Cames angeiff icht, bed fiegte, warde von einigen Geschichtschreibern auf Menhanus der Munfie gefest Di . Es ififten fo naturlich, daß eine Milefierin bie Bieten ihrer Randeffeute beim Pentitie Cunterftift; und bag biefer, bim ben Bunfc einer geliebten Freundie ju erfallem; Die Statt ju diefem Reiege bemos gen fabe! Aber ichnie birf man fene Begebenn heit aus Urfachen ableite, bie fich im bem Duns tel bes Beauengemaches verbergen, barf man wohl amehinen , duß der klehermuth, welcher bamajo die Athonder beherritte : vollemmen hinreichte, die Begierde ju settiauet, mit ber ifie bie Beles genheitnige diner witheigen Grobening ergriffen, obne daß it ber geffeimen Ginwirtungen einer Oriare bedurfte: Eben nicht beffer begrundet mar die Sage, bag Mspafta ben Bunder bed pes loponnesifilien Driegeng ber ifchon lange im Brice inenfandralimmte, que Clamme angediafen Habe. Einige trunkene Sunglinge, fagt. Arift op has nes (), hatten aus Megara bie Betare Simatha gefaubt; fich ju rachen, entführten bie Wegarens fer god Schalerinnen Aspafians. Hopafia ließ

diefe Beleibigung nicht ungeftenfts und das han Derret Athanis gegen Begata mair bie erfei folgt ifres Bothit . Adie ben: Dichtetige meldper friatt Withurgern bem Rrieg (berhaft: muchen wollt, mothe al vollfominen auferfrachte feth, son de perfichtlichen Utfache beffelben, bie ihm bie Sogt bot a Gebranch gu mathen g Die 2Biebetholung Pher protect man fie im einftbaften Geldichten gewürdigt bat, barfte ein foldes Geracht fone lich verdient baben. Die beriffende Michrung von ber Genell Miggaffent fiber Werittes Dergewith Ginn gab bet Camifchen Dichtern teichlichen Stoff zum Spott. Mie, er felhft, wegen ben Macht feiner Beteblam Leit ; und um des ungethelben Linfebus wille, moit dem er die Repurblis mermaltete und leufit, der Dinnvische biefe i forward Aspafia bit Derga diefes Beus genannt 2 nate einem anden erhielt fie den Ramen der nemen. Om phali, obne Bmeifel um anzubudenisbag ber intalen ibrigen unbengfante Beriffet, fo mie einft ber Milcide . bem: Bebote : einer Brau geborches Si ainer abnfichen Beglebeing Mobite ife ein andere Defu mi va. genannt babens ... Euwolis gab ift ben Beimanen der Delen as nicht, wie man ver muthen darfte, ;um ihren Gobobbeit willen, fon dorn weil fie, wie die Bellebte bes Barit, für die Anftifterin eines verberblichen Ariegel: galt 1). Aber wicht blag ihre Einficht in die Augelo

emBeiten ibes. Stantes, Jouden auch ihre Merebe amfeit foll ihrem Frempe gu Statten gefonnen epn. Ihr, fagten Ginige, verbantte Perifles ene uniniberftebliche Gemalt, mit ber er Olympter, bligend und bonnernd gang Bellat durchruttelte" (Aristoph, Achain. v. 538). I derfelben Runft erklagt fich auch Gofrates ben Schuler ber Mepafia, "Darfit Du Dich wundern, last ihn Plato (Menexen. p. 235. E.) Scherzend fagen, wenn ich mir etwas in ber Beredfamkeit gutraue, ba ich eine Lehrerin gen habt habe, die in diefer Gunft gewiß nicht schlecht war, fondern viele andre partreffliche Redner gea bilbet bat, und unter diefen Ginen, ber fich gana parzuglich unter ben Bellenen auszeichnete, ben Perifles bes Cantippus Sahn?", Dann fest er bingu: "Ich habe gestern die Uspasia eine epitaphische Rebe auf bie in der Schlacht Befale lenen ibellen bonna i Win galt uns an, mas man bei diefer Belegenheit fagen mußte, indem fie Ci= niges aus bent Stegreife vortebg, Andered, mie ich glaube, aus ben Borbereitungen nahm, die fie beim Beifertigen der epitaphiftien Rebe, wollthe Perifics gehalten, angeftellt hatte." Man glaubte alfo, daß die berühmte Rede bes Perifles, von welcher man vielleicht annehmen barf, daß fie ber Thucybideifchen jum Grunde liegt, und wohl noch mehrere andere, bas Werk ber Aspasia waren 8). und Plato fest ale bekannt voraus, daß fie ihre

Sefoffchafter auf Gifte fo gelftreiche and manne liche Weife unterhalten habe.

Welcher ohne Boruttheit jeden Ort besuchte, wo er lernen und lehren konnte, hat ihr bei den Atten den Namen der sokratische at ist den etworden, der sich vielleicht auch auf die Art ihres Unters richtes bezog ?). Richt aber in der Redefunfallein, auch in der Kunff zu lieben erkannte at sie, scherzend ohne Zweisel, für seine Lehrerin der, sicherzend ohne Zweisel, für seine Lehrerin der sieher gemäß führt der Grammatiker Derodius, der sich, nach dem Beispiele mehrerer Peripatustiker, ein Geschäffe daraus machte, den Ruhm des Gokrates zu schindlern den sieherkanken Philosophen trottet, und ihm die Gunft des Ulis biades zu gewinnen verheißt:

Sofrates, richtig erfannt' ich in bir bes Semithi

Nach ber Dinomarks Sohn und bes Allpies. Well

Bolgfam, wenn du bes Lieblings Gunft ju erlangen begebreft;

Aber befolge den Rath; dieß ift bei weitem bil Befre.

Als ich foldes vernahm, ba brach mir vor Freude ber Schweis aus,

Und nicht ungern fcwand vom umbafterten Aust ber Gram mir.

best benn bin, und erfalle die Bruft mit ber Mufe . Begeiftrung :

ind leicht wirft du ihn fahn mit gewaltigen Feffeln ber Lieber.

Dieß ift Beiben ber Liebe Beginn; fo hatet bu ben Jungling,

Benn bu bem Dhr barbieteft bie Morgengefdente bes Geiftes.

Nach diefer Anführung sett Athenaus, ohne zweisel mit den Worten des Herodikus hinzu: "Es ist also der schone Gofrates, der ian der lepasia eine Liebeblehrerin hat, welcher jagt; icht aber wird er, wie Plato sagt, von Alcieiades Negen umstellt und gejagt. Dennoch ort er nicht auf zu wehklagen, weil ihm, wie h glaube, sein Unternehmen nicht gelingen will; ind da ihn Aspasia in diesem Zustande sieht, agt sie:

Bethalb weineft du nur, o Sofrates? Bublt in der Bruft dir

Bohnend ber Gehnsucht flammender Blig, von ben Augen des fpriden

Rnaben gesandt, den jängst ich versprach mit Liebe au gamen ?

Diejenigen, welche die Macht der Liebe in Blanzenden Siegen über weife und ernfte Manner feiern wollten, begnügten sich nicht, in Sostrates einen Freund und Junger Uspasiens gu

fenns fie mufire feine Geliebte gewesen fenn. So fagt hermefianag, ohne Bweifet nach einer altern Sage:

Much burchslubte ben Mann, ben weit vor ben andern Apollons

Ausspruch weise genannt, Appriens Flammengewalt. Burnend, ben Gokrates, einft; um bie leichteren Gorgen ber Liebe

Elef in der finnigen Bruft mar er nun emfig bemubt:

Stets himmandelnd jum Sauf' Aspafien's, nirgend ben Ausgang

-Kindend, da doch so viel Weg' in den Schluffen er fand To).

Nicht Manner allein besuchten das Saub der Aspasia; auch Weiber suchten ihren Unterricht. Plutar'd 14) sagt ausdrücklich, daß die Frauen von ihren Vermandten zu ihr geschickt worden, ob sie gleich kein ehrbares Handweit getrieben, sondern Hetaren erzogen habe. Athen aus 15) will wissen, daß ihre Schule sehr groß gewesen, und Hellas aus ihr mit Hetaren ausgefüllt worden sen. Da er dieses ohne Gewähn leistung behauptet, oder da vielmehr der Zewz, an den er verweift, dieses nicht sagt, so kan auf seine Behauptung mit Grund nicht gebaut werden.

Die Schmabfucht, von dem Geiffe der Parteiung genahrt, benugte das umlaufende Gerücht,

١.

um dem Perifles eine Rrantung jugufugen. Der mippus flagte Aspafien an, bem Perifles freie Beiber gugeführt gu haben, und verband biefe Unflage mit einer andern, beren Birffamfeit fich gu allen Beiten bewährt hat, indem er fie ber Religionsverlegung (Ufebie) befchulbigte. Fles trat felbit als Bertheidiger auf, und bie 211s ten fagen 16), daß er bei biefer Rede mehr Thrånen vergoffen babe, als wenn fein eignes Reben in Gefahr geftanben batte. Die Richtet murben von feinen Bitten gerührt, und fprachen bie Ungeklagte frei. Diefe Begebenheit icheint fich tura por bem Musbruche bes Rrieges ereignet gu ban ben. Benige Sabre nachher flard Perilles, und Aspasia verband fich mit bem Lysifies, einem Mann von geringer Abtunft und gemeiner Ratur, ber aber burch fie, nach Mefchines Beugs nif 17), ju bem erften ber Athener marb. Bon diefem Beitpunfte an verschwindet ihr Rame in dem Dunfel, aus dem er wie ein frahlendes Meteor bervorgetreten mar.

- Thomas Essai sur le Caractère, les Moeurs et l'Esprit des femmes. p. 28. ed. de Vienne
 - 2) Aristophanes Lysistrata; v. 108.
- 3) Es ift befannt, bag bas Alterthum Asmane und Liebesgeschichte mit bem Ramen mile fifchet gabelu bejefchnete, mein vornemlich Arifibei von Milet burd eine ansehnliche Sammlung mis lefifder Liebesgeschichten, bie nicht ehrbar warm, Weranlaffung gegeben batte. S. Ovid. Fasti L 442. und -443. Bergl. Plutar ch's Leben bei Crastus c. 32.
- 4) Plutarch. Vit. Pericl. c. 24. des beim Athenans XII. p. 533. D. nennt biefe Aspasia, die bei allen andern eine Milesierin helft. die Hetare aus Megara, eine Benennung von welcher Schweighaufer vermuthet (Vol. VI. p. 437.), daß fie ein Ausbruck ber Berachtung fet, indem Aspasia vielleicht, ebe fie nach Athen seis:

gen, abre Runke ju Megara geubt baber Sich meis micht, ob biefe Bermuthung genägt, und ob nicht vielleicht in ben unvollftanbigen Botten bes Berbe Flibes eine Anfpielung auf ben Meganifchen Sotde renrand fleat, von dem gleich nachber bie Rede fenn wird. Bon ber Thargelia fagt Plutard a. a. Orte folgenbes: Chargelia mar fchen von Geftalt, und berband Anmuth mit fraftiger Beredfamfeit. Gie wohnte vielen Mannern ber Sellenen bei, machte Alle, bie fich ihr naberten, bem Rouige geneigt, und fate durch biefe Danner, bie ju ben machtigften und angefebenften gehörten, ben Sage men bes Debismus in ben Stadten aus." Queige nus nennt im Eunuchus c. 7. Die Thargelia nes ben ber Aspaffa und Diotima als Philosophinnen. Einer Nachricht des Sophiften Sippias zufolge (Athen. XIII. p. 609. A.) beirathete fie vieriehn Manner, und jeichnete fich burch Schonheit und Weishelt aus. Es ift dieselbe, welche Suidas (II. p. 165.) eine Cochter bes Agefagoras nennt, und bon der er fagt, daß fie, eine Dilefferin bon Beburt, dreißig Jahre lang über die Theffalier geberricht, und von einem Argiver getobtet worden

390 III. Die hetaren. Aspafia.

destimmter sagt Philostratus (Epist. XIII. p. 920.), Ehargelia habe den Antiochus, welcher Ränig von gang Thessais den Antiochus, welcher Ränig von gang Thessais gewesen, geheirathet; ingleich berichtend, das Aeschines diese Thargelia in einer (Prink) Rede geseiert babe. Dieser Antiochus is ohne Zweisel derfelbe, den Theoreticus neben dem Jürsten Aleuas, einem andern Thessalier, et. wähnt, und Simouides in seinen Hopmuen gebriesen Batte. S. Meineke Commentatt. miscell, L. p. 53. sf. Was. Hely chius (in Gapyalla) von dieser barümten Hetäre sagt, ist aus der nemlicen Quelle geschöpft, aus welcher Plutarch seine Nachescht genommen hat.

- 5) Harpokration (in Lonacta) p. 78 welcher unter andern Nachrichten auch diese hat das man sie für die Urheberin des Samischen und Pelopounesischen Krieges gehalten habe, führt als Quellen der Sage den Samischen Quris, das viert Buch der Politik des Theophraß, und die Acharundes Ariskophanes an.
 - 6) 'In ben Acharnern B. 531. ff. lagt Arift

Unmerfungen.

hanes den Diedopolis die Urfachen des Arioges meter enderminist folgenden Worten epidhlems aus Dies freilich war nur kleines und einheimisches des Jedoch die Hure Simatha nun aus Wegana Entwenden Jünglinge, die sich berauscht am Kottabos. Die Wegarer drauf, von des Schwerzes Knablanch ausgereist,

und nicht auf bem Weer, und nicht auf ber Wefte bleiben wor

Rad BAF.

7) Die drei ersten der ausschihrten Neuere ernähmt Plutarch im Leben des Perilles. 0,24. Ein Gebeilest des Plato (Anecdota ed., Siebenkess p. 44. J. Bekker Comm. in Platon, T. 1L. p. 394.) sogt noch außerdem, daß Lratinus sie in seiner

Dambale ben Cytannen, Eufojis Beieur, und an einer anbern Stelle Debema- genannt de de la Cratinus alex and Sera. Se welcher Beziehung fie vom Eupolis Chiroin genaunt morben, ift fewerlich ju errathen, und einige midlungene Conjecturen aber bas vielleicht verschriebene Rott beben bie Schwierigfeit nicht. Bielleicht find einige vormaebende Gulben ansgefallen, und ber Rame ber Dejanica berguftellen, ben Aspafia, nach Plutaro's Beugniffe, in einer Kombbie wirklich fåbrte.

8) ! Blutardus, melder auf bie blatenifce Stelle im Monexenus anspielt (Vita Periol. c. 24.), fagt, es liege bei bem febenhaften Cone barin, doch wenigstens so viel historische Bahrheit jum Grunde, bag Aspaffa in bem Rufe geftanben, the Umgang werbe von violen Athendern um ber Beredfamteit wilten gesucht; boch fev offenbar bie Liebe bes Perifles ju ihr mehr erotifder Art gewesen. Bergl. Groen van Prinsterer Prosonographia Platonica. p. 124. f. und p. 141. Wie bem abe! and fenn mag, fo geht aus Allem fo viel berver, daß biefes Berhaltniß einen anftanbigen und edeln

Schein hatte; aufidndiger und ebler um violes, als das eines Bischafs von Londonderry, der auch, wie Alcidiades, mit seinen Beischlaferinnen reifte, und der Gräfin von Lichtenau, oder das ehebreches rische des Siegers bei Trasalgar und der Erfinstein der Shawlkunfte Lady Emma.

9) Cicero de Invent. L. 31. führt aus einem ber Diakogen bes Aefchines eine Unterredung ber Aspafia mit ber Krau bes Tenophon und mit bem -Renophon felbft an, welche gang in fofratifcher Weise geführt wird; wobei nicht unwahrscheinlich ift, des Aefchines eine der Grechenden gemabnlice Form gebraucht habe. Vergl. Quintil. Instit. Or. V. 11, 27. Die Schrift bes Aeschines, aus welcher jene Unterredung entlebnt ift, führte ben Litel Aspasia. Denselben Litel führte auch eine Shrift bes Antifibenes, wenn nicht vielleicht diese wei Mamen vertauscht find, wie man aus dem Umftande vermutben burfte, bag einige Rachrichten, welche Plutarch (Vit. Pericl. c. 82-) bem Aeschines verbankt, vom Athendus (XIII. p. 589. R.) aus dem Antifibenes mitgetheilt werden; wiewohl man and leicht jugeben kann, daß biefelben

394 III. Die Setaten. Aspaffa.

Oinge von beiden Schriftstellern erichtt worden. Auf die guten und weisen Lehren, die Aspasia den Frauen gegeben, deutet Wenophon im Oeconomicus c. 3, 14. hin.

- 10) dowrodedavnados heist fie beim Athen. V. p. 219. E. in Beziehung auf den Sofrates. Auch Marimus ans Eprus (Diss. XXIV. 4) fagt, Sofrates, der sich einen Diener des Ent nenne, erkenne bie Aspasia für seine Lehrerin in Vieler Kunst.
- 11) Hers dilens, der Schlier des Krattle batte in mehreren Buchern von den Pepsonen gehandelt, die in Komödion erwähnt oder aufgesicht worden waren (περί των χωμφοσυμένων), und eis inderes an den Bewunderer des Sobrates (πρός τον Φιλοσωχρώνην) geschrieben. In beiden konnten die hier erwähnten Berse stehn. Mehreres vom herdiker erwähnten Berse stehn. Mehreres vom herdiker die habet Jon fins gesammelt (de Scriptor. Hint. Philos. U. 13, 6.). Auch Lugas hat ihn, wo et om Gokrates Gegnern handelt (Loott. Artio, p. 112), nicht übergangen.
- 12) Saf man biefe Berfe ber Aspafia beige lege habe, fagt Athen aus. V. p. 219. C. D. sint

fich felbft baraber to erfidren. Go weit man aus bem abgeriffenen Bruchftide abuchmen tann, ift es Gofrates felba, ber bie Unterrebung erafbit, wenigftens . enthalt ber Ste u. 6te B. Worte bes Sofrates: Die Kartsenung ber Lehre Uspasiuns aber ift fo abgeriffen, baf man vielleicht vermutben muß, es fen bem eigentlichen Gebichte bier etwas eingeschaltet gewesen, mas herodikus ober Athenaus abzufchreiben nicht fur nothig bielt. Im Sten Berfe folgt die Ueberfenung der Conjectur odor dernger nedner, gle Ausbruck ber Jagb, womit auch das Uebrige und die gange Fortsetung ber Rebe mammenftimmt. Die Worte im letten Berfe, bie wir burd Morgengefdente ber Geele (onripea Jupov) aberfest haben, find, auch nach Schweigbaufers Erklarung, dunkel. Sie michte vielleicht etwas aufgehellt werben, wenn man dirτήρια μύθου lafe, und diese Worte, ohne gerade an die Morgengabe bes Brautigams ju benfen, von ben (poetifchen) Gaben überhaupt bets fidnde, die ber Liebende bem geliehten Gegandanbe darbietet, mas benn bier, bem Aatha Aspafians ges måg, fomeichelnde bergemennende Bortefenn follen.

396 III. Die Betaren. Aspaffa.

13) Wir glauben es unfern Lefern schulbg zu senn, noben unfer Uebersetung auch die unsert trestichen Freundes Wilh. Ernft Weber aus den elegischen Dichtern Th. 1. S. 287. aufzustellen, um so mehr, da dieser andern Lesarten folgt: Wie dann schweizte nicht ihn, den an Weisheit selber

Allen im Menschengeschlecht, Cofrates, fellte voran.

Mollon '

Apprias Born in Flammen ber Bartlichkeit! daß aus ber tiefen

Seel' er jum Lichte bes Lags leichtere Sorgen entband :

Wann zu Aspassen's Saus hinwandelnd er nimmer ben Ausgang

Eraf, wie geläufig ihm fouft Bahnen ber Rebe gebiehn !

- 14) Plutarch. Vit. Pericl. c. 24.
- 15) Athenae. XIII. p. 569. F. Die Stelle bei Ariftophanes in ben Acharnern 529. ff. auf die er fich beruft, fagt nichts weiter, als daß, fich feile Dirnen (von einer Zahl ift nicht bie Rebe) bei

der Aspasia befunden haben. Schwerlich also mochte sich dassenige historisch rechtsertigen lassen, was Fr. Schlegel in den Griechen und Römern L. S. 263. sagt, daß es Aspasia vorzüglich gewesen, welche die attischen Hetdren gelehrt habe, sich durch Seist und Schönbeit Unabhängigkeit, durch die feinste Enltur aber öffentliche Achtung zu erwerben; daß durch sie die Detärenkunst so sehr zur schänen Kunst geworden sein, daß sie, wie etwa ein Reister der Walerei seinen Seist auch in seinen Schülern sortpstanzt, eine het är en schule gestistet habe; und daß man endlich in dem Seiste der Hetdren, wie in Berken der Poesse oder der Beredsamkeit, die Stusen des öffentlichen Geschmacks wahrnehme.

- 16) So Plutarch (Vita Pericl. c. 32.) auf das Zengnis des Aeschines, und Athendus (XIII. P. 589. E.) aus dem Antisbenes. S. oben Anm. 9.
- 17) Plutarch. Vit. Pericl. c. 24. Harpocration in Aonacta. und Schol. in Menexen. in Bekker's Comment. in Platon. T. II. p. 391.

& a i 8, bie altere und bie jungere.

Die Geschichte der Lais ift voll von chronologie fchen Schwierigkeiten. Ginige berfelben mign von ber bei Anefdotensammlern aller Reiten ber kommlichen Unfritif herrühren, welche namenloft Gefchichten mit berühmten Ramen auszuftatten liebt; aber alle zu beben, reicht diefe Bemertung doch nicht bin. Es ift vielmehr bochft mahrschein lich, bag es zwei Setaren biefes Ramens gab; daß fie beide fcon und beruhmt, und beide in Rorinth einheimisch maren. Es mare ein Bunder, wenn diese Alehnlichkeit nicht zu mannich faltigen Bermechslungen Unlag gegeben batt, und hieraus ein Chaos von Rachrichten entfam ben mare, wie wir es beim Uthenaus und anbern ihm abnlichen Sammlern finden. den altern Schriftstellern ans Nachläffigfeit mis berfahren mar, thaten die fpatern aus Unfunde und Nachläffigfeit zugleich. Ginige fcheinen be-Dafenn einer altern und jungern Lais nicht ge abndet ju haben; andere, die es fannten, baben

doch ofters von ihrer Kenntnis keinen Gebrauch gemacht '). Ich will biefen Fehler zu vermeiden suchen; ob es schon kaum möglich seyn durfte, das, was schon in so alten Beiten vermischt war, mit Sicherheit durchgangig zu scheiben.

Lais, um beren Befig, wie Plutard fagt (Tom. II. p. 767. F.), amei Meere ftritten, und die fich bas unbefiegliche Bellas jur Sclavin machte (Anal. Vet. Poet. Vol. III. p. 284.) tam felbft als Sclavin nach Rorinth. Bei bem ungludlichen Berfuche ber Athenienfer feften Rus in Gieilen gu faffen, eroberte Ricias ben Blacken hyffara, der von Barbaren bewohnt mar. Lais war unter den Gefangenen 2), und wurde verfauft. Ein Korinthier foll fie als ein fiebenfabriges Madden an fich gebracht, und feiner Frau jum Gefchente gegeben haben. Diefer Sage zur folge war fie alfo, nach ben Unfallen bes ather nienfifchen Beeres, aus ber Sand ihres erften herrn, in die Gewalt der Feinde gefommen. Denn bas fpartanische Beet, welches Sprafus unter Unführung bes Gylippus entfeste, beftand 3um Theil aus Rorintbiern 3).

Mit diefer Ergablung laßt fich eine andre Sage nicht vereinigen. Der Scholiaft bes Urisftop ha nie 6 (jum Plutus B. 179.) berichtet meter andern, daß Lais eine Tochter der Tim ans dra (ober, wie mahrscheinlich durch einen Schreibe febler fieht, Epimandra) gewesen; daß diefe

(Limandra) zu Hyklara in Sicilien geboren, und von dem Tyrannen Dionyfius dem Dithyramsbendichter Philogenus geschenkt worden sep. Mit dem Philogenus, sagt er weiter, kam sie nach Rorinth und wurde hier von Vielen geliedt. Lais aber wurde zu Korinth noch berühmter als ihre Mutter, und ging nachher nach Thessallen.

Diefe Erzählung ift allzu umftanblich, als baf fie für eine bloge Erdichtung gelten tonnte. Much Dlutard nennt'bie Mutter ber Lais Timan dra, und ergahlt von ihr, bag, als Micibiabes burch bie Sinterlift des perffichen Satrapen ge tobet worben, fie bei ibm gewesen, feinen Leich= nam mit ihren Gemandern befleidet, und ihn fo anftanbig, als es bie Umftanbe erlauben wollten, gur Etbe beftattet habe (Vita Alcibiad. c. 39.). Daß Andere (Athen. XIII. p. 574. F.) diefel einer anbern Setare, Die Alcibiades bei fich w baben pflegte, gufdreiben, thut hier nichts aut Sache; genug, wenn es mahr ift, bag Sie manbra aus Spffara bie Mutter einer Lais war, und Athenaus nicht geirrt hat, evenn er ausbrucklich fagt , daß die Geliebte des Alcibia bes, die er, mas einen geringen Unterfchied macht, Damafanbra nennt, bie Mutter ber jungern Lais gewesen fen 4), fo tann man fich faum ber Bermuthung enthalten, bag bie Sage von der Erbeutung der Lais ju Spffara, bie und in mannichfaltige Schwierigfeiten versikelt, ein Srehum sey. Plutarch selbst gibt e für ein bloses Gerücht aus, welches gar wohl us dem Umstande entsprungen seyn kann, daß ian die ältere Lais, die Korinthierin, welche llerdings zur Zeit des pelopenmesischen Krieges ibte, mit der jüngern verwechselte, deren Abmunft aus Hykkara nicht bezweiselt wurde.

Wenn man diese Vermuthung gelten lassen sill, so kann man durch sie die Ansprüche Koninth auf die Ehre, eine so schöne und berühmte betäre erzeugt zu haben, rechtsertigen, ohne das urch das Zeugniß derer zu verwerfen, welche die lais (nur die ältere nicht) aus Hyttara nach Koninth wandern lassen.

Die Tochter der Timandra war es vielleicht s), eren aufölüsenden Reiz Apelles zuerst bemerkt ind ausgebildet haben soll. Dieser Mahler sab ie einft, als sie an dem Quell Pirene Wasser döpfte, bewunderte ihre Schönheit, und führte ie in eine Gesellschaft seiner Freunde. Sie war amals nach sehr jung; denn erst nach Verlanf on drei Jahren versprach er sich den Genuß ihrer eimenden Schänheit. Diese Sage, die wir dem Ithen aus (KIII. p. 588. C. D.) verdanken, at Aleiphron in einem seiner Briese benuse, on dem sich aber nur ein Theil erhalten hat Tom. II. p. 222. ed. Wagn.). Die Setären drinths, eisersuchtig auf ihre künstige Nebens ühlerin, melden den Setären Athens diese neue

Erfcheinung. ',, Sabt Ihr noch nicht erfahren, foreiben fie, mas fich hier Meues begibt? Sobt Ihr woch nicht ben neuen Ramen ber Betan Welche große Gefahr ethebt fic pernommen? Denn Lais wird von bem Mable gegen uns! Apelles abgerichtet !). Ihr Armen! verfcbließt Eure Bertfiatte, ober vielmehr fchlieft Cud Sethet ein t benn Gin Weib fest jest bas gange Bellas in Bewegung ; nut Gines. Lais beift en in ben Schoppen ber Baber, Lais in ben Theatern, in den Berfammlungen Des Botts, in Den Gerichtshofen und auf bem Rathhaufe. Ueber all fricht Alles bon ihr. Sa, bei bee Ashro bite, auch die Stummen winken fich ihre Schonbeit ju ; fo gibt Lais auch benen eine Bunge, bie nicht fprechen tonnen. Rein Wunder! Denn befleibet ift fie von größter Wobigeftalte ents Pleibet. aber icheint fie-gang Ungeficht zu fem. Die ift weber mager, noch beleibt, fondern von faftveller Schlansheit. Ihre von Ratur geftolle ten Saare find gelb ohne Farbung und flicfen Thre Augus weich auf die Schuftern herab. and schoner gerundet, als der volle Mond; die Augapfel gang fcmarg, und bas fie Umgebenk wolltommen welf (1.7).

Der Lais erschien, wie man erzählt, biejo nige Aphrodite, welche zu Korinth den Beinama Melanis führte, im Traum, und tunbigte ift reiche Liebhaber an. Manche hetare mag ahns lide Traume gehabt baben, und es ift gleichgultig; von welcher Lais man diefe Erzählung gelten laffor will 83. Die Berheißung bes Traumes fcheint bei ber: einen wie bei ber anbern in Erfullung gegangen gu fepn 9).

Die altere Lais gabite unter ihre Liebhaber mehr als einen berühmten Mann, und unter dies fen (nach Athenaus XIII. p. 588. C.) zwei Philosophen, die meniger in Rucksicht auf ibre Grundfate, alt auf ihre Lebensart und Sitten, als Gegenfüßler angefeben murben, Diogenes und Arifipund. Sermefianar hat in feinem Bei zeichniffe berühmter Liebschaften die Riebe bes Uriffippus und ber Lais nicht übergangen :

Auch ben Aprenischen Mann jog Gehnsucht aber ben Ifthmus,

Mis Arfflippus Bruft Lais ertauflicher Reis Seftig 'entbrannt: nun mieb er ber Beishelt ernfte Befprache,

The nur folgend, und wich nimmer aus Erbera

mehr 19).

Die Bahrheit der Sage von diefer Berbindung wird burch mehr als eine Anetbote unterflust. Sahtlich reifte Ariftippus jum Sefte bes Pofeibon nach Megina, wo fich feine Beliebte, wie es fcheint, ju fener Beit aufhielt, um ihrer Liebe gu genfegen; fo wie er auch außer jener Beit Biters in Megina weilte (Athen. p. 544. D.), - 2018 ihn einftmals einer feiner Sclaven 26*

tabelte, bag er foviel an eine Schare verfchwende, Die fich dem Diogenes umfonft überließe, ants wortete er: Ich bezahle bie Lais, um fie ju ges nießen, nicht um fie Andern ju entziehn. -Ein andermal foll Diogenes ju ihm gefagt bas ben: Ariftipus, Du lebft mit einer gemeinen S... Entweder entfage ihr, ober befenne Dich, wie ich, jur Secte ber hunde. Hierauf and wortete Uriftippus im Beifte feines Spfteme: Scheint es Dir ungereimt in einem Saufe 20 mobnen, das auch Andre bewohnt haben? -Richts weniger, erwiederte Diogenes. - Der in einem Schiffe ju fahren, in welchem ichon Biele gefahren find? - Chen fo menia. - Ge ift es auch nicht ungereimt, ein Weib gu genic Ben, bas ichon Biele genoffen haben 11). - Mit Diefen Gefinnungen ftimmt auch bie Antwert überein, die er einem Freunde gab, ber ibm be weisen wollte, daß ihn Lais nicht liebe. glaube nicht, antwortete er, bag mich ber Bein und ber Rifch liebt, ben ich genieße, und den noch macht mir ber Genug von beiben Bergnib gen (Plutarch. T. II. p. 750. D.). Bei biefa falten Selbstfucht geziemte es ihm ju fagen: Ich befite die Lais, ohne daß fie mich befitt").

Es bedarf keiner Erinnerung, daß fich alleb biefes auf die altere Lais bezieht, die eine Beits genossin des Sokrates mar. Sie benugte, wie es scheint, die Gelegenheit des Umganges mit

liffippus zur Bitoung ihres Geiftes; und wenn uch heturen ber Philosophie bedürfen, so muß ian gestehen, baß es keine Alxt von Philosophie ibt, die sich so gut zu ihrer Lebensart reimt; is die cyrenaische. Die Alten erwähnen aus udlich eine Schrift des Aristippus, die an die ais gerichtet war, ohne uns doch mit ihrem inhalte bekannt zu machen 13).

Eine Probe ihres Wiges gibt eine von Masion erhaltene Unekote (Athen. XIII. p. 582. D.), die einen Angriff auf den Tragiker Eusipides enthält. Er erzählt ste ohngefahr auf Igende Weise:

Beshalb du nur in einem deiner Stude ichreibft: "fort, Schandliche!" — Da fprach Euripides befürzt

Ob ihrer teden Dreiftigfeit: Wer bift bu, Weib? Richt irgend eine Schändliche fethe? —: Und lachend fie:

Bas ift benn fchindlich, scheint es bem, ber es thut, nicht fo 14)?

Bisweiten scheint man ben Namen ber Lais ner Geschichte eingestochten zu haben, wo man berhaupt nur den Namen einer berühnten Don tare nothig hatte. Go rechnet ein bygantinisch Dichter, ich weiß nicht ob aus Brrthum obn aus Muthwillen, ober auch nur um fein G: bicht mit berühmten Namen zu fchmuden, ba weifen Unaragoras unter ihre Liebhaber; abe unbegunftigt und unbelohnt, entfagt biefer ihren Dienfte in folgenden Beilen:

Dir liegt diefer entblatterte Rrang, Die gerriffet Beffecte,

Dir bas gerichlagne Gefaß finneberaufdente Weins,

Dir bas Gelock mit Galbe benest, Des von Lut bethörten

Anaragoras einft, jeto dem Staube vermischt Alles, a Lais, lienet dir ba. Oft wachte die lange Racte der Arme bindurch, hier an der Schwill

ber Thur. . Und tein Wort, fein freundlicher Ereft, fell

nicht der Berbeifung Läufdende Soffnung nur wurde dem Arne

su Theil.

Md. Da ließ er ben Reig harthertiger Franc vermunichen).

Und vom Rummer vergehrt, Diefe Somie suruct x6).

Ciner gleichen Freiheit haben fich viellet biejenigen bedient, die den Demoftbenet: den Liebhabern der Lais gerechnet haben 16). & ergablen, bag er fie inegeheim befucht, und " ibre Gunft gebeten babe. Die Grofe ibrer fo erung aber schreckte ihn zurud, und er verließ: is mit den Worten: So theuer taufe ich mir ie Reue nicht.

Die großen Summen, welche die altere Lais ar ihre Gunfibezeigungen zu verlangen pflegte, md die Harte, mit der sie auf ihren Forderungen dektand, verschafften ihr den Beinamen der Ixt (Aolian. Var. Hist. XII. 5, XIV. 35.), diermit stimmt das nicht überein, was Atheniaus (XIII. p. 588. E.) sagt, das sie sich, und n der Menge der Liebhaber der Phryne nicht lachzustehn, den Armen wie den Reichen übersassen habe. 37). Aber dieß muß von der jüngern lais verstanden werden, die eine Zeitgenossin der Phryne war.

Indessen war boch auch jene altere, bei aller Babsucht, nicht unempfänglich für die Liebe, venn man einer Geschichte glauben barf, welche Iker in seiner Schrift über die Kampspiele widemahrt hat. Eubatas voer Enbotas, in Cyrenaer, welchen andre (Aelian. V. H. X. 2.) Aristoteles nennen, ein berühmter Wett-läuseris), entzündete in dem Herzen der Lais ine so heftige Leidenschaft, daß sie sind um seine hand beward. Eubatas, welcher ihre Nach-stellungen fürchtete, versprach ihr sie mit sich in lein Baterland zu nehmen, wenn sie ihm, ich welß nicht welche Husse, und sehte leisten wurde; enthielt sich ihrer geber, und sehte leisten wurde; enthielt sich ihrer geber, und sehte

in gewohnter: Enthaltfamkeit: Rachdem er nun den Sieg im Wettlauf davon getragen, tofte er seinen Sid durch eine Lift, indem er an ihrer Statt, ihr Bild mit sich nach Eprene nahm 19).

Diese Lais (die altere) scheint in Korinth go frorben zu fenn. Die traurige Beit ihres Bere bidbens, wo sich die reichern Bewerber entsems ten, schilbert, wir wiffen nicht mit wie viel Bahr beit, der Romifer Epitrates in der Antibais?), wo es folgendermaaßen hieß:

Selbft Lais ift geschäftlos jest und Erinterin. . Nur auf ihr täglich Brod, auf Speif und Aiml allein

Die Augen habend, scheint fie mir ben Wilm gleich.

So lang der Adler fich noch seiner Jugend freut. Entführt er kraftvoll leicht von dem Sebirg hinni Jeht einen Hasen, jeht ein Schaaf zum leden Rabl.

Doch kömmt das Alter, weicht die Jugendinft babin,

Sieht man ihn hungrig figen auf ber Lempl Dach,

Was dann ein großes Wunderzeichen heißen mi-Ein Wunderzeichen kann uns jeht auch Lais sem Denn früher als sie noch ein Neftling war und jung,

Und durch die goldnen Stater wild und ichen gemacht,

Da nabm Old Pharnabajus leichter an als fic

Jest, da fie icon bes Lebeus lange Boon burche

Und ihres Leibes Fugen auseinander gehn, Erlangft bu leichter Einlag und bes Anfchauns Glud.

Gern folgt jum naffen Schmaus fie bir, wohin bu willft,

Mimmt' einen Stater, ober brei Obolen an, Und laft ben Greis, fo wie ben Jungling bei fich ein.

So firr, bei Gott, ift fie geworden, befter greund, Daß fie bas Silber von Jebem aus ber Hand anniumt 21).

Ctert

In biesem Alter, welches ihr nichts als fruste lose Klagen übrig ließ, welchte sie ber Aphrobite ihren Spiegel, als einen lästigen Erinnerm im das, was sie verloren hatte. Das Andenken an diese Weihung hat eine Aufschrift erhalten, die, vielleicht ohne Grund, dem Philosophen Plato beigelegt wird:

Sie, die Hellas einft mit appigem Sohne berlachte,

Deren Gemacher ein Schwarm liebenber Mauner umgab,

Lais widmet ben Spiegel ber Paphia. Dich, wie ich jest bin,

Will ich nicht ichaun; wie ich mar, zeiget ber Spiegel mir nicht 22).

Rachahmend hat bemfelben Gegenftande auch ein

fpatwer Dichter , ein Prafect Megyptens, Sus

Schönheit zwar, Rytherea, gemabreft bu, aber bie Beit nimmt

Deiner begludenden Gunft Bluthe gerftorenb hinmeg.

Da bein holdes Geschens mir entstohn, o Apthere, so nimm auch,

Serrliche, beines Gefchente laftigen Zengen gurud 22).

Mehrere ber poetischen oder historischen Büge, die sich von ihr bei altern Dichtern finden, sehte Elaudian (in Eutrop. I. 90. ff.) zusammen, wobet er, einer wahrscheinlichen, aber nicht his stortsch beglaubigten Analogie zu Folge, die gesetterte Laid zur Aupplerin herabsinten läßt:

Bie porbem von der Jünglinge Gluth die korin:
thische Lais

Und von dem doppelten Petre begabt, da ihr greisendes Haupthaar Kranze vermarf, die begebrliche Schaar und die

nachtliche Werbung und felten die Ehur vom Mopfen

ertonte 24); Und the Alter es scheut fich im spiegelnden Eri

Beilet fie boch, und gurtet als Aupplerin Andit zu gleichem

Dienfi, und umwandelt, von Alter gebrudt, die netiebten Greinnfes.

25.36.), und was mehrern, bine daß fie es wantigten, begegnete:), im: Genusse der Liebe der fant, widerfahren fenn. Und der sagen, sie sey, fast wie Sophotles an dem Kern einer Olive erstist.

Die Korinthier errichteten ihr ein Benkmal im Kranion, auf welchem eine Lowin, die einen Widder gerris, die habfucht ber Berftorbenen uns benfen follte Bl.

miat, welcher biefes Denfindl ets wahnt, fest hingu, Lais habe, ber Gage nach; noch eine anberes Denkmal in Theffalien," Sa biefer Sage, welche unvereinbare Dinge vereinis gen will, fift: ohne Bweifel bie fungeme Bais wit ber altern vermechfelt, und gu Giner Perfon gun fammen gefchmolgen., Ran jener muß eine Geschichte verftanden werden, welche mehrere ber Alten, am ausführlichften aber Plutard (Tom. II. p. 767. E.) ergablt. Diefer braucht in einer Lobrede, die er der Liebe halt, unter andern folgende Worte: "Die Liebe ift mit fo viel Enthaltfamteit, Bucht und Treue verbunden, bag, wenn fie auch ein jugelloses Gemuth berührt, fie es. von Undern abzieht, indem es die Frechheit ausrottet. Hebermuth und Unart bricht, ihm Schaam, Schweigfamteit und Rube einflogt, es mit Chra barteit umbullt, und' Ginem unterwirft. Ihr babt , ohne Bweifel von ber Lals vernommen, jener vielbesungenen und vielgeliebten, daß sie hellas mit Berlangen entzündete, ja, daß zwei Meere um fie gestrieten haben. Mis aber die Liebe zum hippolochus, dem Thessaller, fie berührte, verließ sie

Das pon grunlichen Bogen umfpulte Afroforinthus,

entslah insgeheim der großen Schaar ihrer ans dern Liebhaber, und lebte ehrbar mit ihm. Det aber lackten sie die Welber, aus Reid und Cifev sucht über ihre Schönheit, in das Heiligthum der Uphrodite, steinigten sie zu Tode und verstämmelten sie. Daher heißt, wie es scheint, auch jest noch dieses Heiligthum der Tempel der morderischen Uphrodite²⁷).

Dieser Lais, ber Geliebten des Hippolochus, die ich für die Tochter der Timandra halte, wurde, wir wissen nicht von wem, ein Grabmal am Peneus errichtet, mahrend die altere zu Korinth begraben war. Dieses letztere ohne nabere Besstimmung abzuleugnen, hatte Athen aus keinneswegs Recht. Auf dem thessallischen Grabe stand als Wahrzeichen ein steinernes Wassergestaß, und eine Inschrift, die aber, was uns wurd dern muß, ohne alle Andeutung ihres grausamen Todes ist (Athen. XIII. p. 589. B.).

Jungere Dichter haben ben Rubm ber eis

nen und der andern Lais gepriesen, und spies send ihr Grab mit Aranzen der Poesse geschmuckt. Ug at hias weilt an dem Grade der Aeltern, und huldigt einer Schönheit, die er nur durch das Gerücht kannte²⁸); und Antipater aus Sidon munscht den Hellenen Glud, das sie, die schönste ihres Geschlechts, den Stand einer Hetare gewählt, und dadurch dem Ausbruche eis neuen Arieges vorgebeugt habe, welcher aus serbent ohne Zwisel um sie, wie um eine zweite helena, entbraunt senn wurde²⁹).

in the second of the second of

1) Athenans XIII. p. 574. F. faat qui brudlich, bag Alcibiades bie Mutter ber innern Lois geliebt babe: weiterbitt aber p. 588. fficiat er ausführlich von ber Sais bandelt, macht er felmen Gebrauch hiervon, sondern fest die wiberfprechen: ben Sagen obne Unterfchied neben einanber. Die fem Umftande batte Ba vie, welcher ber Lais einen eignen Artifel gewibmet bat, fein fo großes Ge wicht beilegen follen, um (not. L.) ben Unterfchieb einer altern und jungern Lais in Zweifel an tiebe. Athendus jeigt fich in feinem reichhaltigen Werfe nur bemubt, ben mannichfaltigen Stoff, ben er aus Anbern jufammen getragen batte, einigermaggen ju ordnen, nicht ibn ju fichten, sber als Diftorifer ju burchforfchen. Um bie Biberfprache, die er in feinen Quellen fand, jeigt er fich unbe fummert. Diefelbe Betare, die er an ber ange führten Stelle Damafanbra nennt, beift ibm

an einem andern Orte (XII.p. 535. C.) Eimanden mo er fie bie Mutter ber forintbifden Lais nennt; und auch biefe Nameneverschiedenbeit fceint er im folgenden Ouche vergeffen ju haben. Dag bie Rachrichten ber Alten von ber Lais auf Eine Berfon nicht paffen, bat Balmerius (Exercitatt, in Auctor, Gr. p. 368.) tuerft, wie es fceint. mangenommen, und balt beshalb bie fungere für eine natürliche ober abertirte Sociter ber ditern Lais. Wie er aber biefe Annabne mit ber Ruchricht bes Athenaus vereinigt habe, baf fie eine Tochter ber Damafanbra fen, weiß ich nicht. Gleiche wohl war ihm biefe Radricht nicht unbefaunt, und er fåbrt fie an, aber ohne etwas babei ju ets inhern. Seine Bermuthung wird von Beritsnins inm Melian (Var. Hist. X. 2.) benutt, von Banle aber nicht begunftigt. Auch Sem terbuls (ad Aristoph. Plut. p. 60.) findet das, was Perites nin's aber biefen Gegenftand gefagt bat, micht ges någende, und verspricht in einer forgfältigern Unterfethung ber Geschichte ber Lais, Die Ball ber Setaren zu bestimmen, Die unter biefem Ramen

4

2) Diefe Erzählung finbet fich zum Sheil beim Platard im Leben bes Nicias c. 15. jum Rheil bei bem Scholiaften bes Ariftophanes Plut. v. 179. mo Lais als die Geliebte bes reichen 96: Jonides genannt wird. Der Scholiaft erhebt biet eine chronologische Rebenflichkeit, indem er es mmabricheintich findet, bag Lais, Die im Zten Cabte der 9iften Olompiqde als ein fiebenigbriges Dibden gefangen worben, und alfo bei ber Auffich--zung des Platus (Olymp. 92, 4.) im vierzehnten Jahre fand, foon als Betare berabmt gewesen fev. Dieft Somieriafeit fann burch bie Bemerfung gelof werben, daß der Wers des Komifers, welcher bie Lais ermabnt, in ber zweiten Recenfion bes Blutus (die Olomy. 97, 4. auf die Bubne tam) nen bimuge-Fommen fen (G. Petit. Miscell. I. 16. und Franc. Ritter de Aristoph. Pluto Dissert. 1828. we end sa diesem Verse und ber Lebenszeit der Lais, p. 20. f. gehandelt wird). Die Uminberung bes Ramens

in Meis icheint dabet ans ehronologifdem Erunde nicht nothwendig, wenn fie gleich, nach bem, was ich beim Athendus XIII. p. 592. C. D. und beim harpstration in Natz findet, nichts weniger ils unwahrscheinlich ist.

- 3) Thucydid. VI. 124.
- 4) Dag Lais aus Soffara geftammt, fagt nicht mr Vintard, fendern auch Panfanias (II. 2, i.) mit ben nemlichen Umftanben. Bon ben brei Zeugnissen, die Athendus (XIII. p. 588. F. 589. A.) für ihre Abkunft anfährt, muß uns vorzäglich bas bes Limaus und des Polemo mertwurdig fenn, belde gerabe fo, wie ber Schofiaft jum Ariffophanes behaupten, daß biefelbe Lais, melde aus hollara fammie, in Sheffalien umgetommen fep. Die Stellen ber Miten über ihre Tobesart, Die bir weiter unten anfabren werben, geben bie Eifersucht der theffalischen Frauen über Schönheit der fremden Detare, ale bie Urfade ihrer Ermorbung an. Wir wiffen aber, bag die Lochter ber Timanbra, die Zeitgenoffin bes Sofrates, bei ihrem Tode zu Korinth alt und abgelebt war. Da nun so viele Zeuguisse in ber Abfunft aus Soffara jusammenstimmen, und wir außerdem wiffen , daß die Mutter der jängern

Lats auf bemfelben Orte ftammte, fo tonnen wie fanm zweifeln, bağ biejenige Lais, bie ibr. Leben in Porinth beschloß, von beiden die altere ge mefen fen. Dag aber auch biefe, als Beute bet Rrieges, que Spffara nach Aprinth gefommen, wie NIntard fagt, murbe eine Uebereinstimmung is den Schicfglen beiber vorausfeten, die man faum mahricheinlich finden fann. Uns biefem Grunde vermuthe ich, das fic die Eriablung von ber Befangennehmung ber Lais bei ber Einnahme ses Soffgra auf eine Bermuthung, und biefe auf eis nen blogen Irrthum granbe. - Wenn im Berte der Unterfchied ber Mamen Eimandra und De ma fan bre ale unbedeutend angegeben if. fe grundet fich biefes auf die Bemerkung, bag bie Setaren nicht felten mit andern als ihren eignen Namen benannt werben. Damafanbra aber (die Mannerbestegerin) bat gang bad. Anfehn einer fcherzhaften Umbilbung. - Wir burfen bier nicht übergebn . bağ nach Deanthes (beim Stephan Byz. in Konozés) Lais aus Lraftes in Sieilien wat. Was in demfethen Artifel gefast mird, Polemo allein babe sefast daß Lais eine Lotiv

ileren gewosen, enthätt vine Unrichtigkeit.

Athen. Kill. p. 588. C. Bergl. Göller de met oxig. Syracus. p. 167. und über ble zwieche Lais p. 151. ff. 232. Eimäus su sie Ewita, eik Anstall in Sieilien, als Geburtsvet gewiesen haben. Stoph. Byn. v. Bûxaqnice, wo brah. Berkel einen Irrihum vermuthet. S. öller a. a. O. p. 269. f.

5) Was die Verdindung der Lals mit dem pelles mit Zweisel erwährt wird, rährt haupte dlich von der Ungewisheit her, in der man sich egen der Leddnsgeit des Mahlers befindet. Als lerander im Aften einstel (Olymp. 8, 2.), stand er den in der vollen Blüthe seines Ruhms. Wennis annehmen, daß er um diese Zeit funstig Jahre it var, so wärde er um diese Zeit funstig Jahre iven seyn. Die Bekunntschaft mit der Lais kann dwerlich frühen als in sein zwanzigkes Jahr gesit werden; sie würde alse in die 104te Olymp. allen, und wenn Lais damals zwölf Jahre alt war, b wäre sie in der 101sten Olymp. gedoven gewesen. sie Wutter Kimandra, die Olymp. 94, 2. bei dem lobs der Aleiblades gegenwärsig war, und ihn

420 III. Die Betaren. Lais.

and fraber icon auf feinen Telbragen begleite batte (Athen. XII. p. 535. C.), mußte alfo menigken vierzia Jahre alt fevn, als fie die Lais gebaht Dieg ift an fic nicht unwahrscheinlich; aber if gefiche, bag ich biefer Rechnung feinen grofe Glauben fchente, und bag es mir nothwendi fceint, bas Alter bes Dablers jur Beit feine Befanntichaft mit ber jungfräulichen Lais etwa bober angufegen, wenn man ben Brief bes Mich phron mit jener Beitrechnung in Uebereinfimmin bringen will. Denn um ein Dabden burd fein Unifeil berühmt ju machen, mußte fein eigne Rubm fcon volltommen begranbet fema. Bavle balt bie nange Ergablang für eine Rabel. Barun er aber glaubt, Simanbra muffe bie Lais jur Beit ibrer Berbinbung mit bem Alcibiabes fcon gebi ren gebabt baben, fann ich nicht recht einfebs Mus ben Worten bes Athenaus, auf ben er fid beruft, folgt es nicht.

6) Der im Terte gebrauchte Ausbrud bei Abrichtens ift ber eifersüchtigen Misgunf ber Schreibenben angemeffen. Auf eine abnliche Weik lift Arifianet (II, 20.) eine Detare, inden fe e Sitten ihres Sinnbes ensignibles? fhreiben: Ihr seibe Lebet uns, tudem Ihr mis gleichfam abitet (door sigoopogoodres), dein Mitleiven mit uch zu Inden." Nach Anslitzung der Erzählung im Athritäns fagt Baple, als ob er den itief des Alcep pron gefannt hätte; me dirait-on 11, quil oderständ dim, jeune cheval, qui 110 savait 12 de mandge, mais qui entre les mains d'un exceluieure apprendiait toutes dortes de voltes et d'exercipieden ist dan Andrick, den Istorial et de Angle. Victoris den Istorial des Alces et d'exercipieden ist dan Ansdrick, den Istorial de politic de mit mus handlun, und 12 meit geschmt wer (proposities nal dreienbauerien), 12 meit geschmt wer (proposities nal dreienbauerien), 12 mit mir Rede fand in f. 12

7) Nach Athenidus XIII. p. 668. II. diente lais den Mahlern zum: Borbild; vorneinlich ihren Busen seichweten fie. Ar i fidnetus, der mit dem Alciphron wetteisernd, ein Wild der Lats entsworfen hat (L. Ep. 1.), hat auch von diesem Umskande Sebrauch: gemacht. "Die vorzüglichken Mahler, lätt er einen ihrer begeisterten Liebhaber schreiben, daben sie, so weit es möglich war, nachgebildet,

423 III. Die Hetiren., Lais.

⟨.

und wenn fie eine Beienen aber bie Cheriennen aber auch bie herricherin ber Chericienen in mis ten beben, Sellen fie fic bie Befalt ber Lait all ein aberichmannliches Muder ber Schanbeit ver Ar sen, und bliben ibr. Dunkwert biefer auf eine marbir Weile nach : Meisch: batte ich wergesten in fgen, baf ibre fdwellende Bruft ... Indanischen Acpfele aleich. bat umfaffenbe Band mit Gewalt wegitthi" 8) Athenaus führt biefe Redrick mi einer Miche Des fonnetibes. Des Rettets M Phreme, and KIII, p. 588. C.), ber fich in berfeben (p. 676 D.) unter andern and ber Warte bedien totte : won wie Leis, bie fich vor Mien, bir fe gelebt, durch ibre Beftelt andarzeichnet bat. Ofr mon und Metanira:" Die bettere Auf eine 60 liebte bes Luftes und Afoirates gewefen fern (Athen Allip. \$92. B. C.). In Berbindung mit ber Dinne und einigen gubern Setüret mieb: fleid niebetm in der Ger set to man in (Alter fchant nor Aberfeit nicht) bed An epandrites (Achen ZML p.570. E.) erhahnt. Ich ginnbe, das biefes enthellte Brid ftatt auf felgende. Weife ernant und gelefen web

ben fann:

- α. ' την ξα Κυρίνθου Λαϊδ' οίσθαι, β. πώς γαο ου; την ημετέρειου. α. τν έκεθνη τις φίλη "Αντεια. β. καὶ τουθ' ημέτερον ην παθγνιον.
- α. Νη τον ΔΓ, ήνθει τότε Λαγίσκιον ήν τότε Καὶ Θεολύτη, μάλ' εθπρόσωπος καλ καλή. Τρόφοινα τότ ήν, ήν δ' Δκιμον λαμπρόν πάνυ.
- A. On kennst die Lais aus Korinth? B. Wie sout'

Sie war ja die unfre. A. Eine Freundin hatte fie, Antia. B. Diese war ja auch mein Beitvertreib.

21. Auch bilifte, bet Gott, bu jener; Beit Gagistian; Auch Theolyte, ein wohlgestaltetes, schones Rind. Trophana auch; besgleichen die herrliche Ofimon.

Daß an der. Stelle des vorletten Namens auch ein anderer gestanden haben könne, versteht sich von selbst. Alebrigend glunde ich, daß sich hier entweden swei Groise an der Erinnerung ihrer gusten Lugendzeit ergätzen, oder daß ein Parasit einem lästernen Erennes jene Namen bekannter Hetären neunt, um ihm Gelegenheit zu geben, sich seiner Bekanntschaft mit ihnen zu rühmen. Die schone D bi m p.n. war auch vom N i ko fr a tu s ipt einer Komödie, Pandrosus betitelt (Athon. XIII. p. 587. D.), ernähnt worden; wo, wie es scheint,

424 III. Die Hetären. Lais.

eine Magb abgefdidt wird, um bie Gerafffchaften ju einem Mable jusammen ju bringen :

Dann geh beffelben Weges zur Aerope, Und fag' ihr, baß fie auf ber Stelle Aeppliche Derfend', und ehernes Geschitrt zur Ofimen.

9) Wenn im Plutus des Artifophanes B. 179. die Lesart: Lox de Aak où die ad Didakou, unbezweiselt ware, so muste der reiche Philonides zu den begünstigten Liebhabern der Aitern Lais gerechnet werden. Außer seinem Reichtum hatte dieser Mann keine Eigenschaften, die thin hatten empsehlen können. Er war hästlich und unwissend, und deshalb, so wie seiner plumpen Größe wegen, ein Segenstand des Spottes auf dem komischen Theater, wie man aus der Aumerkung des Schollasten sehn kann. Dieser sührt unter andern einige Werse aus einer Komödie des Klatian, welcher er den Litel Lais gibt, und wo Philonides auf solgende Weise erwähnt wird:

Siehft bu nicht.

Den Melitenfer Cfel, ben Philonibes, Dat feine Mutter fonder Gefahr gur Welt gebrucht. Dell wurde in der Khat für einen Beweis der Lesart Ands beim Ariftophanes gelten könenem, wenn nicht der Litel der Komödie des Plato so ungewiß, oder wenn es nicht vielmehr gang geswiß wäre, daß er Adios geheißen habe. In einer Rede des Lyfias gegen jenen Philonides wurde Rais als seine Geliebte genannt (Athen. Kill. p. 592. C.).

10) Athen. XIII. p. 599. B.

11) Diese Anekboten werden sammtlich von Athenkus (XIII. p. 588. E. F.) erichtt. Die offenkundige Liebe des Arifippus zur Lais erwähnt derseibe Schriftseller anch XII. p. 544. B. und D. wo er auch von dem Ausenthalte des Philosophen in Aegina spricht. Hier befand sich Aristippus au dem Lage, wo die andern Schüler des Sokrates um ihren kerbenden Lehrer versammelt waren, wie Plato, wahrscheinlich nicht ohne Absicht, im Phibon (p. 59. B.) erwähnt. S. Wytten bach. Aunotin Platon. Phaedon. p. 119. Gegen diesenigen Anekboten, die sich auf die gemeinschaftliche Liebe jenes Philosophen und des Diogenes zur Lais bes

426 III. Die hetiren. Lais.

plesn, expett Beuder (Gietor. Phil. Tan. I. p. 588.) einige Sweifel, die sich aber auf die Buransfehnng gründen, das beibe die Ganft der Lais zu gleicher Zeit genaffen; was Athen auf, auf den er sich beruft, keineswegs, wohl aber fein Liebersetzer sagt, der seinen Antor hier unichtig nerftand: consustudingm habes eum amica nobis communi.

12) Die Kraft bes Ausspruchs: Exw, out Krouch, ist vielleicht in keiner neuern Sprache zun erreichbar. Man darf weber mit Ologenst Laert. II. 175. ein aber (alle), noch mit Athen und si (KII. p. 544. B.) ein und einschiebet. Eigens schiebet ihn (Kylst; ad Kamil. IK. 26, 6) am nichtigsen an: Sed tamen no Arintippus quidam ille Socratious erubuit, quum seset obietum, habers eum Laida; Haboo, inquit, non habem mas Lactautius (Institut, III. 15.) erweitett: multum inter se et ceteros Leidis ametores interess, quod span haberes Laidem, alij vero a Laide haberentur. S. Munet. Var. Leagt. VI. 7. mit Mensge ad Dieg. Laert. p. 111. In dissen Ausspruche is

die mechalichte Marine der arthypischen Cibit enthalian, welche harat (L. Brist. L. 18.). so ante deficie: Kunc in Anatypi furtim praecepts relabor. Et mihi ses, non ma redus submittere conqu.

- 13) Dingenes von Laerte führt (II. 84. u. 85.) ein doppeltes Berzeichnis der Schriften des Aristippus an; in beiden kömmt eine an die Lais (πρός Δαίδα) vor; eine andre aber an die Lais über den Spiegel (πρός Δαίδα περί τοῦ κατόπτρου) nur in dem einen derselben. Men age n. a. D. S. 114. glaubt, daß sie sich auf die Weihe des Spiegels bezogen habe, von welcher nachher die Rede senn wird.
 - 14) Mein die Rachricht historisch, hegrindne wäre, das Lais in ihrem siebenten Jahrezu Holetara von Atheniensern gesangen, worden, mas Olymp. A. 1. geschehen sehn müsten so wärde man auch diese Austdote zu ben Erdichtungen der alten Sammler rechnen müssen. Enripides flarb im 1 sten Inden der Bischen Dehmplade, als Lais höchkuns swisse der Bischen alt war. Jenes Gartengespräch wäste dech aber einige Jähre vor dem Sode des

Eragifers vorgefallen fenn, welcher ble lebte Bett feines Lebens nicht in Rorinth, auch nicht in Meben, fonbern in Macebonien jubrachte. Ant Diefen Grunden glaubt Baple (in Lais not. E.), baf man auch bier bie Rais an die Stelle ber Lais fesen muffe. Da fie aber in ber Eridblung bes Madon ausbrudlich bie forinthifde beift, fo bat diese Bermuthung wenige Babricheinlichkeit. Darf man aber annehmen, bag, wie mir oben permuthet haben, bie Sage von der Entführung der altern Lais aus Spetara auf einem Irrthume be rube, fo barf man auch obne Bedenten annehmen, baf fie etwas alter war, als man gewöhnlich glaubt. - Die Stelle, auf die fich in ber Erichlung bein Dachon bie Rrage ber Lais beifebt, ift in ba Mebea B. 1346. wo Jafou gur Meden fant :

Seh, Schandliche, du beiner Ainder Morberin! und der Bers, mit dem fle dem Olchber autwortete, kam in seinem Acolus vor, wie wir aus den Schollen zu den Froschen B. 1523. wissen, wo ihn Ariskop hanes ebenfalls gegen den Aragiker gebrancht. Der Spott des Komikers war um dess empfindlischer, da fich bei der Aufführung des Acolus bie

Jufchauer über bie barin enthaltene Ruchlofigfeit hochft unwillig gezeigt, und Antifthenes fich fogar mit einer Parobie bagegen erhoben hatte:

Schanblich ift fcanblich, fcein' es ober fcein' es nicht.

wie Plutarch erjählt (Tom. II. p. 33. C.). Wach bem. Serenus beim Stobaus Florilog. Tit. V. 82. p. 70. war es Plato, ber bem Euripides bes gegnend, ihn mit dem eben erwähnten Berse aures dete. Am Rande des Textes fieht Diogenes, weshald benn auch Petrus Leopardus (Emondatt. I. 6. p. 7.) und mit ihm Bayle (not. P.) den Eynifer jum Urheber jener Parvdie macht. Diogenes ift mahrscheinich nicht früher als im 3ten Jahre der 91sten Olympiade geboren, und war det dem Tode des Euripides etwa neun Jahre alt.

- 15) Paulus Silentiarius Anal. Vet. Poet. Vol. III. p. 84. nr. XLL Anthol. Pal. VI. 71.
- 16) Schon Palmerins (Exercitatt. in Auct. Gr. p. 368.) hat dargethan, bag Demofibenes nicht der Liebhaber ber altern Lais gewesen seon könnte, die, nach der mäßigken Rechnung, schon

Reben und breifig Jahre jupacigelegt haben mußt. the Demofthenes geworen murbe (S. Perigonius 1. Atelianns Var. Hier. X. 2.). Bable nimm einen Irethum in bem Ramen ber Setart an: Pour-moi au lieu d'admettre deux Laïs, j'aimerais mieux dire, que les auteurs grece qui observaies mal la chronologie, ont appliqué à la courtisane de ce nom une aventure de Démosthène qui concenaient une autre fille de jois: . Gellius (Not Au. L. &.) und ber Scholiaft bes Arifopie nes (Plut v. 149.), die blofe Gefchichte aus id Sorn bet Amalthea bes Gotion erfahlen miffen, bas bie geforderte Summe 10000 Die men gewefen, und bas bet Redner gefagt bie Kar: 10000 Drachmen Faufe, ich Reue nicht if Bentu er fic übrigens, wie Gellins fagt, in geheim ju ber Setare gefdlichen bat, fo mif # baju befonbre, uns unbefannte Grunde gehabt f ben, da er gewöhnlich mit feinen Liebeshandeln f geheim nicht war. S. Athen. XIII. p. 592. E.F.

¹⁷⁾ Athan. XIII. p. 588. E.

¹⁸⁾ Diefer Enbatas, weichen Panfaniel VL 8, 3. Eu botas (Boboiras), Wend pon Hist

Gr. I. 2, 1. Eubotas (Edsorus) neunt, flegte in der 93sen Olymp. im Laufe. Diodor. Sia. XIII. 68. Dammis mußte Lais in ihrer Blüthe seyn. Bon einem andern mislangenen Versuche auf die Lusgend des Eenstrates, von dem der Scholiast des Hora; wiffen will (II. Sorm. III. 254.), ift in der Geschichte der Phryne die Nede.

- 19) Clemens Alex. Strom. III. p. 447. C. Aelian. V. H. X. 2. Der lettere fest noch hinzu, die rechtmäßige Sattin des Subatas habe aus Danksbarkeit für seine Treue ihm ein großes Standbild errichten lassen.
 - 20) Athen. XIII. p. 570. B. C.
- 21) Ich habe bei diesem Bruchküde, bas ieht nach Dindorf's Terte übersest ift, wenig in erinnern. Pharnabains, der hier, wie übersbaupt die Würdeträger der perfischen Monarchie, und der große König selbst, gleichsam als ein Symsbol kolzer Jurückgezogenheit gelten muß, war zur Zeit das peloponnesischen Kriéges Statthalter von Phrysien, und sein Leben ist in die Geschichte des Lysander und Aleidiades versichten. Der goldne

432 III. Die hetaren. Lais.

Stater galt zwanzig Drachmen, und ftand ohnge: fabr einem goldnen Napoleon gleich. — Die lange Bahn ift der Dolich as, eine Art des Wettlanft, bei welchem das Stadium vier und zwanzigmal durchlaufen werden mußte; doch find die Angaben der Alten hierüber nicht gleich. Im bildlichen Sinne, wie dier, wird der Ausdruck öfter gebraucht. Animadverss. ad Anth. Gr. VII. p. 133. Ju den letten Zeifen find die Ausdrücke von einem wilden Thiere entlehnt, das durch Zucht und hunger dahin gebracht worden, daß es aus der hand frist.

22) Brunck. Anal. Vet. Poet. I. p. 170. m.7. Anth. Pal. VI. 1. Mit abnlichem Ruhme feiert ein Ungenaunter (Anal. III. p. 284. pr. 628. Anth. Pal. Tom. II. p. 865.) das Andenken diefer het tare, indem er das "unbestiegte, von Kriegeruhm strahlende Hellas" von Lais Schönheit gebengt und überwältigt zeigt. Solche Vorgänger hatte Propertius II. 5, 1. vor Augen:

Non its complehent Ephyreae Laidos aedes,
Ad cuius iscuit Graecia tota fores.

- 23) Brunck. Anal. Vet. Péet. II. p. 494 nr. 5. nth. Pal. VI. 19.
- 24) Nach Hora; L Carm. XXV. von der lternben Ludia:

Parcius iunctas quatiunt fenestras Ictibus crebris iuvenes protervi, Nec tibi somnos adimunt, amatque Ianua limen.

25) Senson Spiet. LXVI. alies inter coonundum olutus est, alterius continuata more sommo est, aliquem concaditus extinuit. Broefbuls hat sich sat sich (ad Propert. II. Ep. VII. 98.) die Mühe gegesben, Beispiele von Leuten zu sammeln, deuen Wesnus zur Libitina geworden ist; und Busmann (ad Propent. I. Ep. VI. 26. p. 67.) hat ihre Jahl vermehrt. Was die Lais betrifft; so keimen wir sür diese Sodesaet nur Einen Zeugen, den Komiler Philetarus (Athen. XIII. p. 587. B. F.) in eisnem Fragment, wo er sie in einer Gesellschaft verselterter Hetzen nennt. Die zweite Lodesart erswährt Ptolemidus hephäsisch beim: Photius (Biblioth. Cod. 490. p. 146, 23; ed. Bekk.).

434 III. Die Betaren. Lais.

26) Pausan. II. 2, 4. Bergl. Athen. XIII p. 589. C.

27) Polemo beim Athenaus XIIL p. 589 A. B. nennt ben Beliebten ber Lais Daufanias und fest noch ben Umfand bingu, die theffalifden Rrauen batten fie mit bolgernen Schemeln ober Sui banten, bie er Schilbfroten (xelwras) nennt, er ichlagen. Ihm in Folge murbe nach diefer Tha Aphrodite die frevelhafte (oder entweihte, àvosia) annannte womit auch helladins in der Biblis thet bee Bhntine God. 279, p. 533. Suibal in zeleny (Tom. III. p. 663.) und größtentheil euch ber Schaligft bes Ariftophanes zum Plutut 2.179. Abereinkimmt. Der lette nennt den lich beber Arifonifus und Eury Lochus. Er fet himux viele Ebeffalier katten bie Lais geliebt, und bie eifersüchtigen Rrauen batten jur Ausführung ibrer Ebat ein Reft ber Gottin benust, welchen die Manner nicht beitumsbnen pflegten. ibrer Shat ware eine Best im Lande ausgebrochen bier erf band aufgehört habe, als man ber Aphre dite einen Tempel unter bem eben ermähnten Re men erbaut babe. Ich bemerte noch, baf Pali

anias II. 2, 5. ben Liebhaber Sippogratus ienut.

- 28) Anal. Vet. Poet. T. Hl. p. 63. nr. 80. Eine Uebersetung davon findet fich in diesen Bersmischten Schriften 2 Sh. S. 279. nr. 27.
- Anali Vet. Poot. Tomi II. p. 28. mi 85. Anth. Pal. VII. 218. Eine Uebersehung bieset Spisgramms findet fich im 2ten Baude der Bermifchten S. 279. f. m. 28.

The state of the s

The second of th

To sold the medical section of the MANA section of the Manager of

Phryne.

Der Ruhm, den diese Hetare ihren Reigen dankte gehat ihren Ramen zu einer allgemeinen Bezeichnung der ganzen Classe gewacht, welcher sie angehort. Ihr wahrer Name soll Mne sare bei gewisch seine ! Wie mur zu Thespia in Bootien geboren, und erhielt, mie:es scheint, ihre erste Bildung in dieser Stadt, in welcher der Dienst des Eros einheimisch war 2).

Phryne, die sich erbieten durfte, die zerfiderten Mauern von Theben wieder aufzubauen 3), war, wie wohl die meisten Priesterinnen der Ueppigkeit, eine Tochter der Armuth, und suchte, beim Anfange ihred Gewerbes, ihren karzlichen Unterhalt muhfam zusammen. Der Komiker Tim ofles 4) legt einem ihrer frühern Liebhasber folgende Worte in den Mund:

Aber ich Ungludlicher,

Der Phronen liebte, da fie noch die Rapern las, Und noch so viel nicht hatte, als fie jest befist, Ich werde hier, nach all dem aufgewandten Seld, Bon ihrer Chure ausgesperrt.

Wie fruh Athen der Schauplat ihrer Reize geworden, ih nicht befannt; mehrere Umftande

Gr. I. 2, 1. Enbotas (Ebsorar) neunt, flogte in der 93sten Olymp. im Laufe. Diodor. Sin. XIII. 68. Dammis mußte Lais in ihrer Bluthe sepn. Bon einem andern mislungenen Versuche auf die Eugend des Tembrates, von dem der Scholiast des Hora; wissen will (II. Serm. III. 254.), ift in der Seschichte der Phryne die Aede.

- 19) Clemens Alex. Strom. III. p. 447. C. Aelian. V. H. X. 2. Der lettere fest noch hinzu, die rechtmäßige Sattin bes Subatas habe aus Dankbarkeit für seine Treue ihm ein großes Standbird errichten lassen.
 - 20) Athen. XIII. p. 570. B. C.
- 21) Ich habe bei biefem Bruchftude, bas ieht nach Dindorf's Texte überfest ift, wenig in erinnern. Pharnabazus, der hier, wie übersbaupt die Würdeträger ber perfischen Monarchie, und der große König selbst, gleichsam als ein Symstoller Burückgezogenheit gelten muß, war zur Beit des peloponnesischen Krieges Statthalter von Phrysien, und sein Leden ist in die Geschichte des Lusander und Aleidiades versichten. Der goldne

fagte von biefer Beit an ber gerichtligen Berechfanteit. Die Athenienser ihrer Geits subten, daß eine solche Art das Recht zu handen dem Grundsigen der Gerechtigket nicht besonders angemessen sey, und gaben ein Gefet, daß kantig kein Rodner suchen sollte, das Mitseiden der Richter zu erregen, und kein Bellagter in Person von den stimmenden Richtern aufterten sollte ?).

Så diefer Ergablung erscheint die Sanlung, durch die Popperides feine Seliebte rettete, als die Folge einer gludlichen Eingebung. Andere Folge einer gludlichen Eingebung. Andere Stud war, nach einer Stuk des Annifers Post die pus (Athen. MIL p. 591. E. E.), das, weshalb sie vor Genicht sipsen wurde, nicht eigentlich ein Meliziedereitschen, und nicht bloß die Schänheit, saudem and die rührenden Bitten der Seiner waren es, wie in der Stimmung der Michter eine ganflige Undaherung für sie bewärfte:

Vor unsten Zeit war Pheyne die berähmtele Bor allen andern ihrer Art; henn ob du glich Noch jung bist, hast du von dem Hendel doc gebört:

Wie fie, verflagt, des Lebens schlimmfe pet # fepn,

Um Leib und Leben vor der helida fand, Der Richter jeden einen nach bem andern ich Und nur mit Noth durch Berdnen fich bem End entriff. Der Rochtshandel ber Phrone hat bem Ale iphron Verantaffung im gwei Briefen gegeen, durch die wir noch einige andre ihn begleiende Umftande kennen lernen; die also hier an hter Stelle fiehen werden.

Bacchis an ben Spperibes 8).

Bir Betaten insgefammt wiffen Dir Dant, und zwar jede insbesondre, nicht weniger als Phryne. Zwar war die Rlage bes nichtswürdis gen Euthias gegen Phryne affein gerichtet; bie Gefahr aber mar allen gemein. Denn went wir von ben Liebbabern Gelb fotbern, und es nicht eshalten 9), ober wenn wit bafür, daß wir ben Bezahlenden unfre Gunft gemahren, ber Gottlofigeeit angeflagt werden follen, fo ift es beffer, biefe Lebensart gang aufjugeben, und uns und unfre Freunde bon Bandeln zu entziehen. Best aber werden wir unfern Stand nicht mehr ichelten, weil Guthias als ein fchlechter Liebhaber erfunden worden, fondern ihn um Superides Rechtschaffenheit willen gludlich preifen. Dichte doch Deine Menfchenfreundlichfeit durch vieles Gute vergolten werben! Du baft Dir eine treffliche Steundin gerettet, und auch und geneigt gemacht, es Dir an ihrer Statt ju vergelten. Benn Du nun noch Deine Rebe fur Phryne aufschriebeft, so murben mir Betaren Dich in ber

That und Wahrheit in Gold anffiction, an wel dem Orte von Bellas Du willft 10).

Bachis an Phryne !!).

Mein Rummer über die Gefahr, in ber Du, Seliebtefte, geschwebt haft, war taum fo groß, als die Freude ift, die ich fuble, daß Du von einem ichlechten Liebhaber befreit worden, und ben Pyperides fo macker gefunden haft. Ich glaube, daß diefer Proceg Dir jum Glud bienen wird : benn nicht nur in Athen, fondern über gang Bellas wird er Deinen Ruhm verbreiten. Euthias wird hinreichend daburch beftraft, daß a Deines Umgangs beraubt ift. Denn mir fcheint es, daß er von feinem Born vermoge bes ibm eigenthumlichen Unverftandes über die Grengen verfiebter Eifersucht hinausgeführt worden ift. Und jest, wie Du nicht zweifeln barfft, liebt a beftiger als Superibes. Denn Diefer glaubt offenbar gum Dant fur feine Bertheidigung mehr Mufmertfamteit und großere Liebe von Die erwarten zu durfen; jenen aber bat das Dislingen seiner Unklage von neuem gereigt. Erwarte also neue, Bitten von ihm und Litaneien und vieles Du aber bringe unfern Stand nicht in Gold. Miscredit, und mache nicht, daß man bas Uttheil des Syperides tadeln muß, wenn Du ben Bitten' des Cuthias Gebor gibft. Denen aber, die behaupten, baß, wenn Du Dein Gewand

nicht zerriffen, und ben Richtern Deinen Bufen gezeigt hatteft, ber Medner Dir wenig geholfen haben warde, miß keinen Glauben bei. Denn daß Du dieß eben auf eine wirksame Weise thun konntest, verdankst Du seiner Vertheidis gung 12).

Phryne bedurfte, um ihrem Sesichte den Reiz einer blubenden Farbe zu geben, der Schminke nicht 13); doch war sie vorzüglich schon an den Theilen, welche die Rleidung verhült. Mit Ihrer Enthällung war sie karg. Da sie die öffentlichen Baber nicht besuchte, war es nicht leicht sie entkleidet zu sehn; und nur durch das knappe Gewand verrieth sich der Umris ihrer schonen Bestalt 4). Einmal indes ließ sie, für wenige Augenblicke, dem erstaunten Griechenland die ganze Fülle ihrer Reize sehn. Bei einer scierlischen Bersammlung zu Cleusis und an dem Feste des Poseidon, legte sie, im Angesichte des Volles, am Ufer des Meeres, ihre Gewänder ab, löste ihr haar auf, und stieg in die Fluthen 15).

Die badende Phryne bot, wie Uthen aus 16) fagt, dem Praziteles und Apelles das Borbild einer Anadyomene, und man hat angenommen, daß die Gnibische Aphrodite des erstern, und die Koische des andern nur Eine Sestalt, und diese in derfeiben Stellung verewigt hatten. Jene Sage aber ift unverburgt, und diese Annahme wahr-

scheinfich ungegründet 17). Spätere Schriftfelle, beren Quellen wir nicht kennen, behaupten mit sichtbarer Uebertreibung, daß Phryne in ber Zeit ihrer Bluthe allen berühmten Künstlern, die vine Uphrodite bildeten oder mahtten, als Modell gebient habe (Arnobius adv. Gent. VI. p. 198.).

Die Sage von ber Berbindung, die gwifchen Phryne und bem Bilbhauer Prariteles beftanden, wird burch ein Ereignif unterfrutt, bas von Paufanias (L. 20.) ausführlich ericht, beim Athenaus (XIII. p. 591. B.) furg berührt wird. In ber Befchreibung ber Erwobenftrafe ju Athen erwähnt ber gebachte Topograph die bort befindlichen ausgezeichneten Runfmerte. "hier, fagt er, ift ber Gatyrus, auf ben Pras riteled folg gewefen fenn foll. Man ergablt, daß, als ihn Phryne, deren Liebhaber er war, einft um bas fcbonfte feiner Berte gebeten, a ihr zwar diefe Bitte zugefranden habe, nicht aber babe fagen wollen, welches er fur bas fconft bielte. Da fen nun ein Sclave bet Phonne eiligs mit der Radricht eingetreten, es fen genr in dem Saufe des Prariteles ausgetommen, und babe faft schon alle seine Arbeiten verzehrt. Dras riteles eilte hierauf mit ben Borten binant, et fen um ihn gefchehn, wenn die Flamme auch feis men Gros und Saturus vernichtet habe. Da rief ibm Phryne nach und fagte, er folle nut bleiben und guten Muthes fenn; es fen nichts an ber

gangen Geschichte, und fle hatte ihn mur burch Diefen Aunstgriff nothigen wollen, fle mit ben schönften feiner Werke bekannt zu machen. Sie wahlte hierauf den Erod, und weihte ihn in einem Laupel ihrer Waterstadt 18).

Ein anderes Zeugniß von der Diebe jenes Runftlers ift in einer Inschrift enthalsen, die, nach Athenaus Bersicherung, auf dem Fuße gestelle des Eros eingegraben war, welcher in dem Theater fund:

Sorgfam bilbeten bier Prariteles Sande ben Eros,

Wie fich bas Urbild ibm jeigt in ber innerfien Bruft.

Phrouen, Lieb' um Liebe, verlieb er mich; Flammen entund' ich

Nicht mit dem Pfeile fortan, nur mit Demftraflenden Aug x9).

Außer diesem Bilde bes Evos ftand zu Thespia, nach Paufanias (IX. 27, 5.), neben ber Statue ber Aphrodite von Progitetes auch ein Bildnis ber Phryne von demfelben Meister 20). Eine andere Bildfaule von Gold war ihr zu Delphi geweiht²¹). Auf einem Jufgestell von penstelischem Mamnor stand sie hier zwischen den Bildfaulen des spartanischen Königs Auchidenund, und des Vaters von Alexander Philippus. Wahre scheinlich war es mehr Zusall als Absicht, was ihr diesen Plas verschaffte; wenigstens darf man

in diesem Umstande keinen Beweis von ausgezeichneter Achtung gegen den hetärenstand suchen wollen. Nicht der Stand, sondern die Schönheit der hetäre wurde in dieser Weihe gechtt, die auch nicht von Allen gebilligt wurde. Arates, der Cyniker, der, den Grundsagen seiner Becte gemäß, keiner Art von Schönseit huldigte, nannte jenes Standbild ein Weihgeschnet der hellenischen Bügellosigkeit (Alkrasie) 22).

Phryne, gewohnt ben Benug ibrer Reije noch Gutdunten ju verfaufen, und ihren begunfligten Freunden, bas, was fie fauflich empfingen, old Gefchent anzurechnen, 'mochte es fur unmige lich balten, bag es einen Sterblichen geben fonnte,' ber die freiwillige Unerbietung ihrer. Liebe verfomahte. Doch fand fie einen folden in Reno-Mate B. Diefer Schuler bes Plato mar megen feiner ftrengen Tugend, und der Burde, die er auch im Meugern beobachtete, in gang Athen be-Phrone unternahm es, gufolge einer Bette, bie fie mit einigen Junglingen eingenam gen war, eine Tugend zu prufen, die fie fur eitle Taufdung bielt. Ihr Unternehmen follte ben Schein bes Bufalls haben. Unter dem Bormand verfolgt ju feyn, und eine Buflucht ju fuchen, fam fie jur Dachtzeit in bas Saus bes Philosophen, der fie. ohne an ihrem Vorgeben zu zweifeln, bei fich aufnahm, und fein Rubebett, bas einzige, bas er belag, mit ibr theilte. Man darf annehmen,

daß die Ausbrüche einer erheuchelten Dankbarkeit ihr dienen mußten, sich dem herzen ihres Besschüßers zu nahern. Umsonft. Aenokrates bestand die Probe. Indes gewann in Phrynens Augen die Tugend an Achtung nichts. Ueber den Erfolg ihres Unternehmens befragt, antwortete sie, sie komme nicht von einem Wignne, sondern von dem Bilde eines Mannes 3).

Wie Ninon sette Phryne ihr Gewerbe auch noch im Alter fort, und der eitle Ruhm, ihre Gunft genoffen zu haben, führte ihr auch dann noch Liebhaber zu, die ihre Ihorheit mit ansehne lichen Summen bezahlten. Denn, wie ste zu sagen pflegte, war es ihr Grundsag, die hefe theurer zu verkaufen als den Wein (Plutarch. Tom. II. p. 125. A.).

Bon einigen ihrer Bortfpiele und Ginfalle foll in ben Unmerkungen gesprochen werden 24).

1. 1) Diefes fent Mintard Tom. II. p. 401. A. ohne feine Quelle anjuführen, mit bem Bufate, Mnefarete babe ben Namen Phrone (Door-Die Krote) -wegen ihrer Blaffe befommen, sone Bweifel, weil man glaubte, bag bie Rrote burd Anblic und Anhauch bieg mache (Aalian. H. As. XBL 12.). Jene Nachricht fammt vom Arift giton, ber biefes, nach Athenaus XIII. p. 591. E., in einer Rebe gegen die Phryne, gefagt batte. wahricheinlich in bem berühmten Proceffe, wit dem weiterbin gesprochen werden wird, und bei welchem Euthias als ber eigentliche Antläger genannt wird. Bielleicht hatte fich biefer, wie nicht ungewöhnlich mar, mit dem Ariftogiten in die Anklage getheilt. Diefer lettere if ohn Sweifel ber nemliche, gegen ben einige Reben bei Demoffbenes und Dingrous gerichtet find. 6. Ruhnken. jum Rutil. Lup. p. 64.

- 2) Ju Thespid wurde von Alters her keine Guttheit hober verehrt als der Eros, urspränglich ein rober Stein. Pausan. IX. 27. Me fünf Jahrewurden an seinem Feste (Brotidia) Wettspiele mit großer Feierlichkeit begangen. Plutarch. T. II. p. 74%. F. Ueber die zu Thespid besindlichen Bilder des Eros s. Wermischte Schriften 3 Theil. S. 538. Anm. 145.
- 3) Sie machte jur Bedingung, auf die wies derheitzeiten Mauern die Inschrift zu seinen: Alexander zerftörte sie, Phryne die Hexander zerftörte sie, Phryne die Hexander zerftörte sie, Phryne die Hexander baute sie wieder auf. Wenn es wit diesem Anerbieten nicht bloß Scherz mar, so baben wir hier einen Maasstad für die Größe des von ihr gesammelten Reichthums. Tür diesen jeugt auch der Romifer Amphis beim Athesnäus p. 591. E. wo zugleich der Umstand angessührt wird, daß einer der Areopagiten, Gryllion, ein Parastt an dem Lische dieser Hetäre gewesen sen; das freilich in einer etwas frühern Zeit, wo die Wärde des Areopagus söher stand, von grösser Bedeutung wäre. Der gewöhnliche Preis

448 III. Die hetaren. Phryne.

ihrer Gunftbezeigungen scheint eine Mine (beren 60 ein Kalent machen), also etwa 22 Shaler, gewesen zu sepn; Umftände konnten Erhöhung ober Minderung, dieses Preises bewirken. In bieser Rücksicht gehört eine Anethote aus Machon's Striep (Athan. XIII. p. 583. C.) hierher:

Einst suchte Morichus der thespischen Pheyne Gunf. Und da fie eine Mine begehrt, antwortet er: So viel? haft du nicht einem Fremdling für halbes

Bur zwei Golbstüde neulich gleiche Gunft erzeigt? : Bohl, sagt sie 3 wart auch du, bis einmal ich wiederum

Pressirt bin; dann nehm' ich auch mit biesem Priss vorlieb.

Diejenigen, welche fich an die Preise berahmter Courtisanen, Opernfangerinnen und Adneriainen ber mobernen Welt erinnern, werden die Fotberung der Phryne sehr mögig finden. Der Unterschieb des Geldwerthes erklart dieses nicht allein

4) Athen. XIII. p. 567. E. Das Auflesen ber Beeren ober eigentlich ber Bluthen bes Lapens

firauche war ein: Geschäft gemer Linder. Man machte sie und bei den Alten mit einer Salbrühe ein, wie mit Martial III. Up. 273. de belehrt:

Capparia et pulli cepas alece natantes,

- Et pulpam dubio de petasone vous.
- So eingemacht kimen fie auf die Lafel des Königs von Persien, wie aus dem interessanten Küchenzettel erhellt, den Posy dnus (Strateg. IV. 3, 32.) ausbewahrt hat. Mehrere Nachweisungen aus den Alten gibt Schneider zum Columella XIII. 3, 54. p. 597.
- 5) Hyppilbes, ein fittenloser Maunt, unsterhielt zu gleicher Beit die Myrobina, um derentwillen erzeinen Gohn Glantippus aus dem Haufe diebzimnden und zwei under Detfren, eine in Cleufis, die andre impiritais. OdisMyrobina mit der Phryna nach bestande impiritais. Athenda KIII. p. 590. C. Berglis Flunrich, T. U. p. 840., D. wordte Namen der beiden sinden Settrena Arthur von und Phila augennunt werden. Mochen Gehrstücken Phila augennunt werden. Mochen Gehrstücken bemartteitafund phassi des nicht blosint der Liebs

450 III. Die Betaren. Phryne.

unimäßig war i auch feine Schlemweret, vorzäglich in Sischen, war berühmt. Adglich besuchte er ben Stowarkt zu Athen. Dierauf svielt ein Swogmen bes Komiker Timolies aus den Fariern an (Athen MII. p. 342. A.), das jest in Dindorf's Andgabe, tum Theil nach unsern Barschlägen, plemlich gereinigt und verfädudlich gemacht worden ist. Der 44e B. ist verfämmelt und ersaubt keine wahrschliche Ergänzung. Diesen abgerechnet, glauban wir das Liebriga splgendermaasen herstellen prönnen:

Der Redende entwirft, wenn wir nicht ireit, vien allegerischen Reiseplan, der dem der Jo in dem Promethens unchgebildet ift, auf welchem alle einzelnen Stollen durch die Mannen berähmter Ranner bezeichnet find. Der öpogiapos Spperikt ihr ein fischneichen, mit mitten: Worten their nischen Profletel und mannich faleiges Rich bistelt dahle raufchender Fins, den die Finen

daß die Ausbruche einer erheuchelten Dankbarkeit ihr dienen mußten , fich bem Bergen ihres Befchuters zu nahern. Umfonft. Zenofrates beftanb die Probe. Indeß gewann in Phrynens Augen die Tugend an Achtung nichts. Ueber ben Erfolg ihred Unternehmens befragt, antwortete fie, fie tomme nicht von einem Manne, fondern von dem Bilde eines Mannes 23).

Bie Ninon feste Phryne ihr Gewerbe auch noch im Alter fort, und ber eitle Ruhm, ihre Gunft genoffen ju haben, führte ihr auch bann noch Liebhaber gu, die ihre Thorheit mit anfehne. lichen Gummen bezahlten. Denn, wie fie gu fagen pflegte, mar es ihr Grundfag, bie Befe theurer zu verkaufen als ben Bein (Plutanch.

Tom. H. p. 125. A.).

Bon einigen ihrer Bortfpiele und Ginfalle foll in ben Unmertungen gesprochen werden 24).

452 III. Die Detarem nohrnne:

thet ber alter Lit. a. Runft. II. St. C. 10. f. Methersin in Meffe ber 188. 2 Theil G. 482. f. Safratas war aber eben for mie biet Borone wegen verletten Religion (ausgefas) angeflegti eine Art ber Befdinibiaung, bie zu ieber Beit, bi me andre Mittel fehleen, ein Branchbares Bett deng ber Radfucht gewefen if. Um ben Beriflet in franken, murbe fein Areund und Lehrer Ange aprad, und feine Geliebte Mineffa beffelben Bitt beedendammeeliegt. Plutarch. Mit. Pericl. c. 32 Ueber ben Beariff bet Mebie f. Plata er über des Process der Athen. II. The XIII Absohn. I Cap. p. 138; f. me auch G. 146. f. won ben Gerichthofen gekandelt wird; vor benen Biefe Art ber Auflast verbandelt ju werden pflegte; womit Moier und Schömann Attisch. Process. p. 300. ff. Heffter Athen. Garichteverfessung p. 140. 22 Migleichtt. 4. 7) Diefe gante, Begelenbeit, findet fic bein Makamany Alle pieto ber ibe ben harnib tid the and income and the Bulletin and the all Schiffer bas Afetrated inaderidit. Da Umfand a bes jever Annfarif bes Soveribes bil angeführte Gefes, peraniage habes if seelenet Ber

firauche war sin Geschäft gemer Kinder. Man machte fie mich bai den Alten mit einer Salibrühe ein, mie mis Martial III. Up. 273. S. belehrt:

Gapparia et pulti cepas alece natantes,

Et pulpam dubio de petasone vous.

Sh eingemacht kamen fie auf die Lafel bes Königs von Persien, wie aus dem interessanten Küchenjettel erhellt, den Polyanus (Strateg. IV. 3, 32.) ausbewahrt hat. Mehrere Nachweisungen aus den Alten gibt Schneiber zum Columella XIII. 3, 54. p. 597.

5) Hoppsibes, ein fittenloser Mann, unsterhielt zu gleicher Beit die Myrobina, um derentwillen er seinen Gobn Glaufippus aus dem Haufeiche princht mocht wei under Hetfren, eine in Cleufis, die andre impiritens. Wielmyrobina mit der Phryne noch bestandt. Athande. All. p. 590. C. Bergl., Platardh. T. U. p. 849., D. wordie Namen der beiden andem Setärene Antika avra. und Philla genaunt wenden. Abenfelbe: Gehöftliellen bemassteitaltahopnatie der nicht blosfin der Liebe

454 Ill. Die Deldren. Phryne.

tophanten, mit felden Geschuldigungen schreckten, fagt schon Aciden Aciden. O18. Bergl. En cian's Cimon c. 52 p. 168.

- 10) Einen in Gold aufstellen, if als Ausbruck ausgezeichneter Stre, sprichwörtlich. Im eigenklichen Sinne (die alnows) in Gold aufgestellt, war ber macedonische Philippus bei ben Arkabiern (Demosthen. negl nagang. p. 425. 1. ed. R.), und ber Sykophant beim Lucian (Timon. c. 51.) verbeißt dem reichgewordnen Limon, daß er mit einem Strahlenkranze, neben die Athene in Gold aufgestellt werden solle. Bergl. Sheokrit id. X. 33. wit Wicker and nus Anmerkungen.
 - 11) Alciphr. I. Ep. 31.
- 12) Es ist mahrscheinlich, daß Aleiphren bie Bemerkung, mit der er diesen Brief beschieft, eis nem diesen Runftrichter verhankt; denn dei et allerdings Leute gab, die das Werdieuft, das Antee Dem Redner; bei dieser Gelegendeie zuschrieben, schmillich absengueten, erhelt en den Worten des Sextus Empiritus (adr. Mathem. II. 4. p. 258.); "Als Phypnes wie nan

deret nest . Bie fün auf lobneii. Die Mote wit nurvois revolutos, me mir ans al diclor normaserwe mit einer geringen Beiferung bie Bolben su febreiben erfanbt babens enthalten tine abfidet liche Swelbentiffett, in bem nermien von leerem Borfichust, und sen Weballchen Wasterungen. mie fie in bie: Alifie geworten werben, verkanben werben tonben. Der lette Bert forint auf Sabi fucht au beuten. Wenn warf bem De port gubitbo mit bem Enlightet den Bom Berien beb : Debie befiochen in fenn (Plutarch, IL p. 848 E.); auch an bem Geibe bes Barnaltis tighm et Ebeil (Athen. VIII. p. 341. F.), wo jugleich bemerkt wird, das diefes Beit den Aifikantlein in Glatten Fomnien antigracia de entre en entre de la companya de la C merbe.

6) Diefes fagt Pa fibip p'n o in einer Stelle, die gleich maches für Beste angushber Girbl und die benen entgangen ist, welche gefen Ardus flus dingungun geführ haben, die Gotratius micht von dem Accopagnis, dam fonft die Entscheibung über Religionsfahren gufum, fondorn von der Helle verichter worden fem Er Gefen in der Helle

J. Styllen and A. M. Add Commentered

456 IIL Die Detaren. Phryne.

yab, befahl Phryne, als die Reihe an fie kam, das Alle ihre Hanbe in Waffer tanden, damit über das Sesicht fahren, und es dann mit dem Handruche abtrocknen follten. Sie selbst machte den Ansfang. Da erschienen nun die Gesichter der Andern voll von Flecken und wie Schrecklarven; Phryne allein erschien schöner als vorher; denn sie war von Ratur schön, und bedurfte keiner trügerischen Berschöhnerung. Galen. Protropt, c. 11. Opp. Tom. L. de. ach K.

- 14) In der Verbindung, in welcher Athen. XIII. p. 590. F. die Worte execaçuor yaz zerarior ipraezero anwendet, haben sie Dunkelheit. Schweise bau ser (Vol. VII. p. 189.) versteht sie deshalb son einem, den Leib verhällenden Gewande; so das Phryne einen andern Weg zu reizen einschlug, als gewöhnliche Hetdren, welche die schänern Kheile thres Leibes zu enthällen bemüht waren.
- 15) Athen. XIIL p. 590. P. Was dem moder: nen Europa mit Aecht als eine Handlung der schaamlosesten Frechheit erscheinen würde, ward den den Hellenen mit einem andern Gefähle betrach:

tet. In einem Lande, wo bie Schenheit für beis lig galt, und Refte Statt fanben, an benen bas weibliche Geschlecht öffentlich um den Preis ber Schönheit firitt (Athen. XIII. p. 609. E. P.), fonnte die Entblogung bes Korpers obne Unfittlichfeit gefchebn ; und es modte felbft erlaubt fevn ju glaus ben, bag es mehr ats einen Griechen gegeben habe, welcher bie badenbe Phrone, gleichfam als eine den Fintben entfleigende Anabyomene, mit jener anbachtigen Bewundrung, welche bie reine Schinbeit einflogt, ohne lufterne Begier anfchauen tounten. Der Grundfas bes Lodiers beim Derobotus (1. 9.), bag eine Kran mit bem Rleibe ble Chrbarteit ausziehe, ift nicht griechisch, und wirb bom Blutard beftritten, welcher fagt: eine fittsame Frau giebe an die Stelle bes Rleides die Chrbarfeit an (Nuptial. Praec. c. 10. T. II. p. 139. C.). Die Rrotonigten, die bem Beuris gefatteten, funf ihrer freigebornen Jungfraun entfleibet ju fen, um von ihnen das Borbild einer Selena ju nehmen, glaubten gewiß nicht etwas Unfittliches in thun, fo wenig als die alten Dichter gesonnen waren, die Burde ber Gottinnen berabzuseben, die

458 III. Die hetaren. Phryne.

Ale entileibet vor Paris Richtersnif fahrten. Die Römer, welche trot ihrer Nachahmung der Grieschen, in Rücksicht auf die Achtung der Schönheit immer ein wenig Barbaren blieben, weichen in dem Urtheile aber Sandlungen diefer Art wesentlich ab. Daber sieht Eicero (Tusc. Qu. IV. 70.) in Entblöhung selbst des männlichen Körpers eine Quelle den gröbsten Unsttlichkeit, und rühmt die Worte des Ennius: Flagitii principium aut andere inter cives corpora.

Das Urtheil bes christischen Roms ist hierin weit meniger fireng. Schöne Frauen der geringern Classe siehen nacht als Nobelle nicht nur in der Werkstatt einzelner Künstler, sondern in Aledemien, die von Privatlenten während des Wisters gehalten werden; und der Auf dieser Franck leidet nicht darunter. In Sicilien, wo sich die Rädchen fremden Augen schen entziehn, daden sich an öffentlichen Plätzen, und scherzen nach dem Bade am User, gankelnd und sich delgend, mit mehr Ruthwillen als die Dienerinnen der Ranssa. (Do Borch Lentres aur la Sicile. 2 Sh. E. 142.)

17) Die Bluthe bes Praziteles wird in bie 104te, die des Avelles in die 118te Olympiade asfest, fo bag, wenn beide bie badende Phrone au gleicher Beit nachgebildet baben follen. ber eine foon siemlich bejabet, ber andere noch siemlich iung fenn mufte. Die erwibnten Lunftwerte abet werden als folde genriefen, wie ein Runftler in feinet befien Beit bervorzubringen pflegt. Diese Nachricht flebt einer Rabel gleich, wie beren über Werke der alten und neuen Kunk so viele im Somange find. De Maum (Rech. sur les Grecs. P. 3. p. 72, f.) bat fie nach feiner Weise ausges fomuct. Er behauptet, Phrone babe mehrere Stellungen finbirt, und enblich eine entbedt ju haben geglaudt, in welcher fich bie Schonheit ibres Budfes und ihrer Seftalt am vortheilbafteften jeigte. In biefer Stellung wollte fie abgebilbet und gemabit fenn. Die Ranfier, welche bie grafte Sowierigfeit batten, icone weibliche Gefalten in Briechenland ju finden, musten fich wohl ober Wel ben Grillen ber Setare unterwerfen, bie über bie Augen bes einen, und bas Sers bes aubern eine allgewaltige herrichaft ausähte. "Die

460 III. Die Setaten. Phryne.

Rolge bavon mar, wit be Paum weiß, bas bie Benus in Onibus und bie ju Ros einander fo abulich faben, baf man nicht ben minbeften Unter idied mifden ihnen entbeden fonnte; bie Suge, ber Umrif, por allem aber die Stellung von beis ben glich fich auf bas genaufte; man fab in ihnen Die Abrune zweimal aus ben Kluthen bes faronis fchen Meerbufens fleigen, wo fie fich oft in baben 'pflegte." Die Alten waren über bie Mobelle ber erwähnten Werke nichts weniger als einstimmig. Einige fagten, Apelles babe bie Roifche Benns nach ber Rampafre ober Bankafte gebildet (G. Parizon, ad Aelian, V. H. XIL 34.); bie guibifche aber fen nach einer gemiffen Rrating gegrbeitet (Arnob. adv. Gent. VI. p. 198, ed. an. 1651. 4.). 2848 bit Stellung betrifft, fo war fie in bem Gemalbe und ber Bilbfaule gewiß verschieben, wie ans ber Be fdreibung ber Benus bes Apelles in ben Epigrammen bes Sibonischen Antipater XXXII. bes Leonidas von Carent XII. bes Ardias XIII. bes Aufonius endlich Ep. CVI. hervorgeht, aus benen erkellt, bag bie fothbe Aphrobite bes Dab lers ibr aufgelöftes, naffes Saar mit ber band

(voer mit beiden Sandan) ausbrücke, magrand die Benns des Prariteien ein mohigenthietes Saur batte, und, abnlich der Medirelschen, die weibsiche Natur mit der Hand fiedelte. Ueder jane Statue in vorzämlich: K. Les vozaw über die Krige: ob die Medicuische Venw ein Bud der Knidischen vom Prasiuler soy, zu Rathe: ju ziehn.

... 18). Ueber ben Emerin: Thespis fable Anmere fung itte Aufange biefes Abfchnittes nr. 2. - Es ift mobl nur ein Gebichtaisfebler, beim Strabs IX. pl. 410. B., thems or benicked jenen Studt ein Befdent ber Gincere wennt, bie and fener Stabt gewefen. Anf biefes Bild und einige anbre beriebt fic bine Smeifel ber Answeuch bes Dietarchus (Vitat Grance op. 1920) i daße Scheiffig nichts Markmartigut: gehabt . babe auser bem Stracije: feiner Emnader: and Einen wollgenrheiteten Statuen. is 48) Die Manutelite Anchologie il Vei 120 in Blissed: Sa legtidickes: Epigramm, das heim: Achie nation is a special the contract of the contract and the christian dem Simonistes beis meldes wenge fiend micht ber berühmte Lyeiter que Engs Japa faun. : Radiahmmaen ubansu; vam : 20 o.p.t. pad

462 III. Die hetaren. Phryne.

Inlianus und Entline Geminus haber fich eftenfalls beim Planubes erhalten. G. Append. Anth.: Palet. 203. 2051 2061: Tom. II. p. 687. f. Bermifchte Schriften & Ch. S. 40. f.

20) Bon ben ber Phrone gewidmeten Glandbilbern, in benen auch bas bet Ders betablien Dinnis (Tatian. adv. Gr. G. 53. p. 116.) gerechnet werden muß, tfl, fo wie von Setarenbilbern überhaupt, Rabler it feiner Weldichte ber Gire bet Pittelaufe bet ben Griechen G. 2001. ff. machtelebe. Buf die in Ebesvik aufgestallte: Statue betiebt fic bas Brudfide eines Briefes unn Micinates (Aleinha: Rpist. Tom. H. p. 219. ed. Waga.); tet, wie fein Inhalt zeigt, von der Berdue an Araritelei genichtet ift. "Kürchte Dich nicht; benn Du-Bak ein fciones Werf vollbrecht indem De Deine Arounden in bem Delligonme aufgestellt bag: 30 Ache bier in ber Mitte bes ber Auberbite und bei Definoin Mmor. Misnonne mir biele Chre nicht Denn bie, welche mill feben, rabmen ben Bearle tolet; und nur well ich ein Wert Deiner Lunt bin, Gulten mich bie Socialer nicht fur unmerth miffiste: Bottern: 18 Webn. Dus Gines mangelt

nisch ju Deinem Geschenke, daß On ju und kommen, und wir in dem heiligen Besieke zusammenliegen. Dierdusch werden wir die Götter nicht beslecken, die wir selbst gemacht haben."

- Bild der Phopne von den Anmohnern: (xcoxciores) geweiht. Wer ift damit gemeint? Aeliasnus (Van Hact. IX. 32.) gibt teine Aushälfe. "Die
 hellenen, sagt er, sohten die hetare Phopne zu
 Delphi auf eine hohe Sante. Doch sage ich nicht die Hellenen, überhaups, damit man nicht glaube,
 ich beschuldigte die ganze Nation, die ich doch sufte liede, sondern die Unmäsigern unter ihnen." Das
 Bild hatte die Ausschlier in hern en Eries Tochtur, die The op ische. Die goldene Bilde sachtur, die Theore in Delphi eruchnt auch Libas vin & Tam. IV. p. 444. 27.
- 22) Dinganes von Enerte (VI. 60:) legt biefen Anoffruch bem Diogenes bei, woburch in ber Sache felbft nichts berandvert wird. Wefentlicher ift, duß er fagt, Diogenes habe janes tabelube Wort auf eine von ber Ahrpue geweihte Bilbfdule ber Apfredbie geschrieben. Diese Rachriche mit andern

464 III. Die Betaren. Phryne.

in liebeteinfimmung tu bringen, bat man angenoumen, die von Dissenes comfinte Aphradite beie hie Bekalt ber Setere gehabt. Diefes fimme mit ber in ber vorigen Unmerfung von and ermanten Maffchrift nicht überein. Rad Paufanigs (X. 15. 1.) mar et allerbinas cin: (vergolbetes, Entgoutes) Bilb ber Mhenne, ein Berf bes Braniteles, aber von der Betare felbft gemelbt: Plutard (Tom: IL m. 401. D.) fricht von biefer goldnen Phrone, als rob fie ein Gefchent bes Martisles gewefen fen. . 23): Die Gefchichte ber Brufung bet Erus Irates if bem Dingened son Lacris AV.7) mathergablt, mit himufugung bes Umfandes, bif ies ieine Bette galte ben ich bem alten Scholigen une horn (Hi Serm. 3, 254,) verbanfe. And Br Loring of Marinus (IV. 3. ext. 3.) bat diefen lin: fanb, eriablt aber übrigens bie genge Gathe auf nine (verschiebene Beifer In pervigilio Phryne, nobile Athenis scortum (Nemgersten) wino gravem, acquisit, pignore cum quibudas riuvenibus posito, an temperantiam eius corannere 'pdsset. Quam nec destu, ned sermone aspernatus quest voluerat in ting eits moratam, initing mofederstuit beiben Schidden) ausbrücke, während die Bennst des Prartieles ein mohlgeordietes Saar hatte, und, chnlich ber Arebireischen, die weibliche Natur mit der Hand federte. Ueder jeut Statue ik: vörfünlich K. Le ruzo'w über die Krage: ob die Medteniache Venw ein Bild der Knisienden vom Prosintales: von, ju Rathe ju jiehn.

... 18). Ueber ben Enor in Thespif f. bie Anmeye fung int Anfange biefes Abidnistes an 2. - . Es ift mobl nur ein Gebichtallfebler beim Strabs IX. wi 410. B., theten ar beni Erve jepen Stabt ein Befchent ber Glucene wennt, bie and iener Stobt gewesen. Anf biefes Bild und einige andre beriebt Ad stine Incifet ber Ansferuch bes Di farichus (Vitan Grance p. 1921) , dag Bigebid nichtig Marie murbiguet gehabt . babe auser bem Sbegeije feiner Eftindider: and Ginen: woblgegrheiteten Statuen. is all Die Manntelide Anthologie IV. 12. Boliged, St. legtidiefes: Enlargum, das heim: Athar nous unmented ift, ich well nicht auf wellen Anetoritätischem Simomidas hein melden wenige ftens, micht ber berühmter Lyeffer que Coos fops tanne : Nachebmungen ubavon: vom : Le vat. bas

462 III. Die hetaren. Phryne.

Inlianus und Enlline Geminus haber fich Bernfalls beim Mannbes erhalten. G. Append. Anth. Palat. 203. 206: 206. Tom. II. p. 687. f. Bermifchte Schriften & Sh. 40. f.

20) Don ben ber Bbrone gewidmeten Gtandbilbern, in benen auch bas bet Dere be ind win Dinnth (Tatian. adv.! On c. 58. p. 116.) gerechtet werben miff, tfl, fo wie von Setarenbilbern aberbaupt, Robler in feiner Sefdicte ber Chre bit Bitbilule bet ben Briechen G. 2000 ff. machmith. Rinf die in Rhespis aufgeftallte: Statue besloht fic bas Bruchfud eines Briefes: won Aleinbien (Alsophi. Epist. Tom. H. p. 259. ed. Wagn.); Mt. wie fein Inhalt zeigt, von ber.Borbne en Megitelet genichtet ift. "Kürchte Dich nicht; benn Du laf ein loidnes Wert vollbrocht tibem Du Deine Froundin in bem Seillathung aufgestellt beg. 30 fiebe bier in ber Ditte bes ber Anbrobite und bei Defnom Amor. Mieminne mir biefe Chre nicht Denn bie, welche milt feben, rabmen ben Brarb teles; und mur well ich ein Wert Deiner Auf bin, Gulten mich bie Sosseler nicht fur unwerh mififche: Gottern: 18 - Sebu. - Pho Eines maneit

nich zu Deinem Seschenke, das Du zu und kommen, und wir in dem heiligen Bezirke zusammenliegen. Herdunch werben wir die Götter nicht bestecken, die wir selbst gemacht haben."

- Bild der Phesne von den Anws p. 591. K. wurde: bus Bild der Phesne von den Anws hnern (Acquireres) geweiht. Wer ift damit gemeint? Aelias nus (Var. Hist. IX. 32.) gibt keine Aushälfe. "Ote Hellenen, fagt er, steten die Hether Phryne in Delbit auf sine hohe Sanle. Doch sage ich nicht ble Hellenen überhaust, damit man nicht glaube, ich beschäubt, die gande Nation, die ich doch selfe lieba, sondern die Unmäßigern unter ihnen." Das Bild batte die Ausschlichen unter ihnen." Das Kachver, die Rhespischen. Die goldene Bildestus der Pherpue zu Oslohi erwähnt auch Libas wins Tom: IV. p. 444. 27.
- 22) Dinganes von Anerte (VI. 60.) legt diefen Anoffruch bem Giogenes bei, woburch in der Sache falbft nichts verdubert wird. Weftentlicher ift, dus ex fagt, Diogenes habe jones tabelude Wort auf eine von der Phryne geweihte Gilbschule der Anfredie geschrieben: Diefe Nachriche mit andern

468 III. Die Deteren. Phryne.

nichtie selehn, das Phryne bet dem Ramen bei Künklers an seine Abloitung von padeagen. The ren, kui darn, benkt. And in den Worten bei Liebhaders sedet derfelde Gelehetalufe reger Wahrschilichkeit ein etnunlagisches Wortsbiel. Prave it ele fran der sepu, der Kolut gingebers; mamit, dann auf die Geldforderungen der Artischaftlicht, genommen wären. Diese, Colembunt wäche leiche von allen angefähren das hofe, villleich das einzige erträgliche son.

Nuthionics.

Die Gefchichte biefer Betare hangt mit ben Beiebenheiten des Barpalite, ihred legten Liebhaweb fo Eng guffemmen, baß wit ohne ihn nicht inmel ihrem Namen Tennen unfrhen. Wir mufen ihr alfo, ber Natur ber Sache gemäß, die Beschichte jenes Mannes voraubschicken.

Sarpatus, ber Cobn bes Machatas, geborte u benen, die, als Philippus noch lebte, bas Bertrauen und die Freundschaft des jungen Merans ers genoffen. Als aber Philippus ble Mutter Alexanders verftogen batte, um die Gurydice gu leirathen 1); und bie Gefinnungen bes Ronigs einem Sohne Anfaf jum Distrauen gaben, verief Barpalus mit mehrern Freunden des tunftis en Thronerben bas Land 9), und tehrte nicht her als nach Philipps Tode gurud. Die Gros. nuth Mieganbers belohnte Seden von ihnen; bem barpalus, ber fur ben Kriegebienft untauglich var, pertraute er die Bermaltung des Taniglichen Schages an. Ruty vor det Schlacht bei 3ffos ntflob Barpalus, von einem gewiffen Lauriblus, inem nichtswurdigen Manne, jur Flucht beres et, und weilte in Megaris. Rabete Unifande

von biefer That sind nicht bekannt. Alexander aber schonte seinen Freund. Er bewog ihn zur Rudkehr, sicherte ihm Vergessenheit seines Scholers zu, und denkute ihmi von neuem die Aufsicht über den Schat, später auch über die zu Elbatana niedergelegten persischen Reichthumer 3).

Rachbem Mlerander burch eine Reibe von Siegen, von Duth und Glad begunftigt, ben alten Ihren ber, perfifchen Ronige umgefturgt batte, eilte er nach Indien, um feine wunders baren Thaten durch die Eroffnung einer neuen Belt zu fronen. Diefes fuhne Unternehmen gab dem Schwindelgeifte, der fich allmablig ber Begleiter Alexanders bemachtigt hatte, neue Rahrung. Gie bielten Die Rucffehr bes Ab nige fur unmahricheinlich ; und ale ob fein Une tergang foon entichieden mare, bandelten bie Buruckgelaffenen fo, ale ob nie ein Sag ber Rechenschaft für fie fommen murbe 4). that auch Sarpalus. Er überließ fich bem uppigften Genuffe jeder Urt, und miebrauchte bie ibm anvertrauten Ochage mit ber Giffertigfeit eines genuggierigen Raubers. Unerwarteter 2Beife entgeht Allerander ben Gefahren bes fernen Relbe jugs, febrt mit neuem Rubme bedecft nach Der fien gurud, und gieht die Treulofen gur Rechenfcaft. Barpalus erfannte bie Gefahr, die auch ihn bedrobte, und floh mit funftaufend Salens ten, und einem Deere von fechstaufend Gold.

iern nach Griechenland. Seine, Beitrung gu fichbemichte er fich, in dem Ructen feines Bohlthaters einen Brand zu entzunden, der ihn verberben follte. Er begab fich nach Uthen, befrach die Redner mit feinen Schaten ... und ers faufte, wie einige ergablen, bas Stillichweigen des Demofthenos, ber anfanglich gerathen babe, einen Mann aus Athen ju entfernen, ber fie in einen unnugen, und gefährlichen Rrieg vermideln fonnte 5); ale aber die Sache offentlich verhans delt murbe, unter bem Bormande einer Balbe braune, fich ber Theilnahme baran entzogen habe 6). Sarpafus Bemühungen miblangen. Uns tipater und Olympias mifchten fich mit Borffels lungen ein; die Befrechungen famen an den Lag; die Redner wurden bestraft, und harpalus aus dem Lande entfernt ?). In feinen Erwartungen getäuscht, fehrte er nach Lanarus guruck, wo er feine Soldner gelaffen hatte, begab fich bann nach Rreta, und wurde hier von Thimbron, einem angeblichen Freunde, binterliftiger Beife ermore bet 8). Der Morder bemachtigte fich feiner Ochas Be und feines Seeres, führte mit biefem eine Unjahl kprenaische Ausgewanderte in ihre Deis math gurud, und unterjochte bie Stadt, bie bis dabin eine freie Berfaffung genoffen batte.

Dieses waren die Schicksale eines Mannes, ber sich burch nichts, als durch Berbrechen, durch Undankbarkeit, vielfältigen Berrath und ausge-

laffene Sitten bekannt gemacht hat. Bahrend ber Beit, wo er nach ber Beife eines affatifchen Des poten ju Babylon herrichte, betief er bie Dp thionice, die damale, nachdem fie zu Megina und Korinth bas Sandwert einer Betare gettic ben batte, ju Athen lebte, und ehrte fie durch feltne Auszeichnungen und fonigliche Gefchen-Sie gebahr ihm eine Tochter, und genoß nicht bloß bas Unfehn , fondern wie es icheint den Bie eine Konigin wurde Litel einer Ronigin 10). fie auch nach ihrem Tode geehrt. Sarpalus, bu mals noch im Benug feiner Burbe und Schate, und auf ber Sohe beraufdender Soffnungen, lich fie mit feierlichem Beprange gur Cebe beftatten, indem ein gablreiches Chor der ausgezeichnetsten Dontunftler ben Leichnam begleitete ") a und er baute ihr ein doppeltes Denfmal zu Babylon und in Uttiffa. Bon bem erftern ift bas Rabere nicht befannt: von dem anbern aber urtheilt Daufa nia 8 12), daß es eines der febensmurdigften Dente maler ber Bellenen fen. Andrer Meinung fceint Plutard ju fenn, welcher urtheilt, baf es bem Aufwande von breifig Salenten, die ibm Cham Eles bafår angerechnet habe, nicht entspreche; me bei er vielleicht, ohne bic Schonheit bes Werte ju befreiten, nur bie barauf gemenbeten Roffm in ben Mugen bat.

Diefes beruhmte Renotaph, bas auf bem Bege nach Cleufis, an ber beiligen Strafe les



bie auf beiben Geiten mit Dentmalern wingefoßt war, mirb auch bom Dicaarch us ermannt, der die Umgebungen Athens mit ben Mugen eines Philosophen betrachtet batte. In dem Werke über die Hole des Trophonins, fagt der philosophische Reifende, nachbem er vielleicht von bem Erftam nen gefprochen batto, bab' beim Befuche jenes Solo bas Gemuth ergriff 13): "Daffelte mirb der empfinden, ber fich auf bem fogenannten beis ligen Bege von Cleufit ber ber Stadt ber Athes nder nabert. Denn genn er bier anibie Stelle fommt, wo er ben Tempel und die Burg pon Uthen querft erblickt, wird er unmittelbar an' bom Bege ein Denkmal' erbaut febn, dem fein andes res an Umfang auch nur nabe fommt. Da mirb er nun, wie naturlich, glauben, es fen bies ein Dentmal bes Miltiabes, ober bes Perifles, ober bes Rimon, ober fonft eines ber großen Manner Uthens, bas auf Roffen bes Staates robaut. ober doch zu erbauen beichloffen und geftattet morben. Bas foll er aber fur eine Meinung hegen , wenn er erfahrt, daß es ein Denemal ber Betare, Bus thionice ift?"

Die ibrigen Lebenbumftande diefer Seiere wurden und gang unbefannt feyn, wie fie, in der, Ihat auch dem Pau fanias unbefannt was ren 14), wenn fich nicht Einiges aus einem Briefe des Theo pom pur erhelten hatte 15), wo in der Schilberung ber laussthweifenden Lebensart bes

Barpulus; auch feine Berbindung mit ber Setare nicht übergangen ift. "Laf bir, o Ronig, bief es in biefem Briefe, von ben Cinwohnern Babutont ergablen, auf melde Beife er bie Bothiowice nach ihrem Sobe geehrt bat. Diefe Betare war eine Schwin ber Flotenspielerin Bacchis, Die felbft eine Sclavini der thragifchen Sinope war, bie mit ihrem Gewerbe aus Megina nach Mithen pog, fo daß fie nicht nur eine Selavin, fonbern eine Bure in ber britten Reibenfolge mas 26). Diefer hat harpalus für mehr als zweihundert Salente imci Dentinaler erbaut, worüber fich Die Belt nicht wenig wunderte, ba bas Grab ber Sapfern, bie fur bein Ronigthum und fur Die Freiheit ber Bellenen gefallen find, weber von ihm, noch von einem andern Borffande gefemudet worden ift; mahrend die Betare Duthionice feit langerer Beit ein Denkmal zu Athen und ein anderes zu Babylon hat. der bie gange Belt weiß, daß fie fur gemeines Belb jebem gemein war, ihr bat ein Dann, der fich beinen Freund nennt, einen Dale und ein Beiligthum zu grunden gewagt, und es ben Tempel und Altar ber Approbite Dothionice genannt 17), mit Berachtung ber gottlis den Rade, und mit frecher Dintanfegung beiner Chre."

. Als Alexander nach vollftandiger. Beflegung ber perfifchen Monarchie, ben Reft feines kurgen

Lebens der Wefestigung: seines Thrones widmete, und de ernften Geschäfte untrallzu oftendt. Gils verkande inden Genatus fün fich an ihm durch Gest gu rachen. In cinem ber sanristell Ghauspiele, derzielchen: er in mehrern: Gelden Behauspiele, derzielchen: er in mehrern: Gelden ließ Bo, Alg on bettelt; das einige dem Postion, andre dem Konige selbst beilegten, ges schaß des Harpalius als eines Entlaufenen, ges schaß des Harpalius als eines Entlaufenen, bes Tempels der Pythionier, und ihrer Nachfolgerin der Glycera als der Verführerin der Athenaler Erwähnung. Einige aus diesem Schausspiel erhaltene Verse und ihn deutscher Sprache etwa so lauten:

An jener Stelle; wo das Rohr im Sumpfe

Erhebt ein Bau fich himmelhoch; jur Rechten

Der h.... Cempol, welchen Pallides erbant, Und bafür fich die Bannung felder juerknunt. Als ihn nun von den Perfern manche Magier Dafelbft in übelm Zuftand fahn, verfprachen fie Ber Pothionics Geift für ihn herauf in giehn20).

Beiter hin mar Sarpalus in demfelben Dranja mit feinem mabren Ramen genannt. Ein Auflander zieht Nachrichten über Athen und feine Bewohner ein, vielleicht mit ber Absicht, fich bort niederzulaffen:

So well entfernt von bort

Werlangt es mich des attischen Gedietet Loos
Bon dir zu hören, und was dort die Leute thun.
Die Untwort, die er dekommt, ist dem
Andern eines Koniges angewessen, der mader
Affaten verlernt hat ein Grieche zu serm, und
nicht, begreisen kann, wie man ein geinges
Mahl in Unabhängigkeit genossen, einem reiche
besetzen Gerrentische vorziehen könne:
Sonst, als ihr Leben, wie sie nannten micht.
War ihre Mablieit reichlich; lest geniesen gennur Wicken und Fendel, und von Waizen und
A. Und bennoch börf ich genis Lasten senten.
Wie die Speicher Agen's reichlich.

Ban Frudten gunn und gerrecht.

B. Das war der Waijen der Glycera, und if

Fir fin des Ungliften wicht ben Erwendschefte Unterprend.

Um nichts zu übergehn gifthren wie nach an bag ber Komiter Sim ofles in feinen Bfariern einige ber begunftigten Borganger bes Sarpains in ber Sunft ber Pythionice erwithni, wobet fie weber uneigennägig, noch besonbers belicat in ber Bahl ihrer Liebhaber erscheint"). THE THE THE PROPERTY OF THE PARTY OF THE PAR

mild G. wo die frühern Verhaltnisse des Harpalus ärstelles in der frühern Verhaltnisse des Harpalus ärstelles des Harpalus ärstelles des Harpalus ärstelles des Harpalus ärstelles des Harpalus des Macedonischen Verlaged nicke Eurodier; sondern Aleopatra. Den Pamen Europe dies führt eine under ninvedanstiffe Fünsting dies Verlaged dem Widerfland pamen Kezalis Gemaßtin dies Architelles Widerfland pass fleziells Gemaßtin dies Architelles (Philip des Pritten), des Olympins that pamen dem Gemaßtelles (Philip des Pritten), des Diputpins that pamen dem Gemaßtelles (Philip des Pritten), des Diputpins that pamen dem Gemaßtelles (Philip des Pamen dem Gemaßtelles (Philip dem Philip dem Gemaßtelles (Philip dem Philip dem Gemaßtelles (Philip dem Philip dem Philip dem Philip dem Gemaßtelles (Philip dem Philip dem Philip

2) Rach Plutarch im Leben Meptindes Enporto, mutberer, als Ghinviffer eines son Alexanden gufagten Seinatheplanes auch Abilippust has bem-Reiche verbannt.

478 III. Die Dechreit Hifthionice.

vielen Mornstrfer Kei zumik wenn unntr die politik Bewagnig liner Jeite mich die heftigen Lingfedet Beduch und Bellschifren die histans is Allewen hindung erwägt, facht Es und align wohnlichlich das fich Jenen Birksphraufresten Wordolfer gründe ber durch ein Wigwort unterführ von Munk p Wande Mig. 300 im (2002)

spord): Wiejestelliffismills finn: mollenn, ingintalchteiniae Galdinfametenfandern bie i Galdinfame babe ihn befallen.

1966 (Pagniocheiser Nach. Bedfür's Dempfieck Liebensteiler von der Geres Dempfieck Liebensteiler von der dem Seine bei

8) Rach Paufaulas Lieb, 4. water es fein

Diener, nach Anbern eineMacabonier Paufanias, ber biefes Berbrechen beging:

- 9) Diedor, Sic. XVII. 108. p. 245.
- 10) D bilemon ichke in dom Babylanier (baim Athandus Till. p. 595. C.) einer Hetdre, wenn wir nicht tren, mit fiolien Johnngen schweichelnz "Wenn Dir das Glack wehl mill, so wirk Da Löwigier von Babylan werden. On kounk in die Phythionice und den Haupelus." S. Manandri et Phythionice und den Haupelus." S. Manandri et Phythionice Relique och Maineke p. 362. And ihre Nachinigenin Siscers, mache des Aitels, und der Sire einer Längin gewändigt. Athan, XIII, p. 1886. C.
- A1): Rad (Pasidonius-beim Achensus AUI: p. 594, B. Posidonii Reliquies of Inn. Baka. p. 152 f.
 - . 42); Tansan. L 87. Phaterol.: Vit. Photo, 4: 22;
- ு **ஸ்டு Athenaeus** (**XIII. ந. 694**் 🕞 🗥 🤭 ந
 - 14) Pausan. I. 87, 5.
- 15) Athenae, XIII. p. 505. Lieber dan Stigf bes: Einerompus en den Alexander und seinen wahrscheinlichen Inhalt f. Schweispung für Animad. Adhen. Vol. VII. p. 164. Margl. A. I. B. P. i. ingk

480 III. Die Determ. Phthionice.

de Théopompi Chii Vita et Striptis p. 48. By s s o n i a s Wich e r s Theopompi Chis Fragm. p. 31. f. 1110 264 f.

16) recedenten und receden unsbrüte gibt. Eine Amfcheelbung mir breife auf brudt ben Sian bei Schriftfielters bier nicht aus, ber in ber Zustummen: setung von restoonds auf ben verachteten Stand Mice Neufchen anspielty besten Bater und Swirter, so wie er seibt, Sedusen waren.

Machiliner, werft in dem Könige Ptolemans Phitidelphus, welches ber Berdes Bele Kta, einer
auf dem Markte verkauften Scladin, Helligthamer
und Kempel zu Alexandrik unter dem Namen der Aphrobite Gelestis erbanen ließ. Pius
tarch II. p. 753. F. Dann an den Athenkern, die,
um dem Bemetrius Policifetes zu schmeicheln, sie,
nen Geliebten, der Lamia und Ledna, Kempel erbauten, und ihnen ebenfalls den Zunamen eine Aphrobite gaben. Auch die Shebaner erbauten, aus
bemfelben Grunde, der Aphrobite Lunia einer
Kempel. De nich dares und Poleman seine and ogste in ber frühern Berhaltige bes Darpalus and in been Benatis der Berhaltige bes Darpalus and in been Benatis bes meinen bie wieden Benatis bes maceboniften Boinges mide Enisables obnorm Reparts. Den Ramen Europe

Sürydice einentermikterpietra in Bei Krimen Cupps dies ifther eine undert ihnebenische Fünstwurder dusch den Widerfind zi dem flezinds Seinehliniches Archibilik (Philipp des Britten) produs Lipmpins könder mit Abnicht ihren auglichtlichen Ledb des köhnt ihrens auch abnichtlichen abeit des köhnt ihrens auch abnichtlichen abeit der

2) Nach Plutarch im Leben Mennbers. Capallo, wurderer, als Mitwiffer eines wen Alexanden: gefaßten Heirathsplanes u. dem Abilippust dus dem Reiche verbannt.

339Att fan. d. d. O. Cap. 19, 13. Eine Bes rechning bei. Größe bes straffchen: Geingel fi bei Saint-Croix Examen historique des anciens Gris vonn Adex. de. Grand. Es 4481 ff. 1868 B III. Die Detaren. Pythionice.

Empfingft, binwega benn nie ift ihre Gier gefillt, Las bir inbes ein Maschen eingefalznen Fifch Bon ihr verehren; baran ift fie reich; fie lebt 3a mit zwei ungefalgnen und breitschnanzigen Sarbellen.

West & State Fred Little Burker จะเการายเรื่องของสาดกำกับ

Sign 1 - ប្រែកើត្រៅត្រៅ ប្រើបាន ប្រែបាន ប្រ To A State of the State Commission per per politica, sid Bilano i isal ne app one and shows of the first the and reflected 40000 and rests from

as a Page Ast Office and a with and order routh Orang these and a gutte bad nothille ne gebenge be-

Çina tehtirdi şerilgi (bib) manda vi jelerile ile t Line Mad 1901 La Sid Medie ? on Line fine I in.

Glycera.

Der Rame diefer Hetare ift fast nur in Bersbindung mit dem Ramen ihrer Liebhaber, Mesnander und Harpalus, auf die Rachwelt getoms men. Bon den Umftanden ihres Lebens ift nicht viel bekannt.

harpalus war ohne Zweifel der Berganger des Dichters?). Als ihm Pythionico durch den Tod entrissen worden, berief er die Glycera aus Uthen zu such, gab ihr eine Wohnung in dem königlichen Pallaste zu Tarsos, ließ sie Königin nennen, und nach der Weise der Verser von dem Volke verehren. Auch ließ er ein Gebot ausgehn, daß niemand ihn kronen solle, der nicht auch die Glycera krönte. Zu Roses in Cilicien ließ er ihr ein Standbild errichten neben dem seinigen 3).

Sincera bemies fich fur fo große Anfmertfamteit undentbar. Als Sarpalus, umnach fo manchem Frevel der Uhndung felies toniglichen Derni guniensgehn; nach Achen fich, und hier Schutz fuchte, war fie es vornemlich, durch die die Verhandlungen wegen der Geschafte betrieben wurden, auf die Harpalus sein Bertrauen geseth hatte (Athon. XIII. p. 595. E.). Dieser Bemühung verdankte sie die Ehre, in einem Luftspiele, das man dem Alexander bei legte, eines spottischen Seitenblickes gewürdigt zu werden.

Harpalus Hoffnungen schlugen, wie wir oben gesehen haben, sehl, und er fah sich genöthigt Athen au verlassen. Es ist unbekannt, ob Siptera sein serneres Schicksal getheilt habe, ober ob sie zurückgeblieben sep. Das lettere ift nicht unwahrscheinlich; gewiß aber möchte et sep, daß, als Harpalus todt, und das Traumbild ihres Glauzek: erloschen war, Athen von neuen

der Schauplag ihrer Talente wurde.

Ja dieser Zeit gewann sie die Liebe Monander's, der, für Schönheit und anmuthig Sitten empfänglich, der Glycera mehr als in gend einer andern ihred Standes gehuldigt phaben scheint 3). Dieses bekannte Bendünft pat Alciphron zu einigen Briefen benutt, die ohne allen Zweisel, der Gewohnheit dieses Suphisten gemäß, auf historische Uppfände gegründet sind, und und hier den Plangel andern Radrichten ersegen können. Der erste derselben (Ep. 29.) ist an die Bacchis, eine kornthischen, gerichtet, welcher Menander auch geneis ware.

Blycera qu Bachit.....

"Denander ift willens, jur Beier ber Ifthmis hen Spiele nach Korinth zu gehn. Dir ift as nicht nach meinem Sinnes benn Da weißt, vie ungern man einen folden Liebhaber auch iur auf turge Beit entbehet; 'aber ibn davon' bzuwehren, fand nicht in meiner Gewalt, ba r nicht oft gu verreifen pflegt. Much weiß ich n der That with wie ich ibe jest, wo er fich mf ben MBeg Machen will, Dir überhandigen: oll, und mie nicht, da er felbst wünscht, bei Dir in Achtung gu ftehn, und ich rechne barsmf, bag bicfes. Deinen Chrgeiz beleben und mir. Rugen bringen foll ; benn ich fenne bie Freunde. daft, Die zwifchen und obwaltet. Luch fürchte d nicht fomobl Dich, meine Liebfte, we benn' Deine Befinnung ift beffer als Dein Beben -als vielmehr ihn, "Denn er ift naundemoll vers. liebt; und von einer Bachis fich fern m hale: ten, permochtes auch mobl der erufteffe Mann. nicht. Denne daßeier nicht weriger aus Berei langen mit Dir jusammen ju fenn, als:um ber Ifthmifchen Spiele willen, Diefe Reife unternimmt, will ich nicht eben glauben. Bielleicht wirft Du mir Mistrauen Schulb geben. Aber verzeihe mir, Geliebtefte, Diefe unfetm Ctande fo naturliche Effersucht. Ich halte es allerdings nicht für etwas Kleines, einen Freund zu verlieren, wie Menander ift; außerdem über, wenn irgend eine Recerei oder Uneinigkeit zwischen ihm und mir entstehen sollte, so murde ich in Gefahr seyn, von einem Chremes oder Phidyslus herbe verspottet zu werden. Wenn ex mir aber zurückkömmt, wie er abgereift ift, so werd' ich es Dir vielen Dant wissen. Lebe wohl 4)."

Bwei andre Briefe besselben Berfassen, in denen man, einige sophistische Berzierungen abgenehnet, die anmutdige Feinheit nicht vermist, die man bei einem Menander und seiner Freundin erwarten darf, beziehen fich auf ein Ereigenis, auf das auch Plinius (Hist. Nat. VII. a. 30. s. 31.) hindeutet: daß der erste der Ptolemäer, ein Freund der Kunste, den Menander mit königlichen Anerdietungen nach Alexandrien dem States das der Dieser Dieser Muf ist es, von dem der Dichter, der sich zwiede im Piräens aushält, während Glycert vin Fest zu Alben seiert, in folgendem Briefe (Alosphix II. Ep. 3.) Nachricht gibt:

Denanbet an Glycera.

tinnen und ihren Mufterien, bei denen ich Dir, meine Glycera, oft in der Gottinnen Gegenwart, und wenn wir allein waren, meine Liebe befchworen habe, daß ich bas, was Du hier lefen wirf,

Glycera.

Der Name dieser Hetare ift fast nur in Bersbindung mit dem Namen ihrer Liebhaber, Mesnander und Harpalus, auf die Nachwelt getoms men. Bon den Umftanden ihres Lebens ift nicht viel bekannt.

Darpalus war ohne Zweifel der Berganger bes Dichters ?). Als ihm Pythionico durch den Tod entrissen wooden, berief er die Glycera aus Uthen zu sich, gab ihr eine Wohnung in dem königlichen Pallaste zu Tarsos, ließ sie Königin nennen, und nach der Weise der Perser von dem Bolke verehren. Auch ließ er ein Gebot ausgehn, daß niemand ihn kronen solle, der nicht auch die Glycera krone. Bu Mosob in Cilicien ließ er ihr ein Standbild errichten neben dem seinigen ?).

Sipeeta bemies fich fur fo große Aufmert's samteit nicht undanksar. Alle Garpalus, um nach so manchem Frevet der Uhndung felies tos niglichen Gernagus entgehn; nach Achen fich, und hier Schut suchte, war sie es vornemlich,

Milemon felbft, bab mir bie ihrt gemachten Auerbietnugen gemelbety welche geeinger, wind wie gu erwarten fand, weniger glangend find. er mag felbft febn, und fich aber feine Gade berathen 3 ich für meine Berfon erwatte feinen Rath : fondern Du , Glycera', fouft mir , wie Du immer gewofen biff, fo and jett; mein aveopagitifcher Rath, meine Beliaa; mein Alles Die Bridfo : bes Roniges lige ich bier bel ?), bamit Du idit biefelbe Gade zweimal, in meinem Briefe und in ben feinigen gu lefen hibthig babefig was lich ifin aber gu fchreiben beichtoffen habe, foutt Du jest erfuhren. Gine Scereife gu'mitchen; und mich in ein fo femes und weit entlegenes Ronigreich gu Begeben, als Megupten ift, tommt mir, bei allen Gottem, hicht einmal" in ben Ginn ; wenn aber aud Begopten bier gung nab bei Megina lage, fo wurde es mir duch bann nicht in ben Ginn fommen, bus Ronigreich Deiner Liebe ju verlaffen, un allein in bem Bemuble ber Magnyter, bin Sip derd getrennt, eine bevollerte Einobe aufjufuden. Denn flifer und gefahrlofer ift te mit Deinen Memen bingugeben, als an ben Sofen aller Ga trapen und Abitige ju bienen 8). Befahrsell if das Unfreier verlichtlich die Gameicheleis unguverlaffig bas Glud. Dich fur meine Derfin reigen die Theritteifthen Becher 9), Die Potale, Die goldnen Bibaden, mit einem Borte, all

Bentliebleiten ber Bofe nicht fo, bag idlifie mit den Dientifien, ben Lenden unferer Theater; bent attifchen Bige 19); ben Sommafien bes Luceums und ber beiligen Afabemie vertaufchen mochte: nein, beim Dionvfus nicht, und feinem bachis fchen Epheu, ber mir ein iconerer Schmud 14 fenn bunkt, als: bie Diabeme bes Ptolemaus, wenn: Glocera im Theater fist, und Beugin meis nes Sieges ift. 2Ba merbe ich benn in Menme, ten eine Bolfeversammlung ober eine Abftinis mung febn ? , wo diefes bemofratifche, feine Freis beit gentefiende Bolfsgewühl? mo die mit Erbeu befranzten Thebmotheten in den beiligen Diffrics ten 13)? :: biefe Schranten:? ubie 2Bahlen ?: bas Scherbenbeit? ben Reramifus, ben Martt; Die Gerichtsbofe, die herrliche Afropolis, die ehrmars bigen Bottinnen ; die Mafferien, bas nachbars liche Safamis, Die nachtlichen Stenien, Pfortas lia, Marathon, bas gange in Athen begriffend Deflas 22), :gang Jonien und alle Enflaten ? Das Alles folkte ich verlaffen, und zugleich meine Glug cera, und nach Megopten gehn, um Gold, Gil. ber und. Schate ju empfangen? Und mit wem follte. ich fie genießen? Dit Glocera, die burch ein weifes Meer von mir getrennt mare? wurde mir:phue: de diefes Alles mabre Urmuth fenn? Und wenn ich borte, bag fie unfre beilige Liebe anf einen anbern übergetragen hatte, murben mir nicht alle Schate ju Stant und Afthe wer-

und Leib und in allen Studen fo gang veranbert : erfcheinft, und Deine Augen vor Freude und Bufriedenheit frahlen? 16) Da antmortete Der Ronig von Megypten Ptolemans labet, meinen Menander zu fich gin, und verheift ibm fo gu fagen bie Balfte feines Reichet und ich fagte bieg mit boller und lauter Stimme, damit .es, alle Unwesenden boren möchten. bei biefen Worten fdwang und fcuttelte ich in meinen Banben ben Brief mit bem foniglichen Siegel. - Freuft Du Dich benn ibn ju verlieren? fagten Tene. - Das aber mar ci nicht , Menander. Denn nie, nie, bei ben Bottinnen, wenn es mir auch, nach bem Grichmont, ein Stier fagte, 7). auf feine Beife murbe ich glauben . daß Menanber feine Blw cera in Athen zurücklaffen konnte oder wollte, um allein in Megypten, mit allen Schaten ber Welt zu herrichen. Es erhellt aber auch aus den Briefen, Die ich gelefen babe, bas ber Sie nig von meinem Berbaltniffa gu Dir gebort bat, und bag er mit aguptifchem Bibe leife berauf binbeutet, um Dich bamit ju neden. mich aber beshalb barüber . bag bie Gefchicht unfrer Liebe auch mach Megypten gu ihm gofdiffi ift, and daß er aus bem, mas er gehört bat, durchaus übergeugt fenn muß; daß; er etwas un mögliches thut, wenn er verlangt, bas Althen ihm Commen foll. Denn was ift Athen

Bentlichteiten ber Bofe nicht fo, bag ift fie mit Dem Dienuffen, ben Lenden unferer Theater, bent attifchen Bige 19); ben Shmitaffen bes Lyceunsk med ber beiligen Alfabemie vertaufchen, mochte : neint beim Dionyfus nicht .: und feinem bachis fchen Ephen, ber mir ein fconerer Schmud gu fenn bunkt, ale bie Diabeme des Ptolemaus, wann: Gincera im Cheater fist, und Beugin mein nes Sieges ift. Ba werde ich benn in Meguns, ten eine Bolleversammlung ober eine Abftinis mung febn? mo biefes bemofratifche, feine Freis heit genießende Bolfsgewühl? wo die mit Epheu befrangten Thesmotheten in den beiligen Diffrica ben 113? biefe Schranten? abie 2Bahlen? bas Scherbenfeft? ben Reramifus, ben Marft'; Die Berichtsbofe, bie berrliche Afropolis, die ehrmars digen Gottinnen ; bie Maferien, bas nachbars liche Salamis, Die nachtlichen Stenien, Pfottas lia, Marathon, bas gange in Athen beariffene Bellat 12), gang Jonien und alle Cyfladen ? Das MBes follte ich verlaffen, und gugleich meine Blym gera, und nach Megenten gehn, um Gold, Gille ber und Schabe ju empfangen? Und mit wem fofte. ich fie genießen? Die Gincera, die burch ein weites Deer von mir getrennt mare? wurde mir:phne: Se biefes Alles mabre Urmuth fenn? Und wenn ich borte, bag fie unfre beilige Liebe auf einen andern übergetragen hatte, murben mir nicht alle Schake zu Stant und Aliche wer-

Pyramiden, bie tonenden Billfaulen 20), das bochberühmte Labyrinth, und die andern Gegenftanbe, welche Beit und Runft bei ihnen fchagbar macht, anziehn, fo bitte ich Did, mich nicht jum Vorwande zu nehmen, und mich nicht ben Atheniensern verhaßt zu machen, bie fcon die Laften Getraibe gablen, die ihnen bet Ronig burch Dich ichiefen wirbe fondeen geh pon allen Gottern geleitet, mit gutem Blid, annfligen Winden und einem freundlichen Bent; denn ich werde Dich nicht verlaffen - glaube nicht, bag ich bieg meine - benn ich tann et nicht, wenn ich auch wolltes fonbern ich merbe meine Mutter und Schwestern gurudlaffen, und Die Rabrt mit Dir machen; 21) und ich meif, baß ich fie recht gut ausgehalten habe. 29) 36 werde Dich vflegen, wenn Du von ber See-Frankheit schwach biff, und so wirst Du, wenn auch nicht, Dionnsus, boch ein Diener und Dolmeticher bes Dionpfus, burch mich obne Ariadnens Faden nach Megnpten geführt merden a und Du wirft mich nicht gu Ragos oder an einem einfamen Meeresftrande jurudlaffen, um über Deine Treulosigkeit ju jammern und au meinen. Fort mit jenen Thefeen und ben trettofen Gunben ber Uften! Und ift alles befanbig und treu, die Stadt, ber Piraeut. und Meanyten. Es gibt feinen Ort, ber unfre Liebe nicht in ihrer Fulle aufnehmen wird : und wens

wir einen Belfen bewohnten, fo weiß ich gewife bofe ibn 'unfer Wohlmollen ju einem Tems pel der Approbite machen wind. Ich bin übersenat au bağ Du weber nad Geld, noch Ueberflus, : noch überhaupt nach Reichthum firebli: fondern Dein Glud in mid und Deine Runft fekeft aber die Bermandten und das Batckland und die Freunde, faft Alle übernu bedürfen, wie Du meißt , Bieles, und munichen reich ju fenn und Einfing zu haben. Du zwar wirft mir nie, ich weiß bieg, in trgend einer Sache, mag fie groß ober flein fenn, einen Bormurf mas chen, ba Du burch Leibenfebaft und Liebe lange mir zu eigen geworden, und biefer jest auch Ginficht and tirtheil bingugefügt haft; eine Sache, auf die ich weit mehr vertraue. Denn ich fürchte Die Rindtigfeit leibenichaftlicher Liebe. Go wie leibenfchaftliche Liebe gewaltsam und beftig ift. fo ift fie auch verganglich : wo ihr aber befone nenes Urtheil jum Schute bient, ba brobt Trennung ihr nicht fo feicht; und fo wie die Beimifdung ber Leibenfchaft fie nicht ohne Breus ben laft, fo ift fie durch die Sicherheit bes Champters von Furcht befreit. 23). Da wirft diesen Gebenken entwickeln, wie Du mich ja oft über biefe Dinge belehrft. - Wenn ich aber auch bei Dir von Tabel und Vorwürfen nichts zu furchten babe, fo muß ich boch bie attifchen BBespen fürchten, 24) die balb anfans

gen werben mid; wenn ich mich offentlich fin lafe; ju umfammen, als ob ith der Stadt ihrer Reichthunr genommen hatte. Debhats bitte ich Dich; Menander, laf es noch anftehn, und gib dem Ronige noch feine Antwort's berathe Dich noch und warte, bis wir jufammen find, und unfern Freunden Theophraft und Spifus rus; 26) vielleicht wird biefen und Dir die Gadie bann in einem undern Lichte rifcheinen. Die lag und lieber opfern, und fehn, mad mit bie Opfer verenndigen , ob es boffet fut uns if, nach Megopten 'zu" gehn ober bier zu bleiben. Lag und auch nach Delphi fdicten, und bas Omkel befragen; benn bort ift ja unser patelicher Gott. 26) Dibgen wir bann reifen ober bleiben, fo werden wir in beiben Ballen unfre Rechifer tigung bei ben Gottern finden. Dier ich will lieber Folgendes thuit. 3ch weiß Zin Beib, das erft jungft von Phrygien getommen und in Dingen Diefet Urt febr erfahren ift;" indem fie große Welchicklichfeit' befigt ;" aus gefphanten Stricten bei Ratht, und bet Barfreitung ber Gotter ju weiffagen; und man braucht fe nicht auf das Wort ju glauben, fonbeth fann es mit Augen febn. 27). Ich will alfo zu the foiden; benn, wie man fagt, 28), muß fle worber eine gewiffe Reinigung vornehmen, und gewiffe Thiere jum Opfer in Bereitschaft fegen, und mannli hen Weihrauch und langen Styrag und mond ohne Menandet? was ift Menander ohne Gincera? ohne mich, die ihm die Masten einrichs tet, und die Rleiber anlegt und in bemianziehe gemache 18) fieht, und die Finger gusammens preft; bis bas Publicum Beifall flatfcht. Dann erft, bei ber Urtemis," bole ich wieder Uthein nacht meiner Angft, und umfange Dich, Die beiliges Baupt, und ichliefe Dich in meine Urine. All ich aber ju ben Freundinnen fagte, daß ich mid freute, fo mar es barüber, Des nanber, bag nicht blos Sheera, fonbern auch Ronige jenseit bes Meeres Dich lieben, bag ber Ruf Deine Treflichkeit auch auf entfernten Rits fien vertundigt bat, und bag jest Megunten und :ber Dil, die Borgebirge bes Proteus und die Warten von Pharus voll von Erwartung find, um den Menander ju febn, und von geis gigen Alten, von Berliebten, Aberglaubifchen und Rreulofen, von Batern, Gohnen und Dies nern 19) und der gangen übrigen Theaterwelt ju boren. Diefe merben fie nun gmar hoten, aber ben Menander werden fie nicht febn, wenn fe nicht nach Uthen gur Glycera Commen; und bier meinen Menander, ber burch feinen Ruf uberall ift, Racht und Jag bei mir und mit mir befchaftlat ift. Wenn Dich indes ein Borlangen auch nach den bortigen Gutern anwans belt , ober , menn auch nichts anders , boch Megupten felbft, ein fo bebeutenbes Land, feine

Einen Leffrer, fo bag ich auch biefes wiffen fann. Donn Du haft mith gelehrt, bag eine finge Brut fchiell von Liebenben fernt. forbert ibre Seichafte mit Eile: und wir felbft, bel bet Urtemis, fchamen und, Eurer unwerth Ju fenn, wenn wir nicht fchnell fernen. Bor ullen Dingen , Wenander, bitte feb Dich, auch tenes Strick in Bereitfchaft gu fegen, in weis them Du arity bargeftellt huft's bunit, wenn ich auch nicht unt Die, boch burch Dich 3) jum Profemalie .. relfen ... tina iber Rang noch beffet einsehen nibge, wie viel et auch bit Dit verniag , wont Du ihm Beine Liebe geschrie ben dingflig ind iften totifeen Gegenfund in ber Giubigitiffetingt: "Wer: tuth, biefen wiff Du gewiß nicht jurucklaffen, : Bis Du an ben Pordens ju uns bierber thrimk, will ich mich uben bie Steuer ju fenten ober als Both mann auf bem Vordertheile de Aufficht ju füb ren, um Dich mit meinen Banben fanft ibn bas Meet zu führen, wenn Du biefes wahle follteft. Mothteft Du both badjenige mabin, was und beiben bas Rasluffe fit, und mig Die Phryglerin das Bellfanifte beffer treffen, al Deine begeifferte Jungfrau 33). Lebe wohl

Bie lange die Liebe, die in diesen Briss Eine so heiter Sestält hat, gedanert habe, wi In with nicht! Sie war uiche Bue Becht wir einen Wellen bewohnten, fo weiß ich gemife bof ibn unfer Wohlmollen ju einem Tems stel ber: Abbrobite machen wieb. Ich bin fibergeugt , bağ Du weber nad Gelb , noch lieberflus, noch überhaupt nach Reichthum frebit, fonbern Dein Glud in mid und Deine Runft fekeft's aber bie Bermanbten und bas Bataland und bie Freunde, faft Alle überall bedurfen, wie Du weißt, Bieles, und wanschen reich ju fenn und Ginfing zu haben. Du gwar wirft mir mie, ich weiß dieß, in trgend einer Gache, mag fie groß ober flein fenn, einen Bormurf mas chen, ba Du burch Leibenschaft und Liebe langft mir in eigen geworben, und biefer jest auch Gius ficht sab Urtheil bingugefügt baft; eine Sache, auf die ich weit mehr vertraue. Denn ich fürchte Die Bilichtigfeit leibenschaftlicher Liebe. Leibenfchaftliche Liebe gewaltfam und beftig ift, fo ift fie auch verganglich : wo ibr aber befonnenes Urtheil jum Schute bient, ba brobt Trennung ihr nicht fo feicht; und fo wie die Beimifchung ber Leibenfchaft fie nicht ohne Rreus den laft, fo ift fie durch die Sicherheit des Charafters von Rurcht befreit. 23). Da wirft Diefen Gebanken entwickeln, wie Du mich ja oft aber diefe Dinge belehrft. - Benn ich aber auch bei Dir von Ladel und Vorwurfen nichts ju furchten babe, fo muß ich boch bie attifchen Wedven fürchten, 24) bie balb anfan-

gen werben midj, wennich mich offentiich febit laffe; ju umfammen; als ob ich ber Stadt ihren Reichthunt genommen batte. Debbath' bitte ich Didy; Menander, las es noch anstehn, und gib dem Konige noch teine Antwort? berathe Dich noch und warte, bis wir zusammen find, und mit unfern Freunden Theophraft und Spifus rus: 26) vielleicht wird biefen und Dir die Gas de bann in einem undern Lichte eifcheinen. Der lag und lieber opfern, und febn, was und bie Opfer verkandigen, ob ies boffet fut uns ift; nach Megypten 'gu gehn ober hier zu bleiben. Lag und auch wach Delphi fditten, und bas Oratel befragen; benn bort ift ja unser waterlicher Gott. 26) Digen wir bann reifen ober bleiben. fo werben wir in beiben gatten trafre Rechtfers tigung bei ben Gottern finben. Diet ich will lieber Bolgendes thun. 3ch welf din BBeit, das erft jungft von Phrygien gekommien und in Dingen biefet Urt febr erfahren ift; "indem fie große Gefchicklichkeit' befigt," aus gefpannten Stricten bei Ratht, und bet Datftenung ber Sotter ju weiffagen; und man brandt the nicht auf das Wort ju glauben, fondern fann es mit Mugen febn. 27). Ich will alfo ju ihr fchitten; benn', wie man fagt, 28), muß fie vorher eine gewiffe Reinigung vornehmen, und gewiffe Thiere jum Opfer in Bereitschaft fegen, und mannlis den Weihrauch und langen Styrax und mondformige Ruchen und wilhe Blatter non Dars nen 29), 3ch hoffe aber, bas Du porber aus dem Piedeus fammen wirft; ober meibe mir bestimmt, mie lange Du Deine Glycera nicht febn tannft; damit, ich ju Dir heruntertomme, und die Mhrygierin in Bereitichaft halte. Biels leicht aber bentft Du jest, fcon felbft darauf, wie Du mich, ben Piraeus, bas Gutchen, Dunychia, Alles zusammen aus ben Gedanken verlieren mogeff., Ich vermag das nicht zu thun, bei ben. Gottern, ... und auch Du vermagft es nicht, ba. Du fo gang mit mir verflochten bift 30), Denn wenn auch alle Konige fcries ben, fo hab' ich boch mehr Macht bei Dir, und befige an Dir einen frommen und feiner Cide eingebenten Licbhaber. Suche alfo, mein Ges liebtefter, fcnell in die Stadt ju kommen, um, wenn Du, Deinen, Entschluß megen bes Konis ges geandert baben follteft, von Deinen Schanfpielen diejenigen in Bereitschaft gu halten, die dem Ptolemaus, und feinem Dionplus, ber, wie Du weißt, nicht bemofratifc ift, am angenehmften senn möchten; etwa die Thais, oder den Verhaßten, goer ben Thrafpleon, ober bie Procef firenben, ober bie Befchlagene, oben ben Sicpenier . . . 31). Aber wie fuhn und verwegen bin auch ich, bag ich mir berausnehme in meiner Unwiffenheit über die Werke eines Menander ju enticheiben! 3ch habe aber an Beiner Liebe

502 III. Die Bertitetti" Bipcera.

Beit fage, fie Pialibe hicht eben, mas Be in ber Ebat bermuthet und glaubt; wobet We auch recht auf weig', bag Bacchis verfteben wirb , was na mifffill meint. Darum fest fie mich ihre Rebe nicht gibere fort," als ob fie gangi unserfett and offen geforochen batte. Will man aber biefe, wiel leide in fillfillde Bertbeidtunft mibt Chatt fa: ben' laffen, fo batt man unt, nach Melaetes Borfolge, in obe Plattor bie Regatton tilgen, und Die gange Stelle fo ventebn : an Deife, baf et me niger and Werlangen mit Dir infemmen it feen, als um ber Aktinifden Boide mintu biefe Reife unternimmt, merbe ich mich nicht leicht bereben." - auf biele Beile tritt attes tu ben beften 30 fammenbang. - Weiterbin will be es nach ber ber ichenben Letatt gehelften Baben! "Soullet nen Efremes obes Dinbitas Deses berfot tet in werben. Was eben fo ungerebet wir. als wenn man fanen wollte : von einem Darpen ober Moliere; von einem Orgon ober Wiffinks mi die Ungereimtheit wird nicht bedurch geboben, bei wie Bergler erinnert, Diphilus wirklich ii weilen feiner Efferfucht auf ber Babne Luft #

falle. Ale Menander einstmals puf sie gurnte, und Philemon in dieser Beit eine Betare, die er liebte, die Rechtschaffen nahnte, schried Wenander dagegen, keine sep rechtschaffen 34).

Slycera scheute auch die Geselschaft der Phis Tosophen nicht, denen sie, wenn es gult, zu ants rvorten verstand. Alls ihr einstmaß Stilpo bei einem Gastmale den Vorwurf gemächt hatte, daß sie die Sorwurf gemächt hatte, daß sie die Stugend versühre, antivoriete sie ihm: Stilpo, wir sind dier in gleicher Merdammis. Bon Wir sagt man, daß Du Deinen Schüstern unnüge und eristische, von mit, daß ich ihnen erotische Sophismen beibringe. So stilpnen erotische Sophismen beibringe. So stilpnen erotische, die also sie, die stilpnen der mit einem Philysaphen oder einer Hetart lebt 30.

· 30 4...3 113 .

n thing it has go his day. We mid that his it

The result of the first that the second seco

39 *

7) Zwischen die Worte bes Originals and die resupsians will Ming ner ou ethschieben: "Om Grief des Königs schieke ich Sie niche mides na schan deshalb nicht Statt subce, well Glocene in ihrer Antwort die Mittheilung des kiniglichen Brieses erwähnt. Doch könnte es leiche sein, das in ben folgenden Worten atwas andsesüsten wäre. Ei ift auffallend, daß die gemachten Anerdieungen nicht bestimmt bier ausgesprochen werden i und ohn Bweifel sind es eben diese, die Glocera in den königlichen Briefe selbst lesen son, und die er det5alo nicht bierbes fatt : Diefer Gabaifen guttebraden er fate it wieffinnter babert feit etwice (TOES admits) elikatificitien : MESTREE 61(p. 1868) fucht ben feblet itt bes Better bie sie afferontes, inden er beit Gebinften fo fatt?" ibbid Getir eife--sollie thing at fail out the history of the sellor rom 5 % of incas . strregle litteras Bentinis Diets ware nuchtige huch vent annehmlich i bich wielde ich die Berte die phinonere fin en obrindens me molection with listiam (The Pipe 20 out allister, pl. 74) micht gem bufgtben. Andiber bem ber nite antellente menen Erganzung warbe Aleinbabh ane felicity Wenbung nebuten frant bief i weis er nicht melf. and bed and nicht at efficier fant, in um albu somunde balln wer ballifer Bab: " " nas 'th Man white much met felie bint in fidmingiffdiene 210 fc. ** 680 1900 ABOLY SELECTION OF THE nithite dunierari. Die bund bie einen Morte De ng 4 Serie (haben. (Verep.: 288. (E.) - aclie (Seguirecipie inche Barpabine befräffige wird. ** 9) : Erberttetf de Bridet (ebenfalls nach Deng ter's gladlicher Bericktigung) batten firen Ramen vom The : 14le & einem ferinthischen Bo506 III. Die: Ondants. im Singera.

pfer, und jeichneten fich burch die Fleigen Dands haben und die gedräugte Form aus. Ausschlichen Wachrichten gibt Athenaus Al. p. 470., womit Bentlei., do Phalazid. Apier, p. 61, uarglichen werden mag.

- 10) Ich habe mir enlandt, hier nach einer eignen (in den Addinam, ad Athan. p. 308 upterkänten) Bemunthung zu übersehen, da die gewöhnische Lesart zhe xullus apartagen, da die gewöhntisch Lesart zhe xullus apartagen Ginn hat, wie darunge armundlese, aber micht sehr entsent liegt.
- 11) Diese Worte stid dunsel, und zu teinem Peransgeber, erkidren, bann bas Althan, der
 heilige genannt zu werden usegt. (wie piele
 Gelder), und das die Thedmotheton auch-Mystenkranze tragen, besehrt und weden über dem Sign, den hier nöhem hat, noch über die Ark der Fehtickfeit, bei weicher die Abenmotheten sich mit Erhen kränkten. — In den folganden Korten fich die Goranken wir Mennige angesänden Strick frungungeberdere, wonst die Banger ung den Sclaman der Republik in die Bersumplung gernieden ninden. E. Aristoph, Arbenn, v.22, Korlon, p. 379-

--- And Ederben: ober Capfoffeft (zürgei) machte einen Weil'ber Lenden aus, und fon fele nen Ramen von- bem Gebraiche ber Franen bas ben, an diefem Lage affe Arten von Sulfenfruchten in einem Lopfe jusammenjutoden. - Die ebrwarbigen Gottinnen find die Eumenis den, die an dem Juge des Areshagel einen Tempel batten. S. Meineke ad Menandr.p. 346. 579. und Bast Lettre à Boissonade p. 68, not. 24, (104) - Die nadslichen Stenien (nach Dorville's Bermuthung) ein Reft ber Beiber. bas jum Andeuten der Muckehr ber Demeter gur Nachtieit mit Spott und Scherz begangen murbe. Aristoph. Thesm. v. 841. Photii Lex. p. 464. ed. Lips. Meinete a.a. D. foldet Zulyva vor, mas fit biefer Berbindung mit anbern burch ben Sieg über die Perfer berühmten Rachbar - Orten allerbings fehr unnehmlich ift (G. Aeschyl. Pers. v. 308.), wahrend bag bie Crmannag whurd Joffes be blefer Berbindung unpeffend verlärint.

'12) Dieser Anderne spiete auf ein dem Etacydides beigelegtes Epigramm un, in welchen Alben das Gollassown Dellas gunmntwitd. 508 III, Die Hettiteilim Glycera.

Auf Chuliche Weise wird Rom sin Indestiff ki Weit genaunt. Athen, I. p. 20, B.

- 13) Die Lesart ber Ausgaben obe Es ino
 µelvava ras epas dinas deirau, ift verschrieben,

 und keine sichre Verbesserung ist mit bekannt. Mit
 fiel ein ras epas deras atdetrau mit Bestehung unf

 homer's bekannte Ausgorie II. IX. 508. atdetsisa

 deras sagt auch Euripibes Mebea V. 329. Die

 Veränderung ist gering, und dinas konnte bem Asschreiber aus dem Vorhergehenden noch in Gebah
 ken seyn, wo es heißt: ras per deinas knaved

 avkanolow. Doch glaubt Meine ke (ad Manuali

 p. 347.), bessen Urtheil ich dem meinigen gen

 vorsiehe, das dinas eichtig, und nur deirau ver

 schrieben sey. Dies es vielleicht den Eras dem

 wäre dem Begriffe der Batsühnung auch dei

 Bild des erheiterten Angeschies beisefellt.
 - 14) Kalligenein, die Mutter fchiner Lie ber, ein vieldeutiger Manie, den Molloborie von ber Sthe, anderen von ber Buchted des Jone und der Bemeter verfanden; andre entitle der ber Demeter falbfie Sie murber an ben Liebnobe

rienangernfen. S. G.e. u. sor 6 Symbolif:4Rhen. S. 471.: f.

- 15) Slocera's Mutter hieß vielleicht Ebalaffts; wenigstens gab es eine Person dieses Namens, welche die Mutter einer Glocera war. He perides hatte sie in einer Rede gegen den Mantitheoù erwähnt. Athen. Kill. p. 586. C. D. — Von dem Namen Euphorton beweiselt Meine ke ob er griechsich sev, und schlägt mit Wahrscheinlichteit Euphronion vor.
- 16) Im Original sind es nicht die Augen, sondern der Leib (σωμα), der freudig glant; wosbei, die Sonderdarkeit des Ausdrucks abgerechnet, auch eine lästige Wiederholung desselben Wortes einkritt. Ich habe also vermuthet; καὶ τὸ σὸν ὅμμα γεράνωσαι, oder auch, odne das Pronomen, καὶ τὸ ὅμμα mis Besiehung auf das Vorherzehende; καὶ τῷ προσώπφ καὶ τοῖς ὁφθαλμοῖς χαίρουσαν.
- 14. 47. Diefe frichmittliche Ant ju veben icheint fich auf: folche Wunbererfcheinungen ju. beziehen, 100 Stiere menfchliche Sthumen: pon: fich gegaben baben follen; wie im zweiten Punifchen Kriege bie

510 III Die Betaten. Glycera.

Moste: eine tive, Roma! voit ellem Ochen gelet murben. S. Bonhaut Hieroz. Pars I. lib. U. 14. p. 188.

18) Nach der gewöhnlichen Lesart murbe ei beigen: auf bem Proffenium; mobei bielle fdidlidfeit in bie Angen fallt, bag eine Perfon Die nicht ju ben Schauspielern gehörte, unter biefen, und bech nicht mitfpielend, geftanben haben foll : und die Unschicklichkeit wird nach baburch bermehrt, bag biefe Perfon eine befannte Beidre if 36 folge alfo ber juverläffigen Berbefferun Meb nete's παρασκηνίοις, ber auch biefes, sfigt misperftanbene Wort in feinen Commentate Miscell I. cap. 4. p.43. ff. mit eben fo viel Scharffinn als Belebrfamfeit erlautert bat. Das Sonberbare ber gewöhnlichen Lesart berührt Bottiger in Merfur. 1796. I. C. 40. mo er bemeifelt. Setaren bramatifche Borftellungen batten anfchi barfen. - Die folgenden Borte : robs darrilov Euwengs niegovoa, werben gewöhnlich vom Beifal meten : serfanben, nach ber Annlogie bes latein flier Michrud's pollhom gramare, werfibet fich bi Mindleget itt. Dorna L. Bpint. 18, 66. verbteite Der griechische Gebrand, aber ift nicht emb

(Ling Goerdene inder Copfogest (girgot) machte einen Weit ber Lenden aus, und fon fele nen Namen von bem Gebranche ber Franen babeit, an diefem Sage affe Arten von Salfenfrache ten in einem Lopfe jusammenjutoden. ebrwarbigen Göttinnen find die Eumenis bent, die an dem Juge bes Areshugel einen Cempel batten. C. Meineke ad Menandr. p. 346. 579. nnb Bast Lettre à Boissonade p. 68, not. 24, (104) - Die nachtlichen Stenien (nech Dorville's Bermuthung) ein Teft ber Beiber. bas jum Andeuten ber Nücklehr ber Demeter gur Ruchtzeit mit Spott und Schers begangen murbe. Aristoph. Thesm. v. 841. Photii Lex. p. 464. ed. Lips. Meinete a.a. D. schlägt Zilhvin vor, was fü biefer Berbindung mit anbern burch ben Sieg aber die Perfer berühmten Rachbar - Orten gllerbings fest unnehmlich ift (S. Aeschyl. Pers. v. 308.), willend das die Erwifnung veret Joses de viefer Berbinbung wurneffenb. unferint.

11 12) Diefer Antbend friet auf din bem Thacybibes beigelegtes Erigenum un, in welchen Alben bas Hellas: ppp Dellas gunmut:wid. 512 III. Die Setiren. Blycera.

jam harpalus entiuten wärde, nud wieder mit ihn nuch Althen purinkarlehrt war.

22) Im Originale folgt hier ein San, webere wörtlich ausgedrückt so lautet: "Und wenn das Ruber gerbricht, werde ich die Secterankheit heilen." Worte, die hier keinen Sinn haben. Die versuchten Verbesserungen thu kein Genüge. Es schint nicht, daß eines der Worte des Textes (kat kundoutens northe rauclas kin bes Textes (kat kundoutens northe rauclas kin bescherrebow) verschrieben sep; wahrschenlicher if eine Abstallung und daß waurlas kin devenwals Erklärung oder Parallelftelle zu id doverow zw nedazoowen, sie Erklärung oder Parallelftelle zu id doverow zw nedazoowen, die hierhergehörigen Warte verdrägen babe.

23) Die Aeberfesung befolgt hier bie Ber bestellungsvorschläge von Meinete, die nicht duntein Worte des Originals Licht gebracht haben Vach diesem Borganger lese ich die ganze Stellunt: seigende Weise: ädfankorespon en robroch üde auf: felgende Weise: ädfankorespon en robroch üde rd kopon; ober auches, din idonais ne, die die n nades, ober negaties, die ich höhes.

ridnanggrufen. S. Cze u zer 6 Symbolik:4 Rhell. S. 471. f.

- 15) Slycera's Mutter hieß vielleicht Ebas Laffis; wenigstens gab es eine Person dieses Namens, welche die Mutter einer Slycera war. Spe perides hatte sie in einer Rede gegen den Mantitheoù erwähnt. Aiken XIII. p. 586. C. D. — Von dem Namen Euphorion beiweiselt Meineke sb er griechisch sev, und schlägt mit Wahrschein-Uchkeit Euphoronion vor.
- 16) Im Original sind es nicht die Augen, sondern der Leib (σωμα), der freudig glänzt; wpsbej, die Sonderbarkeit des Ausdrucks abgerechnet, anch eine läßige Wiederholung desselben Wortes eineritt. Ich habe also vermuthet; και τὸ σὸν ὄμμα γείγανωσαι, vder auch, vhue das Pronomen, και τὸ ὅμιαα mit Betiehung auf das Worherzehende; και τῷ προσώπφ και τοῖς ὀφθαλμοῖς χαίγουσαν.
- (6, 47) Diefe weichwortliche Art ju reben fcheint fich auf folche Bunbererfcheinungen gu beziehen, 100 Stiere menfoliche Stimmen von fich gegeben haben follen; wie im zweiten Punifchen Ariege bie

540 III. Die Betaven: Slycera.

Matte: erre tive, Roma! von ellene Ochfen gehet wurden. S. Bochart Hieroz. Pars I. lib. II. 14. p. 198.

18) Nach ber gewähnlichen Lesast marbe ei beigen: auf bem Proffenium; wobei bie Um fdidlichfeit in bie Angen fallt, bag eine Berfon, die nicht zu ben Schauspielern gehörte, unter bie fen, und bech nicht mitfpielend, geftanben baben foll ; und die Unschicklichkeit wird nach bedurch permebrt, bag diefe Perfon eine befaunte Detare if. Ich folge alfo ber juverlässigen Berbefferung Rich nete's παρασχηνίοις, ber auch biefes, öftere misverftanbene Wort in feinen Commentatt. Miscell. I. cap. 4. p.43. ff. mit eben fo viel Scharffinn als Gelehrfamfeit erlautert bat. Das Sonberbare ber gewöhnlichen Lesart berührt Bottiger im Merfur. 1796. I. S. 40. mo er bemeifelt. Betaren bramatifche Borftellungen batten anjehn burfen. - Die folgenden Borte : robs danvilous Eugveng niegowa, werben gewöhnlich vom Beifall meten :nerftanben, nach ber Analogie Des lateini: ficen Shedrud's politom premere, werüber fic be Sineleger ju: Dorng L. Bpiet. 18, 68. verbteitet. Der griechische Gebrande aber ift nicht einib

fere. Ich berfiehe nis bie Worte im eigentlichen Sinne von einer Gebehrbe dugflicher Ermertung, und ich nicht versfrebe, kar är aporallog, was ich nicht versfrebe, kar är aporallog.

19) Oas dieses die gewöhnlichen Personen der griechischen neuern Komödie sind, weiß Jedermann: Hier kaber scheint Sivera gant bestimmt auf den Inhalt und die Litel einiger Komödien Menageder's hintubeuten. Unter diesen besand sich ein Erenstofer (ärword) und ein Abergläubisscher (ärword) und ein Abergläubisscher (örwördlum). Die Rolle des Geitigen schapt mit derfüglicher Lebendigseit in dem Schape (Gewähreich) dargesiellt gewesen zu sepn.

20) Whre diefer Brief wirklich jur Beit bes Projemans Soter geschrieben, so mare die Ermaszeumg der tonenden Memponesause nicht unwichtig. Es gibt aber für dieses Munder kein Zeugniß, das über das Zeitalter Augnits bingusginge.

21). Rach Bornard. Berbefferung (al Thom. Mag. potes. paden; Soques fint adens. Du den folgenden Wolten deuter Shreen wohl unf die Seesfahrten, die fle mach Affen geniacht hutte, and fie

016 Ill. Dierhetdren. Glycera.

bezeichnen bie für feine vomunitebken gehalten murben. Dan ber Ebnis, welche ofters von ber Miten erwisitt wird, waren alle Runfte bes Seile rengewerbet, im fo fern es fic auf Geminn un Anloctung bezog, bargeftellt. S. M ai n e k a ad Momandk-po 23 (f. : Aurbem. Berbasten fpielte bet prablende Golbat & brafonibes bie Senstrolle. G. elenbas. p. 116. f. und Bottiger's gelehr ten Grentfie aber bie Golbatenmolle in ber neuen ariechifden Romobie: (Specimen Eck. Terent p. 34. M.). : Bu'bisfor Claffe geboren auch & brufs leon. Der Inhalt ber Droce ffirenden (Enunbroven) foll' bem bet Aerentiantfchen Bacym dbulid gewe fen fennet Me eine fe anan O. 18. 632 f. In ber Bafd lou en e nie machte die Mithanblung eine Beliebten burch ihren eiferfüchtigen Stebbaber bet Mitteleunet ber Sandlung, bie. nach Botti: ger's Bermuthing (Exc. B. ud:Hunuch, in Specim. p. 59.), in Lucian's Dialog. Mesetr. XV. enthalten iff. Der Inhalt bes Sichoniers if nicht naber bekannt; nur fo viel ift mabescheinlich, daß and ein Selbat mit feinem Barafiten barinnt aufgefährt mar. ...

32) Jick 490, nicht, wie die gemeine Lesart i, di ällou. Glycera war is einer, vielleiche uch in mehrern Komödien Menander's unter irem Namen aufgeführt; ja, man bat gestandt, as eines feiner Stude ihren Namen, geführt habe. Ich dieses nicht mit hinreichendem Grunde. Meine keinel Menandr. p. 381. E. Cin Fragment eim Prischian XVII. p. 1192., auf des Alcistron in dem sonn witzetheilten Monandrischen driese anspielt, vist dahin gerechust worden;

Gincera, was weinft Du? fieb', ich fchmore Dir, beim Beus,

Dem Dipmpifchen, und bei ber Athene, Theuerfte, Co wie ich Dir auch icon vorbem jum oftern fcmur.

Biele Stallen im Aleiphroin, und intheolondere: in den hier eingeschalteten Priesen, wäre den uns deutlicher seyn, wenn Uch die Wanke Westannunder's erhalten höttan, and denen dieser answuthige Saphik ohne Ameisel wehr als eine feiner Situationen, seiner Charaktere und Ansdrücke andlehet hat. Es gilt dieses nan mehrnen Schriftseb,

fern, die und ihm gelebt haben, und auf ihn, all einen allgemein befannten und beliebten Oichter aufpielen, besten Ueberbletbsel mein gelehrter Freund ung uft Medewete mit bem ihm eigenthamlichen Scharffinne nicht selten zu folchen Erlauterungen benunt bat-

- 33) Anfpidung auf eine Romobie Denauber's, Die ben Eitel Geogogovicon fahrte, berm Inhalt aber nicht naber Befannt ift-
 - 34) Athenieus XIII. p. 394 C.
- 35) Eimas verschiedenes besagen die Wette bes Originals; ad nao depones diaposelour rode druppelandis, ad happelandis ad happelandis von diaposelour rode druppelandis and kontrais gooplanara diaanorea, kul re diaverde, mas follen hier, suftandouns mit Recht, kontrad adoptapara sent Disputirte Stilpo über die Liebe, wie Plate ubem Sahnial und anderwärtes? Warum aber subem sollen Unterhaltungen Sophismen wert sent seinel werden bei Sophismen wurde immer die sent Dem gedrandis ward biese Bermuspung wärde Sorg gedrandis mit bein beite seine sent alche mit etwas sehr frontiges, sondern and etwas inpussente gestut haben bein wie kunt

nardorbene Ledert äygen spille künickelgeinder solt eine der Enstaure der vertruscht habe. Als mech der Enstatenung der Schlaugen an das Wiege des hes fichet nur des Wiege des hes Kunphitron gereinigk merden foll, desiehte Kirestas beim Khankabet, ich ANIV.

87. ein Fener von Bornreisen nancherlei Art antiginden, die der Bichter ärzlen gender nannt, so wie Ale ip des nichter ärzlen geder nannt, so wie Ale ip des nichten ärzlen gehört ügendern von Bereite schlagt ügenden von, mat mit Argodie beim Eden frist gleichbedeutend ist. Mie iheintränenstellen gemeinen Lebart andgebeur (ander geschreichen) etwas näher zu liegen.

31) Es ift matricheinlich i bes bie infammane, geftellten Sitel biejenigen Werte Menandan's

520 III. Die Betdren. Glycera.

Bom Stilpe felbit fagte Rrotes (Diogen. Ladre. IL

Dafelbft haberte et, und um thn viele Genoffen.

Go wie Glycera bier, fo vergleicht auch Chais beim Aleinbron (L Ep. 34.) Das Berfahren der Whilofopben mit ber Setarentunft. , Glaubf Du benn, fcreibt fie an einen Liebhaber, ber ihr um ber Philosophie willen entjagt bat, bag amifchen einer Betare und einem Sophiften ein Unterfdied fen ? nur vielleicht fo weit, bag beibe nicht burd Diefelben Mittel überreben. Der 3med if bei beis ben berfelbe, daß fie geminnen wollen. Und um wie viel beffer und frommer find nicht wir ? u. f. m. Dicht felten haben Die Philosophen ibre pflichtge: magen Warnungen gegen bie Setaren mit bitterm Spotte bugen muffen, woju fie benn mobl auch oft burd ihre heuchelei und ben Biderfpruch zwifden Lebre und Leben, in ben fie verfielen, reichliche Beranlaffung gaben. Gine Stelle bes Romiters Phonicibas (Stobaei Florileg. VI. 30. p. 80.), in melder eine Detare eine Characterifil ihnen Liebhaber entwirft, wird bich mide an ber uurechten Stelle febn:

Davon. Mein Encicling ift gefaßt; ich geb'es auf. Gleidig, als 'ich bacin trintett, uwar inein refter

Ein Ariegsmann. Der erzählte mir ohn' ilnterins Bon Schlachten vor, und zeigte seine Wunden auf; Gab aber nichts. Der König, sagt' er habe ihm Ein Geschenk bestimmt; und dieses sagt er Sag für Tag.

Und fur besagtes, nimmer kommendes Geschenk Besaß mich dieser Unglucksohn ein Jahr umsonst. Ich dankt' ihn ab. An seine Stelle trat ein Aust. Der führte mir ein ganzes Deer von Kranken vor; Schnitt, brannte, sengte; ein Bettler und ein Denstertnecht.

Er fam mir noch weit schlimmer als ber erfte vor. Mit Borten wurgte jener, bieser burch bie That. Der Dritte nun, ben mir bas Glud bescheerte, war Ein Philosoph, mit Mantel, Bart und Wörter-

Da fiel ich in ben offnen Schlund bes Misgefchicks.

fern, die und ihn geleht haben, und auf thu, all einen allgemeln befannten und beliebten Olden anfpielen, beffen Beberbletbfel mein geleheter Freud August Mehrffinne nicht felten ju folden Erlanterungen benutt bat-

- 33) Anfhidung auf eine Komobie Menauber's, die den Litel Geograpophischen führte, berm Inhalt aber nicht ucher bekannt ift-
 - 34) Athenneus XIII. pt. 394. C. ..
- 35) Etwas verschiedenes besagen die Wette bes Originals; ad yao Léyovas diaposeloeix rode drupplinals; ad yao Léyovas diaposeloeix rode drupplinals; and kontral and diaportal suffer diaportal and diaportal suffer diaportal and diaportal suffer diaportal and diaportal and andervoltes? Warum aber solven Golden Antervaltungen Sophismen heisen Beiland must ber Sophismen heisen gebranden wirde immer die fragende form gebranden Rach viellocht kommer die fragende form gebranden. Rach vieles Bester die fragende form gebranden. Rach vieles Bester frostiges, fendern and conse unpuspende gestagt haben beim wie konnte

Committee of the Commit

8 a m i a.

Lamia war, wie Polemo in feinem Berte aber bas Pocife ju Gicyon ergablt batte), Die Sochter eines Utheniensers Reanor, und genog Die Bunft bes Demetrius Poliorcetes, wenn foon nicht ungetheilt 2), bod in einem Boberie Grave als irgend eine ber Geliebten ober Gemablinnen biefes feurigen Belben. Beine Leis benfchaft fur biefe Betate, die fich zuerft burch ihre mufikalifde Runft berahmt gemacht botte. war unter bem Beraufche ber Baffen entftun den 9). Sie fand damals nicht mehr in bet Bluthe Der Jahre g aber die Lebhaftigfeit ihres Beiffes und die Anmuth ihres Betragens bejauberte ben jungen Belbheren fo febr, "bag, wahrend er, nach einem Ausbrude Dlutwich's (Leben des Demetrint Emp. 16.), der Gunffling anderee Beiber war, Lamia allein von Allen fich rubmen tonnte, einen Liebhaber an ibin zu befigen. Die Lebhaftigfeit und Dauer biefer Leibenfchaft erregte bie Giferfucht feinet Gentabi linnen , und felbft feiner Greunde. Gie ibil überall anertannt. 2118 Demetriub Ginfinials bet ber Ruttebe von einer Reife feinen Bater

mit Beftigfeit umarmte und fugte, fagte biefer: Ift ce boch ale ob bu bie Lamia gu fuffen glaubteft 4). - Bum Beweise, wie bie Freunde Des Demetrius über Diefe Liebe urtheilten, führt Plutard folgendes an: Ginige Diefer Freunde waren als Gefandte an ben Lufimachus abges fibictt morben. Als ihnen diefer in einer muffis gen Stunde die tiefen Bunden zeigte, die ibm Die Rlauen eines Lowen in Suften und Arme gefchlagen hatten, und ihnen feinen Rampf mit hicfem Thiere beschrieb, fagton ble Befandten mit Lachen, auch ihr Ronig zeige an feinem Belfe die Biffe eines gefahrlichen Thieres, einer Lamia 5). Es ift gu, vermunbern, fest ber Biegraph hingy, bag Demetrius, ber gegen feine Gemeblin Phila, vom Unfange feiner Che an. megen; Ungleichheit bes Altere einen Bidemile ten faßte 6), boch ber Liebe gur Lamia untertag, als fie ichon lange verblubt mar. Mis beber Demo, bie ban Beinamen Mania fubrtei 7. hei einem Saftmale, bas Lamia gab, auf der Flote fpielte, und Demetrius fie fragte: Run, wie findeft du fie? antwortete jene: Mit, Ronig. 11- Alnd als er beim Rachtische ju ber nemlichen Demo fantes Sichft bu mobl, wie viele gute Dinge mir Lamia fchieft? erwiederte die Blatenfpielerin : D meine Mutter, wird dir noch ,mehr fchicken, wenn du bei ihr liegen willft. Dic perichmen berifche Freigebigfeit, mit mel

cher Chie leibenschaftliche Liebes bes Denietoins det Bannia lobnte inire burch eine Enablung Plutarch' 8:8) in bas hellfte Bichtagefest. Dardbutmehr ale eine Cofahrung abergeigt, das die Burger Athens bereit: maren, Allebe was ier ihnen. gumuthen mochte, quithun 9), forderte er im Mebermuthe feiner Betochtung Die Summe von zweihundert :: und flinfzig . Balenten: von der Stadt, nund, ale rottiert ihret bringend bedurfe, gebot: er in ihrer Berbrifcheffung Conelligfeit. Diefein Befehle gemaß, wurde von den Ofriefelt unerbitatiche Strenge bewiefengund als die Gumme beigetrieben mar, eilten fie, ben gurften mitaber Rachricht von ber punktlichen Musfuhrung feines Befehleb: ju ferfreun. Da gebut fer ihnen, biefe Summe ber Lamie und ihren Freundinnen ausjugablen, bamit fie Seife bafur fauften. Ginige haben indef ergahlt, ce fen bies nicht ben Althe nagry, fondern ben Sheffgliern begegnet, ju benen fich Demetrius in bemfetben Jahre fur, nach feis me Sinweihung in die Mufterien begeben hatte 10).

Richt zufrieden mit den Geschenken, welche Lamia der Freigebigkeit ihred Freundes verdankte, trieb sie auch auf ihren eignen Namen Steuern ein. Ein komischer Dichter nannte sie deshalb nicht ohne Wis die Salepolis, was der Name einer der berühmtelten Ariegomaschinen des Desmewius war 11). Nach Plutarch's Zeugnisse übte sies diesen Frenel aus, um dem Demetrius

janed betähnte Saftinal zu. geben, deffen Proite der Samier Lyncen din einem Briefe an hip polochub ausführlich beschrieben hatte 12). Auf dioset Kaniar an den Demetriud gegründet 13), welcher po viels geschichtlich beglandigte Umftande enthält, daß wir auch dem nicht ausdrücklich beglandigten einen gewissen Grob von Wahrheit beilegen dir fein. Luf jeden Fall kunn er für einen wohlge enthenen Versuch gelten, das, was man von dem Werhältnisse dieser Heter Detära zu dem macedonischen Virfen wuste, unter Einen Gesichtbunkt zu sammenzussellen.

👉 "Lamia :an: ben Demetrius." 🖟

Pul mußt Die meine Dreiftigleit fetit ju schreiben: Du, ein König- gestattest einer hor tare an Dich zu schreiben, und hattst es nicht unter Beiner Watte, meinen Briefen einige Beit zu wihmen, da Du Dich, meiner Person gewihmet hast. Wenn ich Dich, meine Beliebeter, außer bem Hanse sehe, und bore, mit den Wachen und Herren, den Gesandren und Diesemen 4) umgeben: dann, bei ber Aphredite, zittre ich, und suche mich und bebez dann wende ich meine Blicke ab, wie von der Gonne, um nicht geblendet zu werden z. dann erkenne ich miellich in Die ben Städteroberer Demetrius. Wie furchtbar, wie kelegrisch ist dann Dein Blick-).

Dame Ceaus ich inte Piffe Munt; und fige gi mirt Barrio, Ou legft bel biefem Moune? Da flotes libre eine gange Racht binduch? "Dit vergleicht er die Petare Gunthana? Dannigfaube th mie felbft nicht und foweige, und winfice Dich bet weir ju fennis)! ERdminft Die binit. fo fatti Ady Dir gir Suftell und bete Bich aft. Und nothen Du mich in Deine Arme iffining und herzhaft taffeft, bunn fage ich wieber bas Gegentheit ju mir : Ift bas ber Stäbteefbbeter? Bit bie ber Feldheir? Bit er ce, ben Bacebol nich fürchtet? vor bem Dellas und Thragien bebe? Bei ber Aphtbotte noch heute will ich ihn mit meinen Bibten "erobern, und bann fes ben i ibas er mir thun wird. - Bleibe, ich bitte Dich, bis übermorgen hier; benn Du follft bei inte fpeifen. "Ith feiere führlich bas bevor's ftebende Aphroditenfeft, und ich bemibe mich) febesmirl' bie frabete Gefer ju Aberbiefen. 36 werbe Dich gewiß ber Shirin warbig einpfand gen ; und mit fo vielem Glange ale moglity, weriff Du mith dagu' in ben Stant fegeft 17). Sewif hab' ich von fener heiligen Racht and nichte gerhan , mas mich Deiner Guter unwurf big maden tonnte, ob Du mir gleich geftutteff, had Butbunten mit meiner Perfon ju fchalten. Wet Ach fchatte gut bainft, und ohne mit Ung bern Gemeinfchaft gu haben. 3ch werbe nicht nach Deibrentitt barbein, noch Dich, mitth Ge

Mebterg Mufchen gemien Aubernithnte. Denn feit jener Beit haben mich Biele, bei ber Metentis, fanm ungufchaungawagt,18), nach weniger wir Alptrage gemachte, bent fie baben Achtung vor Deinen Croberungena'i Schmell, o Ronig; fliegt Erge, hegbeier fchifell flattert er himveg. Die Soffnung befligele ibige berliert er biefe, fo partabt er und portienti die Schwingen: Da hes ifte nie michtiger Gemedlen ber Klugheiteber Sefdren, Bete bem gegenfratigen Benufi auffat Schiebene und purch Boffinne Die Lieblaber: In arbolten (Bei Euch nober, ift Aufschut nicht ginmal, geftigetet, idaher mir iden lleberdrefige fifrchten; baben. 1 ... Darum miffen wir ball ets mas gu porrichten haben gihald muffen wir frank fepp [bald fingen bald fpielen, bald tangen] 19), bald eine Dablzeit peranstalten, balb bas Sque fonthigen, inocht wir imines dem Genulle, web Der fonft gar gu fchnell dabin welft, Dennmingen in den Deg, legen 1209 entflammen mir phich Mufichny pie Gemitthet nulter Lienuge' bie fich und leichter hingehen, wenn fie immer ein neues Dinbernis, gest gegenwartigen Giates firchfen. Diefe Renfte murbe ich vielleicht bei Anbern, befolgen D. und aben fonnens gegen Dich gher, o Ronig, ber Du mich vor allen Setaren eines fo pusgezeichneten und gifingenben Borgugen gropreigft , gegen Dich bin ich igber Bestellung, untebia. Ich fennenicht in gelähe

der Phie leibenicheftlighen Riebe bes Benietring der Jamia lobnte inwird iburch eine Engablung Plutarch's 8) in bus hellfte Bichtingefete. Durch imehr ale eine Enfahrung abenjeitate bag Die Burger Athens bereit: maren, Alles: wasuer ibnen gumuthen mochte, gut thun 9), forberte et im : Uebermuthe feiner Berachtung die Summe von zweihundert : und flinfzig . Salenten: von der Stabt, nund, die joblier? ihret bringend bedurfe, gebot: er in ihrer Berbricheffung Schnelligfeit. Diefem Befehle gemaß, wurde von den Obriefelt unerbitatide Strenge bemiefen und als die Gumme beigetrieben mar, eilten fie, ben gurffan mitider Radricht von ber punttlichen Ausführung feines Befehlebigu ferfreund Da gebot fer ihnen, biefe Summeng der Lamie und ihren Freundinnen ausjugahlen, bamit fis Saife bafür tauften. Ginige haben indes ergablt, ce fen bies nicht-ben Athes naere, fondern ben Sheffaliern begegnet, ju benen fich Demetring in bemfetben Jahre fur, nach, feis ner Einweihung in die Mufferien begeben batte 10),

Richt zufrieden mit den Geschenken, welche Lamia der Freigebigkeit ihred Freundes verdankte, trieb sie auch auf ihren eignen Namen Steuern ein. Gin tomischer Dichter nannte sie deshalb nicht ohne Wis die Sclepolis, was der Name einer der berühmtelten Kriegomaschinen des Des metrius war ir). - Rach Plutarch's Zeugnusse übte sieschiesen Frenel aus, um dem Demetrius

tin Alther errichtet, Opfer bargebracht und gefte gefeiert wurden. Auch feinen Schmeichlern wurde solche Shre zu Theil. Die Thebaner folgten bem Beifpiele ihrer Rachbarn, und errichtetn ber Apbrodite Lamia einen Tempel 2).

die pom Athenaus, aufbewahrten Apophthegmen biefer Betare toine Heberfebung erlauben, fo begnugen wir und, ein von ihr ge falltes Urtheil anguführen, bas Plutard fir werth gehalten bat, ibm in dem Beben bes Demo trius einen Plat ju geben. Die agwetische Beime Thonis hatte für ihre Gunft von einem Lieblas ber eine Summe Belb geforbert, Die er nicht 30 bezahlen vermodste; ein: Anzum kain ihm zu Bulfe ; er wahnte fie gu mmarmen und fühlte! fein Berlangen geftillt. Thonis farbert ihn me gen ber fculbig geworbnen Summe por Gericht Der Ronig hatte ben Sandel fo entichieben, baf ber Biebhuber bad geforbeste Beld in einem Go fage bin und ber tragen, Die Betare aber ben Schatten haben folle. Denn ber 2Bafin fen ber Schatten ber 2Bahrheit. - Diefen Aussprach erflärte kannig für ungerecht. Der Lieum beie bem Berlangen bes Junglings ein Ende gemacht dunch den Schatten bes Geldes aber fep bie Bo gierde der Betare nitht geftillt morben 3).

finde act beet Lunea angelen au ermei de felde de finde et et et elle de finde et elle e

Merke fiseint, eine anderest übere tite Genicibe in Sierben, welches berfalbe Schniftellen Allkereber. B. ernafnet integenanem Gufanmenhange gefand den ju haben. Dierbunes halle finde ikanie nuf ihre Kanie unfähren Unfahren. Infente von Conty.

24. Platiniha Mit. Demnitif ni Geckenfte mer ben ber Lamia, noch eine Chryste Antippen und Demo. Auch bie Ledan muß dage gerechnet werben iber St. hend w. S. S. 1677. D. aus ben Chnien ibes Machen eine Anethate seighhig bie hier keine Sielle finden Bannung chrwitlichte bemerken i ibah din Muniche Wante printen. Sch Lania, füchningen bebientt "Millis aufen ich nommendt Lieftschage bebientt "Millis Din, ich mags. Du auch die Lämin (desennt haben für den bem franz ibellerfeger nicht geafabet worden ist ind bien, luisegenitien milatz gande abnorth prinent in Ledae, siete vereit ibas sein frassenstent Dan

III. Die hefden: Lamia.

Ansbrud ber Lamia hingegen ift epnisch, aber wibig. Ledna ift jugleich ber Name der Geliebten bes Demetrins, und eine ber Figuren ber Philippie. G. Aristoph, Lyaistr. v. 231.

miss) iMB Demetring bei Espern bie Flotte bes Mtolemand sching; felen ihm ainige Schiffe mit Dieneral Feenstein und Richten best aberandrinithen Fichod: in die Sanden utinder den leutern besande fich unch Laurige Diondere Wie. A. 47:11 Platarch. Vit. Dem. c. 16.11 Auf schiefe Nachticht hin menne fleuß die Le, wie ed fichiet. Lin Lauria) eine Geliebte des Absürmäns.

14 '4) Plutanch. Wis. Damet. of 19.

tin 6) Pluturali na a. A. a. 22. (Die Alten bach beit ftch unter einen auch eine Wet wen Ungerhäuft, das hornsbullich ein: Schrettbild der Linder beit. die het die die Gehreibelt der Linder von naterschöuen Königen nach Mobernighte Die ber waterschöuen Königen nach Mobernighte Die ber wen Steffielt, XX.: 413 ! Nachriffel Bergl. die Schollengung Aris od. Kalinker gust dienen mir lers von daß Enricht des eine Kranerspiel dieses Resented gescheichen fat. I. S. Matthiae Unzip. Ing.

lod feinen Albennich auch Alleb, wenn ich felbfte mein Laben, aufopfern maßte, um Dir zu geninken, forwarberich glauben, boch nur ein Kleistal Dofer gebracht zu haben.

Ich meiß, bag, nicht blog in dem Saufe. ter Therippidion, wo ich das Saftmal ber Alphrodifien zu halten vorhabe, biefe Beranftaltung Auffehn machen wird, fondern in ber gangen Stadt ber Albender, ja in Bellas felbft. piglich werden die haffensmirdigen Lacedamonier, tiefe, Fachse in Ephesus 21) mm fich als Mans ter gut zeigen, in ihren Ginbben und ben Bes dirgen ihres Tangetos nicht aufhören unfre Safte naler ju fchmaben Zund Deine Milde mit Lylurgifthen Rombeitrige befampfen. Lag fie ims merhin reben , mein Bebieter und herr : mur ien eingebent, iden Sag bes Males gu beachten, und die Stunde, Die Du mablift. Jede, welche Du willit, wird bie befte fepn. Lebermohl." 1.5、2、36 多 2**巻 3 5 巻** 2 5 6 6 6 6 7

Die Menchtische Unterwürfigkeit ber bamalisten Athenienfer beschränkte fiche nicht norauf, burch ausschweisende. Chrenbezeigungen ben Des, netrius zum Range eines Gates zu erhebenz auf Mies, was die Gunft diefesisaufen genoß, der zu seinem: Bergnügen beitrugt, wurde die Ehre der Vergötterung ausgedehnt. So wurs ben Lamia und Leana der Aphrodite gleichgestellt, indem ihnen unter dem Namen dieser Gots

- 7) So fagt Pintard Vn. Demon. c. 27. Rach bem Athen aus XIII. p. 578. A. warn Demo mit Manie verfchiebene Bersonen.
 - 8) Vita Demetr. c. 27.
- 9) Borgüglich war er burch die gesembrie Einweißung in die großen und kleinen Mpsterien, die er im Iten Jahre der 18vien Olympiade von ihnen erhalten hatte, in der Uebergengung gelangt, daß sie sich seiter, in der Uebergengung gelangt, daß sie sich seiter. Plutarch. L. c. cap.26. Diodor. Sic. AX. 110. Den Zusammenhang biefer Geschichte hellt ein Programm von Etchstelliebe insertieben, quin ud dacra Corocie Athonas reverteletuis um beken uns. Das bei bet sein

1

feiner Radichr abgefungene Lieb hat Athun aus VI. po 258, exhalten.

- 10), Plutarch, Vit. Dema. c. 27n
- 11). Eine Beschreibung der Helepalis gibt Plutarch a. a. Orte. 21 Cap. und Diodox. Sie. XX.48. Bergl. Stownsch. ad Vogetium de Ro Milit. IV. 14. p. 245.
- 12) Lynceus hatte mit seinem Freunde, dem Muschonier Sippalochus verabredet, eine ander: gegenseitig die Beschreibung der Nablieiten mituntheilen, denen sie beiwohnen würden. Aus ihren Werten bat Athendus im Ansange des vierten Huches mehrere solcher Beschreibungen ansbewahrt.
 - 13). Alsiphron. Epistolae. IL 1.:
 - 14). Antiganes und sein Sohn Demetrius waren unter den Nachfolgern Alexander's die erftan,
 die fich mit der königlichen Lopfbinde schmudten.
 und den königlichen Litel annahmen (S. Mannett's Basch, der unmitteibgen Nachf. Alex.
 S. 223.-(1); Grem Beispiele folgten die Uebrigen,
 und ertiarten auch durch dieset Angere Zeichen die Tremping der massdanischen hemschaft. Melia-

.536 III. Die Detfoen. .. Lamia.

nus (Var. Bist XII 17.) melbet, Demetrins fer auch jur Lamia mit dem Diademe gesommen, und schilt ihn beshald, ... Das; was Meriphron bie Lamia hier schreiben löst, fimmt damit nicht jufammen.

- ben des Demetr. 2 Cap.: "Obgleich groß, fand er an Größe boch seinem Bajer nach; an Gefalt und Größe des Sefichtes aber war er munderhat und außerordentlich, so daß bein Bildhuner und Wahler die Aehnlichkeit erreichen konnte. Denn er versinigte Anmuth mit Wards, Jurchtbares mit Echönheit, und mit jugendlicher Leckheit und Dreistigkeit war ein heroischer Anstand und kinigliche Wajesiat gemische. So war gewissermanken auch sein ganzes Wesen geeignut, die Mauschen zu schroden und zu erfrenen."
- 16) 3ch bin bei ber lleberfthung biofer Berte Borg ler's Ertidrung gefolgt, die ich für bie richtige halte. Offenbar macht Lamia mis biofen Safe ben tlebergang von ber Schiberung ihrei erften Gemutheinftambes ju einem entgegengefehten: und diefer tlebergang murbe burch Sinniffung ber

Eifarfacht, die man in ployquern ju finden glandte, verdundelt werden. Uebrigens scheint die hier eie währte Bergleichung der beiben Hetdren eine Shatifache ju son; auf die fich bas Urtheil des Athèn naus XIII p. 577. Bi gründen könnte.

27) Meber die Aphrodifien f. die Annerstungen jur Snathana nut 3. — In dem Morte drappodische liegt eine spielende Besiehung am dem Ramen und Segenfand des Festes. Staff die dem Adaora redards, lese ich mit dem Ungenanniten dei Wagner S. 266. drupards, was nur durch einige Striche von der gemeinen Lesart abweicht, und dem Gegenfunde offenbar höchk angumessen ist. Will man diese geringe Veränderung nicht Staft sinden lässen, so mus man übersegen; so gestälig, se annehmlich als möglich.

28) Die Uebersenung bieibt hier bei der all tern Lebare: aud einer Handschrift moordneuman Ausgenammen hat: "Birle haben nicht mehr au mich geschiedt," was von bem udchken Sapu: aufden der inicht mosentlich verschieden septe der der min gewihmet, die nach Athen aus XIII. p. 577. C. Phil a Bief? Bann hater Athen aus, ober vielmehr feln Sewährsmann, Blan pfius, wohl geschrieben? And in ber gemeinen Lesart nicht feit abweicht, wenn man annimmt, baf die erfte Bolle bes Worts von ber ahnitchen Enbfble bes vor hergehenden verfchtungen worden.

- 7) So fast Stutard Vn. Demon. c. 27. Nach bem Athenaus Kill p. 578. A. waren Demo mit Mania verfcievene Versonen.
 - 8) Vita Demetr. c. 27.
- 9) Boringlich war er burch die gesembrige Einwelhung in die großen und kleinen Mysterien, die er im Iten Jahre der 119sen Olympiade von ihnen erhalten hatte, in der Utebergengung gelangt, daß sie sich kelber in seher Utebergengung gelangt, daß sie sich kelber in seher Utebergengung gelangt, des sie sich kelber in sehen Utebergengung gelangt, der sie sich kelber im Programm von Schafte best ein Programm von Et hadt (1806. Inest libyphallioum Caimen Demnirio Poliorcotae cantatum, quain ud deren Coronis Athenas revertesentel um besten uns. Das bet det Feier

cero Offic. I. 30, 14.) von Ephesus aus burch alle Mittel ber Verschlagenheit, und eine nichts meniger als fpartanifde Gefdmeibigfeit um bie Bunft und den Beiffand, ber Meifer bubltet . : Porselbe Segenfat bes lomen und bes Suchfes gehört ichen ber afopifchen gabel an, und wird, faft fprichmorts lich, vom Pinbar Olymp. XI. 20. und pom Apie Ronbanes Pac. y. 1189. f. gebraucht: Ortes ofxos par leorses er payy d'alanexes, wofur Plutard (Compar. Lysandsi et Syllat v. 3.) & unalSop Talanexes fcreibt. Epittet wendet ben fprice wortlichen Were auf ben Wiberfpruch an, ber fo oft bas Leben von ber Lehre treunt. Arrian. Gint. Epict. IV. 5. 37. "Was man von ben Lacebameniem fagt: ""Bu Saufe Lowen, Fuchfe in Enbefus," " wird auch auf uns paffen: In ber Gonte Liven , außerhalb Sachfe."

22) Democares und Polemo beim Ather uaus VI. p. 253. A.

an fields

²³⁾ Plutarch, Vit. Dum. c. 27. Betgl. Asliefe. Var. Hist. XIL 63.

.536 ... III. Die Detfoen. Lamia.

nus (Var. Hist. XII. 17.), melbet, Demetrius ses auch jur Lamia mit dem Diademe gesseumen, und schilt ihn beshald, Das; was Wierschron die Lamia bier schreiben löst, fimmt damit nicht zusammen.

- 15) Ashnliches fagt Pintarch in dem Leben des Demetr. 2 Cap.: "Obgleich groß, ftand er an Größe boch seinem Bajer nach; an Gestalt und Ersse des Gestähtes aber was er munderhar und außerordentlich, so daß sein Bildhauer und Wahler die Achnlichkeit erreichen konnte. Denn se vereinigte Anmuth mit Warbs, Jurchtbares mit Echanbeit, und mit jugendlicher Accibeit und Dreistigkeit war ein heroischer Anstand und kinigliche Wajesiat gemische. So war gewissermagen unch sein ganzes Wesen geeignut, die Wouschen zu schoolen und zu erfreuen."
- 16) 3ch bin bei ber Ueberfenung biefer Borte Borg ler's Erlidrung gefolgt, die ich für die richtige halte. Offenbar macht Lamia mit biefem Sage ben liebergang von der Schilberung three erften Gemutheinftenbes zu einem entgegengofenten; und biefer Uebergang wurde burch Simmifchung ber

Minige : Minelboten fant ber Gammilana Bes Maich oar eribgen bier ben Unfang machen. Als eines Tages Divbilus bei Gnathanen tranf. Budt er ju thr: Dein Brunnen ift, Gnothang. Palt. Sa wobs, versent ffe, Owbilas, wir werfen is Bon Deinen Ctulen inimet and eines binein 2). C. 155. A. R. : Cinft fub Gnathana, wie man fagt, ben Divbitus Bun Dablieit: ein am Refie ber Abbrobiffen. Bon ibr vor Allen, die fie liebten, boch geehrt. Er fam, und brachte Chiermeins zwei glafchen mit, Bier Rlafden Ehafter, Galbe, Rrange, Banber, 17 of 15. 5 5. 52 ·巴尔·罗祥勒。" Ein Bodiden, Rudtiff, Rod unb Motembielman Ein: andrer: Freund, ein Fremdling Greiens, inse sach alle af le eo had die n**eckein**t beich ach eine de Bon ibr gelicht, foidt Souce und eine einzige . Sangebe. Da fie über dies Gefchent fich fcamt. Damit es niemand merfe, und vorzuglich, baf Nicht Diphilus fie auf der Bubne guchtige, Befahl fie, bem der Bafte ben gefalinen Bijch Bu geben, welchem Mangel feb an Gali; Den Schnee bingegen beimlich in ben Bein in thun. 'Und ben Botal, mit gebn Gemagen angefüllt, " "Deni Didhilus in reidich, der fin hodiveratütet" Stinen leerte. Dam bes Erunts fich munbernt, . . 11 7 ti factliere Neine. - ein ibr = Dad muß, bei Gott, men fagen, einen falten Boruc Daft Du. Onathing: obne Streit. - Lein Bun-

der ift's.

Main Dipfilins, vorsche fler benn wir woofen ja Die Prologen aller Deiner Stuffe fiets jimain ").

Stratolice der Gaptoche foste seinen Aunden oft Ein Bocken unenigektlich vor, und salte schaf DiaSchäffeln, demit sie durftend bis sein andernZag Das Gasteln ausdehnten, und dia Zeche hach Aufliese. Da Gnathan unn einst einen Freund Des Gerntolies Geschen regen arge Stirme auf 1).

Gnathana hatte ihre Nichte, wie es fcheint, an Rinbesftatt angenommen. Gie erzog fie ju ibper Runff. und Onathanian wetteiferte en Wis mit ihrer Erzieberin. 2Bakricheinlich war ihr Saus fehr befucht; benn als die Richte ibr Des werbe anfing, hatte die Sante bas ibrige noch nicht aufgegeben. Diefer Umftand mag Die lets tere vielleicht veranlagt haben, in einem Anftoge frohlicher Laune, bei einem ihrer Gaffmaler viels leicht, einen Cober von Tifchgefegen ju entwer-fgp, in bem, nebft anbern babin geborigen Gegenfranden, mabricheinlich auch die Grengen ib res beiberfeitigen Gebietes genau genug beftimmt waren, um eifersuchtigen Streitigkeiten werm bemgene : Diefe Gefebtafrin, in bemen die Ber fafferin abnliche Schriften von Philosophen ju Muffern genommen hatte; waren won Kulimados für warbig gehalten morben, in feine Samme

lung von Gefestafeln aufgenommen zu werden, wo fre den britten Play einnahmen b.

Gnathanion war die Sellebte des Schausspielers Andronicus. Sie gebar ihm eine Tochster, und führte seitbem, boch nicht ohne einzelne Unterbrechungen 6), eine sittsamere Lebensart. Als Andronicus eines Tages mit großem Beifall in den Epigonen gespielt hatte, schickte er an bie Gnathana, bei der er speisen wollte, einen Sclasven mit dem Auftrage ab, die Auslagen zu machen, Diesem gab sie zur Antwott:

Unseliger Sciave, welch' ein Bert haft Du, gelagt?

Die Spike biefes Einfalls, wenn die Ander wort der Hetare ja biefen Namen verdient, ift nichts weniger als klar. Der franzosische Ues, berseger?) des Sophistenschmauses ift des Glausbens, daß dieser Bers aus den Epigonen, und daß die Epigonen ein Trauerspiel des Androsnicus gewesen sey. Gnathans, glaubt er melster, habe zu verstehen geben wollen, daß der Berd ber Barde der Tragodie nicht angemössen sey. Leider sehlt dieser Erklärung Alles, was sie empfehlen konnte. Andronicus war kein Dichster, sondern ein Schauspieler; die Epigonen wasen vom Aleschylus oder Sopholies; und weber in den Worten, noch in dem Rhythmus des erwähnten Verses ist irgend etwas, das sie einer

Tragbble unwarbig machtes : Rut fo viel ift mabricbeinlich bag jener Bers in bem Trauerfpiele porfam, in welchem Undronicus gespielt hatte, vielleicht auch, daß er aus der Rolle dies fes Schauspielers mar. Bas bier Unmillen und Erftaunen batte ausbrucken follen, follte es auch mohl in dem Munde der Betare thun: nur, wie fich von felbft verffeht, bei biefer als Darodie mit ber Absicht einer tomischen Bir-Tung. Aber bas, mas bier bas tomifche Erftaunen Gnathanens hervorbringt, fann fcmerlich etwas andere fenn, ale die Bumuthung des Liebs Babers ber Dithte, beffen Freigebigfeit bas Saus feinebwege in die Lage feste, um ungewöhnliche Mudkaben beftreiten ju Konnen. Diefen Ams fand ; auf den bier Udes antommt , lebet uns cine Anekhote aus. Den Chrien bes Da a dro n 8):

"Mis eines Lags Gnathanion, wie man erzähle, Beim Comaus ben Andronicus, fich, wie fett bie Beit

Borber geschehn, wat, ju nimarmen weigerte, Andem fie wirnte, bag fie nichts von ibm befam: Gprad Andronicus: Siebft. Qu benn. Gnething

Wie abermuthig Deine Lochter mich verschmitt? Armfelige Eborin, fagte die Alte unmathvoll. Lag biefes Bieren, lieb' und umgem',ibn, wegu er's will.

Da fagte jene : Rann ich, Mutterchen, ben Mann

Brathana n. Graffahlen. - 11 545

Bobl lieben, ber bem Sanfe teinen Rugen fchaft, Lind unfer gemeinfames Argos ohn' Entgelt verlangt 9) ?

Snathana war vorzüglich in Wortspielen ghiellich, von denen der Samier Lynkeus in seines Denkwurdigkeiten oder Apophthogwen, mehrere gesammelt hatte. Ich will hier diejenigen dabon anfahren, die fich webergeben ober telch verftandlich machen lassen.

Ein durch seine Geschmäßigkeit laftiger Reissenber erfahlte unter andern, bag er vom hellessein Gettame. Bie? fogtet fie, wie Du bift nie in die vornehmfte der dortigen Stadte gestommen? In welche? — Nach Sigeum 19).

Gnathana wurde zu gleicher Beit von einem Soloner und einem freigelassenen Sclaven unterbeiten, Der erfterehatte ihr aus rebem Muthwildlen ben Spottnamen der Cifterne gegeben.— Warum das? sagte sie; etwa weil die Blisse Lykus und Cleutherus bei mir zusammens ftießen PP?

546 III. Seigren. Gnathana u. Sunthanion.

- Digon oben Korinth, telte in Alexandrien um Beit des Ptolemdus Eumenes und Philopator, und wird vom Diod kori des (Anthol. Pal. VII. nr. 708.) den Komiseun Athens zur Seits gesent (S. Berunische Schriften Berten St. 1866 no. 77.). Unter seinen Werken ist eines, das den den Litel Chrien (xerae) führte, und von Sinigen mit Unrecht sie bine Randdie gehnten wied, eine Sammlung von Ansther zu mannichsaltigem Sebranche, derzielchen Weltauns in seinen vermischen Sesseichten wird, aber Schrieben, Lianes in seine Spiliaden, andre in andern Worken gesammelt haben. S. Ernesti Lexicon. Technol. Graecor. Ruet. p. 382.
 - 2) Athen. XIII, p. 579. B. Diefe Anethete in der hauptfache biefelbe mit ber folgenden wie benn Wieberholungen biefer Art in allen Anelbetonfammlungen etwas gang gewöhnliches find

In dem Werke bes Machon wären fle wahrte scheinlich durch andee Erzählungen getreinn. Uter die Berbindung des Diphilus mit der Enwiden fahrt Arhendus Entl. pa 883. P. aus den Denkwürdigkeiten des Samiers. Lynde us moch soll gesede Anekdere an: Diphilus war eines Lages beim Anffahren einer seiner Komödien fart durchzgefallen, und aus dem Kheater weggetragen was dem. Denwoch begab er sich zur Snuthana, die von dem Borfall schon Nachtlicht hatte, und der langte, daß sie ihm die Füste waschen solle. Et, antwortete sie, dist Su denn nicht hierher getre gen worben?

3) Athentius XIII. p. 579. und 580. Die Approdifien, welche der Dichtet hien erwihnt, wurden Mit Verzüglichem Antheil zu Artinth gesfeiert, doch fo, daß die Hetdren das Fest abgesons dert von den freien Weibern begingen, wie ein Fragment des Alexis beim Arhendus XIII. p. 574. B. lehrt. Daß sich bei dieser Gelegenheit die Hetdren ganz vorzüglich schmidten, ließ sich von selbs vermuthen, wenn es anch Plankans

548 III. hetaren. Snathana u. Snathanion. im Poenulus I, 1, 63. f. und in einer witigen Scene beffelben Stude L 2. nicht lebrte: baf aber auch babei andrer Aufwand nicht gefrart murbe, laft fich aus ber Rachricht vermutben, bat In utens, iber unter andern eine Befdreibung prächtiger Saftmaler bintetlaffen, and bie von bem Lönig Aufigonus in Athen gefeierten Aphrobifien barinne aufgenommen batte. S. Athenna. III. p. 101. E. E. IV. p. 128. B. Mit vorftiglichem Antheil feierten es and die Seelente, wie aus Blutard (Tom: II. p. 785. B. und 1097. E.) erheut; vielleicht wegen ber Berithung ber Gonia auf bas Reet, pornemlich aber mobl megen bes engen Berfehrs, in welchem Seeleute und Betaren mit einander ftenben. Der Gebrauch beachte es mit fic, baf bei diefem Sefte bie Liebhaber feine Seier burd Befchente vollfidndig machten. Die Beforgnik welche Gnathana wegen einer Rache bes Dirfilus duffert, arundete fic obne Zweifel auf mirfliche Chatfachen, ju benen aber bie Menferung ber Gis cera beim Aleiphron I. 29. in Bentehung auf benfeiben: Dichter nicht gerechnet werben barf. S. when in bem Abidnitte von ber Glucera bie in

Mitmerbang. - 'In ber Ueberfebung ber erfen Daffte biefer Erichfung habe ich mir eine Berfer hung erlaubt. Der Bers: 1909 & dat abrig buverws dyanóperos, wird in dinAndfalen nach bem Aten B. gefest, und auf ben Diphilus beiogen. Es ift fein Grund einzufehn, messalb Gua thang ben Diphilus, mit bem fie in einem weltfundigen Berhaltniffe lebte, in sgeheim mit bee fonderer Leidenschaft (exrerõe) geliebt haben foll. Bielmehr beutet dies auf eine Rebenliebe, die fie aus guten Grunden por ben Augen bes fatprifden Richtere ju verbergen fucte. Ich glaubte bethalb. daß diefer Bers auf den fprischen Frembling beide, gen und mit einer geringen Berauderung (bion de ύπ' αὐτῆς ἐπτενῶς ἀγαπωμένου) πρφ. bem, 13tem. Berfe gefest werben muffe. Daß jener Bers in einer Sanbidrift ausgelaffen wirb, fommt unfrer Bermuthung in Statten.

⁴⁾ Das Geffirn ber Bock op en geht im Anfang Betobete auf, und wird beshalb gur Bejeiche nung ber ftarmifden Jahreszeit gebraucht. Aratus Phaen. 155. Theoer. Jdyll, VII. 53. f.

- 550; III. Setaren, Enothang u. Gnathanion.
- insoli Enguna Baitlelo volleta p. 472. Casaban, ed. Athen. VI. o. 10. (p. 244, A.)
 - (: 6) . Athen "XIII. ph. 581. . C., D. . . .
- 7) Le Febure de Villebrune. Er übersett bie eden angeführten Worte solgendermaaßen: Le poete tragique Andronicus ayant eu du succès contre ses rivaux à la représentation de ses Epigones. Allets bings wird reappoolés bisweilen auch von dem Dicht er etner Rragodie gebrancht; aber der Ueberses per hatte sich erinnern sollen, daß er wenige Seizen vorher benseiben Andronicus als einen Schaussteller (comedien) aufgeführt hatte. Brunck bat ben angesührten Bers unter die Fragmente des Sophotles gesett.
 - 8) Athen. XIII. p. 581. F.
- 9) Wir haben im Sten Berfe die burch Sandfcbriften weniger unterfichte Lesart dele befolgt, katt aflese (wenn Du willft), mas ein scherzhaftes Orpmoron fenn wurde, bas fich, nach meinem Gefibl, mit dem Unwillen der Sprechenden nicht wohl verträgt. In den beiden letten Berfen if

eine Anspielung auf Ausbrude ber Tragibien nicht ju verkennen, wo insbesondere zo norden Appoc bas Unanftandige auf eine komische Weise verhäut.

- 10) Die Stadt bes Schweigen's (Schweige fight), von owar. Aben Allfife, 584. E.
- 11) Das Wort, deffen sich der Soldat bes diente, war danno. Welchen übeln. Nebenbecken man damit verband, zeigen die Zusaltumenkenüngun, dannörremunge, sonning von ebebrieden dannörremunge, sonning von ebebrieden. Luck dannoremungen, dannoremungen, dannoremungen, dannoremungen, dannoremungen, dannoremungen der Solduren zeine Answering auf der Nameluck der Solduren zeine Answering auf der Nameluck der Soldurenfand an, und ift malasch der Sigenname, eines Finsehen in Sicklien.
- 129) Diese Worte können heißeit! Du kömnik ungebeten (ohne eingeladen zu sein, oder Du. kömmß nicht, wenn man Dich bittet. Der Abende liegt in der zweidenigen Stellung das Brinelsungswortes. Auf chuliche Weise spielt der Parassti in Plantus Captivis. b. 1. mit dam Warte javon anne

Mania.

Mania wer eine ber hetüren, welche bie Gunft des Danietrias Polistrates igenoffen?). Sie war von etwas fleinem Buchs, aber von schoner Seftalt, angenehmem Umgang, und unthewillig bis jur Frechheit. Ihr Wig und ihre eitzunde Stimme machten fie vorzüglich beliebt.

Bon den Einfalen diefer Detare, weichem ach on aufbewahrt hat. 3), sind nur wenige mittheilbar. Sie buhlte mit ber Gnathana um ben Ruhm bed Wiger, und teine von beiben achtete dabei der Chrbarkeit, die ohnebieß aus ihrem Leben verbannt war 3). Dit galt in solen Fallen derber Eynismus für Wis, oder das, was man als solchen bewunderte, war die Rasch hett ber treffenden Entgegnung (repartie), ober ein Wortspiel, ober eine ungewähnliche Wensbung.

Bir feben einige von diefen Unekooten hierbet, die man ohne Errothen lefen kann.

Ein Frembling, ber fur einen lieberlaufer gall, Und feine Bobnung ju Athen gemablt, entbet Die Mania ju fich, und gab ihr was fie forberte. Bu diesem Mahle hatt' er Einige aus der Stadt Geladen, die dem Wirth ju Liebe jedes Wort Mit Beisallächeln ju belohnen willig sind.
Um nun mit Wis und Keinheit sich harporzuthun, Als Mania voll von gutem Scherz und Kurzweil war,
Und ofd badei nach einem Scherz langete.
Errach er um sie zu necken: Jest, ihr Sine.

Derchen,
Bast, was bedüntet Euch bon allem Wilbe woff.
Das Thier, bas am bebenbeffen im Gebirge Laufe ?

Das Thier, das am behendeffen im Gebirge Hauft?
Der Ueberlaufer, bester Freund, sprach Mania.

Bir andrer Zeit; als Mania ihn besuchend tam, Bog Be ben. Ueberlaufer durch, und warf ihm vor, Er bab' im Ereffen fich von seinem Schild begfreit.

On runjelte der Refermatal auchathvoll bie

Lind hieß fie fortgehn; aber fie erwieberte Im Augenblick: Las Dich bas nicht bekummern, Kreund:

Micht Du verlorft in damals fliebend Deinen Schilb:

Month's es violmehn, bem Du thm bamale fchule

anch ige mu u.D. nout ber Die

att top die in entende all in in eine bie e

2) Athense. XIII. p. 578. 579.

3) Wie lebhaft sich dieweilen die Rivalität dar beiben Sefaren nußerte, kann die Anethete beim Athendus p. 57%. D. E. lehren, die aber anch (p. 584. C. D.) von der Phryne und Gnathäns erzählt wird. Der Zeitrechnung nach ist dieses lettere weniger wahrscheinlich.

Alphabetisches Register.

25 5 5 6 n 8' in Aegroten, mit einem Memnonium. 65." Meg ptifcher Cultus, fein Character. 19. Mefchines und Antisthenes Berfasser Schriff Aspafia. 1898. Agathoflea. 876. 6 15 15 2:3 .76 Micibiades. 353. 2016 i whr'o m's betferenbriefe. 358. Brudffutt eines Briefes über die Lais. 401. über den Rechtshandel ber Phryne. 439. Aber Menanbers Berufung aumi Peplemans. 1485. Angeren wieder gereinen ber ber ber Mleris, bes Romifers, Schilberung ber Betarens fünfte, 327. 21 menophis. 16. ຂ້າແວຽວວຣ ຜູໝາກູ່. 120. 🚣 🧬 💛 💆 Unaranbribes, ber Komifer, Berfuch ber Bera befferung eines Brudfftide von iben. 422. Unapilas, bes Romifers, Schilberung ber Gette ren., 323. وہ ۾ ان جي ان Antifthenes, f. Aefdines. Mpelles, Liebhaber'ber Lats. 419. Aphrodifienfeft. 537. 547. Anbrobite, nach bem Wodell ber Phryne gebils . bet. 459. Ariftophanes, eine Stelle von ihm über ben Berfchluß ber Franen. 270. Afebie, Anflagen wegen berfetben wurden von Beliaa entschieben. 451. άσημος φωνή. 120.

Aspafia, ans Milet. 379. Geliebte bes Perifics. 380. Anstifterin bes Krieges. 381. ihre Beinamen. 382. ihre Beredsamkeit. 383. tröstet ben Gokrates. 384. 395. ihr Unterricht. 386. mirb wer gen Asolie angeklagt. 387. perbindet sich mit dem Lusteles 387.

Baba, Rame eines Fluffes in Sprien. 63.

Belosi Belog, Belgo & Mame eines Fluffes in

Syrien., 63. Bigamie, fand in Gellas nicht Statt. 218.

Bilbfaulen, Detaren gefest. 377.

Bodchen, ein Geftirn. 549.

Chams, und Sama, inlanbifche Benennung ber beiben Demnonsbilber- \$10,...v

Charpbbis, ein Bild ber Gassucht. 368.

Chryfoftomus, Johannes, feine Auficht ber Che. 498. 2874

Demetrius Poliorcetes, liebt bie Lamia. 523. feine Behandlung ber Athenienfer. 525.

Demofthenes und Lais. 429.

Diphilus, ber Komifer. 541. Dorn en gewähl en' wird eine reinigende Rroft beigetegt. 514.

She, ihre sittlichen Bwede. 165. Ehe bes Zeus und der hera. 190. Sintracht in der Che wird durch die Götter bewirkt. 204. Shestand ist bei den het den und Christen eben so wohl eine Quelle der Unlust als der Zuftekenheit und des Gluds. 208. religiöse Arsticht der Aber Berlesung der ehe lichen Treue. 210. Diese ist in christichen Staaten mehr gesährbet als in den alten Republiken. 214.

Cleutheros, ein glug in Siciffen. 551.

Epilea t'e s, eine Stelle aus feiner Antilais. 408-

Eros bes Prariteles ju Thespia. 443.

Enbatas von ber gais geliebt. 407. 403.

Eumarch en unter ber Gelaven. 285.

Gutipibes Mifognnie. 296.

- Gu'th ta e, der Antlager ber Phrone. 437. 453.
- Franen, ihre Stellung gegen ben Mann bei Deiben und Efriften. 187. 229. Anficht ber Airchenväter hierüber. 193. wodurch sie Achtung erwarben. 205. genießen große Achtung bei ben heldnischen Dentsichen. 230. sind dagegen bei mehreren christischen Bolfern heradgewürdigt. 231. die homerischen Frauen. 234. Desiodue. 239. Priesteringen, Philosophinnen, Dichterinnen. 245. ihre Saulichteit. 255. getehrte Frauen werben nicht gelobt. 294. 337.
 - Shucera, die Geliebte des harpalus und Menander. 483.
- Gnathana und Onsthanion. 540.
- S raser ber Gotter. 19. 21. ber Menichen in ben Tempeln und im Tempelbegirt. 81.
- Dabrians, bes Raifers, Befuch beim Meinnon. 59. Dal'o e'n foft. 504.
- Danbel in Berbinbung mit Religion. 17.
- Darpalus, feine Beschichte. 469.
- Saufer, öffentliche. 317. Urtheil der Alten barüber. 347. Belena, wie fie in den homerifchen Gedichten baggeftellt wirb. 235.
- Demera, Memnons Mutter. 61.
- Derobifus. 394.
- Detaren, eine euphemistische Benennung. 363. Schriftsteller, bie von ihnen gemelbet huben. 315. find strenge von ehrbaren Frauen geschieben. 349. etnige ber bessern Act. 322. 363. ihre burgerlichen Berhältnisse und Rlassen. 325. ihre kosmetischen Kunfte. 326. bie korinthischen. 340. ihr Lupuk., 360. dierobulen zu Korinth. 340. 343. (G. Kreus
- Dierobulen zu Korinth. 340. 343. (S. Kreus fer ber hellenen Priefterstaat mit vorzäglicher Rudficht auf die hierobulen. Mainz 1822. 8.)
- Dippolo fo us, ein Theffalier, Liebhaben ber Bais, 412.

on perides, fein Character. 449. Berthetbiger ber Phryne. 437. fein dabei gebrauchter Kunftgriff. 454.

Inngfranen, ihre Erzichung. 249. ihre Beweichung. 300.

Rambyfes foll bas Bild bes Memnon verftummelt haben, 98.

Reli, ein agnptischer Rame. 149.

Alytamneftra, wie fie in ben homerifchen Gebichten bargeftellt ift. 236.

Rosmetif ber Betaren. 326. und ber Frauen. 371.

Lais, zwei hetaren dieses Namens. 414. aus hoffera. 399. Tochter der Timandra. 400. dient dem Apelles zum Modell. 401. Geliebte des Arfftippsi. 403. 425. verspottet den Euriptdes. 405. 427. weiht der Aphrodite thren Spiegel. 409. ihr Dendmal., 411. die jungers kats wird in Thessalien getöbet. 412.

dexpos, hat einen übeln Rebenbegriff. 551.

Lamia, ein Schredbilb. 532. Name einer Betar, Geliebten bes Demetrius Poliorcetes. 523. ihr Brid an ihn. 526.

Legio XII. Fulminatrix. 125. Legio XXII. 125.

Bemuels Schilberung einer guten Frau. 230.

Encian, beweift den Berfcluß ber athenienfischen Frauen nicht. 264.

Encus, ein Rlug in Armenien. 551.

Dachon, ein tomifcher Dichter. 546.

.Mania, eine hetare. 552.

MR emnon, Sohn der Gos oder hemera. 3. and ein:
Sohn bes Leus. 73. hellenische Fabeln von ihm. 61.
fein Alter. 68. seine Farbe. 71. seine Schöndeit.
15. seine Lobtenfeier. 20. 86. fein tonendes Bilb.

24. Spätes Bekanntwerden dieser Erscheinung. 25.
94. Beschaffenheit ber Tone. 27. 47. 48. Phose iche Urfachen derfalben. 40. altere und gegenwartige

Seschaffenheit biese Kolosses. 30. 35. 96. wann er erganzt worden. 37. wird durch Andetung geehrt. 57. der sogenannte junge Memmon Belgonis. 102. Memmonien an mehreren Orten. 4. Remmons Straße. 4. 9. 76.

Menanber, ob er bie Berfchliefung ber Franen beweile. 264.

Mnrrhin'a, Geliebte bes Opperibes. 449.

M 19 ft e r i e n find Getären und Sclaven zugänglich. 371.

Rais, eine Betare. 416.

Da turb, fonderbares Phanomen dafelbft. 42.

Raum achius, Cheftanderegeln. 201.

Deellus Queanus Auficht ber Che. 183.

Denanthe. 376.

Dfiris Graber. 81.

Pallafte und Graber vereint. 21. 89. 91.

Palliocis. 4.

Danbemos Appropite. 344.

Penelope 289.

Phamenophis. 16.

Phibylus und Pheibon, Romodiennamen. 503.

Phila Aphrobite. 533.

Philonides, foll die Lais geliebt haben, 424.

Philosophen und hetdren verglichen. 518. ber haß ber Secten gegen einander hat zur Berfälschung ber Welchichte veranlasie. 355.

Philoftratus Sagen vom Memnon, 67.

Phon i gibas, ber Romifer, eine Stells von ihm. 520.

Phrone, auch Winesarete genannt. 438. 446. wird ber Afebie angeflagt und vom hoppenles gerettet. 437. Sadet sich vor den Augen des Bosses. 441. 456. wird vom Prariteles geliebt. 442. ihr Standbild. 462.

Plat o's Urtheil aber die Frauen. 281.

Diutand foll das Berfcließen ber Franen beweifen. 268.

Drobus ber Raifer hat vermuthlich ben verfium melten Demnon's-Rotoß ergangen laffen. 37.

προςχύνημα, προςχύνησις, προςχυνείν von det am ... betung ber Gotter. 147.

Pothionice, bie Geliebte bes Barpalus. 469. ihre Dentmaler. 472.

Beltgion und Banbel vereint. 17.

Strenen, ein Bilb ber Betaren. 369.

Sitten, ihre Reinheit hangt nicht von ber Religion allein ab. 213. Sitten ber Bofe im Mittelalter 351.

Solone Gefete bie Frauen betreffend. 263. fol offentliche Gaufer geftiftet haben. 317.

Stride, Weiffagung baraus. 514.

Khais. 375.

Thargelia. 380.

Die aterbefuch ber athen, Frauen ift ungemit. 272. Litteratur biefer Frage. 303.

Theodota, die Betare. 336.

aus bem Thesmophorien figmmen vielleicht Drient: 84.

Thonis, eine Betare. 530.

Zimanbra, auch Damafanbra, bie Mutter ber Lais und Geliebte bes Alcibiabes. 403.

Simotles, Berfuch ber Bieberherftellung eine Bruchftude von ihm. 450.

Zonenbe Steine. 41.

roaywoos, jum. vom Dichter einer Tragoble. 550. Towilds, und Towixds permechfelt. 67.

Arania, eine Gottheit bes Driente. 79.

Banberungen ber Gotter. 76. 78.

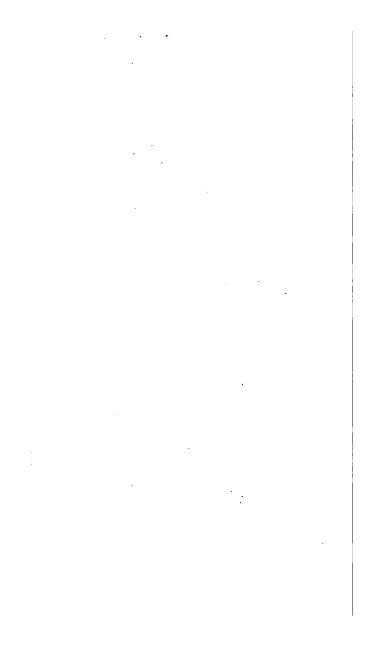
Eanthippe. 179.

Zenotrates und Phrone. 444. 464.

įs

13

ile.









·



